# DIARIO DE LA MARINA

20 PAGINAS | EDICION DE LA MAÑANA | 5 CENTAVOS

ACOGIDO A LA FRANQUICIA POSTAL E INSCRIPTO COMO CORRESPONDENCIA DE SEGUNDA CLASE EN LA ADMINISTRACION DE CORREOS DE LA HABANA

AÑO LXXXIX — HABANA, MARTES 31 DE MAYO DE 1921.—NUESTRA SEÑORA DEL AMOR HERMOSO — NUM. 129


## El nuevo Subsecretario de Agricultura

De nuevo nos vemos obligados a felicitar al Honorable Presidente de la República doctor Alfredo Zayas, por el acierto habido en la designación del señor Domingo Espino para ocupar la Subsecretaría de Agricultura, Comercio y Trabajo.

Amigo al que se tiene en muy alta estima en esta casa de más está el decir la satisfacción por nosotros experimentada. Esta satisfacción no es precisamente la que nos hace felicitar al primer magistrado de la nación sino la bonita ejecutoria del nuevo subsecretario, quién, durante siete años ha venido prestando su valioso concurso como miembro prominente de la Comisión del Servicio Civil y desempeñando la Tesorería Municipal durante cuatro años, con el acierto y la probidad de quien es sobradamente merecedor del alto cargo para el que ha sido designado.

En el señor Espino tendrá el Secretario de Agricultura, doctor Collantes, un valioso colaborador, un hombre de administración curtido en el trabajo, conocedor de ese mecanismo interior que coloca en condiciones de llevar al éxito a cualquier Departamento del Estado.

Poco dados al elogio sistemático, nos complace hoy quebrar una lanza en pró del nuevo Subsecretario de Agricultura, cuyas excelentes cualidades su don de gentes, su exquisita amabilidad y sus positivas dotes intelectuales, lo capacitan para desempeñar con acierto sus funciones.

Señor Domingo Espino

No es por lo tanto al señor Domingo Espino a quien felicitamos en primer término, sino al Jefe del Estado por su feliz elección y al doctor Collantes, Secretario de Agricultura que habrá de compartir con el señor Espino el peso abrumador de su importante Departamento.

## La alteración de los aranceles

En el Senado fué leído ayer el siguiente mensaje:

Al Honorable Congreso de la República.

Los Aranceles de Aduana tienen capital importancia, considerados no solo como instrumento fiscal, sino también bajo puntos de vista políticos y sociales, por lo que será de suma conveniencia que el Honorable Congreso les dedique atención; pero siendo su reforma obra que exige cuidadoso estudio, y detenida reflexión, nos limitamos, por ahora, a recordar al Honorable Congreso la conveniencia de disponerse a tratar la interesante materia dentro de breve tiempo.

En el momento actual, queremos llamar la atención acerca de la posibilidad de contribuir a la disminución del costo de la vida, todavía bastante elevado, y aflictivo para muchos elementos de nuestro pueblo, mediante la reducción de los derechos de importación de algunos artículos que pueden ser considerados como de primera necesidad. Como quiera que tal reducción deberá verificarse teniendo en cuenta la merma que pueden producir en los ingresos de la renta de Aduanas, principal medio de atender la vida económica de la Nación, y aun los intereses que puedan ser perjudicados inmerecidamente con la medida, creemos que se lograría el doble objeto de favorecer al proletariado principalmente, y demás clases poco acomodadas de la sociedad cubana y no dañar intereses del Estado y de particulares que deben ser respetados, si el Honorable Congreso faculta por una Ley a este Ejecutivo a realizar esa reducción hasta el límite máximo de un 30 por ciento de los actuales derechos de importación de artículos que sean de uso indispensable o de innegable conveniencia para el desenvolvimiento y desarrollo adecuado de la vida humana, señalando a esa autorización el término de seis meses para su ejecución, y de un año para permanecer en vigor la reducción sin perjuicio de que el Congreso acuerde su mayor o definitiva vigencia al conocer las determinaciones del Ejecutivo que deberán comunicársele inmediatamente de adoptadas.

El Ejecutivo observa que algunos países que mantienen con la República de Cuba intercambio mercantil, cuya balanza resulta favorable a los mismos no conceden facilidades a la introducción o aumento de consumo de algunos de nuestros productos, y singularmente del tabaco, que es objeto de impuestos onerosos y de grandes restricciones y nos parece que para determinar, si fuere conveniente, una política mercantil, protectora de nuestra producción y de la exportación de nuestros productos, sería oportuno que el Honorable Congreso autorizara al Ejecutivo por un plazo de ser meses, a elevar hasta un 30 por ciento los derechos de importación de aquellos artículos que estime deban ser objeto de esa medida, de determinadas procedencias, como derecho diferencial en relación con idénticos productos de otras procedencias facultándole también para dejar sin efecto en cualquier momento aquel aumento; y en todo caso a comunicar al Honorable Congreso sus disposiciones en uno y otro sentido a los efectos procedentes.

Rogamos, en consecuencia al Honorable Congreso conceda las dos autorizaciones indicadas, si creyere que habrán de redundar en beneficio general, en la seguridad de que siempre tendremos por inspirada en rectos propósitos su determinación contraria.

Habana, mayo veinte y ocho de mil novecientos veinte y uno.

ALFREDO ZAYAS,
Presidente.

## ALFREDO MARTIN MORALES

El domingo dejó de existir en esta ciudad el señor Alfredo Martín Morales, redactor que fué en un tiempo del DIARIO DE LA MARINA, en donde perdura su grato recuerdo.

Era un escritor atildado y de sólidos conocimientos. En política figuró en el partido Reformista, dándose a conocer como orador de fácil palabra pde verbosidad que hacía recordar a Miguel Figueroa con motivo de la campaña iniciada en favor de las reformas de Maura.

Fué miembro de la Agencia General Revolucionaria que radicaba en la Habana durante la guerra del 95, teniendo a su cargo la redacción de las proclamas que se hacían en toda la isla y en el extranjero.

Ultimamente desempeñaba el cargo de Jefe de Despacho de la Secretaría de la Presidencia en cuyo departamento entró cuando el período presidencial del general José Miguel Gómez.

En cuantos puestos ocupó supo granjearse el mayor afecto por sus bondades, cultura y actividades.

Ayer se verificó el entierro, acompañando hasta la última morada los restos mortales del que fué en vida tan modesto como ilustrado gran número de amigos y compañeros. En representación del Director de este periódico concurrió al triste acto nuestro compañero el señor Luis V. de Abad.

Descanse en paz el querido amigo y y reciban sus afligidos hijos y demás familiares nuestro sentido y sincero pésame.

## En el Senado

Empezó la sesión a las cuatro y media.

Presidió el señor Aurelio Alvarez.

Actuaron de secretarios los señores Rivero y Osuna.

Se leyó el acta de la sesión anterior y fué aprobada.

MENSAJES

Leyéronse dos mensajes del Ejecutivo.

Se leperon también mensajes de la Cámara comunicando los proyectos aprobados.

SESION EXTRAORDINARIA

Se acordó celebrar sesión extraordinaria para reformar algunos artículos del Reglamento y aumentar un miembro a la Comisión de Hacienda.

El doctor Dolz manifestó que desde hace tiempo tiene un proyecto que trata de la reforma de algunos artículos de la Constitución y recomendó que se tratara de él en la Comisión de Códigos, y que se enviara al Senado un dictamen.

El Presidente señor Alvarez declaró que la Comisión está incompleta por haber cesado algunos senadores.

Se acordó designar sustitutos y se concedió un receso de 5 minutos.

Fueron designados los señores Bravo Correoso, Ricardo Dolz, Vera Verdura y Jones.

DICTAMENES

Leyéronse luego varios dictámenes de diversas comisiones.

Se aprobó el proyecto de ley sobre el retiro de los empleados de Comunicaciones que publicamos ya.

PROPOSICIONES

Se leyeron las siguientes proposiciones:

Proposición de Ley del señor Bravo Correoso creando un Juzgado de Primera Instancia, otro de Instrucción y otro Municipal en el Partido Judicial de Santiago de Cuba, los cuales tendrán la misma categoría, dotación y personal que los que existen actualmente en dicha ciudad.

Otra creando un Abogado Fiscal más y un Abogado de Oficio para las Audiencias de Oriente y Santa Clara.

Proposición de Ley del señor Antonio Gonzalo Pérez, referente a que el servicio de la Inspección de la asistencia escolar estará a cargo de un cuerpo de médicos y enfermeras, que con ese objeto se organizará en la Secretaría de Instrucción Pública y Bellas Artes, bajo la denominación de Inspección Escolar de Asistencia y Salud.

Y proposición de ley del señor Cosme de la Torriente concediendo una pensión vitalicia de 828 pesos anuales a la señora Irene Romero Viuda de Romero Fajardo.

Después a instancias del doctor Torriente se acordó celebrar sesión secreta.

El señor Félix del Prado pidió que se continuara la sesión ordinaria luego, hasta las siete.

En la sesión secreta se aprobó el nombramiento de señor Miguel A. Escobar funcionario consular para Jamaica y se autorizó al señor José Martí ex-Secretario de la Guerra para usar la condecoración del Servicio Distinguido de Norte América y Cruz de Primera Clase del Mérito Naval que le concedió S. M. el Rey Alfonso XIII de España.

Después de la sesión secreta, no se reanudó la sesión ordinaria.

## Las vacaciones de los empleados

Ha sido firmado por el señor Presidente de la República, a propuesta del Secretario de Justicia, doctor Regueiferos, el decreto por el que se dispone que desde el día primero del entrante mes de junio hasta el 31 de Agosto próximo venidero, las horas laborables en las oficinas del Poder Ejecutivo sean de 8 a 12 de la mañana, con las excepciones de que se trabaje hasta las 3 de la tarde en las Aduanas, Tesorería y Administración de Correos, sin perjuicio de utilizar todas las demás horas necesarias, si el servicio público así lo exigiere a juicio del Secretario del Ramo.

## En favor de Camagüey

Una comisión de camagüeyanos compuesta por el alcalde de aquella ciudad, señor Andrés Morán, el presidente del Ayuntamiento, señor Agustín Tomé y el secretario señor Juan Acosta, nos ha visitado ayer para darnos las gracias por nuestra campaña en favor de Camagüey, harto olvidada en lo que a Sanidad y Obras Públicas se refiere, y para pedirnos que persistamos en nuestra actitud en defensa de los intereses camagüeyanos.

Los comisionados nos expusieron la necesidad de que se lleve a cabo la pavimentación y alcantarillado de aquella localidad, con destino a lo cual existe un crédito de tres millones de pesos. También nos rogaron que abogüemos por la terminación del Instituto y por el comienzo de las obras de la Escuela Normal. Para ambas cosas regaló los terrenos el Ayuntamiento.

Y por último, gestionan la continuación de la carretera central, obra indispensable.

De todos estos asuntos que hoy apuntamos, nos ocuparemos en otra ocasión con el detenimiento que merecen.

## Seguirá actuando la Comisión de ventas

Una comisión de la Directiva de la Asociación de Hacendados y Colonos, integrada por los señores Miguel Arango, Presidente; Aurelio Portuondo, Vicepresidente; doctor Martínez, Secretario; F. Sánchez de Fuentes, Letrado Consultor; e Ignacio Plá estuvo ayer en Palacio para hacer una visita de cortesía al Jefe del Estado.

Al retirarse manifestaron que habiando de distintos asuntos de interés nacional, el doctor Zayas se mostró de acuerdo con el criterio de la citada Asociación en el sentido de que no debe suprimirse la Comisión de Ventas de azúcar.

## La Asociación de Jóvenes Católicos prepara una convención para el próximo Septiembre

ROMA, Mayo 30.

La Asociación de Jóvenes Católicos Italianos ha convocado una reunión magna que se celebrará en Septiembre y a la que asistirán 20.000 personas procedentes de todas las partes del mundo. Durante dicho miting se celebrarán los aniversarios de las muertes del Dante y de Santo Domingo de Guzmán. También se efectuará el traslado de los restos del difunto pontífice, Su Santidad Leon XIII, el Vaticano a su tumba en la iglesia de San Juan de Letrán, no habiéndose llevado a cabo antes por temor de que ocurriesen desórdenes semejantes a los que tuvieron lugar cuando se verificó el traslado de los restos de Pío IX. Durante la convención los asistentes a ella concurrirán a una misa que se celebrará en el Coliseo dirigiéndose después en procesión al Vaticano donde serán recibidos por el Sumo Pontífice Benedicto XV en una de las ceremonias más solemnes que han tenido lugar en Roma.

## El arreglo de las calles de la ciudad

Habana, Mayo 30 de 1921.

Sr. Director del
DIARIO DE LA MARINA
Ciudad.

Muy señor mío:

Habiendo sido aludido por el doctor Manuel Enrique Gómez, Presidente del Centro de la Propiedad Urbana, en el escrito de dicho señor que aparece inserto en el número de ese DIARIO de su digna dirección del día de ayer, ruego a usted se sirva publicar esta aclaración que me interesa hacer más que por esclarecer los conceptos de la información publicada en ese diario y a que se refiere el señor Gómez, por lo que pudiera tener de importante para el arreglo de baches y zanjas de las calles de esta Ciudad.

Fuí llamado por el señor Secretario de Obras Públicas para tratar del arreglo de las calles de la Ciudad de que es contratista la Sociedad que represento, y como muy bien supone el señor Gómez ha habido una mala interpretación en la nota de la Secretaría de Obras Públicas publicada en ese diario, y a que alude dicho señor. Dije al señor Secretario exactamente lo que dice el señor Gómez, esto es que al solicitar un permiso para acometimiento de agua, cloaca o gas, se obliga al propietario a hacer previamente el ingreso del costo total de la obra, incluyendo el de la reposición del pavimento, pero que el dinero ingresado por ese concepto era remitido a la Secretaría de Hacienda bajo el epígrafe de "Fondos de Particulares", ingresando en firme como cualquier otro fondo de Rentas Públicas y que para extraerlo era necesario la misma tramitación que de cualquier otro fondo del Estado, lo que resultaba muy dilatorio, y a veces de difícil obtención, demorándose con ello el cobro de esas obras y por tanto su ejecución.

Para evitar tales demoras se dispuso por la Secretaría de Obras Públicas que los cortes del pavimento se hiciesen con cargo a la consignación mensual que por Decreto Presidencial fué concedida, para la reconstrucción y conservación del pavimento de la Ciudad. Esta consignación es de $30.000,00 mensuales para la reconstrucción y reparación del pavimento de asfalto, y de igual cansidad para los pavimentos deg ranito.

Con cargo a esas consignaciones, no solamente se ha venido atendiendo al bacheo y reparación de cortes de los pavimentos, sino que también se han realizado obras de la importancia de la Calzada de Infanta, Concha y Luyanó, y calles de Monserrate, San Francisco, San Felipe, Acosta, S. Isidro, Mercaderes entre O'Reilly y Obispo, O'Reilly entre Baratillo y Mercaderes, etc., cuyos pavimentos han sido hechos con adoquines de granito bien haciéndolo todo completamente nuevo, como en la Calzada de Infanta o bien reemplazando pavimentos de bloques de escoria o asfalto como se ha hecho en las otras calles mencionadas, por haberse destruído el pavimento original.

La Calzada de Ayestarán que se proyecta prolongar por la calle de Ayuntamiento hasta la Calzada del Cerro, es una obra de importancia extraordinaria y su reparación fué solicitada repetidas veces por el Honorable señor Ministro de los Estados Unidos, y en cuya Calzada ha habido que reconstruir toda la base de hormigón y se proyecta reconstruirla con adoquines de granito en toda su extensión. Su costo no bajará de 500,000 pesos.

En calles de asfalto, además de las de reparación de baches y cortes, se han construído calles de la importancia de la prolongación de la Calle de Calzada hasta el Puente nuevo del Almendares, con muros de malecón, etc., parte de la calle 13; calles de Rodríguez, Dolores, Obispo, O'Reilly; Estrada Palma y varias otras cuya enumeración haría esta relación demasiado larga.

Todo ésto se ha hecho con cargo a los dos créditos de 30.000 pesos, pero como hay pendiente en la Hacienda por situar las últimas siete mensualidades, no hemos podido obrar las certificaciones correspondientes, y se nos adeuda por ese concepto la cantidad de $445,383.61. En las otras Jefaturas de Obras Públicas viene resultando lo mismo y está reconocido en certificaciones de obras la cantidad total de $2,022,020.09 de que hice mención al señor Secretario; cubriendo dichas certificaciones las obras de adoquinado de granito, de la Habana a Guanabacoa, y del Cerro a Arroyo Arenas, el Puente Cañongo, en Puentes Grandes, Pavimento de la Calzada de Wajay, Pavimentación de las Calles de la Ciudad de Cárdenas, Carretera de Santa Clara Manicaragua, Acueducto de Santiago de Cuba, y carretera de Contreras al Perico y cuya aclaración hago para que no se interprete erróneamente como si el total de tal adeudo fuese por arreglo de calles de la Ciudad, a que hace mención la nota publicada.

Mi principal objeto es demostrar que con la pequeña cantidad que hay disponible para estas atenciones aunque se situara puntualmente por la Hacienda, no alcanzaría para llevar a cabo la obra de reconstrucción de la pavimentación de la Ciudad de la Habana. Esta obra costó unos once millones de pesos, y fué hecha con bastante deficiencia conforme demostró la comisión que al efecto se nombró al hacerse la liquidación de aquel contrato.

La duracion de pavimentos de asfalto bien construídos varía en relación al tráfico que soporta, pero se considera que habrá que renovarlo cada diez o doce años. La mayor parte de los pavimentos de la Ciudad tienen ya más de ocho años, y en algunas calles de las más importantes se construyó de asfalto o escoria, cuando debió ser de granito. Además, las condiciones del tráfico de la Ciudad han cambiado en esos ocho años de una manera extraordinaria, quizás sin precedente, puesto que en el año 1913 habían inscripto en el Municipio de esta Capital unos 2,500 vehículos, de los cuales 900 eran coches de plaza y el resto vehículos de peso ligero mientras que en la actualidad pasan de 14.000, siendo más de 4.000 de ellos, camiones de gran peso que son otros tantos agentes destructores poderosos de esos pavimentos. Puede asegurarse, dado lo estrecha que son nuestras calles, que la intensidad del tráfico es superior en nuestra ciudad, que en ninguna otra del mundo requiriéndose por lo tanto mayor gasto en su conservación.

Para que la Ciudad recobre el aspecto de civilizada a que tiene derecho, es indispensable reconstruir enseguida, por lo menos la cuarta parte de sus calles, invirtiendo de dos a dos y medio millones de pesos, y continuar después sin parar, esas reparaciones, invirtiendo en ellas una cantidad no menor de cien mil pesos mensualmente, pues no es aventurado afirmar que habrá que renovar de un 60 a un 75 por 100 de todo el pavimento antiguo en un plazo no mayor de cinco años.

Un recorrido por la Ciudad, conforme sujerí al señor Secretario será la mejor manera de llegar al convencimiento más absoluto de que se requieren esos desembolsos inmediatamente.

Hay calles, como las de Vigía, Pila, Castillo, San Nicolás entre Vives y Apodaca, Zanja y San José entre Belascoaín e Infanta, en las que ya el tráfico se hace casi imposible, teniendo verdaderas furnias llenas de agua y fango inmundos, y otras, como la Calzada del Cerro, Parque Central y Prado entre San José y Monte, para no ir más lejos, que están en tan pésimo estado que requieren inmediata atención.

No ignoro que la situación del Tesoro hace imposible que se nos abone la totalidad de lo que se nos adeuda en un corto plazo, pero dado lo importante de ese servicio, especialmente en la época de las lluvias que comienza, debe hacerse un esfuerzo y obtener la situación de algunos fondos para continuar el arreglo de calles; porque conforme hice constar al señor Secretario, y muy bien supone el señor Gómez, hemos llegado al máximo de nuestro esfuerzo, utilizando el límite de nuestro crédito, para no paralizar obras de tanta importancia, lo que nos veremos obligado a hacer por completo, si no obtenemos algunos cobros del Gobierno en plazo muy breve.

Espero que con la presente aclaración quedará satisfecho el amigo señor Gómez, pero creo que para llegar a la finalidad de arreglar las calles, que tanto reclama el clamor público, el Centro que él tan dignamente preside debe hacer una campaña intensa, vigorosa, con el fin de que los poderes públicos presten a esta necesidad la atención debida, y en cuya campaña, estoy seguro, encontrará la cooperación de la prensa de la Ciudad, especialmente la de ese DIARIO, que ya en sus fondos, ya en us intencionadas "Impresiones", ha tratado a menudo de tan importante problema.

Perdone señor Director si he hecho demasiado extensa esta carta, pero que la importancia del tema pudiera justificar, y con gracias muy expresivas por si se digna publicarla.

Quedo de usted muy atentamente,

Primitivo Portal.

## Cámara de Representantes

### No hubo sesión. - Animada reunión del Comité Parlamentario Conservador. - Los liberales también se reunieron. - Será suprimida la Comisión del azúcar.

De hecho, la Cámara no celebró sesión el día de ayer, porque apenas iniciada, concedióse un receso que se prolongó durante dos horas, y al cabo de las cuales, al reanudarse nuevamente y después de unas preguntas del señor Mazas, sobre el cumplimiento de un precepto reglamentario, se pasó lista, comprobándose la falta de quórum.

Durante el período de receso, estuvieron reunidos ambos Comités Parlamentarios:

EL LIGUISTA

La reunión de los liguistas, que fué secreta, como todas las que celebran estos organismos, dícese que fué animadísima.

Que se habló en ella de cierta reunión de liberales en que se había propuesto ofrecer las riendas del partido liberal al doctor Alfredo Zayas.

Esto, naturalmente, cayó como una bomba en el Comité Parlamentario.

El doctor Elpidio Pérez, Representante liguista perteneciente al grupo popular, negó rotundamente la versión.

Hubo un interesante discurso del doctor Lucilo de la Peña, al rededor de ese tema y que segun se nos aseguró, provocó un incidente con otro distinguido Representante liguista; el señor Germán S. López Presidente del Comité Parlamentario por la provincia de la Habana.

La reunión fué interrumpida para concurrir a la sesión de la Cámara, acordándose convocar nuevamente para el próximo lunes.

LOS LIBERALES

La reunión de los liberales fué más secreta todavía, porque los miembros de este organismo se negaron a dar detalles, en lo absoluto, de lo tratado.

Pero hemos podido enterarnos que se habló de la reforma constitucional y de problemas internos de la Cámara. Los liberales se reunen nuevamente en el día de hoy.

A cuantos nos hemos acercado para preguntarle sobre la veracidad de las noticias propaladas en el Comité Parlamentario liguista, nos han respondido con una rotunda negativa.

SOBRE LA COMISION DEL AZUCAR

El doctor Rodrigue Ramírez presentó ayer una Proposición de Ley, declarando libre la contratación de los azúcares.

Dice así la parte dispositiva de esa proposición:

Artículo 1o.—Se deroga el Decreto número 155 de 11 de Febrero de 1921, por el cual se creó la "Comisión Financiera de Azúcar", en todo cuanto se oponga a que sea libre toda contratación del azúcar; quedando asimismo derogada toda otra resolución o disposición, de cualquier clase que sea, que igualmente limite o se oponga a la libre venta de dicho fruto.

Artículo 2o.—La "Comisión Financiera de Azúcar", subsistirá al solo fin de realizar, dentro de quince días, las liquidaciones que debe de hacer por las operaciones llevadas a cabo durante su funcionamiento con las personas con quienes haya contratado, de acuerdo con el Decreto que se deroga y que a los efectos de las liquidaciones, solamente queda vigente por esos quince días ya mencionados.

Artículo 3o.—Esta Ley embezará a regir desde su publicación en la Gaceta Oficial de la República.

SOBRE LA LEY DEL NOTARIADO

El doctor Soto Izquierdo presentó también la siguiente Proposición de Ley, modificando la Ley del Notariado:

PROPOSICION DE LEY:

Artículo I.—El artículo dez y seis de la Ley del Notariado, actualmente en vigor, se modificará a fin de que quede redactado en la forma siguiente:

"Artículo 16.—El ejercicio del cargo de Notario es incompatible con todo otro cargo que lleve anexa jurisdicción, o cualquier empleo público que devengue sueldo o gratificación de los presupuestos nacionales, provinciales o municipales, y con los cargos que le obliguen a residir fuera de su domicilio, exceptuando los de Senador, Representante, Consejero Provincial, Gobernador de Provincia o Alcalde en su caso.

El Notario que desempeñe cargo de Gobernador de Provincia o de Alcalde no podrá autorizar documentos públicos, cuyas disposiciones interesen o afecten en el primer caso a la Provincia respectiva o a cualquiera de sus Ayuntamientos, y en el segundo, el Ayuntamiento correspondiente.

Tampoco podrán autorizar actas legalizaciones o documentos públicos de carácter electoral ni dar fe de incidencias en que tengan intervención en sus casos, con el carácter de tales los Consejeros Provinciales y Concejales.

Artículo II.—El Artículo 27 de la referida Ley del Notariado se le adicionará el siguiente inciso:

"4o.—Aquellos, cuya autorización, en nsus respectivos casos, prohibe el artículo diez y seis."

Artículo III.—El Artículo 28 del Reglamento Orgánico del Notariado se modificará, a fin de que quede redactado en la forma siguiente:

"Artículo 28.—En los casos del artículo 16 de la Ley el NoNtario que hubiese de salir de su residencia como Senador, Representante, Consejero Provincial, Gobernador de Provincia o Alcalde, bajo su responsabilidad, a continuación de la última escritura matriz de su protocolo corriente, nota del día y motivo por que se ausenta, trasladándolo oficialmente al Presidente de la Audiencia, al Juez de Primera Instancia del Distrito y al Decano del Colegio Notarial del territorio.

(f) Dr. F. Soto Izquierdo.

## De Justicia

PENSION CONCEDIDA

Se ha resuelto conceder a la señorita María Luisa Gutiérrez y Castañon, como hija del señor Fernando Gutiérrez y Alonso, que falleció siendo Alguacil del Juzgado de Primera Instancia a Instrucción de Bejucal, la pensión de 129, pesos mensuales.

RENUNCIAS ACEPTADAS

Se ha resuelto aceptar las renuncias formuladas por los señores Emiliano García Labrado, Juez Municipal segundo suplente del Cano, y Aurelio Riveron y Hernández, Juez Municipal Primer Suplente de Cañadon.

NOTARIOS

Han sido nombrados notarios públicos los señores Antonio Borges Piloto y Ramón Fernández y del Lano, con residencia en Jaruco y San Antonio de los Baños, respectivamete.

## Una conferencia de María de Lluria

El próximo domingo día 5 dará en el Teatro "Martí" una interesante Conferencia la ilustre escritora señora María de Lluria. Esta conferencia tendrá efecto a las 10 de la mañana y tratará del siguiente tema: "LA MUSA GALLEGA Y SU IDIOMA".

Como se ve por el tema de esta Conferencia está dedicada a tratar exclusivamente de la Colonia Gallega.

En ella procurará la conferenciante aportar nuevos datos sobre el origen del idioma gallego, sus costumbres, su música y su literatura.

El inspirado poeta cubano señor Gustavo Sánchez Galarraga recitará su Canto a Galicia.

El importante acto se verá muy concurrido, ya que son de sumo interés los puntos a tratar.

## Cablegramas de España

LA "ESPAÑA ECONOMICA" CRITICA LOS NUEVOS ARANCELES

MADRID, mayo 30.

La "España Económica", en un extenso artículo, que trata de los aranceles nuevos, dice:

"Es una locura de resolver una crisis industrial causada por una reducción mundial en los precios, por medio de una tarifa de Aduanas. La adaptación de los derechos a los nuevos precios vigentes, sería de gran conveniencia, pero cualquier cosa que vaya más allá de semejante adaptación será más perjudicial que provechosa a la situación económica nacional. Si el costo de la mal llamada protección no es el consumidor quien la paga, ¿cómo puede una tarifa de derechos más elevados beneficiar a las industrias españolas?"

LA POLICIA PARISIEN EFECTUA NUMEROSAS PESQUISAS

PARIS, Mayo 30.

La policía efectuó en la madrugada de hoy pesquisas en 40 edificios, entre ellos en las residencias de M. Frossard, secretario del Partido Socialista Francés, de Moris, Souvarine, publicista socialista y de Ernest Loriet, jefe del Partido Socialista.

Anoche tuvo lugar una consulta en la oficina del fiscal público que duró desde las diez hasta después de media noche. Se expidieron los autos judiciales que autorizaban dichas pesquisas por existir acusaciones de actos anti-militaristas y de fomentar desobediencia entre los soldados al proceder contra los individuos cuyas casas fueron registradas.

NOVILLADAS EN BILBAO Y EN BARCELONA

MADRID, mayo 30.

En Bilbao se lidiaron novillos de la ganadería del duque de Veragua; Rodalito estuvo superior con el capote, las banderillas y la muleta, pero poco afortunado con el estoque.

Gitanillo estuvo muy valiente, y Checha consiguió lucirse en su primer toro, pero no estuvo más que regular en el segundo.

En Barcelona, los toros de Concha y Sierra dieron juego, y los diestros Antonio Márquez y Fausto Barajas, escucharon palmas en quites y en banderillas.

# Los huelguistas incendian los almacenes de la Aduana de Buenos Aires

**INCENDIO EN LOS ALMACENES DE LA ADUANA EN BUENOS AIRES. HUELGA DE OBREROS DE MUELLES**

BUENOS AIRES, mayo 30.

Los almacenes de la Aduana que ocupan más de una cuadra en la zona del puerto, fueron destruídos por un incendio que tuvo lugar anoche. Las autoridades de policía opinon que el siniestro fué de naturaleza incendiaria. No se han calculado las pérdidas oficialmente, pero se cree que serán de millones de pesos por estar los almacenes repletos de mercancías importadas. Se han efectuado varias detenciones a causa de dicho incendio.

La Federación de Obreros de los Muelles en un miting celebrado anoche decidieron declararse en huelga durante un período indefinido como protesta contra la admisión de mano de obra no federada en la zona del puerto.

La Asociación de Patronos que durante la semana pasada empezó a emplear obreros no afiliados dentro de dicha zona, decidió reanudar hoy sus operaciones con esos obreros.

# Lenine dice que el comunismo está en completa bancarrota.

**LENINE CONFIESA LA BANCARROTA DEL COMUNISMO**

RIGA, Mapo 30.

Un telegrama directo recibido de fuente independiente de Moscow afirma que Nicolai Lenine, el Primer Ministro del soviet declaró ayer que el comunismo se encontraba en plena bancarrota y solicitó de los funcionarios que presiden la Comisión Ejecutiva Central de todas las Rusias que tratasen de esforzarse en mejorar la situación a la primera oportunidad posible.

El citado despacho manifiesta que Lenine presentó la siguiente proposición escrita: "Considerando que se comprende que el comunismo ha llegado a una total bancarrota y con objeto de preservar para el porvenir la idea del comunismo y encontrar sin efectuar un cambio demasiado acentuado en las orientaciones políticas una senda que nos saque del abismo a que nos ha llevado el comunismo, se reconoce que debe acordarse toda clase de libertades al capitalismo y que se convocará a los demócratas constitucionales y a los republicanos del Partido Político a la tarea de reconstruir el estado. El despacho afirma que la proposición causó tremenda agitación, pero no anuncia si fué adoptada.

# Alemania entrega 850 millones de marcos

**LA PRENSA FINANCIERA E INDUSTRIAL TEME LA INFLUENCIA DEL NUEVO MINISTRO DE RECONSTRUCCION EN EL GABINETE ALEMAN**

BERLIN, Mayo 30.

El canciller Wirth ha escogido al doctor Walter Rathenau como Ministro de Reconstrucción entre los varios candidatos que se le ofrecían, pero el nombramiento no ha producido entusiasmo entre los órganos industriales y financieros de la prensa, que expresan temores de que su influencia en el gabinete revasará los límites del ministerio que ocupa.

**SE ENTREGAN A LA COMISION DE REPARACIONES 850 MILLONES DE MARCOS EN GIROS DEL TESORO ALEMAN**

PARIS, Mayo 30.

Alemania hoy completo la entrega de los mil millones de marcos oro que adeudaba como primer pago por concepto de reparaciones bajo el tratado de paz cuando veinte notas del Tesoro Alemán, equivalentes a 850 millones de marco oro, fueron puestas en mano de la Comisión de Reparaciones por la Estafeta Especial del gobierno alemán que trajo dichos giros de Berlín.

La Estafeta llegó a París anoche y entregó la cartera conteniendo las notas a la Comisión de Reparaciones en la tarde de hoy. Alemania hace unos días hizo un primer pago de 150 millones de marcos sobre la suma que adeudaba.

**INUNDACION DE UNA MINA. DIEZ Y SIETE AHOGADOS**

BERLIN, mayo 30.

Diez y siete personas se ahogaron hoy en la mina de Ida en Meuselwitz por efecto de una inesperada inundación de la mina por haber salido de su cauce el río Erlenbach, que tuvo lugar después de una tempestad que causó un gran aguacero.

**EL CAPITAN MULLER SENTENCIADO A SEIS MESES DE CARCEL**

LEIPZIG, Alemania, Mapo 30.

El capitán Muller, segundo oficial alemán procesado por actos criminales durante la guerra fué sentenciado hoy a seis meses de carcel. Se le acusaba de haber cometido crueldades Flavy Le Martel, en el Departamento con prisionros en el campamento de Francés del Aisne.

# La situación en la Alta Silesia

**LA LLEGADA DEL PRIMER BATALLON INGLES A OPPELN**

OPPELN, Ita Silesia, mayo 30.

El primer batallón de la "guardia negra" (Blackwatch) llegó hoy a esta ciudad siendo recibido por centenares de niños que arrojaban flores a los soldados ingleses y se mezclaron entre sus filas tratando de dar la mano a los soldados y dando gritos de entusiasmo mientras las gaitas entonaban la marcha.

Los residentes de esta ciudad alineados en las aceras, sonreían a los soldados descubriéndose al pasar las tropas. Los escoceses se mostraron complacidísimos por la recepción chiqueando a los niños y cambiando saludos con la multitud que los esperaba.

**SE CREE PROBABLE QUE EL CONSEJO SUPREMO NO SE REUNA HASTA EL DIEZ DE JUNIO**

LONDRES, Mapo 30.

En los círculos ministeriales de esta capital se manifestó hoy que Inglaterra no se oponía a un ulterior estudio de los problemas silesianos, pero que asume la actitud de que no debe permitirse a factor alguno ejercer una influencia adversa con respecto a la propuesta conferencia de los jefes de gobierno en Boulogne.

Sin embargo se considera probable que sea imposible una reunión del Supremo Consejo antes del 10 de junio o tal vez más tarde.

Se indica empero que los aliados están determinados a restablecer el orden en el área del piebiscito en Silesia.

**INGLATERRA DESEA QUE SE REUNA INMEDIATAMENTE EL CONSEJO SUPREMO**

PARIS, Mayo 30.

Una nota de Inglaterra recibida hoy en respuesta a la comunicación de M. Briand con respecto a la reunión del Consejo Supremo Aliado, insiste sobre la conveniencia de que dicho cuerpo se reuna en la semana actual.

Inglaterra acepta el principio sentado por Francia de que una misión especial de peritos examine la cuestión silesiana, pero sostiene que el Consejo debiera reunirse antes y no aplazar su sesión hasta que informasen los peritos como ha sugerido Francia.

El primer ministro Mr. Lloyd George en la mencionada nota propone dos reuniones del Consejo una para nombrar la comisión de peritos y la otra para escuchar su informe y dictaminar sobre él.

**EL DIA DE CONMEMORACION EN LA CIUDAD DE NUEVA YORK**

NUEVA YORK, mayo 30.

Varios miles de veteranos de la guerra civil, de la Hispano America na y de la Mundial, desfilaron hoy en revistas que tuvieron lugar en esta metrópoli para conmemorar a los heroicos muertos de pasadas guerras. Por todas partes las banderas estaban izadas a media asta. En el río Hodson, el buque almirante de los 70 destroyers en él anclados, participó de la ceremonia y el estampido de sus grandes cañones se escuchó en una extensión de varias millas alrededor de Manhattan. Miles de personas visitaron el sepulcro de Theodore Roosevelt y otras tantas desfilaron ante la tumba del general Grant situada en Riverside Drive.

Los remolcadores que transitan en el puerto se vieron repletos de gente que fué a contemplar la inmensa corona colocada sobre la diosa de la Libertad. Al llegar la noche centenares de bombillas eléctricas resplandecían en medio de las amapolas y siempre vivas que la componían, y sobre ellas la Antorcha de la Libertad esparcía sus fulgores alrededor de la diosa.

**MOVIMIENTO MARITIMO**

NEW ORLEANS, mayo 30.

Llegó Lake Benton, de Cárdenas.

Salió, Alaguash, para la Habana; Chaimette, para la Habana.

NORFOOLK, mayo 30.

Salió, Belvernon, para Antilla

**LAS CEREMONIAS DE CONMEMORACION EN WASHINGTON**

WASHINGTON, Mayo 30.

Las ceremonias que se celebraron en esta capital en conmemoración de los muertos americanos de la guerra tuvieron una nota de color internacional en los servicios generales que tuvieron lugar en el cementerio de Arlington bajo la dirección del Presidente Harding.

Hablando en el anfiteatro de Arlington a los veteranos y a un distinguido grupo de funcionarios y de diplomáticos, el Presidente pronosticó y prometió que el heroismo americano siempre sería digno de las normas de América.

Manifestó al terminar que nuestro día de conmemoración se convierte en una fecha de significación internacional.

Sir Ausckland Geddes, el embajador inglés que asistió a las ceremonias, pronunció un breve discurso ante la inmensa concurrencia.

Durante el día una manifestación compuesta de veteranos presididos por el teniente general Nelson A. Miles, desfiló ante el Presidente Harding y Mrs. Harding, situados en la escalinata del edificio del gobierno. Varios miles de residentes de esta capital visitaron a Arlington y otros cementerios para rendir homenaje a los difuntos.

**ASOMBRO EN GLOUCESTER DEL PERCANCE A LA GOLETA "ESPERANTO"**

GLOUCESTER, Massachussetts, mayo 30.

En los círculos marinos de esta ciudad se experimentó gran asombro al saber que la goleta "Esperanto" había embarrancado cerca de la isla Sable. Su capitán Tom Benham comunicó recientemente a sus propietarios que había realizado grandes capturas de pescado y que estaba casi pronto a regresar después de haber pasado ocho semanas en los bancos.

**DESCARRILAMIENTO DE UN TREN ELEVADO**

NUEVA YORK, mayo 30.

Al descarrilar esta noche un tren elevado de la Tercera Avenida cerca de la estación de la calle 149, tres de sus carros colgaron de la armadura del elevado resultando lesionadas 6 personas y varios centenares de pasajeros se pusieron en salvo.

**EL "SUSQUEHANNA" A FLOTE**

BOSTON, mayo 30.

El vapor "Susquehanna". de la U. S. Mail Steamship Company, fué desencallado hoy de la parte nordeste de los Graves, cerca de este puerto donde embarrancó a primera hora de la mañana de hoy.

**FALLECE EL GERENTE DE UNA COMPAÑIA DE EXPLOSIVOS**

WASHINGTON, Delaware, mayo 30.

Alexis I. Dupon, secretario y gerente del E. I. Dupont de Nemours Powder Company, falleció hoy en esta ciudad después de una enfermedad de diez días.

**SE NOMBRA UNA JUNTA PARA INVESTIGAR LA CAIDA DEL AEROPLANO HOSPITAL**

WASHINGTON, mayo 30.

El comandante M. F. Scanton, jefe del servicio aéreo del ejército, anunció hoy que se nombraría una junta de tres oficiales de dicho servicio para investigar las circunstancias relacionadas con el accidente en que cinco individuos del ejército y dos paisanos, perecieron al caer un aeroplano hospital modelo Curtiss-Eagle durante un huracán, cerca de Mosgansstown, Maryland, el sábado por la tarde. El capitán W. Cocker, que se encontró volando en dicho huracán mientras se dirigía a esta ciudad desde Langley Field en un aeroplano de 5 asientos, es el decano de la junta.

Dicha junta visitó hoy el lugar del suceso y tomó declaración a varios individuos que se encontraban cerca al caer el aeroplano. Oficiales del ejército manifestaron que no sería posible emplear de nuevo parte alguna del aparato, agregando que los aviadores del ejército se resistirían a volar en una máquina que llevase algún equipo tómado del aparato destrozado.

Parece probable que no se llegarán a conocer detalles fidedignos del accidente, ya que todos los que viajaban en el aeroplano murieron instantáneamente.

**UN JUGADOR DEL FILADELFIA CONTINUA CON LA PELOTA EN LAS MANOS DESPUES DE SUFRIR UNA CONMOCION CEREBRAL**

NUEVA YORK, Mayo 30.

Neale, jugador del Right Field de los Nacionales de Filadelfia, sufrió una conmoción cerebral en el partido jugado contra los Gigantes esta mañana en los terrenos del Polo, al chocar contra el muro de cemento del estadio después de coger un fly.

Cuando sus compañeros lo recogieron se encontraron con que la pelota continuaba en sus manos.

**EL HOMENAJE A LAS TUMBAS DE SOLDADOS AMERICANOS EN FRANCIA**

PARIS, Mayo 30.

Banderas americanas y coronas de amapolas adornaron las tumbas de los 40,000 soldados americanos que quedan en Francia y algunos centenares de otros sepulcros esparcidos por Europa. Los Estados Unidos se acordaron de todos ellos, no olvidándose ni siquiera de la solitaria tumba situada en el peñón de Gibraltar. Los americanos, relativamente en escaso número, se unieron a los franceses en el triste deber de rendir nomenaje a los que murieron por la gran causa. Los franceses tomaron parte en todas las ceremonias y en puntos en que sólo había una tumba y la Comisión Americana no pudo mandar más que un representante, las sociedades patrióticas francesas organizaron las ceremonias funerales. En 77 grupos de tumbas se ejecutaron programas formales de conmemoración en Francia, pero no efectuaron otros acaso más pintorescos en los que sacerdotes franceses condujeron a los niños de las escuelas a las solitarias tumbas americanas que durante estos años han guardado y cuidado como si fueran francesas.

**GOLETA AMERICANA EMBARRANCADA**

HALIFAX, mayo 30.

La goleta americana "Esperanto" mandada por Tom Benham, embarrancó hoy e 1 y media millas de la isla Sable. Un radiograma recibido hoy por el Departamento de Marina y Pesquerías, manifiesta que la goleta "Elsie II", se encontraba al lado de la "Esperanto", pero no mencionaba si había tomado a bordo a su tripulación.

**DESORDENES EN DUBLIN**

DUBLIN, Mayo 30.

Aper tarde poco antes del toque de queda ocurrieron grandes desórdenes en esta ciudad, teniendo lugar una pedrea y varios disparos de arma de fuego entre paisanos y soldados que acompañaban a varias jóvenes; ols paisanos trataron de separar a éstas de los soldados que las acompañaban. Varios de los combatientes resultaron heridos en la refriega. En la calle de Anglesea un dependiente de una tienda de víveres recibió un tiro en el pecho falleciendo poco después. Se prohibió el transito en las calles media hora antes del toque de queda.

**DOS PRISIONEROS PERECEN AL TRATAR DE DESARMAR A UN CENTINELA**

LONDRES, mayo 30.

Un despacho oficial manifiesta hoy que dos prisioneros Martín Hurcell y William O'Brien, fueron muertos a tiros en la cárcel de Tipperary al tratar de desarmar a un centinela.

**LO QUE DICE UN DESPACHO DE NUEVA ZELANDIA AL "LONDON TIMES**

LONDRES, Mayo 30

Un despacho de Wellington, Nueva Zelandia, al London Times, dice que un Cónsul americano, siguiendo instrucciones del Gobierno de Washington, preguntó cuál era el motivo que había tenido el Gobierno para negarle a la Sucursal de la Casa de Armour en Australia un permiso para exportar carne. El aludido Cónsul dícese que recibió una contestación manifestándole que la actitud del Primer Ministro Bell de Nueva Zelandia, se debía en gran parte a un informe de procedencia americana que trataba acerca de la relación existente entre la casa de Armour y los trusts.

**MR. LLOYD GEORGE ANUNCIA QUE SE REFORZARAN LAS FUERZAS INGLESAS EN IRLANDA**

LONDRES, Mayo 30.

El primer ministro Mr. Lloyd George anunció hoy en la Camara de los Comunes que se había propuesto reforzar las fuerzas de la Corona en Irlanda y que se hará una declaración al Parlamento sobre dicho asunto una vez que se haya ultimado todos los detalles.

Mr. Lloyd George al confirmar de este modo las recientes informaciones extra-oficiales, indicando que se enviarían a Irlanda tropas adicionales, agregó que no se proyectaba enviar a dicha isla a los reservistas.

**EL DIA DE CONMEMORACION EN INGLATERRA**

LONDRES, Mapo 30.

La sepultura de todos los soldados americanos que yacen en las islas Británicas fué decorada hoy por sus compañeros, en observancia del día de conmemoración ameticano y hoy se descubrió en la catedral de San Pablo un busto de George Washington, regalo del pueblo americano. Un mensaje del Presidente Harding que se leyó en esa ceremonia expresaba la esperanza de que dicho presente pudiese inspirar una continuada reciprocidad de la amistad que el pueblo americano profesa a la nación inglesa.

**JUGADORA AMERICANA DE GOLF DERROTADA EN EL CAMPEONATO INGLES**

TURNBERRY, Escocia, Mayo 30.

Miss Alexa Stirling de Atlanta Georgia, campeón americano femenino de golf, fué derrotada por Miss Cecil Leith "campeona" inglesa, por tres grados y dos a jugar en el torneo del campeonato inglés que ha empezado hoy en esta ciudad.

**LOS NACIONALISTAS TURCOS INAUGURAN REPRESALIAS CONTRA LOS GRIEGOS EN ANATOLIA**

CONSTANTINOPLA, Mayo 30.

El gobierno de Angora ha anunciado una campaña de represalias contra los griegos en Anatolia, especialmente en la sección de Pontu. El gobierno afirma que las tropas irregulares griegas han dado muerte a 10,000 turcos de la población civil de Brussarea aunque las cifras inglesas acusan treinta mil bajas.

El gobierno de la región ejecuta represalias deteniendo sacerdotes y maestros griegos.

**LA NUEVA HUELGA PARALIZA LAS OPERACIONES EN LOS MUELLES DE BUENOS AIRES**

BUENOS AIRES, mayo 30.

La nueva huelga en los muelles ha causado la paralización de todas las operaciones de carga y descarga a causa de la escasez de estibadores no federados. La Asociación Protectora del Trabajo se dedica a reclutar mano de obra no afiliada de todas partes. Se calcula que se necesitan por lo menos 10,000 hombres para descargar los 11 o más buques que se encuentran en este puerto.

**LOS PARTIDARIOS DE LA FUSION ARRANCAN LOS POSTES FRONTERIZOS AL ENTERARSE DEL RESULTADO DEL PLEBISCITO DE SALBURGO**

BERNA, Mayo 30.

Los partidarios entusiastas del movimiento que tiende a efectuar la fusión de la provincia austriaca de Salzburgo con Alemania al enterarse de los resultados del plebiscito que se llevó a cabo el domingo sobre dicha fusión se dedicaron a arrancar los postes a lo largo de la frontera alemana.

**EL PLEBISCITO EN LA PROVINCIA DE SALZBURGO FAVORECE LA FUSION CON ALEMANIA POR UNA ABRUMADORA MAYORIA**

SALZBURGO, Austria, mayo 30.

La ciudad de Salzburgo en el plebiscito sobre la fusión con Alemania votó 20,135 a favor y 225 en contra.

El voto total de la provincia registrado hasta ahora es de 7,533 votos a favor de la fusión y 67 en contra.

La votación se llevó a cabo sin desórdenes. Prevaleció el mayor entusiasmo. Las advertencias finales del canciller Mayrs contra las manifestaciones, no impidieron que la población fuese a los colegios electorales y celebrase manifestaciones que duraron toda la noche. Algunas tentativas de realizar demostraciones contra edificios ocupados por los aliados, fueron reprimidos por el gobierno.

**EL INFORME DE LA COMISION DE LA ASAMBLEA DE LA LIGA DE LAS NACIONES SOBRE LA SECRETARIA DE LA MISMA**

GINEBRA, Mayo 30.

La comisión nombrada por la asamblea de la Liga de las Naciones para estudiar la organización de la secretaría de la Liga y de la oficina internacional de trabajo ha completado sus informes que en conjunto se consideran en extremo faborables. El diputado francés M. Noblemace, es presidente de dicha comisión en la que figuran el conde Avet, consejero italiano, S. R. Johnson del Departamento del Tesoro de Inglaterra y el señor Villanueva, encargado de Negocios de Nicaragua en París.

El informe manifiesta que la secretaría, que hubiera podido tratar de ampliar sus iniciativas arriesgando así el herir las susceptibilidades nacionales, parece en general haberse concretado a mantenerse dentro de los límites de una organización interior.

# Teatro Regional Asturiano

El acuerdo adoptado en reciente sesión por la Real Academia Asturiana de Artes y Letras, de patrocinar el Teatro Refional Asturiano, entraña un nobilísimo anhelo y una aspiración de tal transcendencia que llenará de júbilo a cuantos corazones sienten amor por la "tierrina".

El delicado pincel de los artistas escenógrafos Muriel y Busato, llevó al telón de boca del Teatro Campoamor un cuadro ideal de ambiente asturiano: Un patrio río de verdeantes orillas coronado por puente romano al que la yedra tapiza, parece deslizarse suavemente a través de los términos del paisaje; de la margen izquierda avanza en florida góndola la hermosa Talía erguida y risueña, saludando a los azares con el antifaz que porta en su diestra; un grupo de aquellos, cobijados por la estatua de Pelayo, levantan los brazos y en su entusiasmo semejan corresponder con su sonoro ¡ixuxú! de bienvenida al saludo de la Musa de la Comedia y de los festines.

Y no acertamos por qué rara asociación de ideas, siempre esta pintura nos sugirió aquella otra tan literaria y magistral, que, en su Galatea, hace Cervantes de Caliope y la del discurso que ésta dirije a los asombrados pastores a su aparición en el valle de los cipreses con la hermosa y patética enumeración de los insignes escritores y poetas favorecidos y eternizados por la más sábia de las musas.

Pero aquí la barca de Talía arribó impelida por extraños vientos, y hasta la fecha faltó la Musa que favoreciese y eternizase a los cultivadores de la dramática asturiana; entre nosotros arraigaron las importadas de otras regiones y de otras naciones desde el drama social ibseniano hasta el ligero vaudevil francés; pero el drama, el melodrama y la Comedia que reflejen nuestro ambiente y nuestras costumbres, escritos en el lenguaje regional si no podemos decir que no han nacido, sí podemos asegurar que la afición a cultivarlos no fué importada por aires de afuera, ni por el simple prurito de imitación o emulación de otras regiones hermanas, por lo que no ha filorecido ni fructifcado como fuera de desear, y, como misterio de nuestros lares no ha traspuesto las aficionados y cómicos de profesión. La falta de cultura y la rudeza de la poesía en aquella época añadidas a la esterilidad de los mismos objetos, retardaron el progreso de este especie de espectáculos, y por eso dice Moratin en sus estudios sobre los origenes del teatro epañol, que se procuraba en aquellos hacer resaltar la ridiculez y descompostura de las danzas para suplir la falta de invención, de propiedad, de chiste y agudeza en las composiciones. De aquí nacieron aquellos extravagantes personajes (la negra, el rufián, el bobo el vizcaino) de que nos habla Cervantes en el prólogo de sus Comedias, y que también se mezclaban en las representaciones sagradas o misterios.

He aportado estos datos, al parecer incoherentes, para justificar las preguntas que dejo formuladas sobre el origen de las comedias de sidros o guirrios. La palabra **guirrio**, derivada, sin duda, de verbo **guirrar** (reir) usada en la jerga de los gitanos o germanía, o bien de la locución familiar **guirre** persona alta y delgada cuadra muy bien a tales personajes ridículos y altos po rlas pieles, cintajos, cencerras y alto cucurucho con que se adornan; su careta barbuda, recuerda la cara del macho cabrío; sus movimientos obscenos, más perceptibles por el tintineo de sus cinturones con cencerros, y, que ejecutan ante las mozas, a las que en su huida persiguen a saltos, para apoderarse del óbolo y de la garulla, que guardan en las faltriqueras nos hacen creer en una filiación entre el sátiro de la selva griega y el sidro de la carbayera asturiana.. Si a esto añadimos, que tales espectáculos se hayan celebrado durante la recolección de la manzana y que hoy se celebran a las puertas de las tabernas y lagares a los que lebaron los coros báquicos, que acompañando a las libaciones en ellos se cantan, la filiación de los sidros queda aun más justificada; pero atendiendo a que la primera representación se viene verificando en el día de Reyes, a la salida de la misa mayor, en el campo de la iglesia; y que a pesar de habor cambiado su carácter religioso por el político y social, continúan en ellos los antiguos personajes (los viejos, el tonto, el ciego, el gallego-afilador, el personaje y las damas) vecinos en consecuencia de la gran influencia que los autos sacramentales ejercieron en tales Comedias y siempre de su gran antigiledad que se esfuma en la noche de los tiempos.

Con estas apreciaciones seguramente hemos violentado la índole y rebasado los límites que se imponen en un simple artículo periodístico; pero perdónesenos en gracia de nuestro entusiasmo por las cosas de la tierra.

Fuera de estos espectáculos el Teatro asturiano sólo se presentó modernamente en casos aislados y sin finalidad alguna: Sus primeros vagidos **El Ensalmador de Morrineguera** y algunos diálogos de los bablistas clásicos, hechos seguramente para ser representados y después aparecen como en cinta cinematográfica con grandes intervalos de oscuridad, **El Camberu sin les truches** de Napoleón Acebal, coetáneo del presbítero D. Jorge Fernández Reyes, compositor de zarzuela asturiana; **Andresín el de raices** y **El rapacín de Candás** de Paco Santa Eulalia En el teatro campestre de la casa señorial de Carreño, se ponía en escena en 1889 el auto-sacramental Adoración de los Reyes Magos y en 1893 las zarzuelas: **Por mor d' un gallu** y **Morlylna** de autor que se ocultó tras el pseudónimo "El diablu me las quiebre", formando parte del elenco, como suele decirse el joxen Marqués de Gastañaga y Deleitosa y la actual Condesa de la Vega del Sella. Al mismo tiempo se representaba en Llanes por la Compañía de Recio la zarzuela de Pepín de Pría "La Llanisca" donde se apuntaban los primeros motivos melódicos de la Xana y el 27 de Enero de 1912 se estrenaba con gran éxito en El Jovellanos de Gijón, el cuadro escénico del mismo autor **"El diañu de los micobrios"**. Antes se había representado en Llanes "La Romería de Santa Marina", de Demetrio Pola Varela, y posteriormente, en Cangas de Onís **El Tin Xuan** de autor de la localidad y en Laviana **La Fiesta del Otero** por la Compañía Muñoz Terrarillos.

Pero el gran auge del teatro asturiano bablista data de nuestros días, merced a la labor constante, tenaz y fecunda de Pachín de Melás y de la Agrupación Artística Asturiana que dirige Carballido. Ellos son los verdaderos Ruedas, Torres Naharros y Encinas del teatro astur y dignos, por lo tanto, de todo encomio y protección.

**El Tratu de Quicón el Maguetu, Heira arregu, La Sociego, Filandón, Los Rapazos cantariegos**, y otras del popular autor interpretadas por La Agrupación Artística Asturiana han obtenido muchas representaciones y muchísimos aplausos y pingües rendimientos en toda la región, y al presente el gran Carballido que ya representó **Los figos de San Miguel** de Agustín de la Villa, se propone enriquecer su repertorio con nuevas obras de esos y otros autores como Alfredo Alonso, García Peláez, González Prieto y otros para trasladarse a las Américas a endulzar las nostalgias de nuestros paisanos con la musa retozona y chispeante de nuestros ingenios caseros, la Xana regional, la Talía asturiana a quien saludamos, que no se muestra vestida de rica y sutil tela de plata, recogida y retirada a la cintura para descubrir la mitad de sus piernas adornadas con coturnos dorados, como la ninfa que nos describe Cervantes en su Galatea; sino calzada de finísimas almadreñas, con airoso dengue y basquiña floreada, musa de parlares melguenos como de enjambre entre romerales, de rubias guedejas y de mejillas condeales donde se pintan las amapolas como en las manzanas coloreadas por el sol en el estío; musa que canta con cantar de alegre romería, con jovialidad de sol dominguero, con las flores aterciopeladas de nuestro mimoso lenguaje que tan bien cuadra a los coloquios del amor campesino cuando vibra el clarín del gallo madrugador y la alborada sorprende en las corradas los amartelados galanteadores.

Esta es la Musa, que la Academia Asturiana quiere enviar a nuestros hermanos de América, musa portadora de las auras de este ambiente embalsamado de tomillo y espinera, de montañas verdegueantes y pobladas de robledales y castañedos y de vegas donde los maizales irguen al sol los rubios penachos de sus espigas.

Es la Musa alegre y triste, que les llevará el beso de esta madre cariñosa, que nos encanta y nos tiranía con el zumo sabroso de sus pomas y la eterna sinfonía de su amorosa cantilena.

Es propósito del alma asturiana, que no retrocede.

¡La suerte está echada!

Fobriciano González (Fabricio).

De la Real Academia Asturiana. Gijón, 14 de Abril de 1921.


# De actualidad

Casera: —Quiero un jamón: Cuánto vale la libra?

Bodeguero: —70 cts.

Casera: —Es muy caro, viejo. En la esquina me lo dan a 50 cts.

Bodeguero: —Bueno, casera. Pero por qué no lo compra allá?

Casera: —Porque ya se le acabó.

Bodeguero: —Ah! Si yo no lo tuviera se lo podría vender a 25 cts.

OFRECEMOS UN SURTIDO COMPLETO:

Automóviles: "Willys-Knight" 20, Turismo, 5 pasajeros.

Automóviles: "Overland 4". El carro más ligero y económico.

Automóviles usados: Varias marcas, Gangas.

Camiones: Los famosos "Brockway", en todos tonelajes.

Gomas: "Miller" la Reina de las gomas, nada menos.

Recorra el mercado, pero antes de cerrar una compra, denos una oportunidad de servirlo, dejándonos, así, demostrarle que nuestros precios son los más bajos, considerando la calidad superior y servicio inmejorable que prestamos a nuestra numerosa clientela.

# Cuba Motor Company

**San Rafael y Consulado**

**Teléfono M-1180**

C4234 3d.-28



**DR. GABRIEL CUSTODIO**

Especialista en enfermedades de la garganta, nariz y oidos.
Consultas de 12 a 3.

**GERVASIO, 33**


Suscríbase al DIARIO DE LA MARINA y anúnciese en el DIARIO DE LA MARINA

# DIARIO DE LA MARINA

PRADO, NUM. 103.

Director: Dr. José L. Rivero. Administrador: Conde del Rivero

FUNDADO EN 1832

PRECIOS DE SUSCRIPCION:

| HABANA | | PROVINCIAS | | EXTRANJERO | |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 mes | $ 1-60 | 1 mes | $ 1-70 | 3 meses | $ 6-00 |
| 3 Id. | „ 4-30 | 3 Id. | „ 5-00 | 6 Id. | „ 11-00 |
| 6 Id. | „ 9-00 | 6 Id. | „ 9-50 | 1 Año | „ 21-00 |
| 1 Año | „ 18-00 | 1 Año | „ 19-00 | | |

APARTADO 1010. TELEFONOS. REDACCION: A-6301. ADMINISTRACION Y ANUNCIOS: A-6201. IMPRENTA: A-5334.

MIEMBRO DECANO EN CUBA DE LA PRENSA ASOCIADA

La Prensa Asociada es la que posee el exclusivo derecho de utilizar, publicar o reproducirlas, las noticias cablegráficas que en este DIARIO se publiquen, así como la información local que en el mismo se inserte.


# Desinterés, caridad y patriotismo

Es de noble y generoso desinterés, de abnegado sacrificio, de fervoroso patriotismo y de celosa labor educadora la historia de la Asociación de Caridad y Beneficencia de Pinar del Río. Fundada en la terminación de la guerra mundial para sustituir al Comité Auxiliar de la Cruz Roja americana en la provincia más castigada por la adversidad, ha recorrido en jornadas infatigables cada uno de sus pueblos, cada una de sus más escondidas aldeas, mitigando la miseria y el hambre, aliviando las angustias de la indigencia, protegiendo la orfandad y el desvalimiento, amparando la ... ez falta de recursos materiales y morales. Los balances de la caritativa institución y los hogares pobres de Pinar del Río hablan de los alquileres pagados, de los gastos de enfermedades sufragados, de los víveres suministradoc y de los auxilios perentorios prestados por la benéfica Asociación. Los colegios religiosos de la provincia vueltabajera saben del número de niños y niñas (pasan de ochenta) que merced a la Asociación de Caridad y Beneficencia de Pinar del Río reciben en sus aulas la instrucción preparatoria para pasar luego a la Escuela Normal de Maestras.

No se ha limitado la labor de la benemérita institución a la región pinareña. Entendiendo que la mano de la caridad no ha de ser estrecha ni ha de limitar sus beneficios a un círculo fijo, ha traspasado los límites pinareños. Así auxilió eficaz y poderosamente a la Cruz Roja Americana. Así contribuyó con dos mil pesos a la fundación del colegio "Hogar y Patria", instituído en esta ciudad.

No se contenta, sin embargo, con estas hazañas la piadosa asociación. El presidente de la sala de lo civil, doctor Manuel Landa, que le ha dedicado todos los esfuerzos y la incansable actividad de su alma grande y patriótica, el alcalde de la capital pinareña, doctor J. M. Cabada, que la preside, su secretario el doctor Avendaño, presidente de la Audiencia de Pinar del Río, su tesorero señor Inclán y su apostólico y elocuente propagandista, licenciado Manuel Ruiz, obispo de aquella diócesis, acarician el proyecto de crear treinta becas para la educación y enseñanza de otros tantos niños, un asilo para ancianos y un sanatorio para tuberculosos en algunas de las salubres montañas vueltabajeras. ¡Hermoso y humanitario plan digno de todo apoyo y toda protección!

Pero para realizarlo y para asegurar a la asociación una vida duradera y estable, es necesario que cuente con fondos fijos y firmes. Hasta ahora san sido únicamente el óbolo de la caridad, los recursos recogidos por medio de veladas y de beneficios teatrales y algunas rifas autorizadas, como la del autovóvil Packdard, en la que el Dr. Landa logró distribuir 17.000 papeletas, los que han sostenido la generosa institución. Por muy ferviente y mugnífica que sea la caridad del pueblo cubano, los ingresos conseguidos de este modo están sujetos a las vicisitudes y contratiempos inevitables. Las circunstancias actuales, por ejemplo, de gravés conflictos económicos, no son los más propicios para desprendimientos y donativos. La asociación pinareña necesita y merece para su consolidación y la realización de sus planes el apoyo del Gobierno. No pretende subvenciones que pudieran gravar el presupuesto nacional. Quiere solamente que el Ejecutivo Nacional conceda la autorización para celebrar un sorteo de lotería especial, extraordinario, para que su producto se aplique íntegro a crear una fundación perpetua, con cuyos réditos pueda sostener las treinta becas citadas, instalar un asilo para ancianos, establecer un sanatorio para tuberculosos y seguir vistiendo al desnudo, alimentando al hambriento y protegiendo al huérfano y al desvalido. No solicitan nada absolutamente para sí los directores y protectores de la asociación. Al doctor Landa y sus compañeros les basta con la satisfacción de la caridad y del beneficio hecho al prójimo. Sólo sus sentimientos humanitarios e hidalgos, sólo el amor a sus compatriotas y el ansia de contribuir a la cultura y al progreso de Cuba los impulsa a buscar la protección del Gobierno. Para este fin han redactado una instancia al Presidente de la República, firmada por los que dirigen la asociación, por el señor obispo de Pinar del Río y por el Padre Arocha, en representación del clero, por el doctor Manuel Landa, en nombre de la Administración de Justicia y por los alcaldes de Pinar del Róo, en nombre de los Municipios y del pueblo.

El doctor Zayas, tan amante de lo que significa desinterés, humanidad, educación, progreso y patriotismo, comprenderá la trascendencia y nobleza de los fines de la asociación pinareña y demostrará una vez más su bondad y altruísmo, accediendo a los deseos de sus fundadores y del pueblo vueltabajero. La lotería solicitada no causa ninguna extorsión a las cajas del Tesoro. En cambio, esa lotería va a dar pan al hambriento, alivio y salud a los enfermos, lecho a los que carecen de hogar e instrucción a los niños pobres.

# Brillantes exámenes

Curso por curso venimos asistiendo durante algunos años a los exámenes del acreditado instituto musical "Conservatorio Facciolo" dirigido por la notable maestra y distinguida dama señora María Luisa Facciolo Viuda de Serrano. Y curso por curso lo hemos visto crecer en su prestigio, en su nombre, en la excelencia de sus profesores y el número de sus alumnos.

Es que la señora Facciolo pone toda su alma y toda la intensidad de su vocación y todo el rigor de su talento musical en la preparación de sus alumnas y en la eficacia de su método ordenado y gradual.

El plan adoptado por el "Conservatorio Facciolo" es el más completo de todos; el del insigne profesor alemán Bussmeyer, doctor en Música. En él se aunan harmónicamente los estudios y ejercicios con piezas musicales de los más conocidos compositores modernos. En él se junta el tecnicismo con la educación del gusto.

Así lo demostraron en sus distintos ejercicios de solfeo, piano y mandolina, las cincuenta y dos alumnas que se presentaron a examen el sábado y domingo próximos pasados. La mayor parte de ellas mereció la más alta calificación. Uno de los más especiales cuidados de la señora Facciolo es el de no permitir el pase de un curso a otro sin que la alumna esté sólidamente preparada.

En los últimos exámenes, tras prolijos y escrupulosos ejercicios se graduaron en solfeo la señorita Dulce María Corrales, alumna del reputado colegio "El Angel de la Guarda" y la señorita Graciela Rodríguez.

Amoas fueron felicitadas por el Tribunal. Triunfalmente recibió también su grado en Mandolina la señorita Virginia de Castro que tiene ya su título bien ganado de maestra de piano y solfeo.

Hemos de hacer mención especial de las señoritas Emma e Isabel López y de la señorita Mercedes Pérez que conquistaron la nota más honrosa en piano y en mandolina.

He aquí la lista de las alumnas examinadas con su calificación correspondiente:

**Solfeo preparatorio**

Francisca Pedroso, Sobresaliente; Ana Roselló, sobresaliente por unanimidad; Carmen Suárez sobresaliente por unanimidad; Enrique Castilla, sobresaliente por unanimidad; Eloína de Cárdena, sobresaliente; Camilo Pérez, sobresaliente; Julia Plasencia, sobresaliente; Oliva Pérez, sobresaliente; Rosa Díaz, sobresaliente; Josefa Rueda, sobresaliente; María del Carmen Flamarique, sobresaliente; María Teresa Clark.

**Solfeo Primer Año**

Alicia Granado, sobresaliente por unanimidad; Herminia Martínez Lunar, sobresaliente por unanimidad; Ofelia Cao y Lunar, sobresaliente por unanimidad; Concepción López Prieto, sobresaliente por unanimidad.

**Solfeo Segundo Año**

Concepción Nieto, sobresaliente por unanimidad; María Josefa Vila, sobresaliente por unanimidad.

**Solfeo, Tercero y último año**

Graciela Rodríguez Gómez, sobresaliente por unanimidad; Dulce María Corrales y Ruiz, sobresaliente por unanimidad.

**Piano preparatorio**

Margarita Guardado, sobresaliente, Fidelia Tabio, sobresaliente por unanimidad; Magdalena Laffitte, sobresaliente; Armandina Boffill, sobresaliente; Margarita Nieto, sobresaliente; María Teresa Azpeitia, sobresaliente; Nelly Conzadson, sobresaliente; Hortensia Altoloitia, sobresaliente; Josefa Rueda, sobresaliente; Julia Valdés, sobresaliente; Gloria López, sobresaliente.

**Piano Primer Año**

Dulce María Grau, sobresaliente por unanimidad; Hilda García, sobresaliente; Eloísa Castellanos, sobresaliente por unanimidad; María Teresa Clark; Elena Diestro, sobresaliente.

**Piano Segundo Año**

Ana María Núñez, sobresaliente; Concepción Castilla, sobresaliente por unanimidad; María Josefa Vila, sobresaliente por unanimidad; Evangelina Ravena, sobresaliente.

**Piano Tercer Año**

Mercedes López, sobresaliente por unanimidad; Francisca Ramos, sobresaliente.

**Piano Cuarto Año**

Mercedes Pérez Saez, sobresaliente por unanimidad.

**Piano Quinto Año**

Emma López Granja, sobresaliente por unanimidad; Isabel López Granja, sobresaliente por unanimidad; Graciela Rodríguez Gómez, sobresaliente por unanimidad.

**Mandolina Primer Año**

Blanca A. Foyo y Facciolo, sobresaliente por unanimidad.

**Mandolina Segundo Año**

Mercedes Pérez Saez, sobresaliente por unanimidad; Emma López Granja, sobresaliente por unanimidad; Isabel López Granja, sobresaliente por unanimidad.

**Mandolina Tercero y último Año**

Virginia de Castro, sobresaliente por unanimidad.

**Violín Cuarto Año**

María del Carmen Franco, sobresaliente por unanimidad.

Ya tiene el Conservatorio Facciolo un capítulo más de gloria y triunfo. Felicitamos efusivamente a su directora, una de las maestras que más honran en Cuba el arte musical.


PARA CURAR UN RESFRIADO EN UN DIA, tómese LAXATIVO BROMO QUININA. El boticario devolverá el dinero si no le cura. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita.



RELOJES ELECTION

LOS RELOJES ELECTION SON LOS MEJORES

UNICOS IMPORTADORES

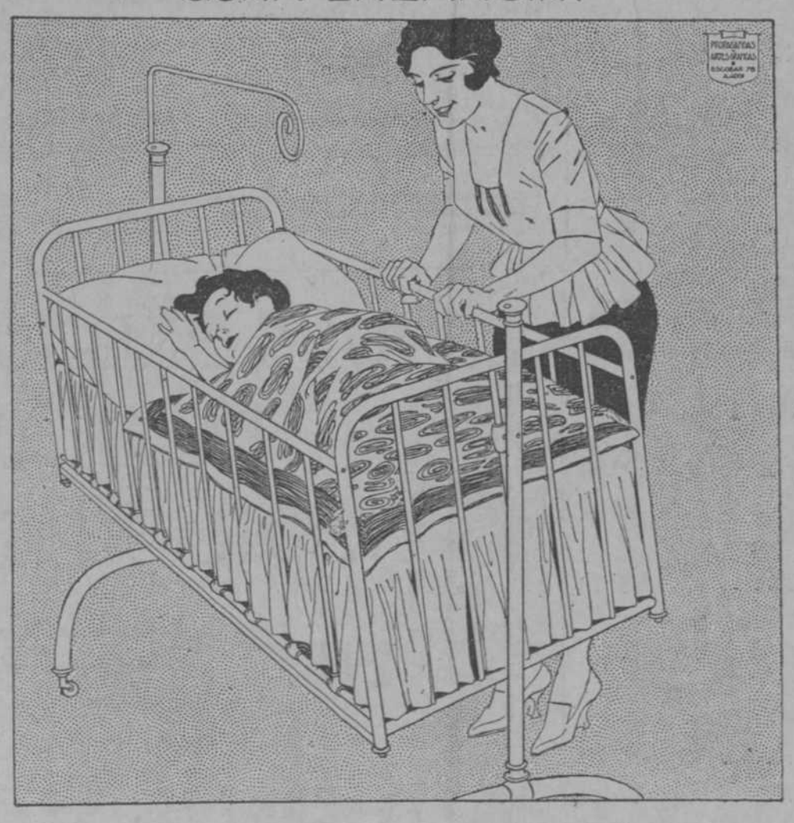
Benigno Alvarez y Co.

Muralla 80.-Apartado 544.-Habana

Anuncios SOMINES



CUNA BALANCIN.



CAMAS Y CAMITAS

Life Long

UNICAS GARANTIZADAS

CAMAS Y CUNAS HARD

NO SON DE LATON QUE SE ABOLLA O SE ROMPE, SINO DE HIERRO MALEABLE QUE RESISTE INCLUSIVE HASTA MARTILLAZOS. NO TIENEN COSTURAS, SINO QUE SON ENTERIZAS. SE GARANTIZAN POR TODA LA VIDA Y SI NO RESPONDEN A LA GARANTIA QUE LE DAMOS SE LAS CAMBIAREMOS POR OTRAS EN CUALQUIER TIEMPO.

FERRETERIA "EL LLAVIN"

GALIANO Y NEPTUNO. TELEFONO A-5002



J. & F. Martell

Cognac

AGENTE GENERAL: L. CAVEROIS-KREBEL. APARTADO 2206 HABANA


# DESDE WASHINGTON

## Para el "Diario de la Marina"

24 de Mayo

Las condiciones que el gobierno americano intenta poner al reconocimiento del nuevo Presidente de Méjico, general Obregón, pertenecen a lo que Bismarck llamaba "política realista", **Realpolitik**; esto es, aquella en que se hace lo que conviene, sin escrúpulos y se tira por la borda todo lo que estorba en materia de principios.

Algunos de los que aparentan profesar los políticos americanos los más aficionados a dar lecciones de moral y de gobierno a los extranjeros—son incompatibles con lo que se exije a Méjico. Se ha proclamado la igualdad legal de las naciones y, sin embargo, se quiere obligar a aquella república a reformar su Constitución. Hay en ella un Artículo 27, por el cual se "nacionaliza", o atribuye al Estado la propiedad de los yacimientos petrolíferos y, como consecuencia, se confisca derechos adquiridos por capitalistas americanos.

En esto de la "nacionalización" el gobierno de los Estados Unidos de nada puede acusar a Méjico, sin inculpar, también, a otros pueblos que la han practicado y no renuncian a ella. En Rusia la hacía para los recursos minerales, ya en tiempo del imperio; en Francia, Italia y Suiza la hay para los ferrocarriles, y, asimismo en Alemania, único país en que se comienza a ratificar en vista de que el negocio ha sido malo; en España, Francia e Italia, la hay para el tabaco; en Inglaterra la piden los laboristas para el carbón y acaso la consigan, si controlan el primer Parlamento que se elija.

La nacionalización es un gran error; pero no lo han inventado los mejicanos. Y de ese artículo de la Constitución del año 17 no se ocuparía el gobierno de los Estados Unidos, si no fuera porque anula las concesiones hechas por los Presidentes Díaz y Huerta a los petroleros americanos; anulación que, según el Presidente Harding y su secretario de Estado, Mr. Hughes, es una confiscación; acaso lo sea, pero no en mayor grado que dos perpetradas en esta república; una cuando se abolió la esclavitud de los negros, por una orden militar y sin indemnizar a los dueños; otra, cuando, por una enmienda a la Constitución, se prohibió la fabricación y venta de bebidas alcohólicas en plazo perentorio y sin compensación alguna para los intereses perjudicados.

Con una diferencia en favor de Méjico; y es que allí, no se ha atacado intereses adquiridos dentro de la ley—como se ha hecho aquí—si no que, según los gobernantes y los jurisconsultos de la república vecina, se ha anulado, o se va a anular, derechos concedidos contra una legislación minera, que data de la soberanía española y que no ha sido derogada.

Se exije, además, a Méjico, que acabe con la expulsión de "extranjeros perniciosos", sin formación de proceso y por providencia gubernativa; cosa que Cuba ha copiado de la Constitución mejicana—no la actual, si no la de 1857—y la actual, si no la de la de 1857 y está bien copiada. Otra es consecuencia del gobierno americano; porque aquí también se expulsa por la vía gubernativa; así se ha hecho con cierto número de rusos, sospechados de bolshevistas a quienes no se ha sometido a tribunal alguno.

Cuanto a la pretensión de que Méjico aborogue las limitaciones al derecho de los extranjeros a adquirir tierras, no se compagina con la aquiescencia del gobierno federal con lo que se hace con los japoneses en California ni con lo que éstos hacen en su país, donde el extranjero no puede ser terrateniente. ¿Por qué no ha de ser lícito en Méjico lo que lo es aquí? Y nótese que en aquella república no existe la prohibición absoluta de poseer; no hay más que limitaciones; una de las cuales—que es muy sabia—no consiente que los extranjeros tengan tierras junto a las fronteras y las costas.

Se ha publicado que una de las condiciones del reconocimiento es la firma por el gobierno mejicano de un convenio, por el cual se obligue a someterse a esas exijencias. El Presidente Obregon ha declarado varias veces que no se firmará documento alguno; y según despachos de Méjico, allí se niega que lo lleve el Encargado de Negocios de los Estados Unidos. Requerir eso de Méjico sería 'añadir el insulto a la injuria', como dicen los ingleses.

También se ha publicado que Obregon si no está dispuesto a hacer un convenio, si lo está a hacer ciertas concesiones; y la verdad es que algo de esto último indicó en su Mensaje inaugural al Congreso en que se mostró conciliador y moderado.

Es este un episodio diplomático de bastante mal cariz; no se intenta solo faborecer a los intereses petroleros americanos, si que, también, humillar a Méjico, para hacer constar que en esta parte del mundo el boss o cacique está en Washington. Y como llueve sobre mojado, porque esta conducta ha sido precedida por los despojos de territorio hechos a Méjico, gracias a una guerra que Lincoln calificó de "inicua" en la Camara de Representantes, nada bueno puede esperarse de esta política del Presidente Harding, para las relaciones entre los Estados Unidos y el resto de la América independiente.

Sigue la ocupación militar en Haití aunque Mr. Harding la censuró durante la campaña electoral; y sigue en Santo Domingo. A Panamá, el protectorado americano solo le ha servido para ser sacrificada en la cuestión de límites con Costa Rica. El Presidente Harding, en lugar de rectificar los errores de su antecesor, les agrega otros de su propia cosecha; errores de los cuales sacarán partido los enemigos de los Estados Unidos, si, por desgracia, esta república tiene que ir a una guerra—con un poco de buen sentido, otro poco de buena voluntad y una dosis adecuada de moralidad política, le sería fácil mitigarlo conservar y aumentar su influencia legítima en las naciones vecinas y hacerse querer de ellas.

X. Y. Z.


MATANDO EL GERMEN DE LA CASPA

Se Efectúa una Curación Radical.

Cuando veáis a una mujer o a un hombre ostentando hermoso y lustroso cabello, tened la seguridad de que sus cabezas están libres de caspa o tienen muy poca; pero cuando tienen el cabello quebradizo o claro, débese a la presencia de la caspa. Hay miles de preparaciones "que se pretende" curan la caspa; pero ninguna os hace saber que la caspa es el producto de un gérmen que mina el cuero cabelludo. Esta estaba reservado al "Herpicide Newbro", que mata aquel gérmen y salva el cabello. "Destruid la causa y eliminaréis el efecto". Cura la comezon del cuero cabelludo. Véndese en las principales farmacias.

Dos tamaños: 50 cts. y $1 en moneda americana.

"La Reunión", E. Sarrá.—Manuel Johnson, Obispo, 53 y 55.—Agentes especiales.

15



Lohengrin Palace

Joyeria Fina

Relojes

Objetos de Fantasia

Especial Descuento

JUAN R. ALVAREZ y Comp.

Muralla y Egido.

Habana.

Unicos Importadores del

Reloj "LOHENGRIN"



Drs. Casuso y Hevia

Prado 33. De 1 a 5 P. M.

Telf. A-5049

Vías urinarias, venéreo y sífilis.

13034 30 ab.



La Máquina UNDERWOOD

J. Pascual-Baldwin

UNICOS AGENSES

Obispo 101



Dr. Robelin

de las Facultades de París y Madrid. Ex-Jefe de Clínica Dermatológica del Dr. Gazaux (París, 1883.)

Especialista e nlas Enfermedades de la piel

En general, lecas y úlceras, y las consecutivas a la ANEMIA; REUMANEUFORISMO y MICROBIANAS; MOLES de la SANGRE, del CABELLO y BARBA; MANCHAS, GRANOS, PECAS y demás defectos de la cara.

Consultas diarias de 1 a 4 p. m. JESUS MARIA, número 91.

Curaciones rápidas por sistemas modernísimos.

Teléfono A-1332.



Dra. Amador

Especialista en las enfermedades del estómago. Trata por un procedimiento especial las dispepsias, úlceras del estómago y la enteritis crónica, asegurando la cura. Consultas de 1 a 3. Reina, 90. Teléfono A-6050. Gratis a los pobres. Lunes, Miércoles y Viernes



Dr. Gonzalo Pedroso

CIRUJANO DEL HOSPITAL DE EMERGENCIAS y del Hospital Número Uno.

ESPECIALISTA EN VIAS URINARIAS y enfermedades venéreas. Cistoscopia y cateterismo de los uréteres.

INYECCIONES DE NEOSALVARSAN.

CONSULTAS: DE 10 A 12 M. Y DE 3 a 6 p. m., en la calle de Cuba, 69



Dr. Hernando Segui

CATEDRATICO DE LA UNIVERSIDAD

Garganta, Naríz y Oídos

Prado, 38: de 12 a 3.

# LA PRENSA

Leyendo ayer "El Mundo" vimos un suelto de sorpresa.—"Pepín Rivero en Nueva York, decía allí un cable del "Universal Service".

Horas después—y esto es buena prueba de la circulación del querido colega... y de la popularidad de nuestro director el señor José I. Rivero—se nos interrogaba repetidas veces a propósito de este viaje.

Nuestro director nos ruega demos en su nombre, las gracias más expresivas por tanto amable interés...

Y nos lo acaba de indicar personalmente....

Porque no ha podido "ausentarse" de la Habana a causa de la grave dolencia que hubo de herirle hace poco y que todavía—aunque ya sin gravedad—le aqueja.

El error del "Universal Service" es muy explicable, dada la semejanza de nombres: Dr. José Felipe Rivero—que en representación de nuestro director ha asistido en la gran ciudad a las honras públicas rendidas al noble recuerdo del primer Conde del Rivero.

Una vez más, al testimoniarle el DIARIO a todos su gratitud tiene un especial empeño en agradecer la cumplida fineza del periódico "El Mundo".

---

Don Manuel Sanguily ha hablado como un alto político al responder a unas preguntas de "El Día".

Inquirió el colega que opinaba el ilustre literato de la pasada administración. ¿Cuál es su concepto del Gobierno del general Menocal, dijo el colega? Y el señor Manuel Sanguily repuso:

—"Si Menocal estuviera aquí tal vez pudiera decirle algo con respecto a él, pero ausente, me niego en absoluto a hablar de su obra en el Poder y segundo porque Menocal, aunque ha dejado muchos enemigos, también creo yo que tiene en Cuba buenos amigos; y habiéndose iniciado la era de la cordialidad y la armonía que necesita nuestra Patria para salvarse, no creo yo que debemos sacar a relucir los desafueros del pasado para encender más, en vez de apagarlos del todo, los odios acumulados hasta el presente. Porque esos amigos que Menocal ha dejado, que son también útiles o necesarios para la obra de reconstrucción nacional, al ver que aun perduran las acometidas contra el que fué su amigo y jefe, se negarán a secundar los propósitos cordiales del actual Presidente."

Bien callado, aunque... no hace falta en ningún sentido decir más.

Habla el "Heraldo" de la Cantina de Presidio. Ataca estos servicios. ¿Qué se hace con lo que producen, pregunta? El "Heraldo" denuncia los altos precios de las mercaderías que allí se expenden.

Es injusto, en todos sus extremos, el popular periódico.

Hemos estado en Presidio muchas veces—claro que de visita—pues no somos sun representantes del pueblo ni concejales modestísimos. Hemos ambulado en múltiples ocasiones por el bien limpio e higiénico penal. La Cantina es un modelo de aseo. La contabilidad allí es perfecta. Los artículos puestos a la venta son de primera calidad. Y la tara de los mismos resiste con ventaja el parangón de la más baja tarifa de la ciudad.

Los hemos cotejado en distintas oportunidades.

El colega esta vez, ha sido burlado en su buena fe...

Créalo el "Heraldo".

---

Escribe "El Triunfo" a propósito de las Reformas Constitucionales, y de acuerdo con éstas:

—"Las reformas que ha propuesto el doctor Zayas en su primer mensaje al Congreso para modificar nuestro Código Fundamental son todas de conveniencia indudable; afectan al desenvolvimiento de nuestra vida ciudadana, dan nuevo carácter al desarrollo de nuestras instituciones y reafirman la nacionalidad eliminando factores perniciosos, pero lo que cabe discutir es el momento en que debe someterse esa empresa de reformas, si es dable en las condiciones actuales provocar la perturbación que implica un nuevo período electoral después de la tremenda sacudida que ha experimentado el país y en vísperas casi de elecciones parciales, que habrán de efectuarse el primero de noviembre del año entrante."

El colega es partidario de darle un poco de descanso al cuerpo.....

Al cuerpo electoral.

—"La espera no es muy prolongada ni ha de parar de ella perjuicios mayor a la República. Reconociendo como reconocemos la conveniencia positiva de emprender esas reformas, estimamos que no deben ser festinadas, que sin perjuicio para la nación pueden porponerse hasta el año entrante y estudiar la forma de los nuevos preceptos de manera meditada y tranquila, ahorrando al país la fuerte sacudida de un nuevo llamamiento al cuerpo electoral en el año actual para repetirla dentro de pocos meses más tarde."

¡Ay solo tememos—de acordarse la prórroga—que se "nos vaya" el gas!


**Dr. Pedro Pérez Ruiz**

ABOGADO Y NOTARIO

Bufete: Colón, 15. Teléfono 56

Santa Clara

C 3597 30d 4 my



# Nueva Rebaja

| | |
|---|---|
| Batistas a rayas muy finas a | $ 0.20 |
| Voiles color entero | „ 0.35 |
| Voiles y Batistas estampados | „ 0.45 |
| Buratos Seda todos colores | „ 0.80 |
| Warandol color entero | „ 0.55 |
| Organdí Suizo todos colores | „ 0.85 |
| Tul de hilo blanco, 2 y media varas de ancho | „ 0.85 |
| Cretonas finas todos colores | „ 0.40 |
| Cretonas Satinadas | „ 0.45 |
| Crepé Seda estampado | „ 0.75 |
| Warandol Belga 10\|4 | „ 0.85 |
| Crea Inglesa con 30 varas pieza | „ 6.50 |

FIN DE SIGLO

GARCIA Y SOTO - RAFAEL Y R.M. DE LADRA


# HABANERAS

## DEL DIA

En el Nacional.

Quinta función de abono.

Se cantará **Rigoletto**, la grandiosa ópera de Verdi, encargándose de los papeles principales el tenor Tito Schipa, la diva española Angeles Otein y el barítono Danise.

También toman parte en la representación de **Rigoletto** los aplaudidos cantantes Rhea Toniolo y Vincenzo Bettoni.

Brillante conjunto.

Es día de moda hoy en Rialto, el favorito Rialto, exhibiéndose **La Diablilla**, cinta preciosa que tiene por principal intérprete a la genial actriz Mary Pickford.

Majestic.

Una nueva cinta.

Es la que se titula **El Jardín de la Voluptuosidad**, creación de Pina Menichelli, una de las estrellas del arte cinematográfico.

Se exhibirá tarde y noche.

En las tandas últimas.

Martes de Trianón, lo que equivale a decir que se verá muy animado muy bonito y muy concurrido el elegante teatrico de la barriada del Vedado.

De Ivan Abramson, el afortunado autor de **Un niño en venta**, es la película que se estrena hoy en Trianón.

Se titula **Alguien tiene que pagar** y su asunto es de un interés excepcional.

Va en la tanda final de la tarde.

Y final de la noche.

Habrá por la tarde, a las dos y media, partidos y quinielas en el Nuevo Frontón.

Y por la noche en el Jai Alai.

# La Conferencia en la Sociedad Económica

El próximo domingo a las nueve a m. ocupará la tribuna de la Asociación Pedagógica Universitaria el doctor Juan Francisco Zaldivar, Inspector Provincial de la Habana, versando su conferencia sobre la educación física en Cuba, a través de todas sus instituciones de enseñanza. Será la última de la serie que inauguró el doctor Miguel de Carrión.

La 'Asociación Pedagógica Universitaria ha organizado otra serie que dará principio el domingo siguiente, día 12, abarcando importantes problemas sociológicos de Cuba, como puede verse por la lista que sigue:

Junio 12. Señor Luis Marino Pérez tratará en su conferencia de "La reforma de la Constitución.

Junio 19. Doctora Julia Martínez. Su conferencia se titulará: Alma Materna.

Junio 26. Doctora María de los Angeles Landa. Asuntos: La mujer como conservadora de la salud y de la vida e inspiradora de todo lo bueno y lo grande; arte y ciencia que necesita para poblar la mente y caldear el corazón.

Julio 3. Doctor Salvador Salazar 'Nacionalismo Universitario".

Julio 10. Diego Tamayo "La Universidad y la enseñanza de la Medicina."

Excepto la de la doctora Landa que se dará en la Escuela del Hogar Cerro 613 estos actos se verificarán como los anteriores en la Sociedad Económica de Amigos del País, Dragones 62.

La conferencia celebrada el último domingo estuvo muy brillante y de ella nos ocuparemos con extensión su autor el doctor Alfredo M. Aguayo fué aplaudidísimo. Al terminar la misma el doctor Soler presidente de la Asociación referida, invitó a cuantos quisieran discutir los temas que afecten a la educación cubana tomen la palabra el próximo domingo después de la conferencia del doctor Zaldivar. Habrá una sesión pública en que expondrá sus soluciones a dichos probelmas el doctor Modesto Maldique Venegas, Vocal de la Comisión de Instrucción Pública de la Cámara de Representantes.

# NECROLOGIA

LA SRA. HOLGER STRUCKMAN

La señora de Mr. Holger Struckman, Presidente de la Compañía Cubana de Cemento Portland ha fallecido a consecuencia de pulmonía en su residencia de Riverside Drive New York.

La señora Struckman contaba en la Habana con muchas amistades que seguramente han de recibir esta noticia con sentimiento.

Al conocerse la desgracia en la Habana, la citada Compañía cerró sus Oficinas y suspendió sus operaciones durante el día de ayer.


# FLORES

Otra nueva partida de flores de fantasía francesas acaba de llegar.

Gran variedad en guirnaldas de frutas.

Use CREMA TRIXIE; la usa la Reina de Inglaterra.


# LA ZARZUELA

NEPTUNO Y CAMPANARIO


# Libros de todo y para todos

DICCIONARIO DE VOCES CUBANAS.—Suplemento a la 14a. edición del Diccionario de la Real Academia, compuesto por Constantino Suárez.
Contiene: 6,828 voces de las que 6,005 son netamente criollas; 321 frases que tienen un significado especial en Cuba; 52 refranes y multitud de nombres propios familiares.
Libro de verdadero mérito y utilidad para cuantos deseen conocer las variaciones que ha tenido en Cuba el idioma castellano; los modismos de uso más frecuente y las frases y refranes de uso vulgar, no debiendo faltar en ninguna mediana Biblioteca.
El DISCCIONARIO DE VOCES CUBANAS forma un grueso volumen de 576 páginas, esmeradamente impresas y encuadernado en tela, siendo su precio. . . . . $ 3.00
Se remite franco de porres y certificado a todas partes, remitiendo. . . . . $ 3.25

LEVANTATE Y ANDA.—Principios fundamentales y normas prácticas de auto-educación y cultura humana. Estímulos y orientaciones hacia una vida mejor, por Adriano Suárez. Segunda edición aumentada y corregida.
Obra que deben de recomendar los padres a sus hijos y los maestros a sus discípulos, por ser la más práctica y que contiene más sanos consejos encaminados a la educación de la juventud.
1 tomo encuadernado en tela. . $ 1.50

MANUAL DE SUSPENSIONES DE PAGOS Y QUIEBRAS.—Doctrina, Jurisprudencia y formularios, por Maura Miguel y Romero.
1 tomo, rústica. . . . . $ 1.00

INDICE LEGISLATIVO ESPAÑOL.—Contiene toda la legislatura vigente en España hasta el 31 de Mayo de 1920, el texto de la Ley del timbre y la tarifa del impuesto de Derechos reales y transmisión de bienes.
1 tomo, encuadernado. . . . . $ 2.00

BOSQUEJO HISTORICO DE LOS DERECHOS DE LA MUJER CASADA EN LA LEGISLACION DE INDIAS, por José María Ots de Cardequí.
1 tomo, rústica. . . . . $ 1.00

HISTORIA UNIVERSAL.—Obra publicada por individuos del Instituto de Francia y traducida al castellano, por Vicente Blasco Ibáñez.
Tomo X de la obra.—Las Guerras de religión.
Tomo XI de la obra.—Luis XIV.
Precio de cada tomo encuadernado en tela con planchas. . . $ 2.00
NOTA.—De esta obra podemos servir descripciones desde el tomo I.

TEORIA INTEGRAL DE LA VISION.—Física biológica. Estudio ampliado de las conferencias dadas en el Ateneo de Madrid, por Manuel Maluquer.
1 tomo en 4o., rústica. . . . . $ 2.50

TRATADO DE CITOLOGIA.—Cursos teórico-prácticos de Biología Partet práctica, técnica y observación, po Jaime Pujiula.
1 tomo encuadernado. . . . . $ 5.50

LA RAMADA ESPAÑOLA.—Historia de la Armada española desde la unión de los Reinos de Castilla y de León, hasta la época actual, por Cesáreo Fernández Duro. Edición profusamente ilustrada.
9 tomos en 4o., mayor, pasta española. . . . . $75.00

HISTORIA DE LA HUMANIDAD.—Estudios sobre la Historia de la Humanidad, por F. Laurent. Profesor de la Universidad de Gante.
18 tomos en 4o., pasta española. $40.00

LOS EXPLORADORES ESPAÑOLES DEL SIGLO XVI.—Vindicación de la acción colonizadora española en América. Obra escrita en inglés, por Charles F. Lummis y vertida al castellano, por Arturo Cuyás.
Obra que debe ser leída no sólo por todos los españoles, sino también por todos aquellos que deseen conocer el modo cómo colonizó España sus colonias de América. Tercera edición.
1 tomo, encuadernado. . . . . $ 1.00

ERRORES DIAGNOSTICOS Y TERAPEUTICOS Y MANERA DE EVITARLOS.—Obra escrita por varias eminencias médicas bajo la dirección del doctor Schwaldo.
TOMO I.—Infecciones agudas, por el doctor Matthes.
1 tomo en tela. . . . . $ 2.25

TRATADO DE PATOLOGIA QUIRURGICA.—Obra escrita, por el doctor R. Lozano, Catedrático de la asignatura en la Universidad de Zaragoza.
Tomo I.—Infecciones. Ilustrado con 400 grabados en negro y 44 figuras en colores.
1 tomo, encuadernado. . . . . $6.00

Librería "CERVANTES," de Ricardo Veloso. Galiano, 62. (Línea a Neptuno. Apartado 1,115. Teléfono A-4958. Habana.

IND. 31 m.



# Combata los microbios por medio de la desinfección

Haga que una solución de desinfectante LYSOL sea regada en inodoros, caños, rincones oscuros, superficies cubiertas de polvo, receptáculos de basura y otros sitios sucios.

Indique a los sirvientes el uso del desinfectante LYSOL mezclado con el agua para lavar el piso. De esta manera la casa quedará completamente limpia y su salud protejida.

Lysol Desinfectante

Ud. señora encontrará en el desinfectante LYSOL un antiséptico inofensivo para conservar una limpieza personal e higiénica.

Se vende en todas las farmacias. Se usa en los hospitales y por los doctores.

Jabón de Tocador LYSOL Conserva la salud de la piel. La suaviza y embellece.

OUR SIGN IS OUR BOND — Lehn & Fink New York

Crema para afeitarse LYSOL Evita la infección de las cortadas. Conserva la navaja y brocha limpias.


# Cámara Municipal

LA SESION DE AYER

Celebró ayer tarde sesión la Cámara Municipal.

Presidió el señor Agustín del Pino.

Fué aprobada el acta de la sesión anterior.

Después de un pequeño receso, fué alterada la orden del día para tratar diversos asuntos de carácter urgente.

En su consecuencia, se dió cuenta, en primer término, de un escrito del señor Horacio A. Taveira, solicitando se declare industria contínua, sin sujeción a los preceptos de la Ley del Cierre, el taller de mecánica que tiene establecido en Domínguez y Ayesterán.

La Cámara acordó de conformidad con lo solicitado.

A propuesta de la Comisión de Sanidad y Beneficencia se acordó nombrar hija adoptiva de la ciudad de la Habana a Mrs. Ryder, Presidenta del Bando de Piedad, donándosele una medalla de oro donde conste este acuerdo.

El Presidente de dicha Comisión señor Villa del Rey, elogió, en un breve discurso, la actuación de Mrs. Ryder e interesó que el acuerdo se tomase por unanimidad.

El señor Víctor Muñoz se adhirió a la proposición y como enmienda pidió que la entrega de la medalla se haga en sesión pública y solemne.

Tanto la proposición como la enmienda fueron aprobadas.

Se leyó un escrito de Harris, Martín y García y Ca., interesando se acuerde declarar de utilidad pública y de uso obligatorio para todos los automóviles matriculados en el Municipio de la Habana un aparato eléctrico de señales denominado "Thullen Signal". Se acordó de conformidad.

Se acordó comisionar al doctor Guillermo Domínguez Roldán, Catedrático de Literatura en nuestra Universidad, para que represente al Ayuntamiento de la Habana en el 6o. Centenario del nacimiento del Dante que se celebrará en Florencia en septiembre de este año.

Se crearon las plazas siguientes:

Ingeniero Inspector del Servicio de alumbrado público y tranvías eléctricos con el haber anual de 4,800 pesos.

Jefe de Procuradores con 3,600 pesos.

Médico Inspector de los Servicios Sanitarios con 4,200 pesos.

Y auxiliar con 2,400 pesos.

Se hicieron después estos nombramientos:

Jefe del Negociado de Asuntos Generales, Fidel Díaz.

Jefe del Negociado de la residencia, Miguel Ochoa.

Y se autorizó la reconstrucción de un kiosco frente a la Cámara de Representantes.

La sesión terminó a las seis y media por haberse roto el "quorum".


**DR. FEDERICO TORRALBAS**

ESTOMAGO, INTESTINO Y SUS ANEXOS

Domicilio: Línea, 13, Vedado. Teléfono F-1257.

Consultas: de 4 a 6 p. m. en Empedrado. 5. entresuelos.



**HOMRBES SANOS:**

Tomad vinos de EL BATURRO a las comidas

**Personas ENFERMAS:**

Tomad agua de CAMARENA

La mejor de mundo

20807 31m



**Desaparecen Los Barros!—**

Pronto desaparecen las espinillas, barros y otras erupciones de la piel —se vuelve la piel delicada, suave, sin manchas y bella— cuando se usa El Jabon Sulfuroso de GLENN

Contiene 33⅓% de Azufre Puro. De venta en las Farmacias.

Algodón estíptico de Rohland, 25 centavos.



# MERCEDES

| | |
|---|---|
| Camiones 5 Toneladas "Mercedes" | $ 4.200.00 |
| „ 3½ „ „ | „ 3.800.00 |
| Automóviles Turismo "Mercedes" todo lujo, motor sin válvulas, 45 H. P. completo, magneto, alumbrado y arranque eléctrico Bosch (construcción alemana) | „ 6.500.00 |

Todo garantizado "ABSOLUTAMENTE NUEVO."

# "REFORM"

| | | |
|---|---|---|
| Motores "Reform" (alemanes) de petróleo de | 7 H. P. efectivos | $ 850.00 |
| „ „ „ „ | 10 H. P. „ | „ 950.00 |
| „ „ „ „ | 12 H. P. „ | „ 1.250.00 |
| „ „ „ „ | 18 H. P. „ | „ 1.680.00 |
| „ „ „ „ | 25 H. P. „ | „ 2.450.00 |

¡¡Todo recién llegado de Fábrica "NUEVO"!!

# "STOCK"

Tractores arados "Stock" (alemanes) de 70|80 H. P. . . . . $ 5.500.00

Bombas centrífugas, bombillos, planchas eléctricas, Aparatos cinematográficos, todo a PRECIO DE FABRICA, sin competencia.

ENORMES EXISTENCIAS ALMACEN HABANA. VISITENOS PARA CONVENCERSE.

# J. F. Berndes and Co.

Apartado No. 500.—Manzana de Gómez, Nos. 324-327.—Teléfono A-3847.—Habana

C4191 alt. 3d.-26



# ¿QUE PRECIO QUIERE PAGAR USTED POR SU TRAJE?

$ 16-90? $ 22-00?

Lo que usted puede esperar por su dinero depende en el lugar donde lo gaste.

Gastándole en nuestra casa puede usted adquirir un traje que le haría orgulloso de lucirlo y compruebe su buen gusto y juicio práctico en hacer sus compras.

$ 25-00? $ 30-00?

Los hay en Palm Beach, Gabardina, Seda Poplin, Shantung, Crash y demás telas de verano.

$ 45-00? $ 50-00?

La Moda Americana S. A.

CHARLES BERKOWITZ PRESIDENTE.

SAN RAFAEL 22 ESQUINA A AMISTAD

TEL A-3754 HABANA

# HABANERAS

## ALFREDO MARTIN MORALES

Duelos trás duelos.

Cayó ha poco Bobadilla.

Llegado fué su turno ahora a otra figura prominente de las letras cubanas, al bueno y muy modesto Alfredo Martín Morales, de la misma promoción de **Fray Candil** y de tantos otros como Varona Murias, como **Zerep**, como Hernández Miyares, como el gran Julián del Casal.

En mis primeros pasos en el periodismo, al ingresar en la redacción de **El Liberal**, conocí a Alfredo Martín Morales.

No faltaba un solo día en aquella salita de la calle de Empedrado a escribir los editoriales.

Era puntual.

Tanto como Valdivia.

Cito al querido **Conde Kostia**, hoy en funciones de Ministro de Cuba en Noruega, como modelo de laboriosidad en la prensa habanera.

Alfredo Martín Morales estaba entonces en el apogeo de su carrera literaria.

Un estilista brillante.

Con bellas dotes oratorias.

Su modestia excesiva lo mismo que su timidez de carácter no permitieron desarrollarse al conferencista que tan felices muestras tenía dadas de la elocuencia de su palabra.

El DIARIO DE LA MARINA y las principales publicaciones del período anterior a la guerra contaron con la colaboración de Alfredo Martín Morales.

Dejó después la pluma.

Una renuncia a seguros éxitos.

Con su nombramiento de Jefe de Despacho de la Secretaría de la Presidencia, puesto que ha venido desempeñando hasta el momento de su muerte, perdimos a un periodista llamado a librar campañas resonantes en aras de la libertad y de la cultura.

Su vida, en estos últimos tiempos, se redujo a la oficina y a su casa.

No iba a ninguna parte.

En absoluto.

Sorprendido por la noticia de su fallecimiento trazo estas líneas apenadísimo.

¡Pobre Alfredo!

## GRATAS NUEVAS

De amor.

Un compromiso más.

Para el joven Oscar Aizcorbe, hijo de un apreciable caballero perteneciente al comercio de esta plaza, fué pedida la mano de la señorita Regina la Presa.

Petición que quedó formulada con carácter oficial desde el viernes de la anterior semana.

La señorita la Presa, tan graciosa y tan bonita, es hermana del amigo muy querido y muy simpático Ramiro la Presa, representante general de la firma Santos y Artigas.

Ha coincidido este suceso familiar con la noticia que nos trajo el cable del triunfo alcanzado por el joven Vicente la Presa en un recital que ofreció últimamente en el Ateneo de Madrid.

Vicente, que parece llamado a ser un continuador de las glorias artísticas de su pobre hermano Manolo, figura como uno de los más aventajados alumnos del Conservatorio de Música de la Corte.

En estos momentos, de tan legítima satisfacción para todos los suyos, busco para estrecharla cariñosamente la mano del amigo Ramiro la Presa.

Repercuten vivamente en su espíritu todos los éxitos y todas las alegrías de hermanos que lo adoran.

Para ellos es el jefe.

Y un consejero.

## JOSIE PUJOL

Josie.

La bella violinista cubana.

Ofrece en la tarde de mañana el primero de los dos recitales que ha organizado el **Havana Musical Bureau** para su nueva presentación ante esta sociedad.

Josie Pujol llegó últimamente de los Estados Unidos.

Viene precedida la joven concertista del nombre y fama que obtuvo con sus brillantes recitales en Montreal primero y más tarde en New Jersey.

En el programa combinado para mañana nos brinda el **Concierto en Re Menor** de Wieniawski además de un buen número de composiciones de menos extensión aunque sí de gran valor artístico.

Entre otras se cuentan la **Sonata XII** de Paganini, la **Orientale** de César Cui y un aria de Bach.

Matilde González de Molina, la distinguida pianista, será la acompañante de Josie Pujol.

Se celebrarán los dos recitales a igual hora en la Sala Espadero.

Los billetes de entrada, al precio de 2 pesos, por recital, pueden adquirirse en las oficinas del **Havana Musical Bureau**, en 17 y B, Vedado.

También se hallan de venta en la Secretaría del Conservatorio Nacional.

Hasta las cinco de la tarde.

Hora del concierto.

## EN LA IGLESIA DE JESUS DEL NONTE

Grandes fiestas.

Del Apostolado de la Oración.

Precursoras de las mismas será en la tarde del jueves el acto de izar la bandera en la Iglesia Parroquial de Jesús del Monte.

Habrá repiques de campanas, globos y chupinazos en medio de las audiciones que ofrecerá una orquesta en el Parque Manuel de la Cruz.

El domingo, antes de la misa cantada, a las nueve de la mañana, se procederá a bendecir las obras realizadas en la Capilla del Sagrado Corazón de Jesús, siendo los padrinos el señor Bernabé Pichardo y su distinguida esposa, María Luisa Peñalver.

Siguen los cultos hasta el 12.

Día de la gran fiesta.

Oficiará en ella Monseñor Manuel Menéndez, popular párroco de Jesús del Monte y director del Apostolado de la Oración, del que es presidenta la señora Amelia Porto de Urrutia.

Monseñor Santiago Amigó, Proto Notario de Su Santidad, ocupará la cátedra del Espíritu Santo.

Cuanto a la parte musical, por una nutrida orquesta y seis voces, está a cargo del maestro Pastor

Ejecutará la Misa de Perossi.

---

Bodas de Junio.

Una más está concertada.

Es la de Nena Fesser y de los Santos, encantadora señorita, y el joven doctor Raúl Calonge, la cual ha sido señalada para las diez de la noche del lunes próximo.

Se celebrará en el Angel.

---

Linda romanza.

Compuesta para piano.

Acaba de ser editada por el licenciado Jacinto Sigarroa, autor de la letra, y el maestro Alberto Rizzi, autor de la música.

Tiene por título **¡Piensa siempre en mí!** y se halla de venta en Neptuno 122.

Su precio es ínfimo.

---

P. P. C.

El señor Aldo Baroni.

El culto periodista, de la redacción del **Heraldo de Cuba**, salió desde fines de la anterior semana a tomar las aguas de San Diego.

Volverá en plazo próximo.

---

Antonio Ricalde.

De la Academia de La Salle.

En ella figura, no obstante su corta edad, entre los alumnos que más se distinguen por su amor a los estudios.

Antonio, que además de todo esto es un niño muy atento, se ha servido enviarme una tarjeta como recuerdo de su primera comunión.

La recibió días pasados, con la solemnidad debida, en la Iglesia de San Felipe.

Reconocido quedo a su cortesía.

---

Un éxito profesional.

Del doctor Basterrechea.

Acaba de alcanzarlo el reputado especialista con la operación delicadísima que practicó en la región nasal a la señorita Angélica Cueto.

Ya, a estas horas, encuéntrase la operada en franco período de convalecencia.

¡Enhorabuena!

---

Cortesía.

De un estimado compañero.

Trátase del señor Eduardo Ramoneda Ortiz, redactor de **La Lucha** y **La Noche**, quien tiene la amabilidad de ofrecerme su nuevo domicilio en San Rafael número 86, altos.

¡Prosperidades!

---

De otro compañero.

El señor Horacio Molina.

Atentamente se sirve participarme su nombramiento para Secretario de la Comisión de Sanidad y Beneficencia del Ayuntamiento de la Habana.

Acertada designación.

---

Primera Comunión.

En el Colegio de la Inmaculada.

La recibió el jueves último, entre un grupo de alumnas, la niña María Delia Recio.

Vestidita de blanco, con los simbólicos atributos, estaba encantadora María Delia.

Todos la celebran.

---

Piedad

Santo del día.

Cúmpleme saludar a las distinguidas damas Piedad Junco de Alfonso, Piedad Martínez de Menocal y Piedad Sánchez de Pedro.

Piedad Jorge de Blanco Herrera, siempre bella y siempre elegante, para la que deseo toda suerte de felicidades.

Las jóvenes y bellas señoras María Piedad Sanz de Garófalo Mesa.

Y la distinguida dama Piedad de los Santos de Maza y Artola.

Señoritas.

Señoritas:

Piedad Díaz Martínez, Piedad Pérez y Ortiz, Piedad González, Piedad Rodríguez, Piedad Polanco.....

Y la encantadora Piedacita Martínez Bustillo, hija del Secretario de Gobernación, y a la que todos admiraban al presentarse en el té del Palacio Presidencial.

¡Tengan un día feliz!

Enrique FONTANILLS.


HIERRO

RELOJES MINIATURA de platino, con cinta. Modelos de fantasía y alta novedad, con brillantes, onix y zafiros.

"LA CASA DE HIERRO"

Obispo, 68; y O'Reilly, 51.


## DE PALACIO

MR. CROWDER

Ayer conferenció durante más de dos horas con el Jefe del Estado, el mayor general Crowder.

EL SECRETARIO DE LA GUERRA

Es muy probable que dentro de uno o dos meses, haga el general Castillo Duany un recorrido a través de la República, para inspeccionar los distintos puestos militares.

EN EVITACION DE UNA HUELGA

El Subsecretario de Gobernación, doctor Oscar Zayas, visitó ayer al Jefe del Estado para darle cuenta de las gestiones que se realizan a fin de evitar que se declaren en huelga los obreros cigarreros.

BANQUETE DE LOS MILITARES

Mañana jueves, a las once y media de la mañana, tendrá efecto en el Campamento de Columbia el banquete de los militares en honor del Presidente de la República; el Secretario de la Guerra; el Jefe del Ejército y sus auxiliares, los brigadieres Jefes de los Departamentos de Dirección y Administración Militar.

EL SUBSECRETARIO DE HACIENDA

Ha sido ratificado en su cargo de Subsecretario de Hacienda el doctor Rodríguez Acosta.

CAMBIO DE IMPRESIONES

Ayer celebró el doctor Zayas un extenso cambio de impresiones con los Secretarios de Despacho.

UN MUELLE EN SANTIAGO DE CUBA

El Secretario de Obras Públicas, señor Orlando Freyre, puso ayer a la firma del Jefe del Estado un decreto por el que se concede prórroga a los contratistas de la planta eléctrica de Nuevitas. Por otro decreto se autoriza la construcción de un muelle en el puerto de Santiago de Cuba.

EL SR. VICEPRESIDENTE

El general Carrillo, Vicepresidente de la República, visitó ayer al doctor Zayas, manifestando a los repórters que era la primera salida que hacía después de dado de alta por su médico. El general Carrillo, que ha fijado su domicilio particular en Línea número 8, Vedado, presidirá las sesiones del Senado desde la semana próxima. Hablando de programa de gobierno cuyo desarrollo ha iniciado el señor Presidente, se expresó en términos muy encomiásticos. Es partidario decidido de que se supriman todos los empleados que no justifiquen debidamente el sueldo que perciben.

VALIOSO DONATIVO

El Secretario de Instrucción Pública doctor Francisco Zayas, dijo ayer a los repórters que el señor Manuel Bango ha donado a la Secretaría un cuadro al óleo de Cristóbal Colón, muy valioso, y una biblioteca de seis mil volúmenes cuyo valor se estima en $6,000

EL ALCALDE DE CAMARONES

Una comisión de congresistas liberales visitó ayer al Secretario de Gobernación, coronel Martínez Lufriú, interesándose nuevamente por la reposición del Alcalde de San Fernando de Camarones. Tenemos entendido que en breve se accederá a lo solicitado.

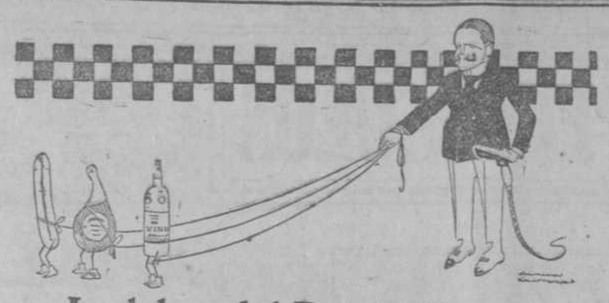
AUDIENCIAS

El coronel Martínez Lufriú, ha señalado los martes y viernes, a las diez de la mañana, para recibir al público. Los congresistas y funcionarios serán recibidos en cualquier hora.


¡VIVA EL DR. ALFREDO ZAYAS!

...y sigamos tomando el rico café de "La Flor de Tibes"

BOLIVAR, 37. - TELF. A-3820. - AZUCAR, por @, a $1,75.

## La labor del Dr. Collantes

La noble labor que el doctor José M. Collantes, Honorable Secretario de Agricultura, Comercio y Trabajo, viene realizando en favor del abaratamiento de la vida, merece la cooperación sincera y entusiasta de todos.

Lo menos a que puede aspirarse es a vivir, y la vida que la inmensa mayoría lleva es carga abrumadora.

Es, pues, preciso aligerarla en tal grado que en las familias modestas no sea el comer problema insoluble.

**El Encanto** no sólo estableció un departamento de liquidación permanente en el local de Galiano, 81, en donde todos los artículos de nuestro giro pueden adquirirse a precios de rigurosa realización, sino que, además, no cesa de hacer considerables rebajas en los artículos de los otros departamentos.

Es necesario llegar a la normalidad absoluta, y nosotros contribuímos a ello con nuestras grandes rebajas.

## En el salón de tejidos

Mesa de **voiles**, de novedad, fondo blanco con bordados exquisitos.

A $2.25 y $2.75.

**Marquiset**-malla, fondo en colores: azul, rosa, fresa, etc., y, formando contraste con el fondo, originales bordados matizados. A $2.35.

**Georgette** lavable, en colores, muy fino. A $1.75.

Organdí de flores.

Muselinas suizas, fondo blanco y de colores, sembrado de motitas.

Nuevo surtido. A $1.48.

**Voiles** bordados, en colores.

**Voiles** franceses, estampados, muy finos. A $1.98.

Organdí doble ancho, con bordados de óvalos. A $2.50.

## Sección "Puerta-Galiano"

## Nuevos precios

**Voiles** finos, estampados, ingleses, de $1.40 rebajados a 85 centavos.

**Voiles** estampados, de $1.25 rebajados a 75 centavos.

Burato de colores, excelente calidad y 3/4 de ancho.

Organdí muy finos, en colores.

A 75 centavos.

**Voiles**, colores lisos, a 45, 60 y 75 centavos.

Muselina suiza, blanca, bordada.

Brillantina labrada, blanca.

**Voiles** blancos, con dibujos.

Batista estampada, para batas.

A 60 centavos.

Vichís labrados.

**Ginghans** de cuadros y listas, finos, lavables.

Céfiros blancos, lavables.

A 45 centavos.

**Voiles** de obra, estampados, anchos.

Muselinas de colores lisos.

A 30 centavos.

Hay una mesa de cortes de vestido a precios extraordinariamente módicos.

## HOY

## Venta especial de telas blancas

Obligados a salir, de cualquier manera, de la fabulosa cantidad que tenemos de telas blancas, hemos decidido hacer hoy, martes, una venta especial de ellas en nuestro Departamento de Liquidación.

Los precios, como ustedes verán en la siguiente lista—precios que sólo regirán hoy, martes—hablan por sí mismos con insuperable elocuencia.

Son precios inigualables.

Helos aquí:

## Telas blancas

| | |
|---|---|
| Crea inglesa, No. 1000, a. . . | $ 2.75 pieza |
| " " " 1000E, a. . . | " 3.25 " |
| " " " 4000E, a. . . | " 4.30 " |
| Cutré, No. 75, pieza de 28 varas, | " 3.50 " |
| Madapolán, No. 25, pieza de 20 | " 4.15 " |
| Tela Rica, No. 60, pieza de 11 | " 1.50 " |
| Tela Rica, No. 50, pieza de 30 | " 5.15 " |
| Nansú francés, No. 9274, pieza de | " 5.20 " |
| Linón, No. A, pieza de 11 varas, | " 3.25 " |

¿Quién dejará de aprovechar la excepcional ocasión que hoy brinda nuestro local de Galiano, 81?

INDIGESTIÓN

tiene diversas manifestaciones, entre ellas Malestar o Pesadez después de comer. Fermentación, Agruras, Gases al Estómago, Eruptos, Biliosidad, Dolor al Estómago o Intestinos.

Todos estos son síntomas de *in-digestión* (mala digestión) y el remedio moderno para todos ellos es

KI-MOIDS

PARA INDIGESTIÓN

En frasquitos de módico precio. Preparados por

SCOTT & BOWNE

Fabricantes de la Emulsión de Scott.


## Acontecimiento artístico en Marianao

La "Sociedad de Recreo de Marianao", patrocina una importante función que se efectuará el martes siete de Junio, en honor del eminente artista el barítono Comendador Ramón Blanchart, en la que además de este tomarán parte distinguidos elementos de la mejor sociedad de aquella población entre los cuales hay que anotar a las bellas señoritas de Palacio y a don J. Manuel Solá y la notable Compañía Cómico Dramática, que dirijen los actores Boquet y Vilardebó la que representará la preciosa comedia de Miguel Echegaray "Los Hugonotes".

Además tomará parte en la función, la bellísima hija del señor Blanchart, Salomé, la de la hermosa voz, de soprano lírica.

Será una función que dejará buenos recuerdos en la simpática villa de Marianao, dadas las simpatías que han sabido captarse Ramón Blanchart y su hija.

## Concierto

en el Malecón por la Banda de Música del Estado Mayor General del Ejército, hoy martes de 5 y media de la tarde a siete de la noche, bajo la dirección del capitán-jefe señor José Molina Torres.

1 Pasodoble, Fino La Ina.—Soler.
2 Overtura, Mañana, Tarde y noche en Viena.—Suppé.
3 Serenata, Entre Sombras. —Luis Casas.
4 Un Baldo in Maschera.—Verdi.
5 Danzón, El Manzanero.—Romeu.
6 One step, Dom in Bom-bombay.—H. Carroll.


Dr. Enrique Lluria

Especialista en enfermedades de la orina.

Creador con el doctor Albarrán del materismo permanente de los uréteres sistema comunicado a la Sociedad Biológica de París en 1891.

Consulta: de 2 a 4. Industria, 22. Teléfono M-3021.


## JESUS ARTIGAS

Dentro de breves días, quizás esta misma semana, embarcará para los Estados Unidos nuestro querido amigo el señor Jesús Artigas, de la razón social Santos - Artigas, el cual después de breve estancia a New York se dirigirá a Europa, cuyas principales ciudades habrá de recorrer.

Madrid y Barcelona, París, Londres, Berlín, etc. constituyen las principales etapas del viaje del simpático empresario, viaje que no es solamente de recreo, pues de modo principalísimo está relacionado con su negocio de circo en gran escala.

Para nadie es un secreto que proyectan para la próxima temporada sobrepujarse a sí mismos, no sólo presentando en Cuba números no vistos ni conocidos, sino introduciendo innovaciones y mejoras en sus circos, para mayor beneficio y comodidad del público.

Estos números extraordinarios y sensacionales, que durante el invierno habrán de deleitarnos, es lo que va a buscar Jesús a Europa, estudiando de paso cuanto pueda contribuir a que el circo Santos y Artigas, sea siempre uno de los mejores del mundo.

Deseamos al bien querido amigo, por anticipado, un grato y provechoso viaje.

## Notas Personales

DISTINGUIDOS VIAJEROS

En el vapor Orizaba han embarcado con rumbo a España el estimado vocal de la Junta Directiva de la Asociación de Dependientes del Comercio, señor Adrián Navarro, su bella y distinguida esposa, señora Juana María Suárez de Navarro, sus simpáticas hijas Nodelina y Elodia y sus hermanos políticos señores Prudencio Alvarez y Dolores Suárez de Alvarez.

Les deseamos a los estimados viajeros una feliz travesía y una grata estancia en Asturias, donde pasarán el verano próximo.

LA SEÑORA VIUDA DE MEYRA

Ha dejado de existir a la avanzada edad de 78 años la señora Encarnación Olivares viuda de Meyra, madre amantísima del doctor José Antonio Meyra, médico del Puerto, y madre política del licenciado Jesús María Barraquel, a quienes al igual que a sus demás familiares damos nuestro más sentido pésame.

VERMIFUGO DE B. A. FAHNESTOCK

dará en seguida alivio en todo caso que el mal sea causado por lombrices.

ABSOLUTAMENTE INOFENSIVO para NIÑOS Y ADULTOS

De venta desde 1827.

B. A. FAHNESTOCK CO.

PITTSBURGH, PA. E.U. de A.


## Japonesa extraviada

El jueves pasado, por la tarde, después del aguacero, se extravió de Calzada, esquina a seis, Vedado, una perrita japonesa de raza Pekeneese, color avellana, de la que tenemos el pedigree.

Al que devuelva la prófuga, se le gratificará. Diríjase a "Finca Milagros". Amargura, 23. Habana.

21038 3lm.


VAYA A LA

Gran Venta liquidadora de artículos para ambos sexos. Procedente de Casas oscilantes.

Vestidos, Blusas, Sayas, Camisetas, Calcetines, Trajes y toda clase de Ropa interior en

THE AUTOMAT OBISPO 99

C 4280 1d 31


**Suscríbase al DIARIO DE LA MARINA y anúnciese en el DIARIO DE LA MARINA**


Plisados estables estilo francés

Unica casa que hace además de ACORDEON, CUCHILLOS SESGADOS TABLEADOS e infinidad de combinaciones elegantes.

No se hagan ningún plisado sin ver antes los de esta Casa.

Para los trabajos del interior tengo envases especiales para que lleguen los plisados sin deterioro.

Señora Mendin

Compostela y Lamparilla, Teléfono A-7146

26418 31my.

Sombreros elegantes

Usted, señora, desea un sombrero de verano elegante; nosotros podemos a usted ofrecer un surtido completo desde $5.00, $8.00 y $10.00 adornados.

Especialidad en tul ILUSION modelos completamente nuevos y elegantes a $10.00.

Todos los MODELOS y FORMAS de paja se realizarán desde $1.00 hasta $3.00; recuerde que todas las formas de paja las voy a realizar a menos precio de lo que nos cuesta.

"LA MIMI", FAMOSA CASA DE MODAS DE NEPTUNO No. 33

C 4279 1d 31

VESTIDOS

Los modelos más bonitos recibidos directamente de París para la presente estación y rebajados para dar cabida a una nueva remesa que llega.

En Voile muy finos, bordados a mano a $15, $20 y $30.

En Organdí, bordados a mano modelos de "Elisa Poret" $30 y $40.

En Tul bordados a mano a $40 y $50.

En Holán, de hilo con filet verdadero a $35, 40, 50.

En encaje filet a $75 y $80.

ROPA BLANCA

Camisones de Holán Clarín, bordados a mano a $4.25.

Camisones de Batista bordados con encajes, a $2.50, $3.00 y $3.50.

Vestiditos para niñas de 1 a 5 años en Holán Clarín, en Voile, en Organdí desde $2.50

SAN NICOLAS, 96

Entre S. Rafael y S. José.-Tel. M-5131

21222 21 my.

Se solicitan Mujeres y Hombres

Para Agentes de un negocio nuevo y productivo.

Se paga magnífica comisión y buen sueldo.

Informan en el Departamento de Seguros de vida.

COMPAÑIA INTERNACIONAL DE SEGUROS

Egido No. 14. HABANA

C4136 alt. 12d.-24

Garage MAXIMO GOMEZ

Apertura el día 1º de Junio próximo

ORDEN, GARANTIA, LIMPIEZA

SOLICITE SITIO PARA SU MAQUINA

Avenida de Máximo Gómez, Monte 304

ENTRE ESTEVEZ Y CASTILLO

C4223 1t.-27 4d.-28

Dr. J. M. PENICHET

Especialista en las enfermedades de los Ojos, Oídos, Nariz y Garganta.

HORAS DE CONSULTAS:

De 9 a 11 a. m. en su CLINICA en San Rafael y Mazón. Teléfono A-2352.

De 2 a 4 p. m. en Lealtad 66 altos Teléfono A-7756. Teléfono particular F-1012.

# ESPECTÁCULOS

# TEATROS Y ARTISTAS

## Temporada de Opera

### "MADAME BUTERFLY"

UN ESPLENDIDO SUCCES DE ROSINA STORCHIO

"Madame Butterfly", la popularísima ópera de Puccini, fué cantada anoche en el Teatro Nacional por los artistas de la Compañía del maestro Adolfo Bracale.

Había gran expectación por oír en esta obra a la diva Rosina Storchio, que hace del role de la protagonista una insuperable creación artística.

Las esperanzas del público no resultaron defraudadas.

La gran artista italiana cantó toda su parte divinamente. No se puede aspirar realmente a una mejor interpretación.

Cuanto pudo soñar el más exigente de los dilettanti lo realiza la admirable cantante.

En el morceau inicial, en Ieri son salita, en O quanti occhi fisi, en Un bel di vedremo estuvo a la altura de su fama de artista.

La Storchio es una cantante que posee facultades óptimas y que tiene una magnífica escuela de canto.

A la belleza de la voz, a la emisión fácil, a la sujeción estricta al canon musical, une la fluidez, la elegancia, el savoir faire que la coloca en primer lugar entre las cantantes de su época

En las escenas dramáticas probó que es, además de cantante exquisita, actriz de talento. En Sai cos' ebbe cuore s ulabor fué excelente.

En la escena de la muerte reveló su poderoso y refinado temperamento de artista, que sabe llegar al espíritu del público y comunicarle hondamente una impresión.

Es de las más hábiles intérpretes para dar la expresión de un estado de ánimo.

En el dueto se condujo loabilísimamente.

En verdad, la Cio San de Rosina Storchio es una creación de arte superba, de aquellas que pueden servir de ejemplo.

El público inteligente y culto rindió a la artista el homenaje debido a su arte prodigioso.

Mario, el tenor, reune cuadidades muy dignas de loa y desempeñó su role con acierto sumo.

Los demás artistas contribuyeron al éxito brillante.

La orquesta, bajo la batuta hábil del experto maestro Padovani, obtuvo los efectos del spartito de Puccini.

En resumen: una interpretación magnífica de "MadameButterfly" y un gran triunfo de la diva Rosina Storchio.

**JOSSIE PUJOL**

La joven violinista Jossie Pujol, que hace poco regresó de los Estados Unidos, celebrará dos recitales en la Sala Espadero del Conservatorio Nacional, mañana miércoles y el próximo sábado, a las cinco de la tarde.

El programa del concierto de mañana es el siguiente;

I.

Concierto en Re Menor, Wieniawski.

Allegro moderato; Romanza andante non troppo; Alleg.o moderato. (Alla zingara).

II.

a) Ave María, Schubert-Wilhelm.
b) Sonata XII, Paganini.
c) Nobody Knows the trouble I've seen, Cameron-White.
d) Danza Española, Granados-Thibaud.

III.

a) Aria, S. Bach.
b) Siciliana y Rigodon, Francoeur-Kreisler.
c) Orientale, César Cui.
d) Preludio, Bach-Kreisler.

Programa del segundo recital:

I.

a) Ciaccona, Vitali.
b) Vals, Brahms-Joachim.
c) Música del ballet Rosamunda, Schubert-Kreisler.
d) Danza Húngara, Brahms-Joachim.

II.

Concierto en La Mayor, Saint Saens

III.

a) Serenata, Schubert-Ernan.
b) Minuet, Debussy.
c) Fantasía Appassionata, Vieuxtemps.

Jossie Pujol tendrá por acompañante a la señora Matilde González de Molina.

El abono para los recitales de la señorita Pujol puede obtenerse en el Conservatorio y en la casa de Anselmo López, al precio de tres pesos. La entrada por recital cuesta dos pesos.

Los conciertos de Miss Pujol son patrocinados por la sociedad Havana Musical Bureau.

* * *

**NACIONAL**

Esta noche se celebrará la quinta función de abono

Se representará la ópera en cuatro actos, del maestro Verdi, Rigoletto, con el siguiente reparto:

Gilda: Angeles Otein.
Duque de Mantua: Tito Schipa.
Rigoletto: Giuseppe Danise.
Magdalena: Rhea Toniolo.
Sparafucile: Vincenzo Bettoni.
Monteroni: Antonio Nicolich.
Borsa: G. Berardo.
Condesa de Ceprano: Aurelia Zonzini.
Marullo: Giuseppe Zonzini.

Dirigirá la orquesta el maestro C. Alfredo Padovani.

El domingo se celebrará la última matinée de la temporada.

Se preparan los ensayos de las óperas cubanas El Caminante, del maestro Eduardo Sánchez de Fuentes, y La Esclava, del maestro Mauri.

* * *

**PAYRET**

Las luchas grecoromanas y luchas libres celebradas en el teatro Nacional con motivo del Campeonato de Cuba y que tanto han interesado al público, han dado origen a la celebración de un nuevo campeonato en Payret, porque cierto número de profesionales residentes en Méjico y en los Estados Unidos, no pudieron inscribirse en aquel Campeonato por no haber llegado a tiempo sus solicitudes.

Los competidores de aquel Campeonato han aceptado el reto de los que entonces no pudieron inscribirse, y esta noche comenzará en Payret el Torneo internacional de lucha grecoromana y lucha libre.

El público habanero, que tanto interés ha demostrado por este sport, tiene nueva oportunidad de presenciar sensacionales luchas.

El programa de esta noche es el siguiente:

Presentación de los atletas luchadores que toman parte en esta función.

Lucha libre a treinta minutos

J. Silva, de Portugal, 245 libras, y Raoul de Rohuen, Francia, 215 libras.

Lucha libre a treinta minutos.

Stasia Petroff (primera presentación en la Habana) Bulgaria, 235 libras, y Harry Mc Gee, Irlanda, 220 libras.

Lucha libre a treinta minutos.

Mike Nestor (primera presentación en la Habana) Serbia, 185 libras, y sargento Frank Leavitt, del Ejército de los Estados Unidos, 245 libras.

Lucha libre a treinta minutos.

Karl Lemle, Austria, 225 libras, y Charles Hanson, Suecia, 205 libras.

Juez o referee: Paul Bianchi.

* * *

**MARTI**

En la primera tanda sencilla, se representará la comedia de López Montenegro y Ramón Peña titulada Pulmonía doble, gran éxito de Juanito Martínez y Antonio Palacios.

Para la segunda tanda doble se ha dispuesto una nueva representación de La cara del ministro, zarzuela de Polo y Romero con música de los maestros Estela y Penella.

A continuación Mal de amores, sainete de los hermanos Quintero en cuya interpretación toman parte María Jauregui, María Caballé, Ortiz de Zárate, Palacios, Lara y López.

En breve se estrenará la opereta cómica Estudiantina, adaptada al castellano por Atanasio Melantuche, con música del maestro Reinhardt.

* * *

**EL BENEFICIO DE CIPRI MARTIN**

Se anuncia para el próximo viernes una gran función extraordinaria en el teatro Martí en honor y beneficio de la primera tiple cómica Cipri Martín.

En el programa que se prepara figura el estreno del sainete de costumbres madrileñas titulado Los amores de la Patro.

Habrá además otras novedades que oportunamente daremos a conocer.

**Personas Delicadas**

Ese malestar y cansancio continuo, esa palidez y poco apetito no es natural—es que su sangre está falta de corpúsculos rojos y necesita inmediata atención.

**GUDE'S PEPTO-MANGAN**

es el tónico recomendado por los médicos más eminentes desde hace muchos años para la Anemia, Clorosis, Desórdenes Nerviosos y para la Convalecencia. Es un estimulante reconstituyente que da sangre nueva—rica y roja.

**Gude's Pepto-Mangan** se vende en forma de tableta o líquido—compre la que prefiera, pues ambas formas contienen los mismos ingredientes medicinales. Pida **Gude's Pepto-Mangan** y tenga cuidado de que el nombre **Gude's** aparezca en el paquete.

**De venta en todas las farmacias.**


**FUNCION EXTRAORDINARIA**

El día 10 del entrante mes de junio se celebrará en el popular teatro de las cien puertas una grandiosa función extraordinaria.

Para esa noche se ha dispuesto el estreno de la magnífica zarzuela en tres actos, original de Camprodón, con música del maestro Barbieri, titulada El Relámpago.

En esa función se representará también el tercer acto de la ópera Tosca, del maestro Puccini, teniendo por intérpretes dos aplaudidos cantantes.

* * *

**CAMPOAMOR**

En las tandas de las cinco y cuarto y de las nueve y media se proyectará la interesante cinta titulada El amante de la luna, basada en la novela de Paul de Koch.

En la tandas de la una y media; de las cuatro y de las ocho y media se exhibirá la cinta Amor moderno, por Mae Murray.

En otras tandas se anuncian cintas cómicas.

Mañana: Un hombre entre los hombres por Harry Carey.

El jueves: estreno de El sueño dorado, por Carmel Myers.

Sábado y domingo: Su Majestad el Americano, por Douglas Fairbanks

* * *

**COMEDIA**

Próximas a terminar las reformas introducidas en este teatro para dar más comodidad y vista a los palcos y butacas, se verificará su reapertura el próximo jueves.

* * *

**ALHAMBRA**

Reaparece esta noche en el teatro de Consulado y Virtudes, la Compañía que dirige el popular actor Regino López.

**FAUSTO**

En las tandas aristocráticas de las cinco y de las nueve y tres cuartos se exhibirá la notable cinta del Primer Circuito Nacional de Exhibidores interpretada por la gentil artista Constance Talmadge, La mujer perfecta.

En la tanda de las ocho y media la Caribbean Film Co. presentará la interesante producción dramática del Primer Circuito Nacional de Exhibidores, por Katherine Mc Donald, titulada En escena.

Mañana: Grandeza de alma, por W. Farnum.

El jueves: La ocasión la pintan calva, por Ethel Clayton.

* * *

**MAXIM**

Alice Joyce es una de las artistas que por su bella expresión dramática sus gestos distinguidos y su personalidad artística está conceptuada como una de las primeras figuras del arte mudo.

Alice Joyce es la protagonista de las dos obras que cubren esta noche las tandas de Maxim.

Una de ellas se titula La Tarántula, que ocupa las tandas primera y tercera del programa.

La otra se titula Chispa divina que va en la segunda tanda.

* * *

**TRIANON**

En las tandas de las cinco y cuarto y de las nueve y cuarto se proyectará la notable cinta titulada Alguien tiene que pagar, producción especial de Ivan Abramson.

Completan el programa otras películas de positivo mérito.

Miércoles: Dinty el vendedor de periódicos, por Wesley Barry.

Jueves: Amor inmortal, por Pauline Frederick.

Viernes: Lobos de la noche, por William Farnum.

Sábado: La experta en amor, por Constance Talmadge.

Muy pronto: Su Majestad el Americano, por Douglas Fairbanns; La mujer marcada, por Norma Talmadge; La Lavandera, por Mary Pickford; Mujer y esposa, por Alice Brady.

* * *

**INGLATERRA**

La interesante película titulada Fuera de la ley, por Priscila Dean, se exhibirá en las tandas de las dos, de las cinco y media y de las ocho y cuarto.

En las tandas de la una y de las seis y tres cuartos, La desposada por Gladys Brockwell.

En otras tandas, Su derecho a la vida, por Antonio Moreno.

* * *

**WILSON**

En las tandas de la una y de las seis y tres cuartos, La hermosa novela, por Enrique Caruso.

En las tandas de las dos, de las cinco y cuarto y de las nueve, estreno de la cinta Esclavos del orgullo, por Alice Joyce.

Y en las tandas de las tres y cuarto de las siete y tres cuartos y de las diez y cuarto, estreno de la película Doble velocidad, por Wallace Reid

* * *

**RIALTO**

En las tandas de las tres, de las cinco y cuarto, de las siete y media y de las nueve y tres cuartos se pasará la cinta titulada La Diabilla, por Mary Pickford.

En las tandas de las dos, de las cuatro, de las seis y media y de las ocho y media, Por los fueros del honor, por John Barrimore.

En la tanda de la una, películas cómicas.

Mañana: El mentecato, por Douglas Fairbanks.

* * *

**FORNOS**

En las tandas de las tres, de las cinco y cuarto de las siete y media y de las nueve y tres cuartos se pasará la magnífica cinta La mujer marcada, por Norma Talmadge.

En las tandas de las dos, de las cuatro, de las seis y media y de las ocho ymedia, Conquistando un trono, por Virginia Pearson.

En la tanda de la una, cintas cómicas.

* * *

**VERDUN**

En la primera tanda se proyectarán cintas cómicas.

En segunda, cintas cómicas y el episodio cuarto de El gran premio, titulado El duelo, interpretado por Francis Ford.

En tercera, estreno del drama en seis actos La Ladrona, por la bella actriz Pearl White.

En la cuarta, estreno de la cinta en seis actos Mira quién está aquí, por George Walsh.

Mañana: La hermana de Salomé, por Theda Bara.

Jueves 2: La mujer y la ley, por Mirjan Cooper.

Viernes 3: Madme Du Barry, por Theda Bara.

Sábado 4: El sendero de la selva, por W. Farnum.

El orgullo de New York, cinta interpretada por George Walsh, se estrenará el día 8.

Los domingos, en segunda tanda, una cinta escogida.

* * *

**MAJESTIC**

En las tandas de las cinco y media y de las nueve y media se proyectará la cinta en siete actos titulada El jardín de la voluptuosidad, de la que es protagonista la aplaudida actriz Pina Menichelli.

En la tanda de las siete y media, episodio final de la serie De peligro en peligro y la cinta en dos actos Cuesta arriba, por Franklin Farnum.

En la tanda de las ocho y media, El moderno Raffles, por Bessie Berriscale

* * *

**OLIMPIC**

En las tandas de las cinco y cuarto y de las nueve y cuarto se proyectará la cinta La montañesita, interpretada por la bella actriz Ora Carew.

En la tanda de las siete y tres cuartos se proyectarán los episodios séptimo, octavo y noveno de Aventuras de tempestad, por Mario Walcamp.

Mañana: Fuera de la ley, por Priscilla Dean.

El jueves: Bajo el árbol florido, por Elsie Ferguson.

* * *

**TEATRO CAPITOLIO**

En el gran homenaje de cariño y simpatía que los periodistas y demás elementos prestigiosos de nuestra sociedad rindieron el domingo a los populares empresarios señores Santos y Artigas se habló mucho del teatro Capitolio, cuyas obras finales se llevan a cabo con gran actividad en la esquina formada por las calles de Industria y San José.

Por los propios festejados supimos sus amigos del adelantado estado en que dichas obras se encuentran y de las últimas mejoras que para el gran coliseo se han proyectado; mejoras que tienden todas ellas a proporcionar al público mejores satisfacciones y comodidades.

Muchas fueron las felicitaciones que Santos y Artigas han recibido con este motivo, haciéndose votos fervientes y sinceros por la pronta apertura del que habrá de ser el mejor de nuestros teatros; felicitaciones y votos que aquí gustosos reiteramos.

* * *

**"LOS AMORES DE LA PATRO"**

El próximo viernes se estrenará en Martí el sainete de costumbres madrileñas titulado Lo samores de la Patro.

El libro es original de Carlos Primelles, aplaudido autor de Egoismos y El Doctor Argensola, periodista de fuste que tanto ha popularizado el pseudónimo de "El Brujo Bohemio."

La música lleva la firma de una mujer cubana, la señora María de la Torre de Delmonte, autora que por primera vez presenta una producción suya al juicio del público.

Del libro y de la música se nos hacen entusiásticos elogios.

* * *

**ALMA SIMPSON**

Es muy probable que se efectúe un recital de despedida por Alma Simpson, excelente intérprete del "lied" y exquisita cantante a quien muchas personas han expresado su deseo de volver a oír.

Se propone el Havana Musical Bureau dedicar el produco de ese recital a un fin benéfico.

* * *

**"LA FLOR DEL MAL"**

La notable actriz italiana Lydia Borelli se presentará nuevamente en el gran cine Rialto el miércoles y jueves próximos, interpreando una de sus más bellas creaciones: La flor del mal.

Lydia Borelli es artista que interpreta con gran naturalidad los papeles a ella encomendados.

En La flor del mal, cinta que La Inernacional Cinemaográfica de Rivas y Compañía presentará en Rialto el miércoles y el jueves próximos, Lydia Borelli demuestra una vez más su gran talento de actriz.

* * *

**UNA NUEVA PELICULA CUBANA**

Se aproxima el estreno de una nueva cinta cubana.

Se titula "La insurrección de la carne" ,original de un compañero en el periodismo: M. Franco Varona.

Gloria Vergara, la elegante artista que tanto éxito alcanzara en la interpretación de Dios existe, es la protagonista.

Del argumento y de la presentación se nos hacen entusiásticos elogios.

Pronto diremos la fecha del estreno de "La insurrección de la carne."

* * *

**GLORIA**

Es el Cine Gloria, de Santos y Artigas, situado en Vives y Belascoain, se exhiben diariamente interesantes películas.

* * *

**EXHIBICION DE FIERAS Y ANIMALES RAROS**

Los populares empresarios Santos y Artigas han instalado en el local de los terrenos de Villanueva, frente al teatro Payret, la notable y numerosa colección de fieras y animales raros adquiridos por el señor Santos durante su tournée con el Circo Azul por las repúblicas de Centro y Sud América.

Continúa en la página TRECE


**ANALISIS DE ORINA,**
**SANGRE, ESPUTOS, EXUDADOS, Etc., Etc.**
**Laboratorios BLUHME-RAMOS**

C 2578 alt 13d

**FLOR DEL MAL**

Es el título de la expléndida novela cinematográfica que se proyectará en el predilecto cine RIALTO el miércoles y jueves interpretada por la gran actriz italiana Lydia Borelli que en ella hace verdadero derroche de su arte sublime al personificar la más interesante y difícil parte de la magnífica cinta.

Un nuevo triunfo de la empresa de RIALTO que al presentar a la Lydia Borelli en su más notable creación **Flor del mal** y dado el entusiasmo y merecida expectación que impera entre los amantes del cine por admirar a la excelsa actriz verdadera historia de la vida real y que se pone de relieve intensamente el triunfo de la eterna pasión que rige las generaciones será un acontecimiento la presentación de **Flor del mal** cinta adquirida por La Internacional Cinematográfica de Rivas y Cía.

4281 3d-31.

**EL DIARIO DE LA MARINA es el periódico mejor informado.**

**REUMATISMO**
**O EXCESO DE ACIDO URICO**

La Unica Medicina de reconocido buen éxito contra esta enfermedad es el

**ESPECIFICO ZENDEJAS**

poderoso depurativo de la sangre, preparado con yerbas y raíces mexicanas, muy experimentadas por los indios de aquel país. Sus resultados en la República de Cuba, han causado el asombro de la población.

Muy eficaz contra todas las enfermedades que provienen de impureza de la sangre; como ULCERAS, TUMORES, ESTREÑIMIENTO, ECZEMA etc., etc.

**No requiere dieta ni impide al enfermo acudir a su trabajo.**

Pida folleto explicativo. Se manda gratis. De venta en Droguerías y Boticas

DEPOSITO GENERAL: Ave. S. Bolívar (Reina), 91. TELEFONO M-5205. Habana.

GERENTE GENERAL: JOAQUIN HARO.

Se envía en consignación a las farmacias que lo soliciten.

**TRIANON**

AVENIDA DE WILSON ENTRE A Y PASEO

HOY MARTES DIA DE MODA HOY

TANDAS DE 5¼ Y 9¼

La gran producción de Ivan Abranhanson, Exclusiva de la ANTILLIAM FILM

**Alguien tiene que pagar**

Interesante, amena película en que se prueba que no es posible juzgar a nuestros semejantes, por las apariencias, porque tras ellas está la realidad que es muy distinta.

A las 7-45 "RAYO DE SOL" por Ana Talnigton.

Mañana: Dinty, el Vendedor de periódicos.
Jueves: Amor inmortal.
Viernes: Los lobos de la noche.

C 4277 4d 31.

HOY Martes 31 **CAMPOAMOR** HOY Martes 31

ESTRENO EN CUBA

TANDAS ELEGANTES DE 5¼ Y 9¼

La adaptación cinematográfica de la novela de Paúl de Kock

**EL AMANTE DE LA LUNA**

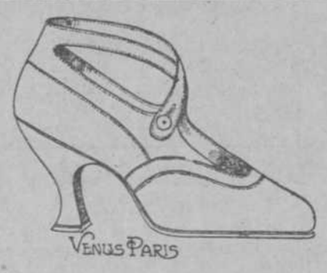
En el que suceden las situaciones más críticas y las emociones más intensamente humanas, desarrollándose la intriga con el máximo interés del público, en todo el fotodrama.

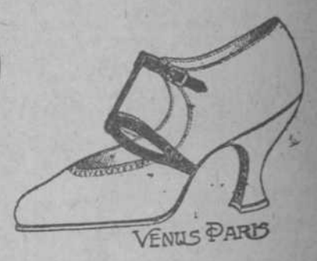
EL AMANTE DE LA LUNA, es una excelente producción de la famosa casa AMBROSIO FILM Co. de Turín.

**Quien Falte hoy al Amante de la Luna deja de gozar una gran obra.**

REPERTORIO:
TRANSOCEANICA FILM Co.
Salud 103

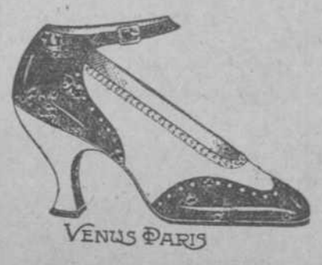
**VERANO 1921**




Nuevos modelos para la presente estación que ponemos a la venta en nuestras peleterías

EN PIELES
BLANCAS Y DE COLORES




Los pedidos del interior son servidos libres de porte

LA REINA (Antigua Cabrisas) Galiano y Reina Teléfono A-3620

LA LUCHA Aguila y Estrella Teléfono A-3624

# SOCIEDADES ESPAÑOLAS

A PESAR DE LA LLUVIA LOS "CHES" CUMPLIERON COMO BUENOS

Mal, rematadamente, se portó con los valencianos "Mamá Naturaleza"; más que "mamá", fué una madrastra de esas de drama terrorífico.

¡Qué modo de llover, señores! ¡Ni cuando enterraron a Zafra...!

Y ménos mal que ya habíamos tragelado" la paella confesionada por el "valenciano casi incógnito" y super, pero **super, paellero,** el amiguito Faubel., ayudado en su empresa culinaria por el gran Morga Caibarién. ¡Caballeros, qué **paellita!**

A las 12 y media y después de tomar un vasito (léase varios) del exquisito **aperitivo Kupalo,** y varios tazas de un amontillado, el 68, néctar de dioses, andaluz como es de ene, y del buen amigo **Juan M. Ruiz,** le hicimos a los comestibles. El abuelo mamoncillo, se esponjaba de gozo ante tanta y tanta **chiqueta bonica** como allí había. Quinito Cruz, Rodríguez, Sordito y Aguedo se relamían saboreando en el **traguen** opíparo. Dada la señal de ataque a la bayoneta por el excelente valenciano, presidente p. s. r. del Centro, señor José Vives, nos sentamos democráticamente sin presidencias ni etiquetas, "nos llamos" con los entremeses y con la ensalada.

Llegó después la **paella,** confeccionada con arreglo a los **cánones** culinarios por "Faubel Rochet, Morga y Cía". y a pesar de que llovía y muy duro, nadie se levantó y todos repitieron una y otra vez del delicioso condumio valenciano.

¡Che, qué modo de tragar!

Hubo quien tripitió. Pero, el agua cayó más que el apetito, y a pesar de que "El Mariscal" de Juan M. Díaz, un vinillo que da la cara, nos estimaba, hubo que desistir de estar sentados, y dejamos para otra ocasión los calamares que nos sirvieron, viéndonos a refugiarnos en la cocina primero, y luego en el Salón "Doseño" donde llovía como si no estuviese cubierto. Aprovechando un claro, nos fuimos al Centro Valenciano, y allí nos sirvieron una estupenda merienda, compuesta de entremeses y un plato de calamares fritos Faubel-Morga, exquisitos. Se tocó música, se bailó y las bellas valencianas, galleguitas, asturianas y habaneras que eran gala y encanto de la "barraqueta" valencana, nos hicieron olvidar que llovía como si fuera "la fin del mundo".

¡Lástima de fiesta! Pero, de eso no tiene nadie la culpa, y menos que nadie la Comisión de Fiestas del Centro que preside Ramonet Borrás, y de la que son entusiastas miembros los señores Morga, Castelló, Molina, Domínguez, Ibáñez, Jové y otros, que merecen un aplauso que no se les debe regatear, como tampoco debemos olvidarnos del buen presidente p. s. r., señor José Vives, del simpático secretario **Vicentico** Domínguez, del buen **agüelo** don Manuel Martín, y de sus compañeros.

Entre la concurrencia citaremos a las señoras de Domínguez, Colás, Lloret, Mor, Muñoz, Poquet y Sales, y entre las señoritas un grupito de **nenas** a cuál más bonitas; Pilarín y Carmelina Domínguez, Amparito Vives, María y **Seusa** Romeu, dos galleguitas lindísimas; señoritas Muñoz y Llovet y la linda nenita Angelines Sales, un capullito de mujer, con una voz fresca, extensa, bien timbrada y que canta como los ángeles.

Nuestra enhorabuena a los simpáticos **ches,** que triunfan siempre pese a quien pese, aunque sea contra los elementos.

¡Lástima de tarde! ¡Bien os la jugó **ches,** Mamá Naturaleza...!

DEL CENTRO DE LA MONTAÑA

El Centro Montañés de la Habana, resurje a la vida activa, atento a la misión de acercamiento y expansión de los altos fines que se propuso desarrollar, con relación a los que se desenvuelven por sus hermanas de regionalismo.

Y no es aventurado predecir que en esta segunda etapa del movimiento de su gestión por la Comisión encargada de dar solución al problema que contuvo y retuvo en frente de la aplastante crisis financiera, ya coronado en un futuro próximo el esfuerzo desinteresado y patriótico de sus más carísimos asociados, honra y prez del terruño Montañés, la feliz idea de levantar un Sanatorio que llene ventajosamente las necesidades de su Colonia.

Duder de la realidad de la instauración de ese gran servicio, equivaldría a negar todo interés, arrestos y energías, no ya a la propia Comisión, sino a todos los que le consagran sus actividades, dando un alto ejemplo de civismo regional, unificador de un pensamiento en que se destaca la pureza altruista de aquellos sus componentes, con esa gentileza y probado interés de elevar al rango de sus congéneres, el Centro Montañés de la Habana.

La empresa, como todas las que acusan la característica de la que nos ocupa, con ser de suyo ardua, no halló obstáculo en momento alguno, si se exceptúa aquel escollo de fuerza mayor que por lo inevitable, fué causa del compás de espera impuesto por esas mismas excepcionales circunstancias.

Como premio a la inagotable constancia de los miembros de aquella Comisión, en un paréntesis excepcional, se prodigaron las mayores alabanzas a las respetables y entusiastas personalidades que en la misma figuran, señores don Cándido Obeso, don Elías Rada, don Bernardo Solana, y don Cecilio Artrine.

Se admiró pues, cual lo merecían, la labor de los insignes hijos del solar de la Montaña, y en ellos descansan confiados los buenos montañeses, que lejos de desfallecer en ese gran empeño, será un motivo más de realzamiento el momento que se avecina al proseguir su elevada gestión hasta la consecución de los laudables fines que comenzaron con tan gratos auspicios.

La concurrencia, con tales elementos de prueba, de los destellos de una luz vivificadora, que irradia en su derredor, como precursora de acontecimiento, por su valía en cuanto a su gran significación en el campo social; y cuyo nombre no es necesario repetir aquí por estar al alcance de todos; ha de ser y será indudablemente la garantía mejor del éxito en una obra de la importancia y trascendencia como la de que nos ocupa.

Otra será la ocasión más oportuna para descifrar esa incógnita, ante el maravilloso acto que se vislumbra por la suma de voluntades que han de acompañarle, revelador de una libre, franca y sincera unión en que todo montañés coincidirá, toda vez que se trata de elevar el nivel social a la altura a que tiene derecho el Centro, con el establecimiento de su Casa de Salud.

Con esa próxima y favorable solución, se abrirán las puertas de su propia casa al desvalido, al necesitado de un tratamiento adecuado a su dolencia con las atenciones y cuidados de los suyos por ser tradicional la constancia, su celo, respeto y consideraciones, circunstancias éstas puestas a prueba en multitud de casos en pro de sus asociados.

Y he aquí por qué conviene hacerse cargo del bien que ha de reportar a todos para que cuando llegue ese momento puedan invocarse con razón los títulos de bienhechor y fundador, y para conseguirlo nunca estuvo de más una llamada en este sentido a todos los que pensándolo, aún continúan sin inscribirse en las listas de socios.

Ese ha de ser por otra parte, otro de los problemas a resolverse por la voluntad de la multitud de montañeses, que sin percatarse del principio axiomático de que, la unión constituye la fuerza, aún continúan repito, sin dar sus nombres para engrosar las filas de sus asociados; y a éstos he de exhortar sin llegar al requerimiento, ya que todos, con la serenidad de juicio, rayana en muchos casos en un verdadero culto a la Montaña, en todo tiempo hemos sabido responder con creces al clamoreo general de engrandecer la pequeña Patria, mediante la común concordia de los que aquí convivimos instiéndonos montañeses, demostrándolo con el ejemplo al realizar nuestro primer acto de inscripción en las listas de socios de la floreciente Institución Montañesa.

D. LOPEZ.

CENTRO CASTELLANO

BAILE DE LAS FLORES

Magnífico resultó el Baile de las Flores del Centro Castellano, celebrado la noche del sábado 28, y eso que "Madame La Lluvia," inoportuna siempre, lo deslució algo, impidiendo asistir a ella un grupo numeroso de damitas, asiduas concurrentes a las fisetas castellanas.

Entre las lindas damitas concurrentes, citaremos a las señoritas Otilia y Conchita Romayor, bellas paisanitas del buen Quintín Barreneche, un montañesino, secretario excelentísimo de la Sesión de Recreo y Adorno de los castellanos: Las lindas hijas del vicepresidente del Centro, señor Rabanal, Cuca, Teté, y Laurita Rabanal; las no menos bellas Estela, Emma y Celaida Marrero; Ofelia Correras, lindísima así como Teodorita Requejo; Beatriz Martín; Digna de Armas; Alejandra Ocón; María Gutiérrez; Pepita Cadavieco; Otilia Rodríguez; María Belmonte; Teresa Díaz; Carmela Alonso; Lutgarda y Carmen Pereira; Filina Alonso; Juanita Oja; Ludivina Mestre; Maximina Rebeca; Laurita Prieto; Anselma Romay; Antonia Castro y muchísimas más.

Un aplauso para el buen presidente de Recreo y Adorno, el querido amigo Arturo Deprit, para Manolo Prior, para Quintín, para Aja y para todos los "chicos" de la Sección. Otro aplauso formidable para el "maestrazo" Corman y sus compañeros que tocaron maravillosamente.

HIJOS DEL DISTRITO DE SARRIA

La junta general extraordinaria preparatoria de Elecciones ha de celebrarse el día primero de junio a las siete y media de la noche en el domicilio social, altos de Centro Gallego.

Por estar en un período de suma actividad y además ser muy necesaria las escuelas en los Ayuntamientos que reglamentariamente les corresponda, apelamos al patriotismo de usted para que asista a esta Junta, que será base para constituír una Directiva que lleve a pronta ejecución las escuelas en proyecto.

Habrá el siguiente orden del día: Nombramiento de la Comisión Electoral.

Asuntos relacionados con las elecciones.

UNA VELADA

Organizada por la Xuntanza Nazonalista Galega, se celebrará el próximo sábado día cuatro, un gran acto de afirmación galleguista, para dar a conocer los acuerdos de la tercera asamblea Nacionalista, celebrada el mes pasado en la ciudad de Vigo.

A este acto que promete revestir gran importancia, asistirán los mejores elementos artísticos de la colonia gallega.

Este acto se celebrará en los salones del Centro Gallego, siendo pública la entrada al local.

DEL CENTRO ASTURIANO

Ayer volvió a sus ocupaciones habituales en la Secretaría del Centro Asturiano don Rafael García Marqués.

Un ataque grippal, le obligó a permanecer recogido algunos días.

Celebramos el restablecimiento del señor García Marqués, sinceramente.

SOBRE EL HOMENAJE AL DOCTOR PRESNO

Por anticipar la salida el vapor en que tiene tomado pasaje el doctor José A. Presno, se ha variado la fecha y el lugar para el banquete con que será obsequiado el doctor Presno, por los [illegible] del Centro Asturiano.

Anunciado para el día cuatro, en el teatro Nacional, ahora tendrá lugar el día 3, en el Hotel Sevilla, a las ocho y media de la noche.

EL BAILE DE LAS FLORES EN EL CENTRO GALLEGO

El día auguraba una noche tempestuosa y en perjuicio para el baile que con tanto esmero y cuidado organizara la sección de orden del Centro Gallego.

El baile de las flores. Al fin cesó la lluvia, y cuantas jóvenes se prepararon para la fiesta pudieron concurrir sin temor alguno.

A las nueve se notaba gran concurrencia en los salones.

Y a partir de esa hora, siguieron llegando numerosas parejas elegantemente ataviadas. La juventud esperaba esa fiesta con gran interés.

La concurrencia fué buena prueba de ello. El local de la entrada, desde la puerta principal, hasta el arranque de la escalera, lucía su decoración de plantas y flores, en artística combinación.

La rotonda alfombrada de césped y de tiestos con flores, ostentaba un hermoso adorno de capricho en forma de tupido cenador cubierto de guirnaldas y flores.

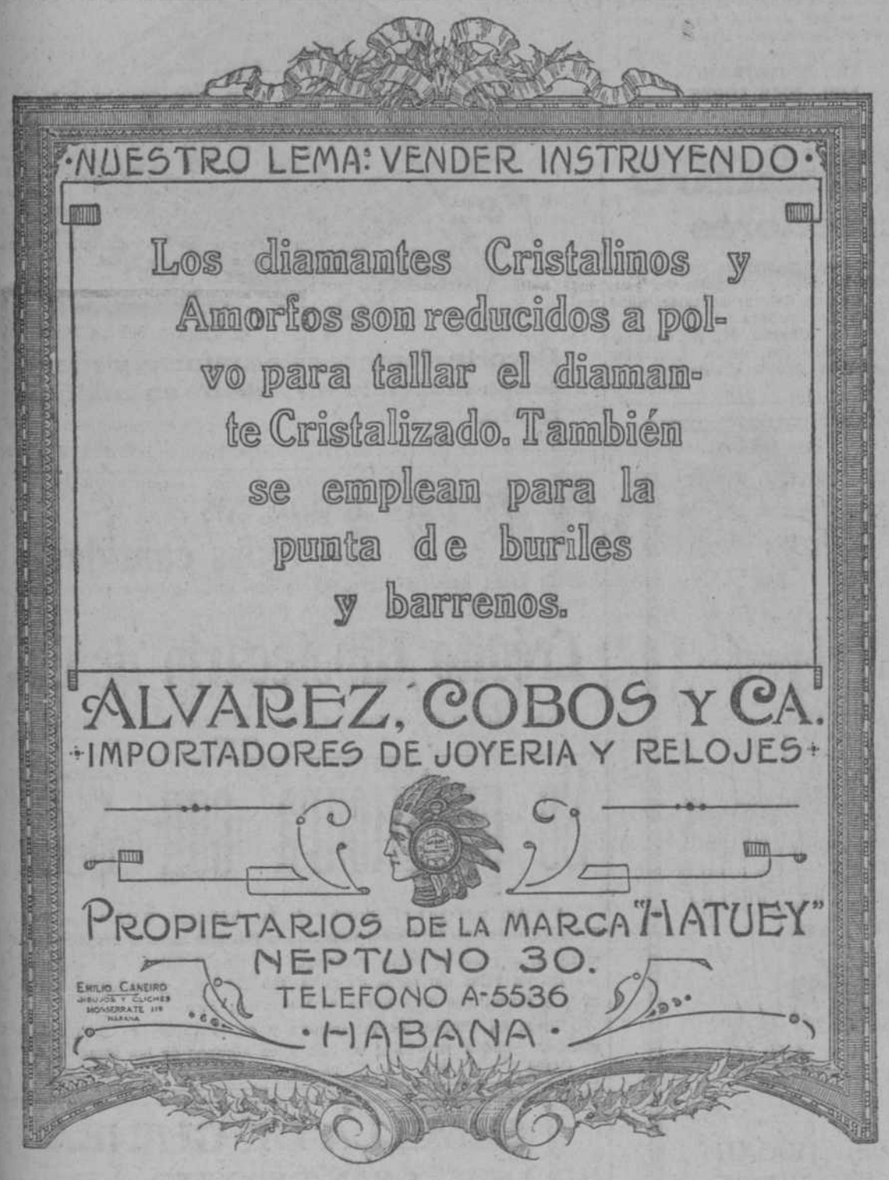
Otras guirnaldas trepaban escalera arriba, hasta el salón principal, resplandeciente de luz.

Inusitada animación se advertía en las alegres damitas, que al compás de la música de Valenzuela, rendían culto al baile.

Los miembros de la Sección de orden han logrado un éxito social, al llevar tal concurrencia a la fiesta de las Flores.

Damos nuestro aplauso a Pardo y sus huestes uniendo nuestra felicitación a las que le ofrendaron el día 29.

Las distintas comisiones nombradas, cumplieron su cometido, atendiendo solícitamente a los concurrentes.






"LA CEIBA"
DE
CANO Y HNOS.
Víveres finos, Panadería y Dulcería
Ofrecemos estos artículos de inmejorable calidad a los siguientes precios:

| | |
|---|---|
| Leche evaporada Sumbeau | a $7-50 caja. |
| Azúcar refino | „1-50 arroba. |
| Manteca de 17 libras | „3-40 lata. |
| „ „ 7 „ | „1-50 „ |
| „ „ 3 „ | „ 70 „ |
| Jabón Globo una barra | „ 65 „ |

No olvide el vino Valdepeñas que importamos nosotros
MONTE 108 TEL. A 1908
C 4278 1d 31



EPOCA DE ECONOMIAS

Es la que estamos atravesando y de acuerdo con ella son nuestros precios. Estos han sido reducidos algo más de lo que realmente podían ser.

Medite sobre ello y tenga en cuenta que en todas las épocas esta casa se ha distinguido por la modicidad de sus precios, esa es la base de nuestra gran popularidad y el favor inmenso que nos dispensa el público.

VEA NUESTROS

Juegos de Cuarto. Escaparates,
Enseres de Cocina. Locería en General,
Cubiertos de todas clases, Lámparas,

CAJAS DE CAUDALES, en todos tamaños.

Háganos una visita antes de hacer sus compras.

El Rastro Cubano
de Isidoro Pelea
Casa fundada en 1875.
GALIANO, 136, ENTRE SALUD Y REINA.
C4218 6d.-28



Dr. J. LYON
DE LA FACULTAD DE PARIS
Especialista en la curación radical de las hemorroides, sin dolor ni empleo de anestésico, pudiendo el paciente continuar sus quehaceres.
Consultas de 1 a 3 p. m. Marias. Correa esquina a San Indalecio


## FOLLETIN 28

MARY FLORAN

# MARTIRIO Y PASION

NOVELA TRADUCIDA DEL FRANCES.

Versión española de

LUIS DE G. UMBERT

TOMO PRIMERO

(Se vende en la librería "Académica," de la Viuda e hijos de F. González. Prado, 93.A)

(Continúa)

[illegible] una emoción, y ésta la ha tenido [illegible] y terrible, al saber la llegada de [illegible], pues está persuadida de que un encuentro de su madre con... la señora de Chail será para ella un golpe de la naturaleza que puede serle fatal a la mujer abatida y extenuada como la marquesa... de Esports. Y si no [illegible] lejos de compartir su opinión, ma[illegible] en mi certidumbre de que esas impresiones cotidianas podrán tal vez comprometer grandemente el restablecimiento de la señorita de Chail. Por este motivo y a riesgo de mostrarme indiscreto, he creído deber aceptar la misión de que la señorita de Chail me ha encargado, y venir a suplicarle, de parte suya, que abandone usted San Honorato lo más pronto posible.

—Parécesme, caballero—contestó al[illegible] el marqués,—que está usted al corriente de muchas cosas íntimas concernientes a mi familia?

Enrique hubiera podido, de antemano, temer, vacilar, acudir a subterfugios; pero, ante la batalla empeñada, recobró toda su sangre fría.

—Sí, señor—contestó;—la señorita de Chail es quien me ha revelado algunas particularidades. Un médico debe conocer, para orientarse mejor, los antecedentes de sus enfermos—apresuróse a añadir, con alguna confusión, al pensar que pudiera sospecharse y aun interpretarse torcidamente su intimidad con Adelaida.

—Sí—dijo zumbonamente el marqués,—y, gracias a esto, un médico se inmiscuye a menudo en cosas que no le conciernen.

—Permítame usted, caballero—replicó altivamente Enrique;—yo no soy aquí más que un mandatario, el portavoz de la señorita de Chail.

—Pongamos que sea así—dijo el marqués, impresionado por el tono brese y digno del joven.—Pero ¿acaso pretende mi hija, porque le plugo a ella venir a San Honorato, vedarme a mí la estancia en este sitio?

—No se lo veda, caballero; se lo suplica.

—Esto es una sutileza. Tengo tanto derecho a ocupar mi sitio al so lcomo ella; sírvase usted decírselo—añadió dando un paso para alejarse.

Enrique le detuvo.

—Caballero—díjole. — usted no puede mandar responderle esto.

—¿Por qué?—replicó enfadado el marqués.

—Porque la señorita sufre, porque está enferma, ya se lo he dicho; porque su salud, tal vez su vida, están a merced de un nuevo pesar, y porque ella recurre a usted, su padre, a fin de que le ahorre un agravamiento de su situación ¡tan triste ya! de hija de padres divorciados.

La firmeza del doctor impuso al marqués, bien que no estuviese dispuesto a ceder todavía.

—Si encuentra usted mi respuesta algo brusca—díjole,—use usted otros términos; tiene usted libertad de hacerlo con los que le plazcan; pero no la desnaturalice usted.

—No son precisamente los términos, sino la propia sustancia de la respuesta lo que desconsolará a la señorita de Chail, caballero; la fórmula le importará poco. Pero saber que usted le rehusa la condescendencia paternal que ella solicita, le infligirá un golpe terrible. Reflexione usted, señor marqués: esa joven ha sufrido ya mucho...

—Permítame usted—interrumpió el señor de Chail;—no soy yo el único responsable; su madre lo es tanto como yo de los hechos a los cuales parece usted hacer sunsión. ¿Supongo que usted quiere hablar de la ruptura de su matrimonio?

—Sí señor, y de otras cosas también.

—Pues bien, se lo repito: su madre, más que yo mismo, es la causa de su quebranto.

El doctor hubiera podido responder victoriosamente a esto, que la conducta personal de su interlocutor había dictado la de la madre de Adelaida; pero no le incumbía emprender un requisitorio, sino mantenerse en los estrictos límites de su mandato y decidir al marqués a que se marchase.

—Sea como fuere—repuso,—opino que tan delicado y tan desagradable será para usted mismo, caballero, como para la señora marquesa de Esports, encontrarse cien veces al día.

—¡Sin embargo, los dos habitantes en París!

—Sí, pero París es un mundo, y San Honorato es un parque.

—No lo niego.

—¡Y, ya ve usted, a cada encuentro, la emoción de la señora de Esports... la de la señorita su hija, viendo, del brazo re usted, a la otra señora de Chail... la turbación de esa joven, desviando la vista para no saludar a su padre...!

—¡Pues bien; que se vayan ellas!—dijo el mraqués algo inmutado:—¿por qué hemos de ser nosotros?

—A esto podría contestarle, caballero, que ellas tienen para sí el derecho de primer ocupante; pero le sasiste una razón más perentoria: la señorita de Chail se restablece aquí; interrumpir bruscamente su tratamiento, implica comprometer de un modo grave y quizá decisitivo su curación. Esto, señor marqués, estoy persuadido de que no lo querría usted...

El señor de Chail estaba violentamente contrariado: alcanzábasele muy bien que no tenía razón al defenderse; pero ceder, le humillaba. Retorcíase nerviosamente su largo bigote teñido de rubio; sus labios, debajo de él, movíanse con rápidas contracciones, arrugábase su frente e inyectábanse sus ojos.

El doctor Drévell observó esos signos físicos de un despecho vencido a medias, y cobró mayor ánimo.

—Usted no querrá, señor marqués—insistió—poner en riesgo la existencia de su hija por dejar de hacer un traslado facilísimo de efectuar desde el momento que su señora esposa no halla placer en San Honorato.

—¡Mi hija!—dijo el marqués, no queriendo aún rendirse—¿A qué he de inquietarme por ella? ¿Qué sentimientos experimenta hacia mí sino el rencor y el odio que le ha sugerido su madre? Mi hija ha roto toda relación conmigo.

El doctor hubiera podido también replicar que le era conocido el motivo de tal ruptura, pero abstúvose de nuevo.

—¿Y acuso es ésta una razón, caballero—contestó,—para aumentar en ella, por medio de una negativa que no se explicará, esos sentimientos de alejamiento que usted observa con pesar, según colijo? La señorita de Chail me dijo una vez que le agradaría a usted mucho que evitase constantemente encontrarse al paso de su madre y de ella. Y decía esto en elogio de usted, citando gustosa se rasgo propio de un cumplido caballero...

—Y tenía razón, pues lo soy y me lisonjeo de ello—exclamó el marqués con una vivacidad que probó al doctor que, tocando aquella cuerda, había dado en mitad del blanco.

—¿Pues entonces, señor marqués?...

—Entonces, entonces...—repitió éste, no sabiendo ya cómo salir de aquel atolladero sin caer en una capitulación que juzgaba indigna de él:—si mi hija tiene que hablarme, que no se sirva de intermediarios; dígale usted que venga a encontrarme y nos explicaremos.

—¿Pero cómo quiere usted que lo haga? Su madre ignora que esté usted aquí. La señorita de Chail se lo oculta y la detiene en su cuarto con mil subterfugios para evitarle que se encuentre en presencia de usted. ¿Cómo le explicará su ausencia?

—¡Ah!—dijo el señor de Chail. —¿La marquesa de... la madre de Adelaida no sabe nada? ¿Entonces, es por su sola y propia niciativa que mi hija procede?

—Sí señor—contestó Enrique, comprendiendo que esto era lo que hubiera tenido que decir al principio, pues el marqués de Chail, agraviado por el rigor desplegado contra él por su primera mujer, estaba dispuesto a devolvérselo y del modo menos cortés posible.

—Esto cambia las cosas—dijo como hablando consigo mismo.

Enrique le vió vacilante, y, creyéndole vencido, apresuróse a decir con demasiada prontitud:

—¿No le parece a usted así, y que esto me da la razón?

El orgullo dominó de nuevo al marqués, quien obstinándose en una idea que le permitía ceder sin que pareciese hacer una concesión, replicó duramente:

—Esto no cambia nada, en todo caso, a mi resolución. Si mi hija quiere hablarme, la escucharé, y por ahí hubiera debido comenzar.

—Ya le he manifestado y creo que se hará usted cargo de la dificultad que tendrá para entrevistarse con usted.

—¡Vamos, vamos! No creo que su madre la tenga en andadores. ¡Ya sabrá escaparse!—Y si dijese que es para hablar a su padre?... Mis hijos no dejan de venir a mi casa, y hasta aguardo a uno de ellos que vendrá aquí dentro de pocos días.

Esta amenaza de un nuevo y más terrible conflicto, previsto por Adelaida, hizo que Enrique se mostrase más conciliador.

—¿Y para decidir a la señorita de Chail a que dé el paso que usted exige, puedo dejarle esperar que accederá usted a su deseo?

El marqués vaciló.

—Todo dependerá de su actitud. Si se muestra deferente, tal vez... sin duda, podré consentir; pero, se lo repito, reservo mi decisión.

XXV

PADRE E HIJA

El marqués y el doctor fuéronse cada cuál por su lado: Drévell, casi chasqueado, estaba muy perplejo.

Apenas comenzada su consulta, Adelaida se presentó sola en la villa de las Glicinas. El criado, prevenido ya, dióle entrada en un saloncito frente por frente al de espera y que ordinariamente permanecía desierto.

Era el de las visitas de favor para los casos urgentes.

El doctor fué inmediatamente a encontrarla. La vió pálida y abatida como un hermoso lirio doblado por la tempestad, temblorosas las manos y sudada la frente.

—¿Qué hay?—fué su primera palabra.

Enrique le dió cuenta del mezquino resultado de su comisión.

—¡Verle, Dios mío!—exclamó la joven cerrando los ojos y presa del mayor sufrimiento.

Enrique permanecía mudo ante aquella angustia.

Sin embargo, Adelaida se recobró pronto.

—Le veré—dijo con decisión,—y cuanto más pronto, mejor. Cederá a mis súplicas; tengo confianza en lograrlo. Hágame usted el favor de arreglar esto.

—¿Dónde quiere usted entrevistarse con él?

—No sé. En su hotel, no. ¡Oh, no! ¡Podría venir esa mujer! Luego no quiero, no puedo estar sola. Usted me acompañará.

Enrique intentó sustraerse. Ya el marqués había exteriorizado su descontento de verle inmiscuído en sus asuntos personales.

—¡No importa! Que lo sufra de nuevo.

Y como el joven quisiera insistir en su negativa, díjole:

—¿Me abandonaría usted en semejante momento... usted, mi único amigo?

Enrique no resistió ya.

Convínose, en consecuencia, que la entrevista tendría lugar en casa del doctor, después de la consulta, el mismo día, hacia las seis. Adelaida insistió en no retardarla.

—Mañana—dijo—podría no serme posible salir de casa.

—¿Cómo?—exclamó Enrique. — ¿Sufre usted... y me lo oculta?

Suscríbase al DIARIO DE LA MARINA y anúnciese en el DIARIO DE LA MARINA

# Casos y Cosas

## ¿Astucia, o descuido?

He recibido tres libras,
uno en prosa y dos en verso,
y que son, por su lectura,
a cual de los tres más bello.
Mas como tales volúmenes
vinieron por el Correo
sin otra dedicatoria
que mi dirección, yo pienso
que el autor no me los manda:
puede haber sido el librero
para que se los anuncie,
y en ese caso, no debo
decir ni cómo se llaman,
porque, francamente, entiendo
que cuando sn manda un libro,
su autor debe, por lo menos,
poner en él: "A Fulano
de Tal" y su firma luego,
o con un **besa la mano,**
según mi escaso critero.
Si el autor de dichos libros
(autor de mucho respeto,
puesto que todos admiran
su indiscutible talento)
ha pretendido, al mandarlos,
que en mi sección hable d'ellos,
yo lo haré con sumo gusto,
siempre que por el Correo,
o por un propio, me envíe
dos o tres líneas, diciendo
que él ha sido el mandatario;
porque repito de nuevo
que yo no sé todavía
si es ardid de algún librero
que ha visto en estas columnas
las **reclames** que se han hecho
de algunos libros, y quiere
aprovecharse en silencio,
sin que le cueste un centavo
el anunciar su comercio.
Así, pues, si yo recibo
del autor lo que pretendo,
prometo en "Casos y Cosas"
decir algo sobre el mérito
de los susodichos libros;
pero si no, me convenzo,
entonces, de que no vienen
de su autor, y ni los miento,
que para anuncios, el DIARIO
tiene su lista de precios.

Sergio ACEBAL


JARABE DE HIPOFOSFITOS DEL Dr. J. GARDANO

CONVIENE a los NIÑOS RAQUITICOS, LINFATICOS Y ESCROFULOSOS, porque de flacos y extenuados los vuelve fuertes y robustos. Para combatir los FLUJOS y DESORDENES periódicos, la palidez, demacración y enflaquecimiento de las Cloróticas Anémicas. Para que el DESGASTE o DECAIMIENTO SEXUAL recobre la PUJANZA y VIRILIDAD juvenil y cesen las pérdidas y fatiaturia.—Para vigorizar la debilidad cerebral, nerviosa, muscular, sanguínea y desaparezcan los insomnios, vértigos, sobresaltos, palpitaciones precursoras de la Neurastenia.

En todas las boticas y droguerías.--BELASCOAIN 117

Sanatorio del Dr. Pérez-Vento

Para señoras exclusivamente. Enfermedades nerviosas y mentales.
Guanabacoa, calle Barreto, No, 62. Informes y consultas: Bernaza, 32.

GINEBRA AROMATICA DE WOLFE
UNICA LEGITIMA
IMPORTADORES EXCLUSIVOS
—EN LA REPUBLICA—
PRASSE & Co.
Tel. A-1694.-Obrapía, 18.-Habana

Vapores Correos de la Mala Real Inglesa
The Royal Mail Steam Packet Company
The Pacific Steam Navigation Company

Salidas mensuales para VIGO, CORUÑA, SANTANDER, LA PALLICE, LIVERPOOL, GALVESTON, COLON, puertos del PERU y de CHILE, y por el ferrocarril Trasandino a BUENOS AIRES.
Vapor "ORIANA"
Sale el 23 de Mayo para COLON, puertos del Perú y Chile.
Vapor "VICTORIA"
Saldrá el 9 de Junio para La Coruña, Santander, La Pallice y Liverpool.
Vapor "CARMARTHENSHIRE"
Saldrá el 18 de Junio para VIGO y LA CORUÑA
Vapor "ORTEGA"
Saldrá el 18 de Julio para COLON, puertos del Perú y Chile.
Vapor "ORIANA"
Saldrá el 9 de Julio para La Coruña, Santander, La Pallice y Liverpool.
Vapor "ORUBA"
Saldrá el 27 de Julio para La Coruña, SANTANDER, La Pallice y Liverpool.
Vapor "VICTORIA"
Saldrá el 15 de Agosto para COLON, puertos del Perú y Chile.
Vapor "ORCOMA"
Saldrá el 20 de Agosto para La Coruña, SANTANDER, La Pallice y Liverpool.
PRECIOS ECONOMICOS PARA PASAJES DE CAMARA.
RA PASAJES DE CAMARA ENESTOS ESPLENDIDOS BUQUES.
Para toda clase de informes, sus Agentes Generales.
DUSSAQ Y CIA. AGENTES GENERALES
Lonja del Comercio, 409-414
Teléfonos: A-6540; A-7227; A-7228.
C1456 alt. 18f

OCUPA TODA UNA MANZANA ENFRENTE A LA ESTACIÓN TERMINAL GRAND CENTRAL

EL BILTMORE
NEW YORK, E.U. de A.
Uno de los grandes Hoteles de la Plaza Pershing
JOHN McE. BOWMAN, Presidente

EL BILTMORE es el centro de la vida social internacional en la gran metrópolis de América. Sus suntuosos requisitos materiales sirven de base para la demostración de un servicio personal insuperable que asegura la comodidad y placer individual de sus muchos huéspedes procedentes de Cuba y Sur América.
*Comidas y Cenas Danzantes. Conciertos Matutinos los Viernes con Artistas de la Compañía de Opera Metropolitan. Conciertos Sinfónicos*
Cerca de los teatros, clubs, bibliotecas, exhibiciones de arte, salones de música, y a unos cuantos pasos de la Quinta Avenida—el centro de las grandes tiendas de moda. Comunicación con todas las partes de la ciudad por servicio de tranvias al nivel, o elevados; y por el subterraneo con el cual hay conexión directa interior.

Otros hoteles en New York Bajo la misma dirección del Sr. Bowman:
*Hotel Commodore* GEORGE W. SWEENEY, VICE-PDTE. Adjunto a la Terminal Grand Central "Baje del Tren y vire a la izquierda"
*El Belmont* JAMES WOODS, VICE-PDTE. Enfrente a la Terminal Grand Central
*Hotel Murray Hill* JAMES WOODS, VICE-PDTE. A una manzana de la Terminal
*El Ansonia* EDW. M. TIERNEY, VICE-PDTE. Broadway y Calle 73 En el barrio residencial Riverside

HOTELES DE PERSHING SQUARE
NEW YORK


# El gigante egoista

(CUENNTO)

Todas las tardes al volver del colegio, tenían los niños la costumbre de ir a jugar al jardín del gigante.

Era un gran jardín solitario, con un suave y verde césped. Brillaban aquí y allí lindas flores sobre el suelo y había doce melocotoneros, que en primavera se cubrían con una delicada floración blanquirrosada y que en otoño daban hermosos frutos.

Los pájaros, posados sobre las ramas, cantaban tan deliciosamente que los niños interrumpían habitualmenmente sus juegos para escucharlos.

—¡Qué dichosos somos aquí!— se decían unos a otros.

Un día volvió el gigante. Había ido a visitar a su amigo el ogro de Cornualle, residiendo siete años en su casa. Al cabo de los siete años dijo todo lo que tenía que decir, pues su conversación era limitada, y decidió regresar a su castillo.

Al llegar vió a los niños, que jugaban en su jardín.

—¿Qué hacéis ahí?—les gritó con voz agria.

Y los niños huyeron.

—Mi jardín es para mí solo—prosiguió el gigante.—Todos deben entenderlo así, y no permitiré que nadie que no sea yo se solace en él.

Entonces le cercó con un alto muro, y puso el siguiente cartelón:
QUEDA PROHIBIDA LA ENTRADA
BAJO LAS PENAS LEGALES
CORRESPONDIENTES

Era un gigante egoista.

Los pobres niños no tenían ya sitio de recreo.

Intentaron jugar en la carretera; pero la carretera estaba muy polvorienta, toda llena de agudas piedras y no les gustaba.

Tomaron la costumbre de pasearse una vez terminadas sus lecciones, alrededor del alto muro, para hablar del hermoso jardín que había al otro lado.

Entonces llegó la primavera, y en todo el país hubo pájaros y florecillas.

Sólo en el jardín del gigante egoísta continuaba siendo invierno.

Los pájaros, desde que no había niños, no tenían interés en cantar, y los árboles olvidábanse de florecer.

En cierta ocasión, una bonita flor levantó su cabeza sobre el césped; pero al ver el cartelón, se estristeció tanto pensando en los niños, que se dejó caer a tierra, volviéndose a dormir.

Los únicos que se alegraron fueron el hielo y la nieve.

—La primavera se ha olvidado de este jardín—exclamaban.—Gracias a esto vamos a vivir en él todo el año.

La nieve extendió su gran manto blanco sobre el césped y el hielo revistió de plata todos los árboles.

Entonces invitaron al viento del Norte a que viniese a pasar una temporada con ellos.

Y el viento del NoNrte aceptó y vino. Estaba envuelto en pieles. Bramaba durante todo el día por el jardín, derribando a cada momento chimeneas.

—Este es un sitio delicioso—decía.—Invitemos también al granizo.

Y llegó asimismo el granizo.

Todos los días, durante tres horas, tocaba el tambor sobre la techumbre del castillo, hasta que rompía muchas pizarras. Entonces se puso a dar vueltas alrededor del jardín lo más aprisa que pudo. Iba vestido de gris y su aliento era de hielo.

—No comprendo por qué la primavera tarda tanto en llegar—decía el gigante egoísta, cuando se asomaba a la venta y veía su jardín blanco y frío.—¡Ojalá cambie el tiempo!

Pero la primavera no llegaba ni el verano tampoco.

El otoño trajo **frutos de oro a todos** los jardines; pero no dió ninguno al del gigante.

—Es demasiado egoísta—dijo.

Y era siempre invierno en casa del gigante; y el viento del Norte, el granizo y la nieve, danzaban en medio de los árboles.

Una mañana, el gigante, acostado en su lecho pero despierto ya, oyó una música deliciosa. Sonó tan dulcemente en sus oídos, que le hizo imaginarse que los músicos del rey pasaban por allí.

En realidad, era un pardillo que cantaba ante su ventana; pero como no había oído a un pájaro en su jardín hacía tanto tiempo, le pareció la música más bella del mundo.

Entonces el granizo dejó de bailar sobre su cabeza y el viento del Norte de rugir. Un perfume delicioso llegó hasta él por la ventana abierta.

—Creo que ha llegado, al fin, la primavera—dijo el gigante.

Y, saltando del lecho, se asomó a la ventana y miró. ¿Qué fué lo que vió?

Pues vió un espectáculo extraordinario.

Por una brecha abierta en el muro, los niños habíanse deslizado en el jardín, encaramándose a las ramas. Sobre todos los árboles que alcanzaba él a ver, había un niño; y los árboles sentíanse tan dichosos de sostener nuevamente a los niños que se habían cubierto de flores, y agitaban graciosamente sus brazos sobre las cabezas infantiles.

Los pájaros revoloteaban de unos para otros, cantando con delicia, y las flores reían irguiendo sus cabezas sobre el césped.

Era un bonito cuadro.

Sólo en un rincón, en un rincón más apartado del jardín, seguía siendo invierno.

Allí se encontraba un niño muy pequeño. Tan pequeño era, que no había podido llegar a las ramas del árbol, y se paseaba en su alrededor llorando amargamente.

El pobre árbol estaba aún cubierto de hielo y de nieve, y el viento del Norte soplaba y rugía por encima de él.

—Sube ya, muchacho—decía el árbol.

Y le alargaba sus ramas, inclinándolas todo lo que podía; pero el niñito era demasiado pequeño.

El corazón del gigante se enterneció al mirar hacia afuera.

—¡Qué egoista he sido!—pensó. Ya sé por qué la primavera no ha querido venir aquí. Voy a colocar a ese pobre pequeñuelo sobre la cima del árbol, luego tiraré el muro y mi jardín será ya siempre el sitio de recreo de los niños.

Estaba verdaderamente arrepentido de lo que había hecho.

Entonces bajó las escaleras, abrió nuevamente la puerta y entró en el jardín.

Pero cuando los niños le vieron se quedaron tan aterrorizados que huyeron y el jardín se quedó otra vez invernal.

Unicamente el niño pequeñito no había huido, porque sus ojos estaban tan llenos de lágrimas que no le vió venir.

El gigante se deslizó por su espalda, le cogió cariñosamente con sus manos y le depositó sobre el árbol.

Y el árbol inmediatamente floreció; los pájaros vinieron a posarse y a cantar sobre él y el niñito extendió sus brazos, rodeó con ellos el cuello del gigante y le besó.

Y los otros niños viendo que ya no era malo el gigante, se acercaron y la primavera les acompañó.

—Desde ahora este es vuestro jardín, pequeñuelos—dijo el gigante.

Y cogiendo un hacha muy grande echó abajo el muro.

Y cuando los campesinos fueron a mediodía al mercado, vieron al gigante jugando con los niños en el jardín, más hermoso que puede imagiarse.

Estuvieron jugando durante todo el día y por la noche fueron a decir adiós al gigante.

—¿Pero dónde está vuestro compañerito?—les preguntó.—¿Aquel muchacho que subí al árbol?

A él era a quien quería más el gigante, porque le había abrazado y besado.

—No sabemos—respondieron los niños.—Se ha ido.

—Decidle que venga mañana sin falta—repuso el gigante.

Pero los niños contestaron que no sabían donde vivía y que hasta entonces no le habían visto nunca.

Y el gigante se quedó muy triste. Todas las tardes, a la salida del colegio, venían los niños a jugar con el gigante; pero éste ya no volvió a ver al pequeñuelo a quien quería tanto. Era muy bondadoso con todos los niños; pero echaba de menos a su primer amiguito y hablaba de él con frecuencia.

—¡Cuánto me gustaría verle!—solía decir.

Pasaron los años y el gigante envejeció y fué debilitándose. Ya no podía tomar parte en los juegos; permanecía sentado en un gran sillón viendo jugar a los niños y admirando su jardín.

—Tengo muchas flores bellas—decía;—pero los niños son las flores más bellas.

Una mañana de invierno, mientras se vestía, miró por la ventana.

Ya no detestaba el invierno; sabía que no es sino el sueño de la primavera y el reposo de las flores.

De pronto se frotó los ojos, atónito, y miró con atención.

Realmente era una visión maravillosa. En un extremo del jardín había un árbol casi cubierto de flores blancas. Sus ramas eran todas de oro y colgaban de ellas frutos de plata; bajo el árbol aquel estaba el pequeñuelo a quien quería tanto.

El gigante se precipitó por las escaleras lleno de alegría y entró en el jardín. Corrió por el césped y se acercó al niño. Y cuando estuvo junto a él, su cara enrojeció de cólera y exclamó:

—¿Quién se ha atrevido a herirte?

En las palmas de las manos del niño y en sus piececitos veíanse las señales sangrientas de dos clavos.

—¿Quién se ha atrevido a herirte?—gritó el gigante. —Dímelo. Iré a coger mi gran espada y le mataré.

—No—respondió el niño,—estas son las heridas del Amor.

—¿Y quién es ese?—dijo el gigante.

Un temor respetuoso le invadió haciéndole caer de rodillas ante el pequeñuelo.

Y el niño sonrió al gigante, y le dijo:

—Me dejaste jugar una vez en tu jardín. Hoy vendrás conmigo a mi jardín, que es el Paraíso.

Y cuando llegaron los niños aquella tarde, encontraron al gigante tendido, muerto, bajo el árbol, todo cubierto de flores blancas.

Oscar WILDE.

Caja de Ahorros y Banco Gallego, S. A.

SECRETARIA

De orden del Consejo de la Sociedad cito a los Señores Accionistas a Junta General Extraoridnaria que habrá de tener lugar el día 9 de Junio próximo a las ocho de la noche en el local de la Sociedad, para tratar del particular a que se refiere el artículo 99 del Reglamento de la Sociedad, estando en Secretaría por acuerdo del Consejo la proposición que habrá de discutirse, para que puedan enterarse de ella los señores Accionistas desde esta fecha hasta el día de la Junta, inclusive.

Habana, 30 de Mayo de 1921.

EL SECRETARIO
LDO. JOSE LOPEZ

C 4249 6d 30 2d

Digón Hermanos
Aviso a los acreedores

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo VII de la Ley de 31 de Enero de 1921, se cita por este medio a los señores Depositantes y Acreedores por otros conceptos de esta Institución para que acudan a la oficina de ese Banco, San Pedro número 24, con los documentos que justifique sus créditos y designen las personas que han de representarles ante la Junta Liquidadora.

Miquel A. Chacón, M. E. Galguera, Representantes de la Comisión Temporal de Liquidación Bancaria.

C4121 20d.-22

LAS COMODIDADES DEL HOGAR
DISFRUTELAS EN EL VIAJE
LLEVANDO UN BAUL ESCAPARATE
"HARTMANN"
VEA NUESTRO COMPLETO SURTIDO
DE MALETAS Y BAULES ESCAPARATES
"HARTMANN" E "INNOVATION"
AGENCIA EXCLUSIVA:
LA GRANADA
OBISPO Y CUBA MERCÁDAL Y CO. S. EN C.

PROTEJA SU AUTOMOVIL
CON LA BENDITA CHAPA DEL
PATRONO Sn. CRISTOBAL
LUIS MANDELLI
COMPOSTELA 50 A. TELFO M. 1367.

COMPAÑIA NACIONAL DE VINOS Y LICORES S.A.
RAS
ES EL MEJOR REFRESCO

Recorte siempre este anuncio, y cuando tenga diez pida un "RAS" en cualquier parte.

C3483 alt. 15d.-1o.

Dinero para hipotecas
En todas cantidades

Si usted necesita dinero se lo prestamos a los mejores tipos de interés y en la forma más cómoda de pago.

Crédito Hipotecario de Cuba

Obispo, número 56, esquina a Compostela. Edificio del Crédito Hipotecario
C3899 alt. 3d.-12

Se gratificara con $300.

A quien entregue al Director de las Fábricas Unidas de Velas, en Trinidad, número 22, Cerro, una fina perla, que supone desprendida y sumergida, al resvalar sobre un tanque de 100,000 libras de esperma empleadas en velas del Mapa de Cuba, tamaño 4 y 6, y en las velitas de promesa y dormitorio de 8 horas de luz marca Ideal.

Fíjese en chorreo de la primera y en el vasito de la Ideal, una y otras se venden por toda la Isla y en algunas de las velas ha de estar.

C4190 alt. 2d.-26

SEMILLA DE GUINEA
GRAN DEPOSITO
PIDAN A YARZA Y COMPAÑIA
MARTI-CAMAGUEY


Banco Internacional

AVISO

En cumplimiento con el artículo VII y 63 de la Ley y Reglamento de Liquidación Bancaria queda abierto durante cinco días los registros para candidaturas de representantes y suplentes de los acreedores y depositantes ante la Junta Liquidadora, cuyo término vence el día primero de Julio de 1921.

M. Despaigne, N. de Cárdenas, Representantes de la Comisión Temporal de Liquidación Bancaria.

C 4261 3d. 29.

Cerveza: ¡Deme media "Tropical"!

NOTICIAS LOCALES

# DEPORTES

Información CABLEGRAFICA

# Por los frontones

## JAI-ALAI

**LOS PAGOS DE AYER**

**PARTIDOS**

1º. $ 3.31

2º. $ 2.87

**QUINIELAS**

1ª. $ 5.65

2ª. $ 2.81

Primer partido, de 25 tantos.
Blancos: Lucio y Chiquito de Vergara.
Azules, Millán y Alberdi.
Transcurre la primera decena en medio de gran espectación y con gran cantidad de juego de parte de los cuatro contendientes.
Alberdi es el único que se encuentra algo flojo, y ese es precisamente el motivo por el cual el dominio pertenece en la segunda decena en adelante a la pareja blanca.
Lucio entra con facilidad, y secundado de manera admirable por el ex presidente del Montepío, logra llegar al punto de la dicha, dejando sin pasar de 9 a sus contrarios.
Millán entró poco y cuando lo hizo en lastimosas condiciones.
Boletos blancos: 324.
Pagaron a $3.31.
Boletos azules: 250.
Pagaban a $4.20.

PRIMERA QUINIELA

| | Ttos. | Bltos. | Pagos. |
|---|---|---|---|
| Millán. . . . . | 0 | 690 | $5.08 |
| Alberdi. . . . . | 0 | 309 | 8.78 |
| Ortiz. . . . . | 6 | 620 | 5.65 |
| Amoroto. . . . . | 0 | 751 | 4.66 |
| Bola mayor. . . . | 0 | 882 | 3.97 |
| Lucio. . . . . | 0 | 784 | 4.47 |

Ganador: ORTIZ.
Pagó a $5.65.

Para disputarse el segundo partido, salen a la arena, vestidos de blanco: Gabriel y Lizárraga. De azul, Petit Pablo y Gómez.
Las opiniones auguran un gran éxito a la pareja blanca y lo hacen bueno dando el dinero de 20 a 15.
Tras dos ceremoniosas igualadas en los tantos 1 y 2 logran ventaja la pareja blanca, debido al estado inseguro y endeble del delantero azul.
Gabriel solo gana el partido, y digo solo, porque la labor de Lizárraga no fue nada buena, pero como el estado de Petit era lastimosísimo, este juego malo hizo pasable la contienda de su contrincante.
Gómez, siempre en la defensa, defendió hasta donde pudo, con bastante solvencia.
Cuando la pareja blanca llegó al tanto de la victoria los azules no podían pasar de 17.
Boletos blancos: 721.
Pagaron a $2.87.
Boletos azules: 370.
Pagaban a $5.31.

SEGUNDA QUINIELA

| | Ttos. | Bltos. | Pagos. |
|---|---|---|---|
| Irigoyen menor . | 3 | 647 | $5.31 |
| Barrenín. . . . . | 0 | 326 | 10.54 |
| Casalis menor. . | 1 | 587 | 5.85 |
| Salsamendi. . . . | 1 | 1219 | 2.81 |
| Barrete. . . . . | 5 | 885 | 3.88 |

Ganador EGUILUZ.
Pagó a $2.81.

**PROGRAMA PARA HOY**

HERMANOS ELOLA, blancos, contra ORTIZ y ERMUA, azules.
A sacar los delanteros del cuadro 9 y medio.

**Primera quiniela a tantos.**
ARNEDILLO (menor), JAUREGUI, LUCIO, LARRUSCAIN, LARRINAGA y AMOROTO.

**Segundo partido a 30 tantos.**
SALSAMENDI y NAVARRETE, blancos, contra ECHEVERRIA y TEODORO, azules.
A sacar los delanteros del cuadro 9 y medio.

**Segunda quiniela a tantos.**
MARTIN, IRIGOYEN (mayor), GOMEZ, CASALIZ (mayor), ALTAMIRA y GABRIEL.

## El Nuevo Frontón

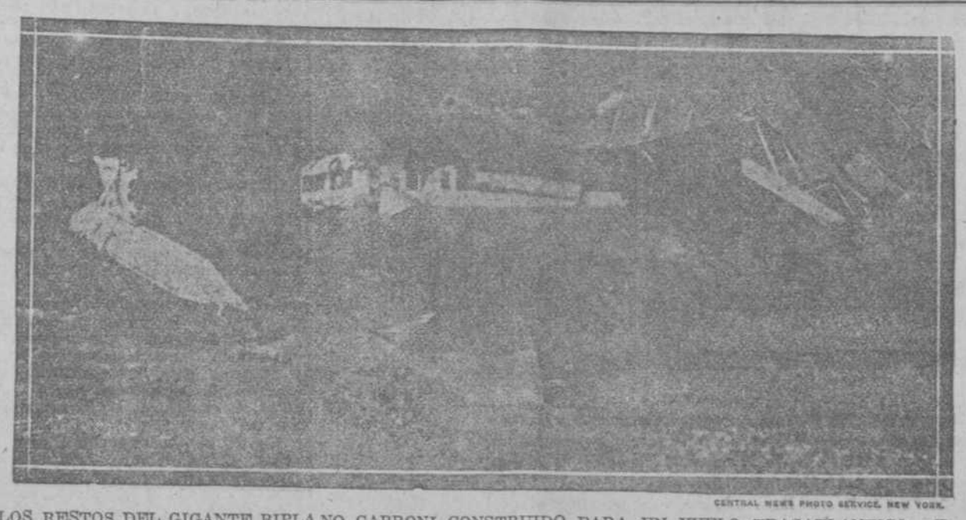
Martes 31 de mayo de 1921 :: A las dos y media de la tarde

Primer partido a 25 tantos:
Blancos Erdoza IV y Chileno, contra Emilio y Elías, azules.
A sacar los primeros del ocho y medio y los segundos del nueve'

Primera quiniela:
Angel; Ituarte; Salazar; Alfonso; Oscar y Blenner'

Segundo Partido a 3 tantos:
Blancos Urrutia y Marcelino, contra Claudoi, Ansola y Egozcue, azules.
A sacar ambos del nueve.

Segunda quiniela:
Eloy; Egea; Ruiz; Irún; Goenaga y Arnedillo'



CENTRAL NEWS PHOTO SERVICE, NEW YORK.

LOS RESTOS DEL GIGANTE BIPLANO CAPRONI CONSTRUIDO PARA UN VUELO TRASATLANTICO.—Este enorme aparato que podía alojar cien pasajeros y que debía haber volado a través del Atlántico, cayó en el lago Mayor en Italia en un vuelo de prueba. Fué presa de las llamas y quedó completamente destruído.

BICICLETAS ACUATICAS TIENEN GRAN EXITO EN CONEY ISLAND—Estas máquinas se sotienen en la su perficie mediante tanques que mantienen al que las monta fuera del agua de cintura para arriba. Los pedales funcionan como los de una bicicleta ordinaria y los aparatos han logrado ganar a fuertes nadadores.

# El torneo de lucha en Payret

Esta noche dará comienzo en el escenario del teatro Payret el torneo internacional de lucha en el que tomarán parte ese grupo de admirables atletas de que es promotor el Comendador señor Andrés Segurola, puesto de acuerdo para esta temporada con los empresarios cubanos señores Santos y Artigas.

Por todos han sido admirados los magníficos campeones que forman parte de ese grupo notable de luchadores y que se distinguen tanto en la lucha libre 'catch as catch can" o en greco romana en la que muchos de ellos sobresalen.

La temporada que comienza esta noche habrá de ser pródiga en grandes contiendas y le permite asegurar así los nuevos y soberbios elementos que han venido a reforzar, digámoslo así, o a aumentar, la pleyade de formidables campeonatos que compitieron en el teatro Nacional durante el de Abril y Mayo y donde se sucedieron unos a otros encuentros dignos de los mejores palenques o "stadiums del mundo.

Los entusiastas encontrarán siempre algo nuevo en el deporte de las luchas, algo siempre interesante que llamará su atención máxime cuando se trata de hombres del calibre y de las condiciones físicas de los Mc, Gee, Lemle, Zbyszko, Español Incógnito, Cutler, por no citar más que los principales'

Presentado al público fué ayer, en la espléndida función del Jai Alai, el atleta Petroff, un nuevo campeón búlgaro que es un gigante de proporciones extraordinarias.

Ese elemento en sus luchas habrá de causar muchas emociones a las personas entusiastas.

Es una buena adquisición para el torneo que empezará esta noche en Payret, cuyo amplio escenario aparecerá transformado en la forma acostumbrada para esos acontecimientos.

Stasa Petroff retó ayer a un encuentro de lucha libre al que resultara vencedor en la que celebró en Jai Alai entre Wladeck Zbyszko y el Español Incógnito y como quiera que la victoria sonrió al campeón polaco, es pues al poderoso Zbyszko con quien tendrá que habérselas el búlgaro Petroff.

Estos dos notables luchadores no han medido nunca hasta ahora sus fuerzas debido a que Petroff ha llegado recientemente a América, pues durante todo el tiempo de la guerra Europea estuvo confinado en los Estados Balcánicos.

Los precios verdaderamente populares que regirán durante este torneo en el teatro Payet oscilarán entre cuarenta centavos en la última galería, hasta dos pesos en las sillas del ring y lunea de preferencia y esto será causa para que la legión de aficionados convierta el citado coliseo en su centro favorito de reunión.

## El vencedor de la carrera de 500 millas en la pista de Indianapolis

INDIANAPOLIS, Mayo 30.

Tommy Milton el campeón del mundo de velocidad piloteó un automóvil americano llegando primero a la meta en la novena carrera internacional de 500 millas alrededor de la pista de Indianapolis.

La victoria de Milton se produjo después de haber corrido magníficamente durante toda la carrera en la que conserbó la ventaja durante todo el trayecto sin encontrarse en peligro de que lo pasaran. Milton estableció un nuevo record de pista para carros de no más de 183 pulgadas cúbicas de desplazamiento de piston, completando los 500 millas en 5 horas, 34 minutos y 44.65 segundos o un promedio de 89.62 millas por hora. el tiempo más rápido en que se ha recorrido esta distancia y con una velocidad mayor en dos décimos de milla por hora que la alcanzada por De Palma el 1915.

DE AUTOMOVILES DE QUINIENTAS MILLAS BATE UN RECORD

SPEEDWAY, Indiaapolis, mayo 30.

Tommy Milton, manejando un automóvil americano, ganó la carrera de quinientas millas que tuvo lugar hoy en la pista de esta ciudad. Rosoce Sailes terminó segundo tres minutos después.

La victoria hizo ganar a Milton 20 mil pesos como primer premio y más 8,000 pesos por los puntos que se apuntó durante la carrera. El total por que empleó en el recorrido fué de cinco horas, treinta y cuatro minutos y 34 65 segundos, o sea un promedio de 89.62 millas por hora, nuevo record de pista para carros de no más de 183 pulgadas cúbicas de desplazamiento de pistón.

## El Español Incógnito gravemente lesionado

A continuación publicamos el certificado facultativo del doctor Enrique Anglada que el Comendador Segurola nos remite referente a la grave lesión sufrida por el Español Incognito en la segunda "reprise" de su lucha con W. Zbyszko en el frontón Jai Alai, el domingo

Es indudable que la rapidez inusitada con que Zzyszko obtuvo la tercera decisión en la lucha y que era la decisiva para que fuera declarado vencedor fué debida a la condición de inferioridad en que quedó el Español Incognito después de su tremenda caida en la segunda parte de la contienda.

Según la autorizada opinión del doctor Anglada el Español Incognito no podrá presentarse al público durante varios días.

Enrique Anglada y Estrada, médico cirujano, habitante en Consulado 5, en esta Capital

CERTIFICO:

Que en el día de hoy he reconocido y tratado al señor Luchador conocido por Español Incognito el que sufre de una lesión de los ligamentos costo-esternales, sufrida en el día de ayer, durante la segunda parte de su caída con el señor W. Zbyszko y que le impedirá el ejercicio de su profesión durante varios días.

Y a su petición expido la presente en la Habana a Mayo 30 921.

Firmado: E. Anglada

## EL CAMPEON MILITAR AMERICANO DE PESO COMPLETO DA UN KNOCK OUT A GUNBOAT SMITH

HUNTINGTON, Virginia Occidental, mayo 30.

Bob Martin campeón de peso completo de las fuerzas expedicionarias americanas, dió un knock out a Gunboat Smith en el tercer asalto de una contienda a diez rounds, que tuvo lugar hoy en esta ciudad.

## CARPENTIER ASISTE A LAS CONTIENDAS PUGILISTICAS DE BROOKLYN

MANHASSETT, mayo 30.

Abandonando su papel de pugilista, Georges Carpentier se convirtió hoy en veterano de la guerra y en espectador de matchs de boxeo.

Levantándose temprano, el retador pasó algún tiempo en el gimnasio y se desayunó. Poco después izó la tricolor francesa junto con las estrellas y barras americanas en su campamento. Después de almorzar se dirigió con sus compañeros de boxeo, su representante y varios amigos, al Ebbetts Field de Brooklyn, donde presenció los matchs de boxeo que tuvieron lugar durante la tarde. Al sentirse en uno de los palcos del redondel, fué aclamado durante varios minutos. Antes de comenzar las peleas finales. Carpentier entró en el redondel y se le aclamó durante cinco minutos.

## TOM GIBBONS DA UN KNOCK-OUT A JACK CLIFFORD

NUEVA YORK, mayo 30.

Tom Gibbons, de St. Paul, ganó una contiende en Ebbet Fields, de Brooklyn apuntándose su noveno knock-out cuando desplomó a Jack Clifford, antiguo boxeador de entrenamiento del campeón Dempsey, durante los diez segundos totales en el tercer asalto de un match de doce.

## EL ENTRENAMIENTO DE DEMPSEY

ATLANTIC CITY, mayo 30.

En espera de un descanso de cuatro días, Jack Dempsey realizó hoy sus últimas faenas hasta el domingo, peleando seis furiosos asaltos con un terceto de boxeadores de entrenamiento.

La multitud de espectadores que los presenció fué la mayor que se ha agrupado alrededor del redondel al aire libre del campeón desde que empezó su entrenamiento hace dos semanas.

Entre los espectadores figuraban varios centenares de mujeres que aplaudieron con entusiasmo a Dempsey al terminar sus tareas.

Larry Williams el peso completo de 180 libras, que apenas se libró de un knock-out ayer, recibió en la tarde de hoy otra estropeadura. Dempsey lo golpeó sin mismericordia con vigorosos golpes contra el torso, obligándolo a estirarse de cuando en cuando con sólidas trompadas en la cara. Hilliams se ha demostrado el mejor boxeador de entrenamiento hasta ahora, porque devuelve continuamente los ataques del campeón, mientras que los otros se contentan con evitar las agresiones irresistibles de Dempsey.

Después de haber salido Williams del redondel, Jack Renault y Leo Houck le hicieron frente durante dos asaltos cada uno, pero el campeón no pudo lucirse con ellos ya que ambos se retiraban sin cesar.

## Terminó la zafra

(POR TELEGRAFO)

Bahía Honda Mayo 30. 7.30 p. m.
DIARIO DE LA MARINA
Habana.

Hoy terminó la zafra a causa de las contínuas lluvias el central Gerardo habiendo molido 36.131 sacos.

EL CORRESPONSAL.

## Asociacion de Comerciantes

La Directiva de la "Asociación de Comerciantes" celebrará sesión hoy a las cuatro y media de la tarde en su domicilio social, calle de Chacón número 23, altos, con la siguiente Orden del Día:

Estado de las negociaciones con la Port of Havana Docks Co., sobre la devolución de los almacenajes.

Constitución del Comite Permanente de las Corporaciones Económicas.

Invitación de la Bolsa de la Habana para concurrir a la Asamblea de las Corporaciones convocada por la misma para tratar del Banco de Emisión.

Asuntos varios.

## La fiesta de Boxeo en honor del promotor cubano B. San Martin promete resultar espléndida

El campeonato nacional de boxeo del peso mediano, será discutido en el glorioso ring del parque Santos y Artigas el próximo domingo cinco de junio a las ocho y treinta de la noche.

A esa hora en punto, dará comienzo la magna fiesta pugilística organizada en honor de nuestro querido compañero Bernardino San Martín, el paladín esforzado del arte del mar quies de Queensberry en nuestra República y mantenedor entusiasta del culto fervente y honrado al viril sport de los puños.

Los contendientes de tan importante justa deportiva en que la corona de un codiciado campeonato, como lo es el del peso mediano, será discutido en 15 rounds de piramidal pelea, serán el afamado campeón Cuco Morales, el excelente boxer de Guanabacoa y el aspirante, temible rival, Stanislaus Frías, de quien se hacen los mejores elogios por su valentía y condiciones admirables de gran pugilista.

San Martín quería presentarles a los millares de fanáticos que han de asistir seguramente a la grandiosa fiesta en su honor, algo emocionante y sensacional.

Por eso concertó la pelea a quince episodios entre esos colosos del ring que se llaman Cuco Morales, el champion y Stanislaus Frías, el célebre boxer oriental.

Y además se presentará un programa oficial de peleas de boxeo, como no se ha logrado presentar otro en la Habana en lavia.

Entre otras contiendas de importancia, han sido concertadas la pelea semi-final a ocho rounds, en que serán contendientes el boxer guanabacoense Juan Garzón, que tanto ha gustado desde su aparición entre las cuerdas.

Ambos contendientes son bien conocidos y saben los fanáticos de la rivalidad que existe entre ambos.

También un preliminar a 6 rounds. En esa pelea serán contendientes el valeroso Tommy Albear, uno de los mejores discípulos del ex-champion Kid Cárdenas, contra el afamado Kid Castro de muy excelente reputación.

Como si todo esto fuera poco, y aprovechándose de que este grandioso homenaje es en honor de San Martín, desfilarán en peleitas cortas y de exhibición, los mejores y más notables pugilistas cubanos.

Por lo pronto ya tenemos concertadas cinco y nada menos que el homenajeado B. San Martín, contenderá en tres rounds contra el champion del peso papel Oscar García, que próximamente ha de discutir su Campeonato contra el temible Mikke Castro; tendremos ese día al champion ligero Abel Domínguez contra Valeriano Piñera; al exchampión del peso completo Kid Cárdenas contra Young Puey; al boxer gallego Benito Freire contra el boxer cubano Julio Carbonell.

Y habrá otras muchas novedades.

En una grandiosa fiesta de boxeo como ha de ser esta del próximo domingo en honor de San Martín, por fuerza ha de batirse el record de las entradas en el parque Santos y Artigas.

Los pedidos que se hacen al diario 'Cuba" y al parque Santos y Artigas de localidades para esta función, son enormes.

## EL BASE BALL EN LOS ESTADOS UNIDOS

### LOS CAMPEONATOS DE LAS GRANDES LIGAS

### LIGA NACIONAL

Boston, mayo 30.
Primer juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Brooklyn . . | 100 101 000— | 3 | 10 | 4 |
| Bohton . . . . | 410 003 01x— | 9 | 14 | 2 |

BATERIAS
Por el Brooklyn: Mamaux, Bailey, Mohart, Miljus y Krueger.
Por el Boston: Scott y Gibson.

Segundo juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Brooklyn | 02000001000000101— | 5 | 17 | 4 |
| Boston. . | 30000000000000102— | 6 | 16 | 2 |

BATERIAS
Por el Brooklyn: Mitchell, Cadore, y Taylor.
Por el Boston: Mc Quillan, Oeschger — O'Neill, Gibson.

Cincinati, mayo 30.
Primer Juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| San Luis . . . | 040 000 041— | 9 | 14 | 2 |
| Cincnati . . . | 100 021 000— | 4 | 11 | 2 |

BATERIAS
Por el San Luis Doak, Schupp y Clemons, Dilhoefer.
Por el Cincinati: Napier, Rogge, Brenton y Wingo y Hargrave.

Segundo juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| San Luis . . . | 130 030 000— | 7 | 13 | 1 |
| Cincinati. . . | 220 000 000— | 4 | 7 | 1 |

BATERIAS
Por el San Luis: Sherdell, North y Clemons.
Por el Cincinati: Marquard, Eller, Brenton, Napier y Wingo y Hargrave.

New York, mayo 30.
Primer juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Filadelfia . . . | 001 000 000— | 1 | 7 | 2 |
| New York. . . | 101 100 20x— | 5 | 7 | 1 |

BATERIAS
Por el Filadelfia: Hubbell, Betts y Wheat.
Por el New York: Toney y Smith.

Segundo juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Filadelfia . . . | 000 131 200— | 7 | 11 | 5 |
| New York . . . | 042 103 12x— | 13 | 12 | 1 |

BATERIAS
Por el Filadelfia: G. Smith, Baumgartner, Hubbell y Bruggy.
Por el New York: Douglas, Ryan, G. Smith y Snyder.

Pittsburgh, mayo 30.
Primer juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Chicago . . . | 000 000 000— | 0 | 5 | 0 |
| Pittsburgh . . | 433 110 01x— | 13 | 22 | 1 |

BATERIAS
Por el Chicago: York, Cheeves y O'Farrell.
Por el Pittsburgh: Schmidt y Skiff.

Segundo juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Chicago. . . . | 300 000 000— | 3 | 11 | 2 |
| Pittsburgh . . | 000 301 02x— | 6 | 11 | 0 |

BATERIAS
Por el Chicago: Tyler y Daly.
Por el Pittsburgh: Adams, Honder, Yelowhorse y Schmidt.

### LIGA AMERICANA

Filadelfia, mayo 30.
Prmer juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Boston. . . . | 100 000 000— | 1 | 8 | 0 |
| Filadelfia. . . | 011 310 02x— | 8 | 12 | 1 |

BATERIAS
Por el Boston: Thormalen, Karr y Ruel.
Por el Filadelfia: Perry y Perkins.

Segundo juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Boston . . . . | 000 000 100— | 1 | 2 | 2 |
| Filadelfia. . . | 000 010 01x— | 2 | 6 | 1 |

BATERIAS
Por el Boston: Russell y Walters.
Por el Filadelfia: Rommel y Perkins.

Chicago, mayo 30.

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| San Luis . . . | 312 331 100— | 14 | 18 | 0 |
| Chicago . . . | 000 104 000— | 5 | 12 | 2 |

BATERIAS
Por el San Luis: Davis y Severeid.
Por el Chicago: Kerr, Hence, Mc Weeney, Hodge y Yarwan.

Segundo juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| San Luis . . . | 102 001 001— | 5 | 16 | 3 |
| Chicago . . . | 121 040 00x— | 8 | 12 | 0 |

BATERIAS
Por el San Luis: Burwell, Ricrmond Bayne, Palmero y Severeid.
Por el Chicago: Faber y Yarwan.

Detroit, mayo 30.
Primer juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Cleveland. . . | 000 001 500— | 6 | 11 | 1 |
| Detroit . . . . | 300 001 100— | 5 | 9 | 1 |

BATERIAS
Por el Cleveland: Coveleskie y O'Neill.
Por el Detroit: Ehmke y Bassler.

Segundo juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| Cleveland. . . | 000 000 113— | 5 | 12 | 1 |
| Detroit. . . . | 004 020 30x— | 9 | 16 | 1 |

BATERIAS
Por el Cleveland: Bagby, Caldwell Odenwald y Thomas.
Por el Detroit: Middleton y Bassler.

Washington, mayo 30.
Primer juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| New York. . . | 101 000 000— | 2 | q | 1 |
| Washington. . | 000 000 001— | 1 | 4 | 0 |

BATERIAS
Por el New York: Collins y Schang.
Por el Washington: Acosta y Gharrity.

Segundo juego

| | | C. | H. | E. |
|---|---|---|---|---|
| New York. . . | 000 000 000— | 0 | 2 | 0 |
| Washington. . | 010 000 00x— | 1 | 8 | 1 |

BATERIAS
Por el New York: Quinn y Schang.
Por el Washington: Magridge y Gharrity.

## NUEVA OFICINA DE CORREOS

En el día de hoy ha sido abierta al servicio público y oficial limitado una oficina de Correos y Telégrafos en el Central Marimón, en la provincia de Oriente.

La nueva oficina de Correos y Telégrafos del central Marimón ha sido preparada convenientemente, adaptándose a las necesidades del servicio en un modero edificio ad hoc, prestándose con ello un beneficio positivo a los obreros y empleados de aquella finca, ya que además del telégrafo cuentan con un servicio postal completo como son giros y certificados, de todo lo que carecían hasta la fecha.

## MOVIMIENTO DE LA POLICIA NACIONAL

### Traslados de oficiales.—Más de la mitad de los expertos serán traladados.—Juran sus cargos sesenta y ocho vigilantes.

Con motivo de ser hoy, día 31, el señalado para la reorganización del personal de la policía, durante el día de ayer hubo inusitado movimiento en el despacho del Jefe, brigadier Plácido Hernández, celebrándose distintas conferencias con oficiales de algunas de las estaciones.

Según nos hemos podido enterar, más de la mitad del personal que hoy presta sus servicios en la Sección de Expertos será incorporado a los perseguidores, eligiéndose para cubrir las vacantes personal idóneo y que no sea, como ahora son muchos de los expertos, conocidos de todas aquellas personas que con frecuencia se ponen fuera de la ley.

Serán trasladados también, sin que aún se sepa definitivamente su nuevo destino, los sargentos Leocadio Montalvo y Cándido Hernández.

Hoy se hará cargo de la Sección de Expertos el teniente Alberto Tutor, que presta servicios en la quinta estación.

Esta noche, a las doce, serán notificados los vigilantes de sus nuevos destinos.

El capitán Juan Sopo, que venía desempeñando el mando de la sexta estación, ha pasado a cubrir la vacante que dejó el capitán Emilio Campiña, en la tercera estación, al ser nombrado inspector.

El capitán Sopo está desempeñando su cometido en la tercera estación, desde el domingo.

De un momento a otro será ascendido a capitán el teniente Eusebio Rivero, que desempeñaba su cargo en la octava estación, quedando al mando de la misma.

Ha pasado a prestar sus servicios a la Jefatura, el teniente Enrique Bernal, para ocupar la vacante del señor Antonio Sánchez, empleado civil, que asa a yrestar sus servicios a la Secretaría de Gobernación.

El teniente Tomás Gamba, que pertenecía a la novena estación, ha pasado a prestar sus servicios al Departamento de Asuntos Judiciales de la Jefatura.

Sesenta y ocho viligaltnetaoinuyiup Sesenta y ocho vigilantes de los aprobados recientemente, prestaron juramento de sus cargos en el día de ayer, ante le brigadier Plácido Hernández, el segundo jefe, comandante Delgado y el capitán Núñez.

Por el Jefe de Policía se ha propuesto al señor Secretario de Gobernación la expulsión de varios vigilantes a quienes se les instruyó expediente por su mal comportamiento.


## Dr. Rodríguez Cáceres

Registrador de la Propiedad de Alacranes

ABOGADO

Se hace cargo de toda clase de asuntos mercantiles, civiles, administrativos y criminales que deban ventilarse en la Provincia de Matanzas y especialmente en los Términos Municipales de Alacranes, Unión de Reyes, Bolondrón, Cabezas y Sabanilla del Encomendador.

Estudio: Libertad número 29. Apartado número 3.

Teléfono: 82.2. Telégrafo: Cáceres.

ALACRANES

20013 21 jn.


## De Agricultura

COMISION DE LA JUNTA PROVINCIAL

Una comisión de la Junta Provincial de Agricultura, Comercio y Trabajo de la Habana, compuesta por los señores Elías Miró y Cásas, presidente; señor Nicomedes P. de Adán, secretario; doctor Jorge Alfredo Belt y señor Lutgardo Aguilera, vocales, visitó ayer el Secretario de Agricultura, señor José M. Collantes, para felicitarlo por su designación así como para ofrecerle la cooperación de la Junta.

AGRUPACION OBRERA

El presidente de la Asociación Obrera Pro Redención ha solicitado audiencia del señor Secretario de Agricultura para tratarle de un asunto oficial.

La comisión representará un grupo de seis mil obreros.

**El Alcalde ofrece su cooperación**

El Alcalde de la Habana, señor Marcelino Díaz de Villegas visitó ayer al señor Secretario de Agricultura, ofreciéndole su valioso concurso en la campaña emprendida sobre el reajuste de precios que tiende a restablecer la normalidad del país.


## Pureza de Sangre

Aunque muchos se crean sanos, no lo están, la mayoría de las personas, tienen impura la sangre y sufren desarreglos, que desaparecen purificándola con Purificador San Lázaro, que se vende en todas las boticas y se prepara en el Laboratorio Consulado y Colón. Purificador San Lázaro, sólo contiene zumo de vegetales y pueden tomarlo sin escrúpulos, ancianos, niños y todo el que sufra males de la sangre.

c1x.


✝

E. P. D.

La Señora

**Clara Sed, Viuda de Lastra**

HA FALLECIDO

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS.

Y dispuesto su entierro para las ocho de la mañana de el miércoles, día 1 de junio, sus hijas, hijos políticos, nietos, hermanos, nieto político, sobrinos y demás familares invitan a sus amigos para que concurran a dicha hora a la casa mortuoria, San Rafael, 58, para acompañar el cadáver al Cemente de Colón, favor que agradecerán eternamente.

Habana, 31 de mayo de 19211.

Clara, Isolina, Julia y Elvira Lastra, viuda de Fortún; Julio Martín Lamy; doctor José Elías Olivella; Enrique Vignier; Alfredo Ruiz; licenciado Antonio Berenguer; Arturo y Alberto Martín Lamy; Elías, Ofelia, Fernando y Carlos Olivella y Lastra; Enrique y Julia Viguier y Lastra; Concha y Reinaldo Fortún y Lastra; Josefa Sed, viuda de Berenguer, y Natalia Sed, viuda de Calero; Enrique Salas; José Berenguer; doctor Claudio Fortún.

NO SE REPARTEN ESQUELAS

## Centro Asturiano de la Habana

De orden de la Comisión, encargada del banquete homenaje al doctor José A. Presno, se avisa a todos los señores inscriptos a dicho banquete, que éste tendrá lugar el viernes 3 de junio a las ocho y media de la noche, en el Hotel Sevilla.

Por la Comisión,
F. Lobeto.

Notas:
Se admiten inscripciones en la Secretaría del Centro, en las horas laborables, hasta el jueves a las dos de la tarde.
No se requiere vestir de etiqueta, para asistir a dicho acto.

1 ju.


## LIQUIDACION DE MUEBLES

Extenso surtido de juegos de cuarto, comedor y sala de todas clases y estilos. Camas de hierro, lámparas, juegos de mimbre con cretonas. Todo a precio de verdadera ganga.

VENTAS AL CONTADO Y A PLAZOS COMODOS

MUEBLERIA "LA IDEAL"

ALEJANDRO FERNANDEZ

ANGELES, 16. TEL. A-5058.

C4163 alt. 4d.-25

# Solemne Procesión del Corpus en el Colegio La Salle

Es tradicional en todo el mundo católico la Fiesta del Corpus, día de amor y gloria.

El día consagrado al Sacramento, es el jueves Santo o sea el día de la Institución; pero conmemorando la iglesia los días más tristes y luctuosos de la epopeya del Gólgota, no parecía lógico hacer del Jueves Santo un día de alegría y por eso buscó la iglesia otro jueves el cual se rindiera al Sacramento el tributo de amor y de alegría; Este es el Corpus Las naciones en que la religión católica es la oficial celebran este día con gran pompa y brillantez.

Las calles, se cubren de flores y olorosas hierbas, las tropas cubren la carrera y presentan armas, las músicas baten marchas patrióticas y el Sacramento en artística y valiosa Custodia, dándole guardia las dignatarias de la Nación es paseado triunfalmente.

Ante este espectáculo conmovedor, hasta el más incrédulo rinde la rodilla, ante el Dios amor.

Ejemplos tenemos en Madrid, Sevilla, Toledo y Santiago de Compostela de lo que es la fiesta del Corpus.

El colegio de La Salle del Vedado, desde hace años, verifica este acto de manera grandiosa y solemne.

A las tres llegamos al Plantel que aparecía adornado con banderas cortinas y plantas; los alumnos ocupan sus puestos.

Pocos momentos después hace su entrada el Delegado Apostólico Monseñor Tito Trocchi. Es recibido por los Hermanos y la Corte Angelica y al frente de este su Director el culto joven Joaquín Fraxedas.

Se había organizado una solemne procesión que debía recorrer algunas calles de la aristocrática barriada.

Recio aguacero cayó desde las dos sobre la ciudad, y se esperó hasta las cuatro; pero como siguiese la pertinaz lluvia se organizó la procesión por el interior del colegio y no por eso dejó de revestir la suntuosidad que se esperaba.

A las cuatro, el Delegado se dirigió a la capilla del Plantel acompañado de la Corte Angelica, Pages y Comunidad.

Revestido de Pontifical, ayudado de los P. P. Velazquez dominico y Maximo franciscano y del capellán del colegio Monseñor Alea, se hizo la exposición fuera de la capilla, una banda de música ejecutó una marcha, mientras que el coro del colegio entonó en Tantum Ergo.

Acto segundo se organizó la procesión del siguiente modo.

### La Procesión

En dos filas marchaban unos seiscientos alumnos en perfecta formación; luego, los Caballeros de Colón y los Profesores y otras personalidades.

En dos filas veinte niños vestidos de Pajes estilo Luis XV portaban cestos llenos de flores, que esparcian al paso del Santísimo; después la Corte Angélica, dirigida por el joven Fraxedas incensarios y artísticas farolas.

Bajo rico palio era conducido el Santísimo por el Delegado Apostólico revestido de Capa Magna, acompañado de los P. P. Velazquez y Máximo fungiendo de maestro de ceremonias Mouseñor Alea.

Las varas del palio eran llevadas por el doctor Cueto, Presidente del Tribunal Supremo, doctor Le-Roy; General Betancourt; Juan J Alvarez, caballero de Colón; señor Juan L. Pedro; señor Bernardo Solís y señor Narciso Macia, Presidente del Casino Español.

Recorrió todos los patios del Colegio, se hicieron varias paradas. En ellas los incensarios rindieron un homenaje con la fragancia de su humo a Dios mientras los pajes lanzaban hojas de flores en forma de lluvia.

Cerrada la marcha el público y una banda que ejecutaba escogidas piezas músicales.

De regreso la procesión a la capilla el Delegado dió la bendición con el Santísimo.

Entonces los alumnos puestos de pie entonaron el Himno Eucarístico y fuera la banda ejecutó el Himno Nacional de Cuba, terminándose la fiesta.

Habiéndose levantado en el trayecto que debía recorrer la procesión tres artísticos altares; Uno, en casa del doctor Cueto con una hermosa escultura del Sagrado Corazón de Jesús entre flores y cirios. En este lugar, debian cantar las alumnas del colegio Masriera, entre ellas una hija del doctor Cueto.

En casa del doctor Méndez Capote, aparecía la Virgen de Lourdes y debían cantar, Eugenio Méndez Capote, Justiniani, José L. de Cubas y el maestro Antón

En casa del señor Narciso Macia también se había levantado un artístico altar allí debían cantar un grupo de señoritas.

Era tal la animación y entusiasmo que reinaba que las familias por cuyo trayecto debía pasar la procesión que habían engalanado sus casas con cortinas, banderas y guirnaldas.

Monseñor Tito Trochi regresó bajo el torrencial aguacero a la Delegación Apostólica, en la máquina que galantemente puso a su disposición la distinguida y católica dama señora viuda de Fraxedas, rasgo que la ennoblece, pues, mientras ella hacia el regreso a pie cedía su lugar al Representante de Su Santidad.

Relación de los niños que vestían al estilo de Luis XV, unos a pie y otros a caballo.

### Pajes a caballo

Patricio Solís; Guillermo Carranza; Justo García Rayneri; Noel Betancourt; Rogelio Caballero; Nicolás Pérez Carreño y Manuel Alvarez

### Pajes a pie

Eladio y Francisco Calvo; Manuel Triay; Manuel Escobar; Rodolfo Peñalver; Truffin; José Manuel Coroalles; Roberto Coaley; Carlos Marck; Charlie Fanjul.

### Corte Angelica

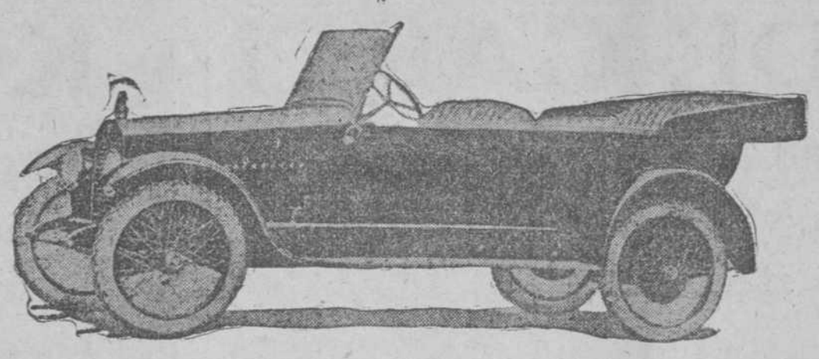
J. Fraxedas; Néstor Betancourt; Serafín y Humberto Solís; Augusto Oliva; Paquito Pego; Domingo; Jorge y Eugenio Galdos; Herbert Walter; Julio César y Jorge Raphel; Segundo Diez; John Bealty; Carmelo Vergel; Balbino Lege; Luis Moré; José Alberto Morales.

El niño Truffin, llamó la atención, por su artístico traje, que representaba un noble de aquella época traje que era llevado con gentileza y donosura.

A pesar del mal tiempo, acudieron numerosas y bellas damas que dieron gran realce al acto.

Nuestra felicitación al Hermano Camilo Andrés y Profesores del Colegio La Salle, porque no solo enseñan a sus alumnos a honrar al Santísimo de manera tan hermosa, sino también porque de este modo perpetuan las tradiciones de sus antepasados.

Lorenzo BLANCO.

El exclusivo tipo del motor SUPER SIX ha encontrado en seguida el favor del automovilista más exigente, pues con este motor se alcanzó en los automóviles de stock el mayor límite de duración, solo conocido en los coches mucho más costosos y construídos especialmente.
No hay otro coche de su precio que haya adquirido la popularidad del

HUDSON SUPER-SIX

LANGE MOTOR CO.

CALLE 25 No. 5 (POR MARINA) TELEFS: A-8614, A-3621, HABANA

1d 20



VIROL

Producto Inglés

Todos los papás están muy contentos porque sus niños les piden VIROL.

El VIROL, se emplea en todos los países como una comida IDEAL para personas tuberculosas y debilitadas.

Representantes:
COMPAÑIA ANGLO-CUBANA
Lamparilla, 69-A y 69-B.
De venta en todas las farmacias.
Importante: El VIROL viene ahora en envases de vidrio.

C1430 alt 2d.-17


# Ante el Gran Problema

### UNA OPINION

Un Banco Nacional de Reserva para los siguientes fines:

Arca del Tesoro Nacional.

Caja de Ahorros popular, con algún interés.

Emisión de papel-moneda, con las garantías indicadas.

Préstamos directos sobre frutos, especialmente azúcar, pignorados.

Redescuentos de valores comerciales en cartera de otros Bancos hasta donde fuere posible.

Supervisión de los demás Bancos ajustada a una legislación adecuada.

Huelga demostrar e insistir sobre la conveniencia de tales fines de nuestro Banco, de fácil comprensión para aquellos lectores que conozcan y gusten de estas cuestiones económicas, pero he de hacer especial mención de su función protectora de nuestra Agricultura, singularmente caña.

Con la vista puesta en el curso y desarrollo de nuestras zafras anuales, y en acción conjunta con expertos consejeros, podría atender a estas dos fases: Refacción y Pignoración. Es decir, anticipo de fondos para el comienzo de la molienda hasta producir los primeros azúcares, y recibirlos después en garantía de los préstamos si no hubiesen sido vendidos. Entendido que esta protección se extendería hasta donde alcanzasen los recursos del Banco, y a quienes hubiesen de menester.

Como adosado al Banco y esencialmente necesario para su funcionamiento un departamento de Estadística Agrícola constantemente enriquecida con datos y cifras tomadas no por referencias norte-americanas, sino directamente de los mismos lugares de producción, empezando por conocer las áreas de cultivo casi exactamente, primer factor necesario para apreciar los "estimados" de zafras. Publicación de un Boletín Agrícola oficial, profusamente repartido, con la información tan pormenorizada como fuese posible, del desarrollo y crecimiento de las cosechas, lluvias, producción, almacenamiento embarques, etc. a cuyo objeto se exigirá a los Ingenios el reporte diario, con disciplina y sujeción a leyes.

El mismo Banco debería ser un medio para gestionar ventas en todos los mercados, mediante un corretaje o comisión a la manera como otros Bancos y Corredores-banqueros intervienen las operaciones de compraventa y automáticamente acabaría en y vendría a llenar las funciones de Comisión de Ventas permanente y acaso el regulador del mercado, por su carácter oficial y respetabilidad de su solvencia respaldada por el Estado.

Su capital habría de estar en constante evolución, sin estancamientos en préstamos sobre inmuebles, que no son disponibles, ni a largos plazos en renovaciones repetidas sobre firmas comerciales por muy solventes que fuesen.

No se debe perder de vista el objetivo: anticipar dinero sobre frutos, mercancías de consumo, cuyo préstamo expiraría el día de la venta, a fin de evitar se interrumpiesen las labores agrícolas e industriales por falta de numerario; o la venta forzada, sin demanda extemporánea, por la imperiosa necesidad de obtener dinero, ya que la producción se verifica en seis meses y la venta en el transcurso del año.

El redescuento de valores comerciales en carteras de Bancos independientes ha de hacerse moderadamente concienzudamente, con buena selección y solo en casos bien justificados en que un Banco tuviera que atender a repentina demanda de fondos de los depositantes.

Ningún préstamo directo a firmas comerciales por solventes que fueren, con la garantía de una sola firma ni con la hipoteca de inmuebles.

Quede esta misión para los demás Bancos, quienes, por su personal gestión y defensa de sus propios intereses, tienen buen cuidado de investigar y medir la verdadera solvencia y límite de crédito que merezca el prestatario, función que sería difícil y peligrosa para una institución oficial, aparte de que ya hemos dicho antes, no es esta la misión confiada a nuestro Banco.

No sé si ilusiones engañosas se agitan en mi cerebro, colocándome fuera de la realidad; pero con el pensamiento puesto en el futuro veo erigirse como en espejismo, una sólida institución nacional de crédito que recibió en préstamo 25 millones garantizados por el Estado con sus ingresos y una pequeña anualidad en los presupuestos para la amortización y garantizando además por las mismas cosas pignoradas. Que pagaría intereses sobre 25 millones y los cobraría a mejor tipo, sobre 50 (25 dinero y 25 pignorados.) Que guardaría en sus arcas toda la tributación nacional y la gran suma de los pequeños ahorros, que seguramente acudirían al amparo oficial.

Que percibiría utilidades por concepto de comisión sobre ventas, operaciones de cambio por compras o venta de fondos sobre otros países, y si fuese necesario para su sostenimiento, imponer un pequeño tributo sobre frutos, amen de otros beneficios circunstanciales.

Y andando el tiempo, ya solidificada la institución con fuertes raíces hendida como tentáculos en los cimientos de la riqueza Nacional, restablecidos de esta penuria y crisis y entrados en la normalidad, podría pensarse en la adquisición de oro, teniendo en cuenta estos dos factores; Reserva del Banco por utilidades y nivelación de los presupuestos de la Nación, ya que sería aventurado contar con superavit. Sin utilidades y sin nivelación la administración sería mala y por tanto ocioso suponer sobrantes para comprar oro.

Con alguna reserva de oro en barras, el Banco podría hacer una nueva emisión, no ya de pignorados, sino de billetes de Banco propiamente dichos, en la medida y proporción que nos enseñe la experiencia de otros países, de tal modo que su valor nominal sea sostenido y nunca depreciado, y a la par con el billete americano oro.

En el campo de las concepciones cabe emitir billetes hipotecarios sobre valores inmuebles, estimados a bajos precios, de tal modo que sean en todo tiempo garantía de los billetes emitidos, pero este papel es dado a la depresión en el campo de los negocios porque es difícil y larga su redención o amortización; no ocurre así con las mercancías de cambio y consumo, y como azúcar, por ejemplo, de realización fácil y en tiempo limitado. Los billetes hipotecarios tendrán la ventaja de movilizar y circular mayor cantidad de riqueza pública, pero se escondería la moneda en virtud de la ley Gresham, por lo cual no es muy recomendable.

Ahora bien, ligados entre sí Estado y Banco Nacional de Reserva, por la responsabilidad de aquel ante los prestamistas de los 25 millones, la suerte y el crédito del Banco dependería; o en otras palabras, dependería de la administración de la cosa pública; o en otras palabras, dependería de una científica nivelación de los presupuestos nacionales con TENDENCIAS a la economía en la nómina general, gastos absorbidos e improductivos y aumento de los gastos llamados de fomento, los que de un modo indirecto y vuelven, con creces, al Tesoro, bajo la forma de tributos o impuestos sobre las nuevas riquezas en explotación y promovidas por la protección del Estado. Ejemplo: una carretera costeada o un ferrocarril subvencionado por el Estado, fomenta, en su curso, nuevas explotaciones agrícolas e industriales, que a su vez, rinden tributos.

Tales gastos de fomento pueden ser: obras públicas, primas iniciales a nuevas industrias, donativos o subvenciones a nuevas líneas férreas, expropiación y reparto de los grandes latifundios, tierras baldías e improductivas que pueden, con el apoyo oficial, convertirse en emporios de riqueza y en fin, la nacionalización, gran ideal perseguido por todos los Gobiernos, de cuantas empresas monopolizan los servicios públicos, de puertos, caminos, canales, ferrocarriles tranvías, alumbrado, aguas etc. En Inglaterra se trata de nacionalizar hasta las minas que son bienes colectivos de la Nación y nunca debieron ser de un solo individuo que el azar le hizo descubrir una inmensa riqueza. La nacionalización fué pretensión atrevida y hasta quimérica el pasado siglo; pero hoy está admitido hasta en programas políticos conservadores y por todos los hombres razonables que aceptan las conquistas de la sociología moderna.

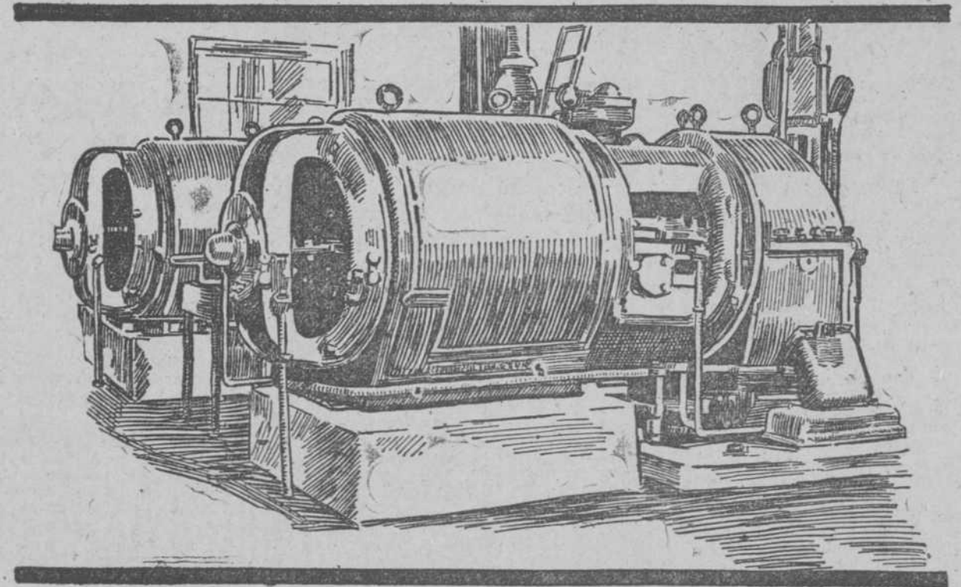
Conste que solo apunto la conveniencia de una tendencia en los presupuestos no de una realidad posible ahora.

Todos esto stemas, unidos al estudio de los presupuestos en sus tres grandes capítulos de nómina, anualidad para amortización de la Deuda e intereses e inversiones para fomento, darían materia sobrada para otros tantos artículos, pero esbozados ya los principales sobre Comisión Financiera de Azúcar, Empréstito, Emisión y Banco Nacional de Reserva, hago punto compadecido ya de mis lectores, si los tuviere.

Víctor Marín.

Santiago de Cuba, Mayo 20 de 1921.


Turbo-Generadores
GENERAL ELECTRIC



Hay cuarenta Ingenios en Cuba, donde los Turbo - Generadores GENERAL ELECTRIC garantizan resultados satisfactorios a sus dueños y operarios.

Para más informes y detalles, dirijirse a

General Electric Company of Cuba
HABANA


# Juzgado de Guardia

### Choque en la Calzada de Concha. Un grave herido

Debido a estar el pavimento mojado, anoche al transitar por la calzada de Concha esquina a Reforma, el automóvil 7817, que conducía cuatro pasajeros, patinó yéndose sobre uno de los costados del tranvía 32, que manejaba el motorista Antonio Fernández Prieto, vecino de Cuba 31

Ambos vehículos recibieron averías y dos de los pasajeros resultaron con lesiones uno de ellos graves. Estos se nombran Alfonso Suárez, vecino de Chacón 27 quien presenta una contusión en la región superciliar izquierda y Domingo Vijosa de Villanueva y Manuel de la Cruz, que ofrece lesiones de pronóstico reservado.

Tanto el motorista como el chauffeur José Ramírez Cervantes, domiciliado en elercado de Colón 29 estiman el accidente casual.

### En el Havana Post

Por el doctor Boado, médico de guardia en el primer centro de socorros, fué asistido anoche de una herida por evulsión con pérdida de la primera falange del dedo pulgar izquierdo y fractura del radio del mismo lado, el menor Andrés Pereda, de 15 años y vecino de San José 2, en Marianao.

El paciente manifestó a la policía que las lesiones que presenta las recibió al ser alcanzado por una polea en la imprenta del Havana Post en momentos que trataba de desatar un cordel de un motor.

### Hurto

El chauffeur Manuel Baraja Fernández, vecino de Mayor Gosgas 142 denunció que mientras dormía al fondo del café Central le hurtaron varios documentos valuados en 30 pesos y la suma de 150 en efectivo.

### Prendas sustraídas

Santiago Prieto García y José Abeledo Agras, vecinos de Soledad 2 solar denunciaron a la policía que de su domicilio les han sustraído prendas que estiman en la cantidad de 65 pesos.

### Robo

El agente de equipajes Dudoley Anderson denunció que mientras se hallaba ausente de su domicilio Suárez 116, le sustrajeron ropas y otros objetos sospechando que el autor del hecho lo fuera un individuo apodado "Chocolate" que no fué detenido.

### Al Vivac

El doctor Montagú, Juez de Guardia, remitió al Vivac por el tiempo que determina la Ley a Bienvenida Vega y Pastrana, vecina de Sol 115, la que fué acusada por Clemente Gómez Arredondo, domiciliado en el hotel Camagüey de haberle hurtado la suma de 136 pesos.

La acusada negó el hecho.


Casa Magriñá

La casa mejor surtida en flores naturales

Los mejores modelos en bouquets de Novia, Tornáboda, Cestos, Cororas, Cruces, Cojines, etc. etc.

La mejor preparada para adornos de Iglesia.

Oficinas:

AGUACATE 56

TELEFONOS: A-9671 Y M-3532

FINCA HUSILLO TEL. A-7099

C 2910 alt IND. 9 ab.


## Compañía de Fósforos "La Defensa"

A los Accionistas de la Empresa Fábrica de fósforos "La Defensa."

Los que suscriben, accionistas de la empresa "LA DEFENSA", citan a sus compañeros de esta Compañía para una Junta, que los accionistas de la misma habrán de celebrar a las ocho de la noche del viernes, 3 de Junio, próximo venidero, en el salón de consultas del Palacio del Centro Gallego, calle de Prado.

En dicha Junta se tomarán acuerdos tendentes a obligar a la Directiva a dar cuenta a los accionistas de "LA DEFENSA", del estado en que la misma se encuentra.

También se tratará de las operaciones y contratos celebrados por la Directiva con determinadas entidades, sin dar cuenta a sus accionistas y en perjuicio de los intereses del mismo.

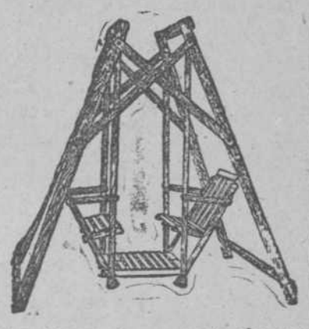
¡Compañeros! no faltéis a esta Junta, para ver si aún podemos salvar nuestros intereses, comprometidos por la Directiva de "LA DEFENSA."

Habana, 26 de Mayo de 1921.
Francisco Javier Ramil.
Antonio Mestas.
Francisco Sabín.
M. García Vázquez.
Francisco Llangé.
p. p. Luis Giralt.
Andrés Durán.
Manuel Alvarez Valcárcel.
Antonio Menéndez.

C 4275 3d 31

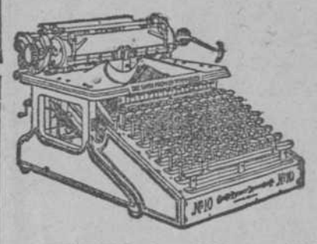
Suscríbase al DIARIO DE LA MARINA y anúnciese en el DIARIO DE LA MARINA


¡LLEGO EL VERANO!
Por 50 Cts. Semanales



Puesto en la puerta de su casa.

LOS REYES MAGOS
73, Galiano 73



Máquinas de Escribir
SMITH PREMIER
AGENTE GENERAL:
CHARLES BLASCO
CUBA, 39. - HABANA, CUBA
C4236 2d.-28

Playa de Marianao
Temporada de 1921

Se inaugurará el sábado 4 de junio.

Se admiten proposiciones para establecimientos y espectáculos de todas clases en los Parques y Balnearios. Los arrendatarios informan todos los días de nueve a doce en la Oficina de la Playa.

C 4267 6d 31

PARA JUNIO
Vea mañana el interesante anuncio de "La Emperatriz"

C 4276 1d 31

Agencia en el Cerro y Jesús del Monte: Teléfono I-1994.

Suscríbase al DIARIO de la MARINA Apartado 1010

# DIARIO DE LA MARINA

SEGUNDA SECCION

Para cualquier reclamación en el servicio del periódico en el Vedado, llámese al A-6201

# EL DISCURSO DE GARCIA KOLHY

## Discurso pronunciado por el Doctor Mario García Kolhy, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de Cuba en Madrid, en el banquete-homenaje que le ofrecieron las sociedades españolas el 23 de Mayo de 1921 en el Gran Teatro Nacional

Una sola palabra, una sola palabra que fluye del corazón y que asciende a los labios desde el fondo del alma, es la respuesta única, adecuada y posible que me es dado ofrecer, ante esta manifestación delicada,, generosa e inmerecida con que me abruman y me conmueven vuestra bondad y vuestra cortesanía excepcionales. ¡Gracias; agracias a todos; ¡gracias con toda el alma! gracias una y mil veces! .. (Aplausos).

Y no quisiera decir nada absolutamente más. Y yo os suplicaría que me permitiéseis encerrar en esta única, sentida y sencillísima expresión, toda la magnitud infinita del sentimiento enternecido que se concentra y se desborda en mi alma, no solo porque hay grandes emociones que no se traducen nunca en frases elocuentes, ni encuentra nunca la expresión debida, sino porque cuando esa emoción alcanza en magnitud y en intensidad el grado de la que en estos momentos en mí actúa y que se impone avasalladoramente sobre mi ánimo, parece que existe algo extraño, misterioso, indefinible, desconocido, inexplicable, que se clava como un garfio en el corazón y que lo paraliza y lo detiene; parece que hay algo extraño, misterioso, e indefinible, que llega hasta la garganta y que la ahoga; que asciende hasta la palabra y la enmudece; que monta hasta los ojos y los nubla, y sin ideas en la mente, sin vigor en la frase, sin expresión en el lenguaje, no es posible hacer más que encerrar en una sola palabra, toda la grandeza del pensamiento y de la idea, como se encierra en una imágen la devoción de un culto, como se encierra en un latido, la concreción de un sentimiento, y repetir esa palabra: "Gracias", que yo os reitero ahora, tan pobre el labio y tan rebelde la frase para decirla apenas balbuceante, como abierto el corazón y franca el alma para sentirla leal e intensamente (Ovación).

Mas ya, que a las palabras elocuentes, inspiradas, generosas, delicadas y ardientes con las que han hablado la bondad y el afecto por los labios fraternales e ilustres del amigo querido que tanto me ha honrado, es fuerza que responda y que conteste, conteniendo en el molde siempre estrecho, y deficiente siempre de la frase, la respuesta; permitidme que os diga, que acepto emocionado, que acojo agradecido esta demostración magnífica, concebida por vuestra bondad infinita y realizada por vuestra delicadeza inagotable, nó por lo que afecta y honra mi personalidad humilde, nó por lo que enaltece y eleva mi individualidad modesta, sino por lo que significa como sanción autorizada y lo que representa de aprobación valiosa de vuestro juicio y de vuestro patriotismo a una labor política de unión, de concordia, de confraternidad, de identificación y amor, realizada durante ocho años, no sólo en cumplimiento de mis deberes oficiales, no sólo en obediencia a las altas inspiraciones de conducta, que me fueron trazadas por el Gobierno de mi país, sino en acatamiento a ideas, principios, sentimientos y aspiraciones que he proclamado y mantenido, siempre, no como manifestaciones efectistas ganosas y buscadoras del aplauso, sino como expresión sincera de una convicción íntima, honda y profundamente arraigada en el fondo de mi conciencia y de mi ser (Grandes aplausos).

Y esas ideas y convicciones son precisas y diáfanas. Permitidme exponerlas.

Siempre he creído que en el orden de las relaciones políticas internacionales entre la nación progenitora y sus hijas emancipadas del Continente hispano americano, y de un modo concreto, en el orden de las relaciones políticas internacionales entre la nación española y la patria cubana, que me confirió el honor insigne de concederme su representación ante ella, no habría labor más nefasta, empeño más funesto, misión más sacrílega, que la de renovar impíamente, estériles rencores que el tiempo y que nuestro honor recíproco han conseguido afortunadamente desvanecer y disipar! (Aplausos prolongados).

Yo creo, señores, que en el orden de las relaciones políticas entre pueblos que tienen comunidad de origen, de historia, de tradición, de espíritu, de sentimientos, de alma y sangre, no hay empeño más vano, más inútil, más contraproducente, y más estéril, que mirar hacia atrás.. (Aplausos). Y que buscar en la evocación adolorida, en el recuerdo penosamente impresionado de las causas inmediatas, transitorias, circunstanciales, de las causas determinantes del hecho material de la emancipación de un pueblo al cumplimiento de su mayor edad política, la razón fundamental e histórica de esa emancipación, es tan vano como buscar en el recuerdo de divergencias, de discrepancias y de conflictos familiares, la razón fundamental y al cumplimiento de la mayor edad del hombre. (Calurosos aplausos)

Yo creo que es una ley histórica, o por mejor decir, es una ley biológica la que impone esos procesos inmanentes de separación. Los errores políticos, las injusticias económicas, las deficiencias administrativas, las desigualdades sociales, son la causa inmediata, son la causa determinante y productora, son como el combustible que va hacinándose esperando a que lo inflame con su gigante aliento el genio del patriotismo y de la guerra. Pero cuando suena para los pueblos en el reloj del tiempo, la hora augusta de su emancipación, que es la hora de su mayor edad, cuando aparecen en los horizontes ensombrecidos de las patrias esos grandes heraldos del patriotismo y del honor, que convocan los pueblos en nombre del derecho, pidiendo al destino, con reclamo enérgico, o libertad cumplida para regenerarles, o muerte santa para glorificarlos, las grandes conmociones políticas que en tal momento y por tal obra se producen, las que transforman fundamentalmente la existencia y la historia de los pubios, las que dan origen a la creación por desprendimientos, de nuevas nacionalidades que son ramas del mismo tronco, hojas del mismo árbol, frutos de la misma savia, sangre de misma raza, e hijos de misma estirpe, ellas no son sino paréntesis providencialmente decretados, para dar cumplimiento a destinos santos, universales e inmutables, y no pueden dejar, al cerrarse en la historia, ni una estela de odio en la memoria, ni una mancha de sangre en la conciencia. (Grandes aplausos.)

He ahí señores las ideas y convicciones a que he ajustado inexorablemente mi conducta. Y avivadas esas ideas, fortalecidas esas convicciones en el conocimiento y en el estudio de la nación ilustre progenitora e inmortal; de la nación que en cumplimiento acaso de una misión divina, providencial y eterna realizó sobre la tierra la obra excelsa de civilización y de cultura que la epopeya del descubrimiento representa (imponente ovación). De la nación que en alas del entusiasmo, del patriotismo del ardimiento y de la fe, transportó a un mundo la imágen santa del redentor del hombre, el primer aliento de civilización y el primer impulso de progreso; de la nación que nos legó el idioma que nos enseñaron nuestras santas madres a balbucear, sin comprenderla acaso, la primera oración y la primera plegaria; en que aprendimos a amar los encantos y a admirar las virtudes de nuestras mujeres adorables, en el que hemos enseñado a nuestros hijos a proclamar como un dogma de su conciencia y como una regla de su vida el santo lema de libertad, independencia y patria; (ovación) de la nación que en el ejemplo de sus luchas seculares de siete siglos por conquistar y por conservar su independencia, infiltró en nuestro espíritu y legó a nuestra alma, anhelo idéntico de libertad y de independencia patria—que al cabo señores, si examináis la historia, veréis que nuestra rebeldía indómita era la herencia histórica de vuestras propias gloriosas rebeldías; que en vuestra historia desde Viriato hasta Daoiz aprendimos a amar insurrectos inmortales, y desde Numancia a Zaragoza, a venerar y a bendecir los mártires. (Aplausos estruendosos).

Avivadas repito, esas convicciones en el conocimiento y en el estudio de la España de las grandezas históricas, de los prestigios científicos, de las glorias literarias y las bellezas artísticas y viendo cómo sobre el suelo de la nación progenitora nace robusto surge potente, vive fecundo, crece lozano y arraiga vigoroso el santo arbol de la confraternidad hispano americana, yo he advertido mil veces , que más firmes, más fuertes, más sólidos, más recios que los vínculos siempre efímeros, transitorios, artifcales y deleznables del Poder político, son los lazos eternos e inmanentes del amor y la estima de la sangre y el alma, de la raza y la estirpe.. (Grandes aplausos).

Yo he declarado, señores, que nosotros, los que del árbol secular de la nacionalidad española descendemos, allá sobre el suelo de la nación descubridora, ni somos ni nos sentimos extranjeros, que si fuimos en el orden del tiempo representantes de un nuevo mundo y de una nueva época, representantes de un presente que cumplió el más santo y alto de todos sus deberes al destruir los vínculos de carácter político que constituyeron su pasado, somos, en el orden de los afectos y de los sentimientos, hijos que cumplen con el más santo y alto de todos sus deberes, honrando el nombre, la grandeza y la gloria de sus padres (Aplausos estruendosos.)

Pero yo debo declarar señores, porque lo impone un sentimiento de honestidad política, porque lo dicta un deber sagrado de honradez patriotica, que si yo he profesado estas doctrinas que si yo he mantenido estas ideas, si he afirmado estas convicciones, es porque ellas no solo no representan ni han podido representar nunca una abdicación ni una tibieza en el culto sagrado al ideal glorioso de libertad e independencia patria, sino que por el contrario constituyen la expresión genuina del criterio altísimo y del pensamiento filosofico conque concibieron la idea de la patria y la noción de la independencia y de la República, los creadores excelsos de nuestra nacionalidad; aquellos hombres cumbres que levantaron sobre sus hombros de cariátides y sostuvieron sobre sus pechos de titanes, el templo augusto de nuestras libertades en el seno de la República y de la patria. . . . (Grandes aplausos.)

Mi ilustre y querido amigo le señor Baños en las palabbras conque ha deleitado vuestro oido y seducido emocionado y conmovido vuestro espíritu, ha dedicado una bella, alta, sentida alusión a la memoria excelsa de José Martí—Permitadme que la recoja como cubano y agradecido y la comente en mi discurso

Todas las grandes ideas— decía aquel ilustre escritor Don Miguel Moya refiriéndose al eminente sociologo español Don Joaquín Costa—han tenido siempre un Profeta que las anuncie, y todas las religiones un Pontifice que las defina, que las gobierne y que las rija. Y añado; que todos los grandes ideales de la humanidad han tenido siempre también un mártir cuyo sacrificio y cuya muerte los consagra, los inmortaliza, y perpetúa. Todas las grandes utopias, un procursor y un vidente que las presiente, las adivina, las acaricia, las proclama. Todos los grandes anhelos y todos los grandes dolores de un pueblo o de una raza, un hombre que por encarnación milagrosa y magnifica los personifica, los representa y simboliza. Y todos los santos latidos y todas las sagradas palpitaciones y todas las ansias sublimes de libertad y de emancipación de un pueblo, una voz augusta, precursora de ellos, y que es su verbo, su inspiración, su espíritu, su luz, su pensamiento, su cerebro, su corazón y su alma— Pues bien, el alma excelsa de la emancipación cubana, el genio excelso de la emancipación cubana, el verbo excelso de la emancipación cubana, tuvo su encarnación milagrosa y magnifica en un hombre: Ese hombre se llamó José Martí!.... (Aplausos estruendosos)

Yo no creo, señores, que exista en la historia de la organización política de las modernas sociedades, figura más interesante y más compleja. Obrero, tribuno, poeta, luchador y mártir, todo lo fué, porque la patria reclamaba de él al mismo tiempo, obrero para construirla, tribuno para defenderla, poeta para cantarla, luchador pard hacerla y mártor sublime para glorificarla. (Grandes Aplausos).

Y no obstante, de todos los aspectos multiples y complejos de aquella insigne personalidad lo que la define, la destaca y la caracteriza es su condición de Pontifice, definidor del dogma en la sagrada religión del patriotismo.

Querels saber cómo realizó su apostolado? Preguntadlo de las fronteras más distantes a los confines más remotos de la América entera, por su genio enardecida, emocionada y conmovida. Preguntadle a los descendientes de Washington y Lincoln, si su severa, si su austera si su serena alma sajona no se caldeaba roja al fuego de los acentos inflamados de José Martí? ¿Preguntarle a los descendientes de Hidalgo y de Morelo si la tribuna mexicana no tembló estremecida al soplo tormentoso de su gigante aliento? ¿Preguntadle a los descendientes de Sucre y de Bolivar, si sus grandes volcanes dieron lava que hirviese como las frase ardiente con que inflamaba el genio, los discursos épicos de José Martí.

¿Preguntad al argentino si en la llanura inmensa de sus inacabables pampas no flotó libremente aquel inmortal espíritu que quiso la Providencia, equivocada guardar en la envoltura misera, pobre, carnal y deleznable del cuerpo humano, y era tan vasto, tan grande inmenso, e infinito, que el molde gigantesco del continente americano resultaba pequeño para encerrarle en él. (Grandes aplausos.

Pues bien, señores, yo he leido, con la unción mística y respetuosa del creyente, con el fervor intenso y religioso del devoto toda la obra excelsa de aquel hombre inmortal y yo os afirmo que he encontrado en ella, santos, nobles, sublimes anhelos de libertad y de emancipación de un pueblo; amor intenso, infinito y sin límites dispuesto a todas las abnegaciones y a todos los sacrificios, al ideal sagrado de la independencia de la patria; yo he encontrado en ella, apóstrofes inflamados, condenaciones enardecidas, sentencias inapelables, anatemas soberbios y magníficos, contra un Gobierno contra un sistema, contra una actuación, contra una política y contra un régimen pero lo que no he encontrado ni encontrará persona alguna en esas páginas, es una nota de odio de rencor ni de venganza contra la raza a que él pertecía, y en cuyo glorioso idioma se expresaba (Grandes aplausos).

¿Sabeis señores, que significa esto? ¿sabeis señores que quiere decir esto? Pues quiere decir que la noble, la santa, la sagrada la inmortal y la sublime causa de la libertad y de la emancipación de un pueblo, no puede ser, jamás, por el prestigio mismo de su grandeza inmensa, inspiradora de odios irreductibles e implacables. (Aplausos prolongados.)

Quiere decir, que la noble, la santa causa de la libertad y de la emancipación de un pueblo, no es el maldito aborto de un rencor esteril, sino el producto santo de un ideal fecundo. (Grandes aplausos).

Quiere decir que es un soplo de libertad y no un álito de muerte, el que agita el alma emocionada de los pueblos, al llamamiento imperativo de lpatrotismo despertado. Por eso, cuando al conjuro mágico de la voz sublime de José Martí, el grito de libertad e independencia, vibró de nuevo en la conciencia estremecida del pueblo cubano, lo recogió el bosque y lo repitió óe leco y lo bramó el mar que circunda la isla en sus rugientes y encrespadas olas; cuando todos los corazones palpitaron de entusiasmo patrio y en todas las almas anidó la fé y en todos los pechos latió la esperanza, e hirvió la sangre en las candentes venas, ni en el sombrio horror de los desastres ni en la siniestra cólera de los desquites, ni teñida en la sangre del combate ni caldeada en el fuego del incendio, la ira ciega, ni la represalia airada, profanaron la majestad suprema del labor reparadora, la generosidad sin los demoníacos, la santidad de su ideal cubano, la pureza de sus sublimes anhelos, la grandeza de sus ideales de libertad y de independencia.

fin de su clemencia, la rectitud leal de su justicia, y el esplendor inmenso de su gloria (Gran ovación el público se pone en pié, y las señoras arrojan flores a la tribuna).

He ahí señores, porque guardando en mi alma un culto eterno latente, profundo, fervoroso e inextinguible al ideal sagrado de libertad e independencia; al ideal que fué luz en el cerebro de Martí, fuego en las arterias de Agramonte, llama en el alma excelsa de Calixto García, rugido en las estrofas de nuestros poetas, ariete en la palabra de nuestro himno, arrullo en las canciones sentimentales del guajiro, gemido en las nostalgias dolientes y plañideras del esclavo, cráter en las entrañas de la tierra e iris en el azul de nuestro cielo, yo afirmo que el alma de los hombres insignes e inmortales que concibieron y prepararon la obra y que dieron realidad y forma al ideal, fué demasiado noble, grande, pura, generosa y santa, para nutrir con la savia fecunda de la sangre cubana, ni la planta mísera y pobre del rencor esteril, ni el funesto padrasto del rencor eterño (Grandes aplausos)

Pero yo aspiro, señores a afirmar que no son sólo razones sentimentales (por más que soy de los que profesan la teoría de que es y debe ser siempre el sentimiento factor importantísimo en la orientación popolítica de los hombres y de los pueblos,) de que no son solo, repito, razones sentimentales y románticas las que inspiran esta actuación de confraternidad y de amor; que la aconsejan altas razones de carácter político que la imponen fundamentales razones de orden étnico.

He aquí una sola razón, breve y sencilla que a mi juicio bastaría a persuadir a todos: una sola razón breve y sencilla que a mi juicio las resume y sintetiza todas. Y es, señores, que un pueblo no puede nunca aspirar a ser libre para tiranizar después a los elementos que vivan en su seno. Un pueblo no puede ser jamás como esos trágicos y vulgares demagogos, que son demagogos hasta que pueden ser tiranos. (Aplausos.)

Pero ahondemos un poco. Vivimos señores, en momentos extraordinariamente graves y difíciles de la existencia universal. Después de la tragedia horrible que ha devastado a Europa y estremecido de pavor y de dolor al mundo; después que el despertar enérgico de la conciencia universal humana ha destruído los frágiles cimientos y ha derrocado las bases deleznables en que descansaba el edificio aparatoso y artificial de la organización política del mundo, (el imperio de las instituciones y de los poderes establecidos por medio de la fuerza y la desorganización permanente de la desigualdad social,) hoy que la conciencia de los pueblos, aleccionada en la enseñanza de sus propios dolores y de sus grandes amarguras, exije en lugar de concepciones abstractas e idealistas, realidades efectivas, desenvolvimientos prácticos y soluciones positivas que respondan de modo cierto y eficaz en la realidad de su vida a esas abstractas e ideales concepciones hoy sabemos que un pueblo, aunque sea independiente, para ser libre, necesita que los elementos que lo constituyen no lleven en su cerebro la opresión de la ignorancia ni en sus entrañas la esclavitud del hambre ni en su voluntad el martirio del esfuerzo estéril. Por ello formar el estado intelectual por medio de la educación de los pueblos, eliminar la miseria por medio de la preparación de los elementos del trabajo, vigorizar la voluntad por medio de la eficacia del carácter, es el gran programa que en el orden moral en el orden político y en el orden social debe realizar todo pueblo que a su grandeza aspire y todo gobierno que a su pueblo ame; porque cuando un pueblo, pletórico de derechos reconocidos y sancionados en una constitución libérrima, vé, sin embargo, en el orden de las realidades efectivas, en la esfera de sus desenvolvimientos positivos, ya en lo político o ya en lo económico o ya en lo social, que se encuentra sometido a la misma tiranía o sujeto a la misma expoliación o atado con las mismas ligaduras o clavado en la misma cruz de su martirio, es en vano que se le hayan reconocido todos los derechos, si carece en la realidad de todos los derechos; el derecho supremo a una existencia libre a una existencia culta a una existencia honrada, a una existencia cívica (aplausos.)

Por eso, señores, esas bellas y abstractas concepciones esos nobles y hermosos ideales todo cuanto se resume, condensa y sintetiza en este santo vocablo: "Libertad" o no significa nada, absolutamente nada, o ha de significar algo esencial importantísimo sustantivo, fundamental y trascendente. O significa solo para la vista candorosa y para la conciencia irreflexiva, un cambio deslumbrador de pabellón en los castillos y un cambio fructífero e interesado de personal en los gobiernos, o significala apreciación fundamentalmente diversa del concepto arcaico colonial de ideas sustanciales de justicia de democracia y de derecho. (Aplausos.)

Pero si la libertad ha de significar todo esto, si la libertad supone la elevación al cenit más alto de la dignidad humana en el orden moral en el orden político y en el orden social, la libertad no es solo fuente fecunda, pródiga e inagotable de derechos, sino base firme, segura e inconmovible de deberes, que regulan y condicionan el ejercicio de aquellos derechos.

Permitidme un ejemplo:—En la libertad significa en el orden moral al estado emancipado la conciencia; al estado sin un precepto intolerante y oficial que imponga a la hacienda del contribuyente la exacción de un culto y a la conciencia del ciudadano la aceptación de un dogma, ese derecho ha de complementarse con este deber; con el deber del respeto al derecho supremo de la fé, al derecho sagrado a la creencia, con el respeto leal a todas las creencias que embellecen el espíritu y que perfuman dignifican, depuran y elevan el alma. (Grandes aplausos.)

Si la libertad supone en el orden social la abolición de todos los privilegios que más degradan a los que los establecen que a los que los soportan, la cesación de todas las diferencias que más humillan y afrentan a los que las imponen que a los que las toleran, eso no significa que por una concepción monstruosa de igualdad absurda y de confusión funesta, puedan ser nunca la virtud y el vicio equivalentes, ni la ignorancia y el saber iguales. (Aplausos.) Eso no significa que alentados por un concepto informe y monstruoso de una igualdad imposible que a todos nos nivele y a todos los anule, puedan el vicio o la ignorancia enardecidos elevar nunca hasta las cumbres del poder, en ansias le dictaduras inmorales, la audacia ensoberbecida de un osado... (Grandes aplausos.)

Si la libertad supone en el orden político al ciudadano libre de pensamiento en la tribuna para emitir sus juicios, y de opinión en el periódico a formular sus críticas eso no significa qué el periódico y la tribuna, las dos más altas cátedras del pensamiento y la conciencia humana, puedan transformarse en vehículos de difamación, ni en mensajeros de calumnia no es la severa crítica, de igual manera que la democracia no es la demagogia ni la libertad es el libertinaje... (Ovación.)

En una palabra, si un pueblo quiere ser grande y verdaderamente libre, si quiere ser digno de disfrutar de toda la honra, de toda la dignidad y de toda la grandeza que la libertad supone y que de la libertad deriva, no basta con que haya sido suficientemente heroico para conquistar en los campos ensangrentados de batalla esa gloriosa y santa libertad sino que es necesario que sea al mismo tiempo, suficientemente culto para comprenderla y suficientemente honrado para practicarla. (Grandes aplausos.)

Y si esto es cierto, señores, si esto es cierto; si la libertad significa virtud, si la libertad significa cultura, si la libertad significa desinterés y si la libertad significa patriotismo, ¿cómo no habéis de ser vosotros españoles de Cuba, un elemento valioso y un factor estimable para el aseguramiento de nuestra libertad en nuestra tierra, vosotros que aquí creándoos una posición, y fomentando una riqueza con vuestro trabajo personal y honrado cooperáis a la liberación ecoónmica de la patria cubana, que es en todas partes base y fundamento de la libertad política. (aplausos.) Si la libertad significa cultura, ¿cómo no habéis de ser vosotros un elemento estimado vosotros que la difundís a cubanos y españoles Y si la libertad significa finalmente como os decía, desinterés y patriotismo ¿cómo no ha de inspirarnos estimación y simpatía a cuantos amamos con toda el alma la libertad y la independencia de nuestra patria, ver en el culto noble, sentido respetable y legítimo que vosotros guardais a aquella patria lejana de la que nada recibis, de la que nada esperáis y de la que nada pretendéis, una hermosa enseñanza de cómo se debe amar la tierra propia, la tierra en que se nace; y cómo en el amor ferviente y santo que guardais a esa bandera gloriosa de vuestros padres y de vuestros hermanos no hemos de sentir y comprender también con qué lealtad enseñareis a vuestros descendientes a venerar y defender—y como sabréis vosotros mismos respetar y amar—a esta otra, bella, heroica gloriosa bandera de la patria cubana, la patria de vuestras esposas y de vuestros hijos. (Atronadores aplausos, ovación indescriptible.)

Yo decía, señores, hace ya algunos años, en este mismo lugar, y en fiesta como la de esta noche, igualmente bella,—solo que aquella la inspiraba un sentimiento de estricta justicia y este lo inspira un sentimiento de bondad infinita—, yo decía que vosotros, los españoles de América, que vosotros, los españoles de Cuba, estais realizando en el orden de la identificación y la armonía, una grande y trascendental obra política, una grande y fundamental obra patriótica. Y que la realizabáis por medio de estos dos elementos igualmente valiosos: por vuestros grandes establecimientos de enseñanza, y vuestras grandes instituciones de beneficencia; estableciendo la identidad de la inteligencia y del pensamiento en el estudio; promoviendo la identificacón del alma en la comunidad suprema de la asistencia y del dolor.

Uniendo las inteligencias en el estudio, se une algo más que el pensamiento en los cerebros, se funden los corazones en los pechos y se asocian los sentimientos en las almas. Y como no es posible abominar de un pueblo cuando se aman las grandezas de sus hijos y se aprenden las enseñanzas de su historia, nosotros, cubanos, y vosotros españoles, en las mutuas grandezas de aquellos, y en las recíprocas enseñanzas de esta, aprendemos a unir con los vínculos eternos y sagrados del amor y la estima, a pueblos que tienen el mismo origen, el mismo espíritu y la misma alma. (Aplausos.)

Y si esa comunidad del pensamiento en el estudio auna e identifica, esa otra fraternidad del sufrimiento confunde y fraterniza. Y esa es la que realizais de modo maravilloso en vuestras grandes quintas y Hospitales.

Allí,—y ya yo lo decía en aquel acto, y he de repetirlo textualmente ahora, porque quiero mostrar que las ideas y los sentimietos que ahora expongo no son respuesta agradecido y lisonjera ante las manifestaciones generosas conque me habéis colmado, sino expresión de firmes sentimientos formulados ya desde una época lejana en la que no podía preveer que los posibles desenvolvimientos de mi vida política me conducjeran a esta situación de relación estrecha con vosotros;—allí alineados los lechos, juntas las asistencias, vecinos los corazones, unidos los sentimientos, fraternizados los dolores, sintiendo al mismo tiempo la dolencia, exhalando al propio tiempo la queja, vertiendo al mismo tiempo la lágrima, formulando al mismo tiempo la congoja, alentando al mismo tiempo la esperanza, y recobrando al mismo tiempo la salud, qué lazo más íntimo, qué nudo más estrecho, qué nexo más vigorozo es el que vais formando entre todos aquellos que en las horas amargas y letales de la dolencia, han confundido sus tristezas y han hermanado sus lamentos; que en las horas inquietas, alentadoras, indecisas, vacilantes, eternas, de la convalescencia, se han trasmitido sus impresiones, comunicado sus confidencias, referido sus aventuras y conversado sus amores; que en la hora anhelada y radiosa del restablecimiento, se abrazan confundidos y se despiden hermanados, ¡ah!, si es un cubano el que de aquellos santos asilos parte, ha de llevar, señores, en su alma, un sentimiento de gratitud profunda para los españoles meritísimos cuyos esfuerzos ingentes han elevado esos hermosos templos, pero si es un español quien de ellos sale, ha de sentir también, en lo más hondo de su alma, un voto de gratitud infinita para esta tierra fecunda, y excepcionalmente hospitalaria, cuyo clima bendito le devolvió la vida, cuyo sol de fuego restauró sus fuerzas, y esa nota de amor, de reconocimiento y de ternura es la que late, la que vibra, la que palpita en sus cartas, cuando escriba allá, a la patria remota, a la aldea distante, al hogar lejano, a la madre ausente, que acaso desfallece de angustia esperando anhelosa la carta del hijo, que no llega, mientras implora, más con sollozos que con rezos, la protección divina de la virgen amada en la ermita adonde llevó al hijo en los primeros días de su infancia, a ofrecer las pobres flores de los humildes jardines de la aldea, y donde el hijo recibió, al partir, al par que la sagrada bendición materna, sus santos consejos y sus puras máximas, indicadoras de una existencia honrada, de laboriosidad y honor. (Estruendosa ovación.)

He dicho señores, que aconsejan también esta política de franca identificación y de leal concordia, razones fundamentales de orden étnico. Trataré de desarrollar brevemente este concepto. No soy de los que creen en la necesidad y fatal disparidad, en el necesario y fatal antagonismo entre esas dos grandes y gloriosas razas, latina y sajona, que en el curso del tiempo y que en la vida de la historia, tanto han compartido la dirección del pensamiento y la conciencia humanos. Pienso que si algún pueblo ha demostrado de manera elocuente y cabal la perfecta compatibilidad de ideas y de sentimiento entre ambas, ha sido ese grande y glorioso pueblo americano, —la representación más vigorosa del poder sajón,—acudiendo con todo el vigor de su pujanza incontrastable, en auxilio de Francia,—esa bella e inmortal representante de la más alta espiritualidad latina. Y creo que toda idea y todo prejuicio de irreconciliable y fatal antagonismo entre ambas razas, quedó por siempre desvanecido el día en que las fuerzas norteamericanas aparecieron en el horizonte de la Europa, como el manes, theoel, phares de un imperio absoluto y hasta entonces dominador y victorioso, y el mismo día en que las fuerzas heroicas del general Pershing y las fuerzas gloriosas del Mariscal Foch, clavaron sus estandartes triunfadores sobre los campos histórico de Chateau Thierry, y sobre las márgenes ensangrentadas del Isser. .Aplausos.)

Pero yo creo señores, que los pueblos para subsistir y conservarse, deben mantener los atributos esenciales, los rasgos peculiares, los elementos propios y característicos de su fisonomía personal distinta; y la historia nos enseña que cuando un pueblo no conserva los elementos propios o subsisten de un modo artificial como ese gran conglomerado de razas distintas que constituyó, por soldaduras artificiales, durante muchos años, en el centro de Europa, el Imperio austro-húngaro y cuyos elementos componentes obedecendo a leyes eternas de desintegración, se han reintegrado a sus nacionalidades respectivas; o no subsisten, porque son como esas plantas que carecen de raíces que las arraiguen y las afirmen en la tierra, y o mueren inmediatamente por falta de savia que las fecunde, y que las vigorice, o tienen que acojerse al tronco robusto y poderoso de otro árbol que las cobije y dé sombra con sus frondosas ramas o las reciba como un ingerto o como un parásito en su fecundo y vigoroso tallo. (Grandes aplausos.)

Y si nosotros somos, señores, por nuestro origen, por nuestro destino, por mandato severo y por decretos inexcrutables de la Providencia, un pueblo latino, de raza, de espíritu y de mentalidad latinas, conservemos mediante la unión sincera de todos los elementos afines que afirman sobre nuestra tierra nuestra unidad de origen, el tipo nacional, el tipo cubano, latno, profundamente mejorado, reconozcámoslo lealmente,—por la influencia benéfica, civilizadora, progresista, cultural, genuinamente democrática, esencialmente educadora, de la gran civilización que a nuestras puertas y para nuestra fortuna, se nos ofrece como modelo, como lección, como enseñanza y como ejemplo, pero conservando intactas las esencias espirituales de la raza, en el carácter, en el temperamento, en el idioma, en las creencias, en los ideales, y en la fe. (Atronadores aplausos.)

Yo, señores, saludo a la raza; a la gloria imperecedera de la raza y a la grandeza eterna de su estirpe.

Saludo, españoles, vuestra patria, vuestra bandera y vuestro Rey. Alfondo XIII, al monarca en quien, si nosotros, los americanos, vemos al representante augusto de todas las virtudes caballerescas de la raza, allá sobre el solar del viejo continente, durante los días de la contienda horrible en el fragor de los combates y en el dolor de los desastres, todos los pueblos han proclamado respetuosos y disputado conmovidos como el representante ejemplar e ilustre del sentimiento cristiano, pacifista y humanitario de la Europa. (Ovación.)

Saludo, señores, a la América toda; a los pueblos de nuestra raza, depositarios fieles, y guardadores gloriosos del legado de honor y de grandeza de la nación progenitora; y saludo a esa gran democracia de Washington y Lincoln, de Jefferson y Wilson; el gran pueblo, que ha ascendido a las cumbres de la grandeza de la historia, porque, como con justicia se ha dicho, fundado un día por los proscriptos de la libertad, azotados por la tiranía feudal y por la intolerancia religiosa, supieron proclamar, como norma de su conciencia, como regla de su vida, y como lema de su hitsoria; el doble y alto principio del imperio de los derechos de los hombres y del respeto a las libertades de los pueblos. (Aplausos.)

Y ahora, señores, permitidme que os ruegue a vostros, un brindis; permitidme que os pida a todos que levanteis vuestras copas, y que alcéis con ellas vuestras almas, en honor de Cuba. Os pido que brindéis por la patria cubana, por la estabilidad de sus libres instituciones nacionales, por el ilustre primer magistrado de la nación cubana; por el fulgor eterno y soberano de la estrella que esplende en la bandera... (Ovación.) (Caen flores a la tribuna.)

---

Según nos comunican los señores Carlos Peláez y Federico de Torres, estimados compañeros en la prensa, el precedente discurso se publicará en un folleto esmeradamente impreso, que contendrá un juicio crítico de un prominente hombre público y los retratos del Rey de España D. Alfonso XIII, del señor García Kohly y del Presidente de las Sociedades Españolas Confederadas, señor Narciso Macià.

Dentro de breves días verá la luz pública el referido folleto.

## La biblioteca del Doctor Bango

El doctor Manuel Bango y León ha donado su biblioteca que consta de seis mil volúmenes, a la Biblioteca Nacional.

El Secretario de Instrucción Pública y Bellas Artes, doctor Francisco de Zayas, que estuvo ayer en la residencia del doctor Bango, en Arroyo Naranjo, recibió el valioso regalo.

## El Consulado General de Columbia

El señor Jorge Saravia Márquez, nos comunica que ha trasladado las Oficinas del Consulado General de Colombia al número 26 de Galiano, entre Animas y Virtudes.

Suscríbase al DIARIO DE LA MARINA y anúnciese en el DIARIO DE LA MARINA

# PAGINA MERCANTIL


AHORRE

PARA AHORRAR CON ÉXITO, DEBE UD AHORRAR SISTEMATICAMENTE. HAGA UN DEPOSITO CADA DIA DE COBRO.

EN 10 AÑOS A RAZON DEL 4% DE INTERES COMPUESTO
$ 5.00 CADA SEMANA ASCENDERÁN Á $ 3,157.60.
$ 2.00 CADA SEMANA ASCENDERAN Á $ 1,274.34
$ 1.00 CADA SEMANA ASCENDERÁ Á $ 636.62

PAGAMOS EL 4% SOBRE CUENTAS DE AHORRO.

BANCO MERCANTIL AMERICANO DE CUBA.
CUBA Y AMARGURA
HABANA — CIEGO DE AVILA


## CAMBIOS SOBRE EL EXTRANJERO

| | Día 30 de Mayo | | Día 28 de Mayo | |
|---|---|---|---|---|
| | Vista | Cable | Vista | Cable |
| NEW YORK | ⅛P. | ¼P. | ⅛P. | ¼P. |
| MONTREAL | | 9 ¾D. | | 9 ¾D. |
| LONDRES | 3.94 | 3.95 | 3.94 | 3.95 |
| LONDRES, 60 DIAS | | 3.89 | | 3.89 |
| PARIS | 42 ½ | 42 ¾ | 42 ½ | 42 ¾ |
| MADRID | 67 ½ | 68 | 67 ½ | 68 |
| HAMBURGO | 170 | 175 | 170 | 175 |
| ZURICH | 89 ½ | 89 ¾ | 89 ½ | 89 ¾ |
| MILANO | 27 ¼ | 27 ½ | 27 ¼ | 27 ½ |
| HONG KONG | 49.95 | 50.05 | 49.95 | 50.05 |

## NOTICIAS DE LA ZAFRA

### Pinar del Río

El central La Francia reanudó su molienda el 28 de este mes a las seis a. m.

—Gerardo molió hasta las doce de la noche y está paralizado por falta de caña.

—Orozco reanudó su molienda el mismo día a la una p. m.

—Galope paralizó su molienda por falta de caña.

—Los centrales Niágara y Caribe están en construcción.

—Los demás centrales muelen.

### Habana

Los centrales de esta provincia están moliendo.

—El central Hershey terminó su zafra a las 7 y 15 p. m. del día 28 de este mes. Pronto se informará cuántos sacos hay elaborados.

—El central Occidente, de la propiedad de la Compañía Azucarera Central Occidente S. A., terminó su zafra el día 28 del actual a las cuatro a. m. Ha elaborado 66.238 sacos. Dicho central está ubicado en el barrio de Guiro Marrero, término de Quivicán.

### Matanzas

Están parados Porvenir y Dulce Nombre. Santa Rita estuvo parado desde el 27 a las seis p. m. hasta las seis a. m. del siguiente día, por falta de caña.

—San Ignacio estuvo parado cinco horas por igual causa.

—Socorro terminó su zafra la noche del 27 a las 11 y 30 con un aproximado de 30.014 sacos.

—Jesús María terminará de un momento a otro la suya.

—Los otros centrales muelen.

—San Ignacio ya terminó su zafra a las seis p. m. del 28. No se sabe todavía cuántos sacos ha elaborado.

### Camagüey

Algodones comenzó a moler a las 12.01 a. m. del día 28.

—Santo Tomás comenzó a moler a las 6 a. m. del mismo día.

—Florida lo hizo a las tres p. m. del día 27.

—Senado a las cinco p. m.

—Francisco paró su molienda a las dos a. m. del día 28 para limpiar.

—Violeta continua parado por falta de caña.

—Los demás centrales están moliendo.

### Bayamo

San Ramón paró su molienda desde las seis a. m. del día 27 hasta las 7 a. m. del otro día por falta de caña.

—Rey continua parado por causa interior.

—Pennsylvania está haciendo reparaciones.

—Teresa, Jibacoa, Salvador, han terminado su zafra el día 28.

—Aún no se sabe cuántos sacos han elaborado.

—El resto de los centrales muelen.

### Santiago de Cuba

Santa Ana y Palmarito están parados por reparaciones.

—Los demás centrales muelen.

## RECAUDACION FERROCARRILERA

### Ferrocarriles Unidos

En la semana que terminó el día 30 de abril último, la Compañía de los Ferrocarriles Unidos de la Habana recaudó 173.037 libras esterlinas. Bajó la recaudación comparándola con la de igual semana del año anterior en 551 libras esterlinas. Desde julio 1 hasta abril 30 tiene recaudado la compañía 5.404.060 libras esterlinas. Aumentó la recaudación comparándola con la de igual tiempo del año anterior en 708.811 libras esterlinas.

### Havana Central

También en la propia semana que terminó el 30 de abril recaudó la compañía Havana Central 18.843 libras esterlinas. Aumentó la recaudación comparándola con la de igual semana del año anterior en 4.768 libras esterlinas. Desde julio 1 hasta abril 30 tiene recaudado la Compañía 647.823 libras esterlinas. Aumentó la recaudación comparándola con la de igual tiempo del año anterior en 145.655 libras esterlinas.

### Total recaudado

El total de las recaudaciones de los ferrocarriles controlados desde julio 1 hasta abril 30, asciende a: Havana Central 647.823 libras esterlinas. Unidos de la Habana: 5.404.060. Total: 6.051.883 libras esterlinas.

### Aumentos

El total de los aumentos en las recaudaciones de los Ferrocarriles Controlados desde julio 1 hasta abril 30 asciende a: Havana Central: 145.655 libras esterlinas. Unidos de la Habana: 798.811 libras esterlinas. Total: 854.466 libras esterlinas.

## LAS COSECHAS

### Caña

Las condiciones del tiempo han sido generalmente favorables para la molineda, particularmente en las cuatro provincias occidentales, si bien en la de Oriente obligaron las lluvias a dejar de moler en treinta horas al central Isabel, de Media Luna, y además tuvo que hacerlo solamente a media tarea en la semana porque, a causa de las lluvias, no podía sacar la caña del campo. Aunque los ingenios de la ona de Placetas siguieron moliendo sin interrupción, ha dejado de hacerlo el Naranjal. En Remedios reina malestar entre los colonos, porque no se le remuneran los trabajos del corte y arrastre de sus cañas a los ingenios; lo que hacen con grandes esfuerzos y privaciones. El central Santa Lucía, de Gibara, tiene elaborados 111.113 sacos de azúcar y el Fe, de Salamanca, 119.192. Hasta el día 7 tenían remitidas los ingenios a los distintos puertos de la República 2.346.436 toneladas de a azúcar. En varias localidades se han hecho siembras de caña, así como los trabajos de cultivo de la planta. En el Orozco, de Cabañas, se teme que se pierdan, por la seca, algunas de las siembras que se han hecho. La densidad del guarapo es generalmente buena.

### Tabaco

Aún permanece en los cujes en Pinar del Río toda la rama de la cosecha del tabaco por falta de humedad necesaria para empilonarla, hallándose recolectada ya toda la cosecha, cuyo resultado ha sido muy inferior al de la pasada en cuanto a cantidad de la hoja; pero, a excepción de las siembras tempranas, resulta en su mayoría de buenas condiciones. Las ventas que se han hecho de ella son escasas.

### Frutos menores

En algunos lugares de las cuatro provincias occidentales hacen falta lluvias para estos frutos, a los que ya perjudica la seca en algunos lugares entre los que se cuenta San Antonio de los Baños, y en Orozco se teme que se pierdan, por la seca, algunas de las siembras que se han hecho. En las cos provincias orientales han sido favorables las lluvias a estos frutos, los que en general abastecen las necesidades del consumo. Se prepararon terrenos y se hicieron siembras de diversos frutos; de las que las de maíz tempranas que se hicieron en Pinar del Río, se teme que se pierdan por la falta de lluvias. Al mercado de Santa Clara se llevan piñas, melones de agua, de Valencia y de Castilla, mameyes, plátanos y aguacates; y en Pinar del Río se recolectaron plátanos, boniatos, malangas y hortalizas con buen rendimiento.

### Informes diversos

Escasean en algunos lugares los pastos y aguadas en los potreros, hallándose aún secos los ríos en algunos lugares de la provincia de Camagüey.

El estado sanitario del ganado vacuno es satisfactorio en general, excepto en Trinidad, en donde se ha presentado epidemia en esa especie; la que sufre perjuicio en Remedios y San Antonio de los Baños, por la seca.

La producción de la leche de vaca aumentó algo en los lugares en que han caído lluvias, y sigue escasa en los que no ha llovido. Las aves de corral se hallan en general en buenas condiciones, excepto en Placetas, en donde ocurre en ellas mortandad.

Los apiarios siguen en buenas condiciones.

## LONJA DEL COMERCIO DE LA HABANA

### Revista del Mercado de New York

(JOURNAL OF COMMERCE)

#### Arroz

El mercado local de arroz continua sin variación, sin que todavía haya influido sobre los precientes alza de los mercados del Sur. La demanda se limita simplemente a llenar las necesidades del momento.

#### Cotizaciones (en almacén)

| | | |
|---|---|---|
| Arroz partido | $ 3.25 a | 3.75 |
| Arroz entero | 4.75 a | 5.25 |
| Arroz Blue Rose Fancy | 3.75 a | 4.00 |
| Arroz escogido | 3.25 a | 3.75 |
| Arroz tipo Valencia, F. | 5.00 a | 5.25 |
| Arroz id., escogido | 4.25 a | 4.75 |
| Siam usual | a | 3.50 |
| Saigón núm 1. | | 4.75 |

#### Fríjoles y chícharos

El mercado abrió con tono firme para las principales variedades, pero con movimiento moderado. Marrows a $6.25. Colorados largos a $10 con pequeñas ventas de lotes hasta $10.25. Buena demanda para caritas.

#### (Cotizaciones)

| | | |
|---|---|---|
| Marrows | $ 6.25 a | |
| Pea Beans 1920 | 4.50 a | 4.60 |
| Pea Beans 1919 | 4.00 a | 4.25 |
| Blancos medianos | a | 4.75 |
| Blancos California | a | 4.75 |
| Blancos largos | 12.50 a | 13.00 |
| Colorados largos | 10.00 a | |
| Carita | 8.00 a | |
| Rosados 1920 | 7.50 a | |
| Rosados 1919 | 5.00 a | 5.50 |
| Limas 1920 | 7.00 a | 7.25 |
| Marrows Japoneses | 3.50 a | 4.00 |
| Kotenashi japoneses | 3.25 a | 3.50 |
| Rayados | 3.00 a | 3.50 |
| Limas de Madagascar | 2.50 a | 3.50 |
| Chícharos escoceses | 3.50 a | 4.00 |

#### Papas y cebollas

(Cotizaciones)

| | | |
|---|---|---|
| Bermuda 1, blancos | $ 7.00 a | 7.50 |
| Bermuda 2, blancos | 4.00 a | 4.50 |
| Bermuda 3, blancos | a | 3.00 |
| Maine blancos 180 | 1.50 a | 2.50 |
| Maine blancos 165 | 1.50 a | 2.25 |
| Maine blancos 150 | 1.25 a | 1.75 |
| Long Island s | 1.50 a | 3.00 |
| Cebollas coloradas | 0.50 a | 1.50 |
| Cebollas amarillas | 0.50 a | 1.75 |
| Cebollas blancas | 1.00 a | 2.25 |

#### Productos de puerco

Hubo alguna demanda, debido a la mayor firmea del mercado de granos, pero como la influencia de ganado en pie ha sido grande, bastó algunas ofertas librales por parte de los empacadores, para que el mercado cerrara sin variación para puerco, con cinco puntos de baja para manteca y de dos puntos de baja en costillas.

## Bolsa de New York

### PRENSA ASOCIADA

MAYO, 30

Sin operaciones por ser día festivo en New York.


DINERO PARA HIPOTECAS EN TODAS CANTIDADES

Julio C. Granda
CORREDOR
Obrapía 33 — A-6102 A-6104 A-2764


(Cotizaciones)

| | |
|---|---|
| Manteca primera | $ 10.25 a 10.35 |
| Manteca segunda | a 9.25 |
| Tocino 14 x 16 | a 13.75 |
| Sebo | 4.00 a 4.50 |
| Grasa amarilla | 3.75 a 4.00 |

## COLEGIO DE NOTARIOS COMERCIALES

(Corredores de Comercio)

### Cotización Oficial

| | Banqueros | Comercio |
|---|---|---|
| Londres 3 d/v | 3.89⅛ V. | 3.89 V. |
| Londres 60 d/v | 3.86¼ V. | 3.86 V. |
| París, 3 d/v | 41¾ V. | 42½ V. |
| París, 60 d/v | | |
| Alemania 3 d/v | 169 V. | 168 V. |
| Alemania 60 d/v | | |
| E. Unidos 3 d/v | 1\|16 P. | 1\|32 D |
| E Unidos 60 d/v | | |
| España S s\| plaza | 33 D. | 33¼ D. |
| Descuento papel comercial | 10 | |
| Florín holandés 3 días vista | 36⅛ V. | |

## PROMEDIO DE LAS COTIZACIONES DE AZUCARES

PROMEDIOS de la primera quincena de mayo, hechos por el Colegio de Corredores de esta capital, de acuerdo con la Comisión Financiera de Azúcar, en vista de las ventas reportadas por todos los Colegios de la Isla teniendo en cuenta las diferencias de gastos de cada puerto.

| | |
|---|---|
| **Habana** | |
| Primera quincena | 3.3460 |
| **Matanzas** | |
| Primera quincena | 3.5541 |
| **Cárdenas** | |
| Primera quincena | 3.4697 |
| **Cienfuegos** | |
| Primera quincena | 3.3954 |
| **Sagua la Grande** | |
| Primera quincena | 3.3954 |
| **Manzanillo** | |
| Primera quincena | 3.3594 |

## BOLSA DE PARIS

PARIS, mayo 28.—(Por la Prensa Asociada).

Los precios de la Bolsa estuvieron hoy inactivos.

La renta del 3 por 100 se cotizó a 57.47.

Cambio sobre Londres a 47 francos 27 céntimos.

Empréstito del 5 por 100 a 82 francos 70 céntimos.

El peso americano se cotizó a 12 francos 24 1|2 céntimos.

## Manifiestos.

MANIFIESTO 2,752.—Vapor americano CHALMETTE, capitán Baldwin, procedente de New Orleans, consignado a W. R. Ridgwaq.

VIVERES:

Tirso Esquerro: 580 sacos harina.
Isla Gutiérrez y Co: 660 id sal.
Santeiro y Compañía: 660 id id.
H. Astorqui y Co: 1,000 id id.
H. M. Androy: 500 id id.
A. Montaña y Co: 500 id id.
R. Palacios y Co: 500 id avena, 550 id maíz.
Benigno Fernández: 300 id id.
M. Nazabal: 300 id id.
M. Beraza: 300 id id.
Benjamín Fernández: 600 id id, 300 id avena.
A. Món Hno: 600 id maíz.
M. Barrera y Co: 300 id id.
Ramos y Larrea y Co: 5 barriles camarones.
Alonso y Compañía: 10 id id.
J. Callé y Co: 5 id id.
González y Suárez: 10 id id.
Francisco Erviti: 600 id avena.
Alvariño y Alfonso: 500 huacales cebollas.
Ribas y Co: 500 cajas bacalao.

MISCELANEAS:

Frank Bowman: 375 cajas aguarrás, 953 fardos mangos.
Marina Hermano: 32 baúles vacíos y sacos.
Alvarez y Pérez: 4 cajas sacos.
Rosete y Pérez: 9 id id.
B. Cueto: 5 cajas cajas vacías.
E. F. Alvarez: 7 id id.
M. Fernández y Co: 86 baúles vacíos y sacos.
C. Martínez Cartaya Bueno: 3 cajas motores.
F. Silva: 15 cajas maquinaria.
Cuban Fruit: 3 sacos semillas.
Cadalso y García: 1 caja monturas.
García Hermano: 20 jaulas aves.
M. Robaina: 84 cerdos.

MANIFIESTO 2,753.—Vapor sueco TURBINIA, capitán Herham, procedente de Filadelfia, consignado a Moore M. C.

En lastre.

MANIFIESTO 2,754.—Vapor americano ESTRADA PALMA, capitán Phelan, procedente de Key West, consignado a R. L. Brannen.

VIVERES:

Morris y Co: 100 cajas tocino, 37 cajas, 300 tercerolas manteca.
F. Amaral: 210 barriles papas.
Swift y Co: 600 cajas manteca.
C. Pascual: 100 tercerolas id, 50 cadas jamón, 2 id tocino.
Armour y Co: 2,747 kilos puerco, 225 cajas, 15 barriles salchichas, 10 atados, 1 caja quesos, 4 id muebles.
R. Suárez y Co: 250 sacos harina.
T. Ezquerro: 400 id id.
R. Palacios y Co: 250 id alimento.
Galbán Lobo y Co: 600 id harina, 250 tercerolas manteca.
O. B. Cintas: 68 bultos carros y accesorios.
Gómez Mnea: 10 carros.

MANIFIESTO 2,755.—Vapor americano MIAMI, capitán Sharpley, procedente de Tampa y escala, consignado a R. L. Brannen.

DE TAMPA

VIVERES:

J. Flores: 320 sacos maíz, 75 huacales cebollas, 50 id coles, 25 cajas naranjas.
M. López: 22 huacales id, 20 id legumbres, 34 id coles, 1 id remolacha, 20 cajas mandanas.
L. B. Luna: 16 cajas pescado.
V. Prieto S: 100 barriles sebo.

DE KEY WEST

VIVERES:

Luíces Lantarón y Co: 9 cajas aves, 6 cajas pescado.
V. Casaus: 2 id id.
Y. Chávez: 1 id id.
H. Risoto: 5 jaulas aves.
Am. R. Erpress: 22 bultos expresos.

MANIFIESTO 2,756.—Vapor americano LAKE FIGHTING, capitán Valour, procedente de New Orleans, y escala, consignado a Antillas Lighterato.

MISCELANEAS:

La Paz: 1,020 cajas botellas.
Zillerealk 6 id máquinas.
R. C.: 3 id ventiladores.
L. M.: 4 id id, 2 id motores.
Luque M. y Co: 500 id hojalatas.
R. Escobar: 50 id almendras.
Ministro Uruguay: 1 id impresos.
M. Rodríguez: 8 bultos barniz y paja.
M. R. Blanco: 2 cajas máquinas.
A. Fernández: 20 barriles pasta.
Cuban Teléfono: 14 cajas accesorios.
Rodríguez Méndez y Co: 1 caja máquinas.
L. Brihuega: 28 bultos tapones.
Am. Brenzo: 1 caja frascos.
J. A. Vázquez: 15 bultos tanques y accesorios.
V. N. P.: 40 cajas drogas.
S. Ramos: 4 cajas máquinas de coser.
Vedeo P. Vedeo: 1 prensa.
M. Martínez y Co: 10 cajas cortadores.
E. Sarrá: 132 bultos drogas.
Tomé y Co: 51 cajas accesorios para helados.
A. Rodríguez H.: 4 id ajustes.
R. Cárdenas: 2,231 piezas madera.
J. Costa: 701 id id.
Tellaeche y Peña: 3,526 id id.

MANIFIESTO 2,757.—Vapor americano J. R. PARROTT, capitán Harrington, procedente de Key West, consignado a R. L. Brannen.

VIVERES:

M. Quiroga: 400 cajas huevos.
T. Ezquerro: 300 sacos harina.
Llamas y Ruiz: 100 cajas puerco.
J. Pérez y Co: 200 id id.
García Fernández y Co: 100 id id.
Swift y Co: 2 cajas efectos, 13 id puerco, 25 id salchichas.
Mestre y Co: 25 cajas tocino, 75 id puerco.
Estrada S. y Co: 50 cajas menudos.
Piñán y Co: 50 id id.
Orts Pereira y Co: 50 id id.
Santeiro y Vo: 50 id id.
C. Rodríguez y Co: 40 tercerolas, 50 cajas manteca.
A. Heboredo: 1,200 sacos cebollas.
H. B. Dunn: 13,062 kilos naranjas.
V. Chávez: 11,203 id id.
A. Armand: 14,515 id id, 1,130 huacales cebollas, 480 cajas huevos.
J. Castellanos: 500 id id.
S. M.: 570 atados cortes.
Violeta: 10 piezas maquinaria.
F. Wolfe: 304 cerdos.

MANIFIESTO 2,758.—Vapor americano MONTERREY, capitn Jones, procedente de New York, consignado a W. H. Smith.

VIVERES:

F. Cola: 4 cajas confituras, 1 id chocolate.
F. Barroso: 1 id id.
C. F. C.: 10 cajas té.
Am. Grocery: 50 cajas leche, 2 barriles tocino.
V. Rosillo: 1 caja pescado.
Hotel Plaza: 3 cajas mantequilla, 1 atado aves.
V. M.: 163 cajas pescado.
S. B.: 200 cajas anchoas.

ENCARGOS:

Ortega y Co: 1 atado cápsulas.
Y. M.: Brandes: 1 id tejidos.

EXPRESS:

Tropical Exp.: 3 bultos expresos.

CALZADO:

D. F. O.: 6 cajas calzado.

DROGAS:

R. Cabal: 2 cajas drogas.

PAPEL:

Barandiaran y Co: 54 bultos papel.
L. y Co: 15 cajas id.
Am. News: 7 sacos magazzines.
Pérez S. y Co: 1 caja efectos.
Snares Caraza y Co: 19 id id.
Pérez O. y Co: 7 id id.
J. Pascual B.: 41 d id.
H. E. Swan: 3 id id.
Montalvo C. y Co: 7 id id.
Lucha: 1 caja máquinas.

FERRETERIA:

Marina y Co: 53 bultos ferretería.
Pomar Chao y Co: 7 id id.
C. Garay y Co: 5 id id.
Pons y Co: 117 id id.
A. M.: 5 id id.
Migoya Hno: 19 id id.
S. Vila y Co: 1 id id.
Larrarte Hno y Co: 5 id id.
B. Alavarrieta: 39 id id.
J. Aguilera y Co: 9 id id.
J. González: 10 id id.
Pérez y García: 16 id id.
H. Menció y Co: 15 id id.
Galvó Viera: 12 id id.
E.: 6 id id.
E.: 6 id id.
Aspuru y Co: 2 id id.
Purdy H.: 7 id id.
J. Fernández Hno: 31 barriles cristalerías.
Y. Pelea: 55 id id.

MISCELANEAS:

Nacional de Perfumería: 50 cajas botellas.
G. Petroccione: 3 id accesorios.
A. B. H.: 2 id máquinas.
G.: 12 cajas accesorios.
P. Y.: 8 id id.
G.: 12 cajas accesorios.
P. Y.: 8 id id.
J. M. Torres: 1 huacal maquinaria.
Solís E. y Co: 1 caja hilo.
Gil y Co: 1,12 rollos techados.
López B. y Co: 4 cajas corsés.
A. Simón y Co: 400 atados cartón
J. G. Rodríguez: 21 cajas tejidos.
Aramburu T. y Co: 4 id id.
J. García y Co: 10 id id.

MANIFIESTO 2,759.—Vapor americano PARISMINA, capitán Larson, procedente de Colón y escala, consignado a W. M. Daniels.

Con carga en tránsito.


H. UPMANN Y COMPAÑIA
BANQUEROS
ESTABLECIDOS DESDE EL AÑO 1844.
Giros sobre todas las plazas comerciales del mundo
Cuentas corrientes, pagos por cable, depósitos con y sin interés, inversiones, negociaciones de letras, de pagarés y sobre toda clase de valores.
Bóvedas con cajas de seguridad para guardar valores, alhajas y documentos, bajo la propia custodia de los interesados
AMARGURA NUMERO 1.

TRAJES AMARILLOS
Impermeables para marinos, trabajadores de minas y de campo.
Precios especiales por docenas.
Peletería "LA MARINA DE LUZ"
PORTALES DE LUZ — Teléfono A-1430
C4135 alt. 4d.-24

THE ROYAL BANK OF CANADA

Tiene el gusto de poner en conocimiento del público que tiene un hilo cablegráfico directo y privado entre la Habana y New York, el que conecta con otro hilo también privado entre sus oficinas de New York y Montreal.

Estos hilos son para su uso exclusivo y por consiguiente The Royal Bank of Canada puede ofrecer a sus clientes las facilidades extraordinarias que imponen una comunicación directa, casi instantánea y enteramente privada con New York y Montreal para toda clase de asuntos bancarios, especialmente transferencias de fondos por cable y concertación de créditos comerciales.

JACINTO PEDROSO & Co.
BANQUEROS
AGUIAR 65. Habana.
Pagos por cable, giros de letras a todas partes del mundo, depósitos en cuenta corriente, compra y venta de valores públicos, pignoraciones, descuentos, préstamos con garantía, cajas de seguridad para valores y alhajas, Cuentas de ahorros.
Teléfonos A-2481, A-7452, A-2976.

SERVICIO, CALIDAD Y BUEN PRECIO
Principios en que se basa la
Casa Turull
Materias Primas para todas clases de Industrias

Aceites. Acidos. Amoníaco. Anilinas. Desinfectantes. Potasa. Sosa. Materias filtrantes y blanqueadoras. Colores vegetales y minerales. Esencias. Extractos. Colas y Gelatinas. Gomas. Grasas. Jabones. Insecticidas. Pinturas. Papeles, Filtro y Plomo. Cera y Parafina. Productos Alimenticios. Químicos y Drogas en general.

THOMAS F. TURULL Y Ca.
140 LIBERTY St. New York. — MURALLA 2 y 4 Teléf. A-7751 A-6368 — LACRET 47-B Stgo. de Cuba
14916 alt 30 ab.

PARA GIBARA Y PUERTO PADRE
RECIBE CARGA EN LOS MUELLES DE LUZ
LA GOLETA
"MARIA VAZQUEZ"
Informes: Herederos de N. T. Romaguera — P. O. BOX 1 — Telf. I-8-5203.—Regla
Agente: FERNANDO MANCERA — Muelle de Luz — Teléf. A-3489.—Habana
20761 27t.-28-p9-30-31m.

Central Pastora, S. A.
SECRETARIA

De orden del señor Presidente se convoca a los señores accionistas de esta Sociedad para la Junta General Ordinaria a que se refiere el artículo 8, en relación con el 30, de los Estatutos de la misma y la cual habrá de celebrarse en la ciudad de la Habana, en los altos de la casa Compostela 65, a las diez de la mañana del día 30 de Junio, con arreglo a la siguiente

ORDEN DEL DIA

Balance y Memoria del Año Social que vencerá en dicha fecha.
Elección de nuevo Consejo de Administración para el cuatrenio 1921-1925.
Modificación de los Estatutos.
Lo que se hace público por este medio de acuerdo con lo dispuesto por el artículo 13 de los propios Estatutos.
Ramón A. Flores Secretario.
4284 alt. 4d-31

La conocida Línea Inglesa de Vapores
CUNARD LINE
El magnífico, rápido y cómodo vapor
"PANNONIA"
saldrá de la Habana el día 11 de Junio de 1921, para CORUÑA, GIBRALTAR PATRAS (GRECIA), DUBROVNIK (JUGO-SLAVIA), TRIESTE Y FIUME (Italia.)
Dos médicos. Luz Eléctrica. Telegrafía inalámbrica. Amplias Literas, y comida excelente.
Espaciosos comedores para el pasaje de Tercera ordinaria, con buenas duchas, Cocina Española. Buen vino.
PRECIOS DEL PASAJE
CORUÑA Y GIBRALTAR
CAMARA: $200.00 y $225.00. TERCERA CLASE: $103.60.
Más sellos del Impuesto. Incluyendo los Impuestos.
AVISO: Por la gran demanda de pasajes de Cámara y Tercera aconsejamos a los que precisan embarcar para España en el mes de Junio, que no pierdan tiempo en sacar sus pasajes.
Para más informes, dirigirse a sus Agentes en Cuba.
LITTLE & BACARISSE & CO. LTD.
Lamparilla, 1 (altos) Teléfono A-3549.
HABANA.
C3374 alt. Ind.-12my.

N. GELATS & Co.
AGUIAR, 106-108. BANQUEROS. HABANA
Vendemos CHEQUES de VIAJEROS pagaderos en todas partes del mundo.
— Y —
CARTAS DE CREDITOS CIRCULARES
en las mejores condiciones.
"Sección de Caja de Ahorros"
Recibimos depósitos en esta Sección,
— pagando intereses al 3 % anual. —
Todas estas operaciones pueden efectuarse también por correo

# Anuncios clasificados de última hora

## ALQUILERES

### CASAS Y PISOS

### HABANA

**BELASCOAIN, 15**

**Se alquilan los dos pisos altos, con 38 habitaciones. Están terminándose de pintar. Instalación eléctrica, aumento de servicios en todos los cuartos, con mamparas y la planta baja dividida en dos salones, propios para comercio, y los altos para casa de familias, por ser los más frescos de la Habana. Informan en el Teléfono F-2134. Se pueden ver a todas horas.**

### LOCAL

En la zona comercial se cede el contrato sin regalía de un bonito local, propio para comisionistas que tengan existencias. Alquiler módico. Informan de 8 a 11 de la mañana en Sol, número 37, bajos.
21198 2 jn.

### MEDIANTE PEQUEÑA

regalía se cede la casa de Suárez, 108, bajos, compuesta de sala, comedor y tres cuartos con sus servicios modernos. Alquiler, 110 pesos, entregándose vacía. Informan: Dragones, 41, altos.
21279 3 jn.

### J. CANDALES

Se alquila una casa en la calzada de San Lázaro, en 185 pesos, dos meses en fondo. Carmen 6-A, Teléfono M-4153.
21278 2 jn.

PARA ALMACEN, DEPOSITO O ESTablecimiento comercial, se alquila la planta baja de nueva construcción, sin por estrenar, de Habana, 194. Entre Acosta y Jesús María. La llave e informes en la barbería de la esquina de Jesús María.
21246 4 jn.

SE ALQUILA CON CONTRATO UN LOcal de 50 metros cuadrados, con dos puertas a la calle, propio para una pequeña industria o comercio. Amistad, entre Dragones y Barcelona. Informan en Monserrate, número 137.
21260 5 jn.

SALUD, 48, BAJOS, SE ALQUILA un salón grande, propio para consultorio médico, oficinas, vivdienda u hombres solos o matrimonio solo; una habitación con muebles y sin muebles, 30 pesos. Amplia, fresca, llavín, luz toda la noche, un saguán para cualquier industria, o máquina. Casa familia.
21266 3 jn.

SE ALQUILA UN PRIMER Y UN SEgundo piso de esquina de fraile, en San Rafael y Marqués González, recién construídos, con cuatro habitaciones, sala, saleta unidas, cuarto de baño lujoso y servicios para criados. Informan en los bajos, Locería.
21212 4 jn.

### VEDADO

### SE ALQUILA

**En el Vedado, parte alta, calle N, número 190, chalet Villa Rosa, con garage y todas las comodidades para una numerosa familia. La llave en la casa de al lado. Informan en Monte, 59, altos.**
21280 5 jn.

VEDADO: SE ALQUILA CHALET DE dos plantas, moderno, muy elegante y propio para corta familia, situado en la calle N, número 7, entre 17 y 19. Informan en el mismo, de 2 a 5.
21242 3 jn.

VEDADO: SE ALQUILAN LOS BAJOS de la calle 17, entre D y E, seis cuartos, sala, saleta, dos cuartos para sirvientes, garaje, en 200 pesos. Informan en Merced, 82. Teléfono M-3332.
21215 4 jn.

### JESUS DEL MONTE, VIBORA Y LUYANO

SAN MARIANO Y SAN ANTONIO, altos de Villa Guillermina, 4 grandes habitaciones, doble servicio, galería, terraza, salón de comer; la llave en los bajos.
21253 4 jn.

SE ALQUILA EL ELEGANTE, FRESco y cómodo chalet Strampes esquina a Patrocinio, a dos cuadras de los parques de Mendoza, con cinco cuartos, biblioteca, pantry, comedor muy fresco, garage y servicios y cuarto para criados, jardín y buen patio. La llave al conserje del Vibora Tennis Club. Informan en Milagros, 110, entre Cortina y Bruno Zayas. Teléfono 1-2337.
... 2 jn.

PARA CASA DE HUESPEDES: REparto Mendoza, Víbora. Se alquilan, juntos o separados, los dos altos de la esquina de Santa Catalina y Cortina, altos del café Versalles, o sea en el mismo paradero de los tranvías de este reparto; se pueden unir ambas casas, con diez habitaciones; se alquilan por año y se da contrato si así se desea. Informan en Lucía, 78, o en Santa Catalina y Bruno Zayas, Víbora.
21207 14 jn.

### CERRO

SE ALQUILA UN PISO ALTO EN TULIpán, 46, con cuatro cuartos, sala, comedor, baño y cocina. Informan y la llaven en la misma.
21254 3 jn.

SE ALQUILA CASA RECIEN CONSTruída, compuesta de sala, comedor, dos cuartos, en la calle del Arzobispo, entre San Salvador y Moreno, Cerro. Informan en la bodega de la esquina.
21213 2 jn.

### MARIANAO, CEIBA, COLUMBIA Y POGOLOTTI

SE ALQUILA UN BONITO CHALET en lo más pintoresco de Buena Vista, jardín todo alrededor y con portal, zaguán, sala, saleta de todo el frente, gran comedor, cuarto de baño lujoso, dos servicios para criados, cuatro habitaciones, amplio garage. Situado en la calle 6a., avenida, esquina a Primera. Informan en la Casa Blanca, San Rafael y Marqués González, Locería.
2212 4 jn.

## HABITACIONES

### HABANA

SE ALQUILAN HABITACIONES amuebladas en casa particular, es casa nueva, en la misma se da comida esmerada a tres o cuatro caballeros respetables, Bernaza, 18 primer piso, derecha.
21211 2 jn.

CABALLERO EXTRANJERO SOLICITA un cuarto fresco y ventilado, con baño anexo. Dirigirse con detalles, a Apartado 1043, Habana.
21249 2 jn

SE ALQUILAN TRES HABITACIONES a hombres solos, casa de familia. Nuevo del Pilar, número 7, A, bajos.
21249 9 jn.

OBRAPIA, 96-98, ALTOS DEL REFRIgerador central, se alquila una habitación, bien ventilada, interior, con lavabo de agua corriente, luz toda la noche, limpieza, casa decente, buenos servicios, para oficinas u hombres solos de moralidad. Informa el portero.
21232 2 jn.

JESUS MARIA, NUMERO 49, ALTOS, se alquila un departamento con llaves a la calle, a dos cuadras del muelle de Luz.
21231 2 jn.

SE ALQUILA UNA HABITACION CON balcón a la calle, luz eléctrica y casa particular, de mucho silencio y moralidad. Salud, 68, entre Campanario y Lealtad. Teléfono M-1248.
21224 3 jn.

SE ALQUILA UN DEPARTAMENTO con teléfono, lavabo de agua corriente y luz eléctrica, a hombres solos o matrimonio sin niños. Requisito imprescindible, cambiar referencias. Manrique, número 123.
21257 2 jn.

EN GALIANO, 26, ALTOS, CASA DE estricta moralidad, se alquilan dos habitaciones en la azotea, juntas o separadas, a 25 pesos cada una, a hombre solo o matrimonio sin niños. Además una habitación en el principal, amplia y ventilada.
21282 2 jn.

SE ALQUILA UN DEPARTAMENTO alto, interior, casa antigua, compuesto de tres habitaciones y cocina, en 40 pesos. De 8 y media a 10 y de 2 a 4. Calle Obispo, número 42.
21214 2 jn.

CASA PARA HUESPEDES, COMODA, céntrica, seria; lavabos en las habitaciones; excelente comida. Precios equitativos. Hay dos habitaciones desocupadas. Campanario, 38. Entre Animas y Virtudes.
21284 3 jn.

SE ALQUILA EN CASA DECENTE una bonita habitación a señoras o caballeros de moralidad. En Aramburu, 52-B, bajos. En la misma informan a todas horas.
21210 2 jn.

SE ALQUILA UNA ESPLENDIDA HAbitación alta impedlata al baño y muy fresca, a un matrimdnio o personas mayores, amueblada; también otra sin muebles. Referencias. San Rafael, 86.
21288 3 jn.

PARA OFICINA Y DORMITORIO SE alquilan amplios y ventilados departamentos en el edificio Villar, Sol, número 85. A hombres solos. Alquiler módico.
21226 2 jn.

### VEDADO

EN EL VEDADO SE ALQUILA UNA hermosa y fresca habitación a hombre solo o señora sola, empleada con o sin muebles, en módico precio. M, número 4, casi esquina a Calzada.
21232 2 jn.

## SE NECESITAN

### CRIADAS DE MANO Y MANEJADORAS

**Se solicitan dos criadas de mano. Buen sueldo. Calle 17, número 316, altos, Vedado, entre B y C. Teléfono F-2144**
21265 2 jn.

SE SOLICITA UNA CRIADA DE HAbitaciones, joven y peninsular, que entienda algo de costura. Sueldo 30 pesos y ropa limpia. Informan en la calle H, número 45, esquina a 19, Vedado.
21244 2 jn.

SE SOLICITA UNA MANEJADORA, con referencias, en San Lázaro, número 31, altos.
21243 2 jn.

SE SOLICITA UNA BUENA MANEJAdora que traiga recomendaciones y que sea cariñosa con los niños. Calle 17, entre 4 y 6, número 423. Vedado.
21234 4 jn.

SE SOLICITA UNA CRIADA PARA el comedor, que sepa leer y escribir, y una buena cocinera; han de traer referencias. Reina, 93, relojería; pregunten por la señora Emilia.
21237 2 jn.

MUCHACHA PARA MANEJAR UN niño de diez y seis meses, se solicita en Habana, 174. Ha de ser del país, sobre catorce años y con referencias.
21223 23 jn.

### COCINERAS

**Se solicita una cocinera o cocinero, de color. Buen sueldo. Calle 17, número 316, altos, entre B y C, Vedado. Teléfono F-2144.**
21265 2 jn.

SE SOLICITA UNA BUENA COCINEra para corta familia. Espléndido sueldo. San Mariano y Luz Caballero.
21251 3 jn.

EN SAN LAZARO, NUMERO 54, ALtos, primer piso, derecha, se solicita una buena cocinera para tres personas. Sueldo 30 pesos.
21211 2 jn.

SE SOLICITA UNA COCINERA QUE traiga refernclas, en Damas, 32, altos, esquina a Merced.
21236 2 jn

EN PRADO, 60, BAJOS SE SOLICITA una cocinera, de color, que sepa su obligación. Sueldo 30 pesos.
20100 3 jn.

### VARIOS

SE SOLICITA MECANOGRAFA TRAducctora de español a inglés, que haya tenido experiencia en trabajos de traducciones comerciales. Dirigirse al señor Delgado, Jefe del Personal de Cuban Cane Sugar Corporation, Auditoría, tercer piso edificio Barraque.
21273 3 jn.

## SE OFRECEN

### CRIADAS DE MANO Y MANEJADORAS

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN pen insuisr de criada de manos o manejadora. Sabe bien su obligación; tiene referencias y quien la recomiende. Informan en Suárez, 82, esquina a Esperanza. Teléfono A-5164.
21247 2 jn.

UNA PENINSULAR, CON INMEJORable salud, desea ir al servicio de una familia que se embarque para España. Tiene buenas referencias. En la misma se coloca una buena cocina. Animas, 148, altos.
21248 2 jn.

DESEA COLOCARSE UNA MUCHAcha española de crada de mano o manejadora; sabe coser; lleva tiempo en el país; no se coloca menos de 30 pesos. Informan en la calle 14, número 11.
21258 2 jn.

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN española, con dos años de práctica en el país, para manejadora o criada de cuartos. Informan en Payret, por Zulueta, de 9 a 11 y de 1 a 5.
21259 2jn.

DESEA COLOCARSE UN BUEN CRIAdo de manos, acostumbrado a trabajar en buenas casas. Tiene buenas referencias; sabe planchar ropa de caballero. Informan a todas horas en el teléfono A-3926.
21263 2 jn.

DESEA COLOCARSE DE CRIADA DE manos y manejadora una joven española. Pretende casa de formalidad. Informan en Oficios, 10, altos.
21271 3 n.

SE DESEA COLOCAR UNA MUCHAcha de criada de mano; entiende de cocina; lleva tiempo en el país. Informan en Mercaderes, 45, altos.
21283 3 jn.

SE DESEA COLOCAR UNA MUCHAcha peninsular para criada de mano o manejadora. Sabe cumplir con su obligación. Informan en Fernandina, número 74.
21239 2 jn.

UNA JOVEN PENINSULAR DESEA colocarse para todos los quehaceres de una casa. Tiene un niño que desea tener a su lado. Informan en Oficios, 50. Teléfono A-6639.
21218 2 jn.

SE DESEA COLOCAR UNA SEÑORA de mediana edad; no tiene inconveniente en ir al campo. De criada o de manejadora. Informan en Neptuno, 88.
21221 2 jn.

SE DESEA COLOCAR UNA MUCHAchita formal para criada de mano, en casa chica o para manejar un niño de meses. Informan en la calle 19, entre 14 y 16, números 505 y 507, Vedado.
21219 2 jn.

### CRIADAS PARA LIMPIAR HABITACIONES O COSER

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN ESpañola para criada de cuartos o criada de mano; sabe también algo de costura; tiene quien la recomiende. Informan en San Rafael, número 117, esquina a Gervasio.
21209 12 jn

SE DESEAN COLOCAR DOS MUCHAchas españolas; una para habitaciones y coser y la otra para manejadora o criada de manos; las dos tienen recomendaciones. Informan en Palatino, número 11.
21205 2 jn.

### COCINERAS

SE DESEA COLOCAR UNA COCINERA española; tiene buenas recomendaciones de las casas en que ha servido. Tiene muchos años de cocinera, en el país. Apodaca, 17.
21255 2 jn.

UNA SEÑORA DE MEDIANN EDAD desea colocarse de cocinera cocina a la criolla y española; no duerme en la colocalón.. Informan en Crespo, 43, bajos.
21216 2 jn.

SE DESEA COLOCAR UNA COCINERA No hace mandados. Teniente Rey, 89, tren de lavado.
21233 2 jn.

### COCINEROS

SE DESEA COLOCAR DE COCINERO O de dependiente de fonda. Sabe cumplir con su deber; tiene quien lo recomiende. Informan en O'Reilly, 59.
... 3 jn.

### CHAUFFEURS

SE DESEA COLOCAR UN JOVEN DE 17 años de ayudante de chauffeur, en casa particular o en casa de comercio. Informan en 8 y 13, bodega. Teléfono F-1312.
21267 2 jn.

SE OFRECE UN CHAUFFEUR CON dos años de práctica en los talleres del Municipio de la Habana y con tres años de manejo. Informan en Lealtad, 190; por Peñalver.
21217 6 jn.

CHAUFFEUR MECANICO, CASADO, sin familia, con buenos certificados de competencia y honradez, habiendo trabajado en Chile y Buenos Aires, desea ocupación sólo o con la mujer. Dirigirse: Fonda Primera de la Machina, Muralla, letra B. Teléfono A-8874.
21224 3 jn.

### VARIOS

JOVEN ESPAÑOL DESEA COLOCARSE para cobrador, vendedor, trabajo de oficina o cualquier trabajo limpio; sabe algo de inglés y francés; tiene las mejores referencias y garantías. J. Escandón, Monte, 300, altos. Teléfono M-5000.
21250 2 jn.

ALBAÑIL ESPECIALISTA EN AREGlar azoteas y tejados, se ofrece, garantizando los trabajos. Llamen al teléfono A-2353. Avisos por escrito: Arango y Cueto, Luyanó, bodega.
21265 2 jn.

## COMPRA Y VENTA DE FINCAS Y ESTABLECIMIENTOS

### URBANAS

### J. CANDALES

Vendemos una manzana de casitas; sala, saleta y tres habitaciones, a 6.500 pesos; solares, fincas rústicas; no compre sin antes pasar por Carmen 6-A. Teléfono M-4153.
21278 2 jn.

### ASEGURE SU PLATA EN CASITAS CHICAS

Vendo un terrenito casi frente al parque de la Secretaría de Sanidad; mide 6.10 por 18, precio 4.500 pesos.

Vendo un late de tres casitas ciegas en Anton Recio y Esperanza, dan una buena renta, su precio 12.000 pesos.

Vendo la casita Lagunas 60-G, da un doce por ciento, su precio 6'500 pesos; véanla. Dejo 4 mil pesos en hipoteca al 7 por 100.

Vendo una casa en Lealtad, cerca de Belascoaín, con sala, comedor y tres habitaciones, renta 70 pesos, su precio, 7.000 pesos.

Vendo en Benjumeda una linda casa, con sala saleta y tres habitaciones y sus servicios, próximo al Nuevo Frontón, su precio 7.000 pesos.

Pegada a Belascoaín vendo una amplia casa de dos ventanas, moderna, precio 8'500 pesos.

Ganguita: vendo una o dos casitas, pegadas a la calzada del Monte, y cerca de Angeles; las dos, 7.500 pesos. Para más informes en Neptuno, 58, sastrería, de 4 a 6 de la tarde.
21255 2 jn.

### CALZADA DE CONCHA

Vendo una preciosa casa en la mejor situación de Concha; es una delicia vivirla en el verano; consta de portal, sala, antesala, dos hermosas habitaciones y sus servicios; véanla y quedarán encantados, por su fresco; el tranvía de Luyanó lo deja en la puerta. Concha y Manuel de la Cruz, al lado de la esquina; precio en ganga, 6.500 pesos, dejo 3.000 pesos en hipoteca si desean. Dueño en Neptuno, número 58, sastrería, de 4 a 6, hora fija. Teléfono A-9172.
21255 2 jn.

### ASEGURE SU PLATA

En estas ganguitas. Vendo tres lindos cuartos nuevos, pintados de aceite, en Santa Irene; tiene lugar para auto, por 2.500 pesos al contado.

También un bonito chalecito en la Víbora, nuevo, de mampostería y rodeado de jardines y traspatio con frutales, por 2.500 pesos al rontado y el resto a plazos.

A 2.500 pesos cada uno vendo dos solares de 10 por 30, en Rodríguez y Manuel Pruna, Luyanó, uno hace esquina. Necesito dinero; también lo hipoteco en 1.500 pesos las dos.

En Municipio, casi esquina a la calzada vendo una moderna casa de mampostería, toda da de azotea y con portal, sala, dos habitaciones y sus servicios. Su precio 4.500 pesos. No corredores. Se informa en San Mariano 78-A, casi esquina a Armas, Víbora.
21255 2 jn.

### GANGA: VIBORA

En sitio prodigioso a las enfermedades del pecho y pulmones, por su situación alta, vendo una moderna casa, a la brisa completamente; consta de sala, tres habitaciones, comedor al fondo, terraza y servicios, etc. Precio, 4'500 pesos al contado y reconocer 1.000 pesos a pagar en 15 años, como deseen; se enseña todos los días en San Mariano, 78-A y Armas.
21255 2 jn.

### SAN MARIANO

En la mejor situación de esta magnífica calle vendo (urgentemente), preciosa casita, propia para dos matrimonios de gusto. Consta de sala, antesala dividida por columnas, pisos de mármol, dos habitaciones, cuarto de baño y cocina, más dos departamentos bajos con traspatio y entrada independiente, techos de cielos rasos, etc. Precio: 6.500 pesos. No corredores. San Mariano, 78-A y Armas, Víbora.
21255 2 jn.

EN 2.600 PESOS, GRAN NEGOCIO: vendo dos casas en el reparto de Juanelo, Luyanó, Tienen portal corrido, una sala, saleta, y otra sala, saleta y dos cuartos y cocina; de madera y teja, calle principal. Informa su dueño San Joaquín y Zequeira, bodega. J. C. García.
21270 7 jn.

VENDO VARIAS CASITAS DE MAMpostería en el reparto Las Cañas, por Velarde, Cintra, tienen traspatio y son de 4.500 pesos. Neptuno, 58, sastrería, de 4 a 6.
21255 2 jn.

PARQUE SANTO SUAREZ, FRENTE a este parque, haciendo esquina de fraile, con portal corrido a dos calles y con tranvía en la puerta, vendemos hermosa y espaciosa casa compuesta de sala, saleta, cuatro cuartos, comedor al fondo, cocina y servicios sanitarios completos. Tiene además jardín y garage. Precio 18.000 pesos. Se pueden reconocer 10 mil pesos al ocho por ciento en primera hipoteca. Informan: The West Indies Trading Co., Lonja, 528-529. Teléfonos M-5303 y A-6131.
21255 2 jn.

SE VENDE UNA CASA EN BUENA VISta, en la calle Sexta avenida, esquina a Primera, a dos cuadras del paradero, con todas las comodidades, a la moderna y con jardín a todo su alrededor; precio 25.000 pesos. Informan en San Rafael y Marqués González, Locería.
21212 4 jn.

### ESTABLECIMIENTOS VARIOS

BODEGA EN LA MEJOR ESQUINA de Jesús del Monte, cantinera, mucha venta, largo contrato, la vendo por dos mil pesos al primero que la vea. Informan en Perseverancia, 67, antiguo. Sánchez.
21213 3 jn.

**Por tener que ausentarse su dueño se vende el contrato y existencias de la casa de modas, Neptuno, 148. Para informes: Neptuno, 148, Teléfono número A-8430.**
21238 2 jn.

### QUEMO MI CAFE

Perdiendo cuatro mil pesos, según documentos y por razones que diré al comprador, vendo café y enseres nuevos, modernos, al lado de dos magníficos teatros. Diario, de 70 a 100 pesos, contrato público ocho años, renta 150 pesos, la vidriera paga 110, sale alquiler en 40 pesos Costó 15 mil pesos abrirlo y se da en 11 mil pesos. Quien no tenga dinero no se presente. Señor Ramírez, Galiano, 66 altos de 9 a 10 de la mañana.
21261-62 2 jn.

SE VENDEN DOS SOLARES A DOS cuadras del paradero de Orfila, de seis metros de frente por 22 y medio de fondo; preció 1.000 pesos y uno de esquina, de 8 de frente por 22 y medio de fondo, precio 1.750 pesos. Informan en San Rafael y Marqués González, Locería.
21212 4 jn.

## AVISOS RELIGIOSOS

### IGLESIA DE SAN FRANCISCO

SOLEMNE FIESTA AL SAGRADO CORAZON DE JESUS

El próximo día 3 de junio, primer viernes de mes y festividad del Sagrado Corazón de Jesús, se celebran en esta iglesia una solemne función religiosa para honrar al Divino Corazón.

A las nueve de la mañana se cantará misa solemne, con orquesta y sermón. Su Divina Majestad estará de manifiesto durante la misa y a continuación se dará la bendición y se hará la reserva. Estos cultos son a intención de una persona piadosa, devota entusiasta del Amantísimo Corazón de Jesús.
21230 2 jn.

## SOCIEDADES Y EMPRESAS MERCANTILES

### COMPAÑIA DE ALMACENES DE DEPOSITO DE MERCANCIAS S. A.

**Secretaría.—Segunda convocatoria.**

De orden del señor presidente se cita por este medio a los señores accionistas de esta compañía para la junta general extraordinaria que se celebrará el día 3 de junio, a las cinco de la tarde, en la calle de Emperdrado, número 6, con objeto de tratar de particulares relacionados con la emisión de acciones de esta compañía y ampliación de las facultades que al Consejo de Administración otorga la cláusula sexta de la escritura de constitución social de esta compañía.

Lo que se publica para general conocimiento.

Habana, mayo 23 de 1921.

MELQUIADES MONTES, Secretario p. s.
21206 2 jn.

## PERDIDAS

PERDIDA: EN LA TARDE DEL DOmingo, en un tranvía de San Francisco Muelle de Luz, se extravió una cinta azul con una medalla de la Virgen Milagrosa (distintivo de Hija de María). Se gratificará a la persona que la entregue en San Miguel, 118, bajos, o avise al teléfono M-3464.
21235 2 jn.

## DINERO E HIPOTECAS

**Admito cheques sin descuento, de Demetrio Córdova y Co., en pago de un solar de esquina, alto, en San Francisco y Acosta. Informa: Hernández, en Monte, 49.**
20944 7 jn.

### BANCO DE CORDOVA

Celedonio Bernat recibe por su valor y sin descuento, los cheques de dicho banco en pago de los solares y tierras de sus repartos. Informan: Notaría de A. Delgado, Habana y Tejadillo y Milagros y Delicias, Víbora.
21177 7 jn.

**Atención: compro cheques del Español, Nacional e Internacional, en el acto. Reina, 64. Teléfono M-2952. Baizán.**
21196 4 jn.

### J. CANDALES

Compramos y vendemos cheques de los bancos Nacional, Español e Internacional, Penabad, Digón, Córdova; los pagamos mejor que nadie. Oficina: Carmen, 6-A. Teléfono M-4153.
21278 2 jn.

SE TOMAN CINCO MIL PESOS AL doce por ciento, con hipoteca de casa en la Habana, por un año, prorrogable pudiendo cancelar dos mensualidades adelantadas. Castillo, 64 antiguo, de 7 a 8 y de 12 a 2 y de 6 a 8.
21275 2 n.

FACILITO DINERO EN HIPOTECAS desde 1.000 hasta 100.000 pesos. Juan Sercia. Manzana de Gómez, Departamento número 228.
21203 9 jn.

CHEQUE DEL ESPAÑOL VENDO DE 2.376 pesos al 50. Por carta a M. del Valle. DIARIO DE LA MARINA.
21276 2 jn.

SE COMPRAN CHEQUES DE TODOS los bancos, con pequeños descuentos, en proporción con el valor actual de los citados documentos. Cervantes. Teniente Rey, número 33, altos, de 10 a 2.
21286 2 jn.

TREINTA MIL PESOS SOLICITO para negocio que deja una utilidad de 5 mil pesos al año o más; la persona que aporte dicha cantidad será el administrador de el negocio; lo mismo puede atender este negocio una hombre que una mujer; no trato con curiosos. Para más informes: señor Basulto, Obispo, 61, departamento 11.
21220 2 jn.

DINERO SOBRE MUEBLES, DEJANdolos en poder de sus dueños. Indispensables las facturas; también sobre casas y solares, sin necesidad de hipotecarlos. Neptuno, 33, altos.
21245 2 jn.

## PARA LAS DAMAS

**Vendo mil sábanas cameras, a 1 peso; fundas, a 35 centavos cada una; hay también toallas de felpa, a 35 centavos cada una y una gran surtido voilé finísimo, a 45 centavos vara y madapolanes, una vara de ancho a 15 centavos. Vengan, en Aguila y Concordia.**

**Vendo cinco mil kimonas japonesas legítimas, bordadas en todos colores, a 2 pesos cada una y mil delantales uniformes a 1 peso cada uno. Vestido de piqué finísimo para señorita, a 3.50 pesos cada uno. Mil vestidos para señoras, a $3.75 cada uno. Manteles de hilo, a $1.50 cada uno. Concordia, 9, esquina a Aguila.**

**Vendo 500 batas de señora, todas adornadas en voilé blanco o de color, a $5.00 cada una; hay matinée francés, todo bordado, a $4 y muchos vestidos de seda, todos de última moda, a 15 pesos. Concordia y Aguila.**

**Mil baticas de niña a 80 centavos cada una, trajes de niños, a 1 pesos; pantalones mecánico, niño, a 1 peso; camisones franceses, bordados, a $1.30; sayuelas, combinaciones de seda o de algodón, ropones, blusas, etc., todo a mitad de precio. Aguila y Concordia.**

**Mil blusas de seda bordadas a $1.50 cada una y mil blusas de nansú finísimo, a $1.00, sayas de seda china a 4 pesos, medias blancas a 25 centavos, medias de seda a 75 centavos. Aguila y Concordia.**

**Vendo un gran surtido de ropa blanca para señora, bordada a mano y adornada con encaje filet legítimo; es lo más fino que hasta hoy se conoce. Blusas, vestidos, mantelería, ropa interior de hilo o de algodón, mantelería, juego para novias, todo de lo más fino, a precio sumamente barato; son primores. Invito a las damas para que lo vean. Los precios son muy baratos por causas del cambio que está muy bajo. Vengan a Aguila y Concordia.**

**Vendo mil yardas de seda china, una vara de ancho, a 85 centavos vara, y mil piezas de tela rica, vara de ancho, finísima, a 2 pesos la pieza de once varas. Organdí en colores una yarda de ancho, a 40 centavos. Aguila y Concordia.**
21227 2 jn.

## MUEBLES Y PRENDAS

### VERDADERAS E INCREIBLES

gangas: máquina de escribir Underwood, 5, $66; Remington, 10, $60; Oliver, 10, $42; Remington, 7, $30; Smith Premier, $25; victrola gabinete con discos, $150; estante para libros, $10; cintas para máquinas de escribir, 50 centavos cada una. Cajita contadora, $20; O'Reilly, 60, librería. Teléfono M-2263.
... 3 jn.

AVISO: SE VENDEN TRES MAQUINAS Singer, dos de ovillo central, nuevas, y una de tres gavetas, gabinete, sin estrenar, a precios baratos. Aprovechen ganga. O'Reilly, 52, habitación, 4.
21208 7 jn.

## ENSEÑANZAS

### INGLES, FRANCES, ALLMAN

en tres meses. Oiga, entienda y hable desde su primera lección. Método directo jados para curso completo. También los y práctico, fácil y seguro. Precios rebajados. Los niños aprenden sin ningún esfuerzo especial. Academia Berner. Vedado, calle Tercera, entre 2 y 4.
21272 30 jn.

### ACADEMIA "MARTI"

Corte, costura, corsés, sombreros y trabajos manuales. Directoras: GIRAL y HEVIA. Fundadoras de este sistema en la Habana. Se dan clases diarias y alternar por el sistema moderno; se hacen ajustes para terminar pronto y se dan clases a domicilio. Virtudes, 43, altos. Teléfono M-1143.
21170 14 jn.

## MISCELANEA

### TABACO EN RAMA

Embarco para New York y deseo encontrar una comisión de rama en condiciones para proponer a los fabricantes de aquella plaza. L. P. Alvarez, Aguacate, 43, bajos.
21269 2 jn.

VENDEMOS VINOS FRANCESES, acabados de recibir, para su pago cheques del banco Español. Teléfono A-0648.
21204 3 jn.

## MAQUINARIA

**Impresores: se venden dos máquinas de imprimir, de mano; también se vende una imprenta nueva. Indio, 18.**
... 3 jn.

## AUTOMOVILES

### SE VENDE

**una máquina Hudson del último modelo, de siete pasajeros y con poco uso. Informan en Monte, 59, altos.**
21280 5 jn.

CHEVROLET, ULTIMO MODELO, EL mejor preparado que hay en la Habana; todo niquelado, fuelle de estreno, acabado de pintar, alfombrado de linoleun, nueva vestidura, dos defensas, acumulador nuevo, timón de Cadillac, estribos que costaron 30 pesos, gomas casi nuevas, todas sus herramientas faroles extras de ciudad, reloj de pizarra, gomas y llantas de repuesto: no lo ha trabajado más que dueño. Barcelona, 13, José.
21218 3 jn.

# La Moderna Poesía

Acaba de recibir el toma 33 de la magnífica Historia Universal por GUILLERMO ONCKEN, que contiene Epoca de la Revolución Francesa, del Imperio y de la Guerra de Liberación, ilustrada con profusión de grabados, un tomo en tela dos pesos.

Libros para niños, EL HOMBRE, Elementos de Fisiología de Higiene de Prehistoria y de Etnografía, por León Gerardin, ilustrada con 296 figuras en el texto.

RECREACIONES INFANTILES, Colección de 120 juegos, por Gildardo F. Avilés, ilustrada con profusión de figuras.

LA TIERRA, Elementos de Cosmografía y de Geología, por León Gerardin, ilustrada con 291 grabados en el texto.

LOS ANIMALES, Elementos de Zoología Teórica y Aplicada, por León Gerardi, ilustrada con 356 figuras en el texto.

LAS PLANTAS, Primeras lecciones ilustradas de Botánica por León Gerardin, ilustrada con 497 figuras en el texto.

EL VIDRIO, por Pablo Frick, ilustrada con profusión de grabados.

CUENTOS Y LEYENDAS, por E. Labouyale, ilustrada con 60 grabados.

Todas estas obras constan de un solo tomo encuadernado en tela en dorado y rojo al precio de un peso.

EL GENIO LATINO Y EL MUNDO MODERNO, por Guglielmo Ferrero, Champsaur, quinto tomo, en pasta, un tomo en pasta, un peso cincuenta centavos.

UN NIDO VACIO, por Feliciano cinco pesos.

EL CRITERIO, por Jaime Balmes, un tomo en pasta, un peso.

Compendio Elemental de GEOGRAFIA UNIVERSAL, con la descripción física y política y la geografía histórica de las diversas comarcas del globo, por J. B. Guim, ilustrada con un mapa mundi, seis mapas iluminados y una lámina de geometría, un tomo en cartoné, un peso.

ANATOMIA FISIOLOGICA E HIGIENE DE APPLETON, Obra de texto para Institutos, establecimientos de enseñanza superior y escuelas normales; escrita de acuerdo con los últimos adelantos de la ciencia y distribuída la materia según las reglas de la Pedagogía Moderna, por Juan García Purón, ilustrada con numerosos grabados en negro y en color, un tomo en tela dos pesos.

ENFERMEDADES DE LAS PLANTOS CULTIVADAS, Enfermedades no Parasitarias, por Jorge Delacroix, ilustrada con 58 láminas, un tomo en tela dos pesos cincuenta centavos.

MANUAL DEL ARTE DECORATIVO, Libro especial para el estudio de los estilos aplicados a la decoración y al ornato, por José Blanco Coris, ilustrado con 193 grabados y seis láminas en negro, un tomo en tela, un peso veinticinco centavos.

LA CIUDAD DE LAS AGUAS MUERTAS, por Jorge Rodenbach, un tomo pasta española un peso cincuenta centavos.

DIAGNOSTICO CLINICO, Exámenes y Síntomas, por A. Martinet, ilustrado con 851 figuras en negro y en colores, un tomo en tela ocho pesos cincuenta centavos.

Biblioteca Novelesco Científica: DE LOS ANDES AL CIELO, por el Coronel Ignotus, un tomo rústica, sesenta centavos.

Idem, ídem ídem, DEL OCEANO A VENUS, por el mismo autor, un tomo en rústica, sesenta centavos.

IBARIS, por Juan Bertheroy, un tomo rústica, setenta centavos.

EL VALLE AZUL, por Jacques Gachons, un tomo en rústica, setenta centavos.

MARAVILLAS DEL INSTINTO DE LOS INSECTOS, LOS DESTRUCTORES, LA VIDA DE LOS INSECTOS, LOS AUXILIARES Y COSTUMBRES DE LOS INSECTOS, por J. H. Fabre, todas estas obras constan de un solo tomo en rústica al precio de un peso.

## De Cienfuegos

Mayo, 21.

Pocos han sido los festejos que esta ciudad ha dedicado este año a la fiesta de la Patria. A no haber sido por la bonita iluminación que durante la noche lució en la fachada de la Casa Consistorial, Liceo y Casino Español, nadie se hubiera dado cuenta de la festividad del día, exceptuando los que asistieron a la gran velada artístico-musical que organizó la cada un día más próspera sociedad coral de Cienfuegos, que pudieron apreciar de una manera altamente agradable los adelantos efectuados, bajo la dirección artística del inteligente profesor de música señor Siquiers, que no descansa un momento para que no decaiga el entusiasmo de las señoritas y jóvenes que forman la sección de filarmonía y canto de tan simpático Orfeón, y la eficaz cooperación de los señores José Reigosa, acaudalado comerciante y Jacinto Oliver, acreditado industrial de esta ciudad.

La sociedad Coral de Cienfuegos conmemoraba ayer el tercer aniversario de su fundación y quiso celebrarlo—y lo celebró dignamente—confeccionando un programa tan atractivo que llamó agradablemente la atención no tan solo de sus asociados sino de cuantos fueron invitados y asistieron al acto, siendo numerosas las señoras y señoritas que concurrieron, lujosamente ataviadas, demostrando poseer buen gusto artístico aplaudiendo de un modo espontáneo los números del Programa que fueron magistralmente interpretados.

La primera parte se componía de los números siguientes:

1o.—Himno Nacional cantado con gran gusto y afinación por el Orfeón, y que la numerosa concurrencia escuchó puesta de pie.

2o.—"Las Tres." Grandiosa obra coral, del maestro Retana, que asimismo fué ejecutada por el Orfeón y escuchada con vivo interés.

3o.—Vals "Sas," original del señor Rafael de Sas, ejecutado por la sección de filarmonía, compuesta de un regular número de guitarras, bandurrias y mandolinas, cuyas armoniosas notas promovieron una gran explosión de aplausos, sumamente merecidos, por el buen gusto y afinación con que fué ejecutado; habiendo llamado la atención de la concurrencia la precoz niña Petra del Amo que, no obstante su poca edad, sabe arrancar armoniosos sonidos de su mandolina, pudiéndose augurar podrá llegar a ser una eminencia musical si persevera en sus estudios. Tuvimos el gusto de felicitarla cordialmente y felicitamos a su señor padre, allí presente, que la colmó de besos, muy merecidos.

4o.—Pieza al piano "Sleighride," a cuatro manos, ejecutada por las graciosas y bellas señoritas Estrella Oliver y Fela Bernia.

5o.—"Idilio," pieza pa arpiano que la linda señorita Estrella Vilches ejecutó con verdadera posición.

6o.—Fantasía de la ópera "Tosca"—G. Puccini—que la elegante señorita Esperanza Toyos interpretó de un modo magistral.

7o.—"Timidez." Canción que debió haber sido cantada por los orfeonistas señores Alberto Curvelo y Félix Pacheco pero por causas ajenas a su voluntad no pudieron asistir y fué cantada por el orfeonista Eusebio Dorado, que demostró poseer una garganta de oro de ley, y por el Director señor Siquiers, que canta de un modo admirable, habiendo sido muy aplaudidos.

8o.—Mazurka de concierto, que la sección de filarmonía tocó con la maestría de siempre, siendo oficioso el decir que obtuvo muchos aplausos.

9o.—"La Abuelita."—Langer—piano y violín, por las señoritas Laudelina López, Ada Díaz y Luis Benet.

Este número fué tan sugestivo que merecería, para su crítica, una pluma manejada hábilmente para ensalzar con bellas frases de elogio, que yo desconozco, la admiración que causaron a la concurrencia la bella trigueñita de temperamento artístico, Laudelina López, que tan acertadamente acompañó las deliciosas notas que la angelical damita Ada Díaz (Hada de la Música) sacaba de su mágico violín. El culto joven señor Benet también toca el violín con gusto

# Labor Educativa

Una nueva sección, consagrada al estudio de los asuntos referentes a la educación nacional, resulta en la prensa diaria—donde todos vamos a enterarnos de los múltiples asuntos que atraen la muy ocupada atención de la vida moderna— el medio más eficaz de colocar en primer plano el problema más interesante para el hombre, que es el problema de la educación, según dijo—hace ya muchos años—el gran filósofo Kant. Y estimamos que no obstante el valor positivo que naturalmente tienen las revistas porofesionales (dedicadas a tratar de un modo expreso y a fondo, los asuntos pedagógicos), como que esas publicaciones llegan solamente a las manos de los consagrados a estos empeños, nada resulta tan eficaz para el progreso general como el hecho de que periódicos de tanta circulación, seriedad y prestigio como el DIARIO DE LA MARINA; ofrezcan sus columnas para difundir entre sus infinitos lectores lo que se estima por todos como elemento fundamental en las modernas democracias, que es interesar al pueblo en la obra de la enseñanza; dar a conocer los éxitos que se alcancen en materia de cultura, para aliento y emulación de los luchadores; señalar los fracasos que se cometan, para no reincidir en ellos; y ofrecer a todos los medios apropiados para aquellos males, que desgraciadamente entre nosotros, han ido minando de un modo lento los empeños educadores de los maestros...

Por esta causa hemos aceptado con verdadero regocijo hacerno scargo de la sección, que inauguramos hoy, Dentro de la pobreza de nuestras fuerzas, pero con la alteza de miras que corresponde a tan noble empresa, vamos a ir tratando de los asuntos escolares, que ocupen el primer lugar en la atención pública, sin que jamás detenga nuestra pluma el temor de expresar lo que se deba, por amarga que fuere; ya que según San Agustín "la verdad ha de decirse siempre, aunque sea motivo de escándalo"; y y al propio tiempo, sin que jamás se estampe en estas columnas ninguna crítica apasionada, ni de un carácter personal, que tal línea de conducta no solo es la que corresponde al DIARIO sino que tal vez constituya el único mérito que haga olvidar aquella limitación de nuestras fuerzas que hemos sido los primeros en reconocer.

Y por lo menos dos veces a la semana, ocuparemos así esta noble cátedra del periodismo.

---

Acaba de realizarse un cambio en el Gobierno. ¡Qué grave—qué pavoroso, sería mejor que se dijera—es el estado en que la nueva situación recibe el Departamento de Instrucción Pública! En los últimos años Cuba aumentó sus gastos de una manera extraordinaria, pero no se aprovecharon aquellos tiempos de abundancia, para llegar a los tristes días de escasez, que parecen aproximarse, la fabricación y el arreglo de un sistema de escuelas, que fuesen el mejor recuerdo de nuestras ventas de azúcar a 23 centavos la libra.

Y ahora, ante los ojos entristecidos de los que heredan el mundo, se desenvuelve el sombrío cuadro que aquí trataremos de bosquejar muy brevemente. La Universidad sin edificios para sus principales Escuelas y hasta sin material para muchas de sus enseñanzas prácticas; la enseñanza secundaria reclamando una reforma indispensable, que la ponga a la altura de las necesidades de una educación propia para jóvenes, que ya han entrado en la pubertad; las escuelas de continuación, que tanto auge han alcanzado en el extranjero, desconocidas en el país, que no cuenta ni siquiera con una de ellas; las escuelas primarias de la capital funcionando casi todas a media sesión, porque se carece de edificios donde instalarlas: el alza de los alquileres imposibilitando la contratación de casas que, aunque no sean adecuadas desde el punto de vista pedagógicas, servirán siquiera para reunir los niños que hoy permanecen sin enseñanza: la población de Cubba aumentada considerablemente, pero el número de aulas sin aumentarse en la misma proporción; el analabetismo extendiéndose de un modo alarmante por los distritos del interior, donde la escuela rural clama por una reforma que haga eficaz su labor; el precepto constitucional de la enseñanza obligatoria convertido en un verdadero mito, al que rendimos un culto platónico mencionándolo sin cumplirlo; falta de maestros para las escuelas rurales, porque los graduados en las Escuelas Normales prefieren, como es natural, ocupar escuelas en los centros urbanos, y ejercitan un derecho que la ley les concede, pidiendo solamente las que vacan en las grandes ciudades falta de un verdadero estímulo para el estudio en los maestros que no pasado por las Normales pero a quienes se exige la aplicación de métodos y procedimientos de enseñanza que no han tenido oportunidad de ver aplicar, por los que constituyen la aristocracia del saber entre la clase a que pertenecen múltiples leyes, rigiendo en forma casi anárquica, el desenvolvimiento de un departamento tan complejo como el de Instrucción Pública; paralizada por el Estado la fabricación de casas para las escuelas rurales y todavía sin plantearse un problema tan grave en las ciudades y sobre todo en la capital de la República decaído el espíritu de muchos maestros que han ido perdiendo lentamente la fe y el entusiasmo, indispensable en una empresa como la que realizan; perdida también la fe en una gran parte de nuestro pueblo que no se ha identificado, como era necesario, con la obra de sus educadores.

Tal es el cuadro. No hay en él una sola pincelada que no se haya copiado del natural como dicen los pintores. Pero como no existe mejor procedimiento para apreciar y resolver un problema que analizarlo minuciosamente en todos sus aspectos, nos proponemos aquí ir tratando de estas y de otras múltiples cuestiones, relacionadas con la educación nacional, ofreciendo—siempre que se pueda— algún modo de encontrarles solución, ya eliminando ciertas incógnitas, ya señalando la fórmula que recomienden la Pedagogía o la experiencia...

---

Hemos tenido el gusto de saludar en la Junta de Educación al nuevo Secretario de Instrucción Pública Dr Francisco Zayas. No teníamos el honor de conocerle, y declaramos—con verdadera complacencia—que nos causo muy grata impresión escuchar sus opiniones acerca del respeto que le merece el ejercicio de las facultades que nuestras leyes conceden a las autoridades escolares, y especialmente a las Juntas de Educación, nuestros orgahismos populares para el gobierno de las escuelas. El doctor Zayas se congratulaba de que la Secretaría no tuviese que nombrar a los maestros, lo que indica que el nuevo jefe de la enseñanza se propone como es su deber, dirigir desde lo alto su Departamento, señalando las rutas que deben seguirse, y no descender a la minucia de recomendar a nadie para los cargos inferiores. ¡Hermoso programa en realidad!

Nosotos hemos indicado, en el apartado anterior, todo lo que abrumará al nuevo Gobierno en materia de enseñanza y para atender y resolver tantas y tan complicadas cuestiones se necesitan grandes energías y extraordinarios sacrificios... Pero las palabras del doctor Zayas han hecho nacer la esperanza en nuestro corazón. Los creyentes afirman "que la fe traslada los montes" y nosotros pensamos que la buena fe es la que obra los milagros. El nuevo Secretario nos reveló en una breve onversación su buena fe; esperemos los milagros.

---

La Junta de Educación de esta capital en sus últimas sesiones, ha ascendido al cargo de Inspector del Distrito al señor Abelardo Saladrigas, y ha nombrado Inspector Auxiliar al doctor Justino Báez.

El primero venía desempeñando en comisión desde hacía mucho tiempo, el cargo a que ha sido exaltado en propiedad; así es que el acuerdo de la Junta resultaba una legítima y natural confirmación de quien desempeñaba las funciones técnicas más elevadas en las escuelas de esta ciudad; y en cuanto al doctor Báez—que una de una manera tan brillante dirigía la Escuela Práctica de la Universidad—su nombramiento debe estimarse como premio merecidísioo a su consagración al estudio y a la escuela; a sus virtudes y a su modestia. Con absoluta justicia se le considera por todos como uno de los maestros más capacitados de la República, y su actuación, en el nuevo cargo que ya ocupa, ha de producir evidentes beneficios a la causa de la enseñanza.

Reciban ambos nuestra pública felicitación.

Luciano R. Martínez.


# ASMATICOS

Restaurador Pectoral del Dr. B. Abella. Nada hay mejor

## Dr. F. LEZA

CIRUJANO DEL HOSPITAL "MERCEDES"
Especialista y Cirujano Graduado de los Hospitales de New York.
ESTOMAGO E INTESTINOS
San Lázaro 208. esquina a Perseverancia.

## Helio R. Ecay

ABOGADO
Estudio: Compostela 91
Teléfono A-7884.-Habana
C 3777 alt 15d 7

## Dr. Stincer

Cirujano del Hospital "Mercedes" Auxiliar-Cirujano de la Quinta "Covadonga."—Cirugía (especialidad de cuello) y vías urinarias.—De 2 a 4 p. m. en Lealtad número 131. Consulta especial de enfermedades venéreas de 7 a 9 de la noche, por pagos semanales. Teléfono A 8999

## Se convencerá Vd.

Que tomando la solución Ahogoina Puyada, se curará el Asma o Ahogo en pocas semanas.

Tenga fe y no dude, tal vez "AHOGOINA PUYADA" sea su salvación. Pídala en todas las boticas.

Siempre hay existencias en todas las Droguerías de la República.
200002 alt. 23-25-27-29-31


# Crónica religiosa

## Monseñot Rey Soto en el templo de la Merced

El pasado domingo celebró el Santo Sacrificio de la Misa en el templo de la Merced, Monseñor Antonio Rey Soto, sacerdote-poeta, que nos recuerda con sus célebres poesías, a los colosos de nuestro siglo de oro, que como él sacerdotes fueron: Lope de Vega, Calderón, Moreto, Tirso y D. Antonio Solís, que cuando nuestra literatura dramática sentía los primeros síntomas de su decadencia en mano de los Cubillos y Diamantes, apareció el insigne Solís a sostener dignamente en la escena los lauros conquistados por Calderón y Lope, como hoy los sostiene; el Presbítero Monseñor Antonio Rey Soto.

Más Antonio Rey Soto, como sacerdote del Altísimo, busca para los hombres la felicidad, y a ella conduce a sus amigos.

La felicidad es muy íntima, es como un precioso bálsamo que no se halla en el mundo, sino que está encerrado en un vaso escondido en lo más interno de nuestro ser, en el corazón. Necesitamos sobre todo, tener acompañado el corazón; que cuando nuestros afectos de amistad, familia, de patria, se desvanecen, como se desvanece todo lo temporal y transitorio; cuando, cambiándose la escena de la Vida, en medio del humano bullicio nos sentimos solitarios; y hasta tal vez hostelizados en nuestros más caros sentimientos; que allá en lo más íntimo del corazón tengamos presente el Amigo que nadie nos puede quitar, el Espíritu consolador que urge todo el hombre moral con la suavísima dulzura sobrenatural.

El Hijo del Eterno Padre vino al mundo para hacer compañía al hombre, para darle la mano en el camino de la vida, en la peregrinación que vamos haciendo hacia la eternidad, en la cual tantos se extravían.

Se hizo amigo de la humanidad, y le habló un lenguaje que penetró hasta su corazón, porque por su boca habla el Espíritu-Santo, que llega a lo más íntimo del espíritu humano. Por esto la palabra de Jesucristo se llamó **Evangelio**, o sea buena nueva, porque consolaba, satisfacía y endulzaba las amarguras de la vida.

Entre los amigos de Jesucristo nunca se encuentran desesperados; si alguno que ha recibido el bautismo y participado de los otros sacramentos se desespera, es que ha dejado a Jesucristo, ha roto las amistades con el gran amigo de los hombres, se ha cansado de su compañía; es que se ha dejado seducir por la voz engañadora del mundo, que le prometía placeres, goces, y consuelos, que luego se han evaporado, mientras el mundo cruel se burla de él, le insulta, y a puntapiés le echa de su compañía. No hay otro verdadero amigo del hombre que nuestro Señor Jesucristo.

Más la vida de Cristo se conserva en la tierra por el Santo Sacrificio de la Misa, que es el aglutinante más poderoso que puede existir, pues junta con relación de amor y de santificación el cielo, la tierra y el purgatorio. La Santa Misa podemos decir que es la misma Iglesia de Dios en acción, es el acto vital de la Iglesia; la Iglesia moriría el día que desapareciese el sacrificio de la Misa; acabaría su ministerio. Los sacerdotes lo son por la Misa, como Jesucristo es fundador de la Iglesia y Redentor nuestro por el sacrificio del Calvario. De manera que en la Santa Misa, quien propiamente celebra siempre, no son en realidad los sacerdotes; pues, en realidad y en sustancia, el sacerdote es uno, es Jesucristo, que obra por ministerio del sacerdote, pues ellos son solamente ministros e instrumentos suyos, y obran con poderes que El les ha otorgado. Por esto, en la hora del Sacrificio es Jesús quien habla por boca de su ministro; sus palabras tienen, por esta razón, una fuerza sobrehumana, y en su virtud se convierten la substancia del pan y del vino en la substancia del Cuerpo y de la Sangre de Jesucristo, y sacramentalmente se separan, como en el suplicio de la Cruz su Sangre y su Cuerpo quedaron separados. La infinidad del Santo Sacrificio de la Misa es maravillosa, porque lo es, no solamente por razón del sacerdote principal que lo celebra, sino también por la víctima que se ofrece, y por la participación que el pueblo tiene en la Hostia Santa, en la víctima divina, que es distribuída en la Sagrada Comunión, y la Comunión es la consumación, el complemento del sacrificio.

Rey Soto invitó a oír la Misa y a comulgar al gran poeta cubano Gustavo Sánchez Galarraga y a otros íntimos amigos, o sea a renovar la vida inmortal de la gracia. Asimismo para dar gracias al divino Fundador de la Iglesia por haber ésta salvado las obras maestras de la literatura pagana, pues por este solo hecho, merece el bien de todos. Pero no sólo las salvó, sino que hizo suyas las dos lenguas que habían sido instrumentos del pensamiento y vehículos del saber en aquellas civilizaciones; y al apropiárselas; las inmortalizó, y al inmortalizarlas, salvó las ideas que estaban impregnadas, las nociones de que eran como el receptáculo: en una palabra, salvó todo el tesoro intelectual que en ellas se encontraba reunido, porque una lengua es como el agua corriente, que tiene en suspensión todos los elementos de la vida de un pueblo.

A las ocho y media dió comienzo el Santo Sacrificio de la Misa, en la capilla, consagrada en el templo de la Merced, a Nuestra Señora de Lourdes.

Fué rezada y armonizada por el maestro, señor Francisco Sauri, organista del templo y el notable barítono, R. P. Ignacio Maestrojuan, C. M.

Entre las composiciones interpretadas, merecen ser citadas: Al Sagrado, cantada por Sauri, y Plegaria a la Virgen de Aurelio Hernández, por el Padre Maestrojuan, C. M.

Sirvió de acólitos, el estudiante de la facultad de Derecho, señor Vicente Valdés Rodríguez.

La gruta se hallaba profusamente iluminada.

Después de la Comunión del celebrante, éste distribuyó la Sagrada Comunión, a un grupo de damas, y por último, a los señores Gustavo Sánchez Galarraga, Rafael Suárez Solís, el estimadísimo compañero de redacción, Comulgó asimismo el ayudante de la Misa, Valdés Rodríguez.

Fué un acto sencillo a la par que conmovedor.

Un centenar de personas oyó la primer Misa en Cuba de Monseñor Rey Soto.

Este después de haber dado gracias al Altísimo, pasó a los claustros donde dijo: "Todos los asistentes me habéis proporcionado un gran placer con vuestra asistencia al Santo Sacrificio de la Misa, pero inmenso fué, el que me habéis hecho sentir los que habéis comulgado."

A éstos abrazó.

El Superior de los Padres, R. P. Juan Alvarez, invitó a los asistentes a desayunarse, pasando al comedmor de la Comunidad, los Reverendos Padres Juan Alvarez, Hilario Chaurrondo, C. M., Monseñor Antonio Rey Soto, los señores José Jenaro Sánchez y su hijo Gustavo Sánchez Gallarraga, Rafael Suárez Solís, Manuel Fernández Gamoneda, Gaspar Betancourt, Vicente Valdés Rodríguez, el doctor Antonio de la Cruz Díaz, y Ramón del Campo, Presidente de la Unión Orensana.

Fueron obsequiados con el desayuno y una hora después con vino dulce, pastas y tabacos.

Dos horas estuvieron reunidos, las cuales fueron pasadas con suma rapidez, pues no se atendió a la marcha del tiempo, sino a las recitaciones poéticas del P. Antonio Rey Soto, de Gustavo Sánchez Galarraga, de Gaspar Betancourt y Vicente Valdés Rodríguez. Estos últimos realizaron ejercicios de Ventriloquía con suma perfección demostrando ser, consumados maestros en el arte de modificar la voz y ademanes de otros, haciendo desaparecer su personalidad, para no dejar ver en palabras, gestos y acción sino la persona presentada.

Monseor Rey Soto, exhortó a sus amigos a visitar y cultivar la amistad del Padre Alvarez, sacerdote sabio y virtuoso, es como si fuera mi hermano. Cuando no me tengáis a mí, vedme en su persona. El afecto que nos une es ya de muy antiguo. Dice palabras a continuación, que no percibimos bien por las protestas del P. Alvarez.

Parece que Rey Soto refiere, que un hermano del P. Alvarez, prestó los auxilios de la Religión, al padre de Rey Soto.

Les invitó a ver el museo de geología que posee el P. Alvarez, y allí verán lo que él vale (nuevas protestas del P. Alvarez), y cuanta es la riqueza que atesora el suelo y subsuelo de Cuba.

Entre las poesías recitadas figuraron: **Mis Lebreles, La Oración del Poeta, Machaquito, Sonetos del P. de Galarraga y de éste a Rey Soto, Canto a Galicia, a Sevilla, A mi padre.**

Fueron horas de poesía, amor y Religión.

Del comedor pasamos al cuarto de P. Alarez, y Rey Soto, a pesar de sus protestas, fué tomando las muestras de las producciones del suelo y subsuelo de Cuba, atesoradas por el R. P. Alvarez, y después obtuvo de él las expilaciones.

Fué una conferencia de geología y mineralogía, sorprendente para sus oyentes que ignoraban, que Cuba tuviera materia prima para ladrillos, tubos, terracota, fabricación de cristales, etc.

De todo presentó nuestras recogidas, y objetos en miniatura fabricados para demostrar la posibilidad de explotar tanta riqueza inactiva.

Monseñor Rey Soto, dice que ustedes ignoraban que existiera esta riqueza, y que ésta la descubriera tras pacientes trabajos, este cura, gallego de naturaleza y cubano por adopción. En su corazón hay amor para ambas. Así hay muchos curas, con que un aplauso para él, a quien no tardaréis en aclamar por uno de los más insignes bienhechores. Y eso lo haréis cuando los materiales empiecen a manipularse y veas la riqueza que eso os dará, y eso pronto será."

Todos aplaudieron.

El P. Alvarez, expresa que sus vacaciones campestres las ha empleado en obtener los resultados que a la vista tenían.

Llegó la hora de la despedida que fué cordialísima.

A. Monseor Rey Soto y a Sánchez Galarraga, nuestra enhorabuena por el canto a la fe de Cristo, a su presencia real en la Hostia Sacrosanta, que también hay poesía y amor en la confesión de nuestra fe. Y ese canto de épico heroísmo, lo vienen entonando los mártires de la Iglesia Católica en las veinte centurias que lleva de existencia.

Jesús el divino. Orfeo, con el salterio de las diez cuerdas de la Ley divina, de una suavidad tal que embelesa las almas y penetra los corazones, que es la sabiduría que gobierna a los hombres; y la armonía vendrá sólo por el influjo del salterio cristiano.

La filosofía social y política, los sistemas económicos, el arte, la literatura, son dignos, son convenientes, son necesarias; pero para que resulten eficaces en la humana armonía, han de tomar el tono que el inmortal Orfeo, Jesús, da con su salterio de diez cuerdas: el amor.

UN CATOLICO.

DIA 31 DE MAYO

Jubileo Circular.—Su Divina Majestad está expuesta en la Iglesia del Santo Cristo.

Nuestra Señora, Reina de todos los Santos y Madre del Amor Hermoso.—Santos Pascasio y Lupicino, confesores, Cancio y Canciano, mártires; santa Angela de Mérici, fundadora y Petronila, virgen.

Nuestra Señora Reina de todos los Santos y Madre del Amor Hermoso.

No al acaso ni en vano los devotos de María Santísima la llaman Madre, y parece como si no supieran invocarla con otro nombre ni se sacian de llamarla siempre madre: madre, sí, porque verdaderamente es nuestra madre, no carnal, sino espiritual, de nuestras almas.

"Yo soy la Madre del Amor Hermoso," dice María: porque su amor, como dice un autor, hermosea nuestras almas a los ojos de Dios, y hace que como madre amorosa nos reciba por hijos. ¿Y que madre, dice San Buenaventura, ama a sus hijos y atiende al bien de ellos cual vos, oh dulcísima Reina, amáis a nosotros y procuráis nuestro aprovechamiento?

Regocijaos pues, vosotros, hijos de María, sabed que acepta por hijos suyos a todos los que desean serlo.

¡Oh dichosa confianza, oh amparo seguro! La Madre de Dios es también nuestra Madre.

¡Bienaventurados los que viven bajo la protección de una Madre tan tierna y poderosa!


JARABE DE YAGRUMA

DEL DR. CHAUMONT
Cura rápida y segura de Catarros al pecho y pulmones
Los asmáticos se curan radicalmente con el JARABE DE YAGRUMA


# Sermones

que se han de predicar, D. M., en la S. I. Catedral, de la Habana, durante el primer semestre del año 1921

Junio 19, Domingo III (De Minerva); M. I. señor Lectoral.

Junio 29, Festividad de San Pedro y San Pablo; M. I. señor S. Sáis de la Mora.

Habana, 30 de Diciembre de 1920.

Vista la distribución de sermones que Nos presenta Nuestro Venerable Cabildo, venimos en aprobarla y la aprobamos, concediendo 50 días de indulgencia, en la forma acostumbrada, a todos los fieles que devotamente oyeren la divina palabra. Lo decretó y firmó S. E. R.

-|- EL OBISPO.

Por mandato de S. E. R., DR. MENDEZ, Arcediano, Secretario.

# AVISOS RELIGIOSOS

## PARROQUIA DEL ANGEL

TRIDUO Y FIESTA AL SAGRADO CORAZON DE JESUS

TRIDUO

El día primero de Junio dará principio el Triduo al Sagrado Corazón en esta forma:

A las 8 a. m. misa cantada con exposición del Sacramento, a continuación se hará un piadoso ejercicio y se dará la bendición con el Santísimo.

FIESTA POR LA MAÑANA

A las 8. Misa de Comunión General. A las 9, la solemne con voces y orquesta. El sermón está a cargo del R. P. Mariscal S. J.

POR LA NOCHE

A las 7. Exposición del Santísimo, rosario, cánticos, consagración de los fieles al Corazón de Jesús, procesión llevando bajo palio el Santísimo Sacramento, reserva y bendición.

21055 3 jn

## SAGRARIO DE LA CATEDRAL

El viernes 3 de Junio, a las 8, se celebrará la festividad al Sagrado Corazón de Jesús, con exposición de su Divina Majestad.

18853 2 jn.

## IGLESIA DE LA MERCED

Días 31, 1 y 2.—A las 8 a. m.—Misa cantada con exposición de S. D. M., a intención de las "entusiastas y fervorosas Celadoras."

A las 5 y media p. m.—Exposición, rezo del Santo Rosario, piadoso ejercicio del Triduo y sermón. Concluirá con la Reserva y bendición con el Santísimo.

Los sermones del Triduo serán predicados por el P. Luciano Martínez, C. M.

Día 3.—Gran Festividad del Sagrado Corazón.—A las 7 y media a. m.—Misa de Comunión general que celebrará el R. P. Alvarez, Superior de la Merced y Visitador de los PP. Paúles de Cuba y Puerto Rico. Será amenizada con piadosos motetes acompañados de orquesta.

A las 9 a. m.—Misa solemne a toda orquesta con sermón, estando éste a cargo del Superior y Visitador de los PP. Paúles, Rvdo. P. Alvarez. La misa será interpretada por un coro de escogidas voces.

Solemne función de la tarde.—A las 5 y media p. m.—Exposición de S. D. M., rezo del Santo Rosario. Ejercicio y procesión con el Santísimo por las naves del espacioso templo. Niñas vestidas de ángeles harán la guardia al Sacramento en el recorrido de la procesión, mientras la orquesta interpreta preciosos motetes.

El día de la fiesta quedará expuesto S. D. M. todo el día hasta la Reserva, por la tarde.

21135 2 jn

## IGLESIA DE P.P. PASIONISTAS

SOLEMNE TRIDUO AL CORAZON DE JESUS

I

El día 31 de Mayo, a las 5 de la tarde, se dará principio en esta Iglesia a un solemne Triduo en preparación a la fiesta del Sagrado Corazón de Jesús, que consistirá en las prácticas siguientes: Expuesto Su Divina Majestad, se rezará el Rosario con misterios cantados. Sermón a cargo del R. P. José Egido S. J., preces al Sagrado Corazón y reserva.

II

Los días 1 y 2 de Junio, a la misma hora que el anterior, se tendrán las mismas prácticas.

Los sermones estarán a cargo de los RR. PP. Pasionistas.

Serafín de S. Agustín, y Teófilo de San Francisco.

III

FIESTA DEL SAGRADO CORAZON DE JESUS

Día 3 de Junio

Mañana.—A las 7 y media, Misa de Comunión General con acompañamiento de órgano, para todas las socias y demás personas que deseen acercarse a la Mesa Eucarística. En esta misa hará la Primera Comunión un grupo de niños y niñas que la Guardia de Honor presenta como tributo de desagravio y amor al Divino Corazón.

A las 9.—Misa Solemne con orquesta y Sermón. Ocupará la Sagrada Cátedra el M. R. P. Benigno de S. Buenaventura, Superior de los Pasionistas.

Tarde.—A las 4, expuesto S. D. M. se rezará el santo Rosario, a continuación Solemne Procesión con el Santísimo Sacramento, recorriendo las calles vecinas de S. Mariano, S. Lázaro, Milagros y S. Buenaventura. Terminada la Procesión se hará el acto de consagración al Sagrado Corazón y se dará la bendición.

2115 2 jn

## IGLESIA DE SAN FELIPE NERI

SOLEMNE TRIDUO

Como obsequio extraordinario la Venerable y Real Archicofradía del Amor Hermoso, dedicará de un modo especial a su Augusta Madre los tres últimos días.

Además de los cultos ordinarios de Mes, habrá lostres días Misa cantada a las 8 y media, con Panegírico en la del día 31 a cargo del R. P. Alejo Bilbao (O. M.)

El día 30 por la noche se cantará Salve Solemne a toda orquesta; y el día 31 a las 7 y media la Misa de Comunión General, en la cual harán la primera Comunión 12 niñas pobres, a las cuales obsequiará la Archicofradía con trajecitos que lucirán en ese acto.

21075 31 m

## EN SAN FRANCISCO

El día 31, duodécimo de los Trece Martes de San Antonio. Los mismos cultos y con la misma solemnidad de los martes anteriores.

Es a intención de la señorita Amelita Rivero.

21043 31 my.

## Parroquia Ntra. Sra. de la Caridad

Los días 31, 1 y 2 de Junio, después de la misa de ocho y media, se dirá el Triduo al Sagrado Corazón de Jesús con la Bendición de su Divina Majestad.

El día 3, a las 9 de la mañana: Solemne Fiesta en la que predicará el R. P. Amigo.

El día 13, a la misma hora: Fiesta Solemne a San Antonio de Padua.

Se suplica la asistencia de los devotos.

20946 2 jn

## IGLESIA DE BELEN

CULTOS EXTRAORDINARIOS EN HONOR DEL SAGRADO CORAZON DE JESUS, EN LA IGLESIA DE BELEN. TRIDUO DEL SAGRADO CORAZON

Martes 31 de Mayo, a las 7 y 30 a. m. comunión general, en la que se dará el Tomo I de las "Consideraciones para mis retiros," por el P. Morán S. J.

A las 8 y 30 a. m. misa y sermón.

Miércoles 1o. de Junio, a las 7 y 30 a. m. comunión general: cada comulgante recibirá el Tomo II de las "Consideraciones para mis retiros."

A las 8 y 30 a. m. misa y sermón.

Jueves 2 de Junio, a las 7 y 30 a. m. comunión general: en ella se entregará el Tomo III de las "Consideraciones."

A las 8 y 30 a. m. misa y sermón.

A las 4 y 30 p. m. será el ejercicio de Quince Jueves y Hora Santa.

FIESTA DEL SAGRADO CORAZON

DIA 3 DE JUNIO

A las 7 y 30 a. m. misa de comunión general.

A las 8 y 30 a. m. la misa cantada y el sermón por el P. Francisco Javier Asensio S. J.

Quedará expuesto el Santísimo todo el día.

A las 3 p. m. Consagración de los niños al Sagrado Corazón.

A las 8 p. m. solemne procesión por el claustro del Colegio: se harán las cinco visitas y la consagración de todos los presentes al divino Corazón.

En la procesión irán representados los Nueve Oficios y las Letanías del Corazón de Jesús con hermosos símbolos.

20935 31 m

## CAPILLA DE SAN ANTONIO

ARROYO NARANJO

El martes, 31, misa a las 9 a. m., a intención de la señorita Araceli Martínez. A continuación el ejercicio de los Trece Martes.

20966 31 m

## PARROQUIA DE MONSERRATE

SOLEMNES CULTOS AL SAGRADO CORAZON DE JESUS

El día 26 de Mayo próximo, empezará en esta Parroquia, la novena del Sagrado Corazón de Jesús, con exposición del Santísimo Sacramento, a las 8 a. m., rezo de la citada novena, y la estación al Santísimo Sacramento, y a las 8 y media, misa cantada y luego la reserva.

El 3 de Junio, a las 7 y media, será la Comunión general, con misa armonizada; a las 8 y media misa solemne con orquesta dirigida por el señor Jaime Ponsoda, y sermón por el R. P. Casimiro Calzada, S. J., quedando expuesta Su Divina Majestad.

A las 4 y media se rezará el Rosario, y a continuación sermón por el señor Presbítero Martín Calderón, y en seguida la procesión y la reserva.

El Párroco y la Camarera, suplican la asistencia de los fieles y en particular de las Hermanas, rogándoles que lleven puestas sus divisas.

19978 3 jn

# VAPORES DE TRAVESIA


CUNARD ANCHOR

SERVICIO DE PASAJEROS Y FLETE

A EUROPA

Los vapores más grandes, más rápidos y mejores del mundo.

Para informes acerca de las fechas de salidas, etc., diríjanse a LITTLE & BACARISS & Co. Ltd.
Lamparilla No. 1, altos. Habana
WARD LINE, Prado 113, Habana

Moneda española, MEXICANA, FRANCESA y de otras naciones, se vende en la casa de cambio La República, Obispo, 15-A, Plaza de Armas.
13696 alt 30 jn

COMPAÑIA GENERALE TRANSATLANTIQUE
Vapores Correos Franceses bajo contrato postal con el Gobierno Francés.
El vapor correo francés
ESPAGNE
saldrá para CORUÑA, SANTANDER y SAINT NAZAIRE, sobre el 31 DE MAYO
VIAJE EXTRAORDINARIO
El hermoso trasatlántico francés
Bourdonnais
de 15.000 toneladas y 2 hélices.
Saldrá en viaje extraordinario, para CORUÑA, SANTANDER y el HAVRE sobre el 5 DE JUNIO
El rápido vapor correo francés
MISSOURI
Saldrá para SANTA CRUZ DE LA PALMA, SANTA CRUZ DE TENERIFE, LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, CORUÑA y EL HAVRE sobre el 8 DE JUNIO
El vapor correo francés
FLANDRE
saldrá para VERACRUZ sobre el 19 DE JUNIO y para CORUÑA, SANTANDER y SAINT NAZAIRE sobre el 29 DE JUNIO
El vapor correo francés
ESPAGNE
saldrá para VERACRUZ sobre el 10 DE JULIO y para CORUÑA, SANTANDER, y SAINT NAZAIRE sobre el 20 DE JULIO

Nota: El equipaje de bodega será tomado por las embarcaciones del lanchero de la Compañía que estarán atracadas al muelle de San Francisco entre los dos espigones, solamente hasta las DIEZ DE LA MAÑANA del día de la salida del buque. Después de esta hora no será recibido ningún equipaje en las lanchas y los señores pasajeros por su cuenta y riesgo se encargarán de llevarlo a bordo.

LINEA DE NUEVA YORK AL HAVRE Y BURDEOS
Salidas semanales por los vapores PARIS, 45.00 toneladas y 4 hélices; "FRANCE," de 50.000 toneladas y 4 hélices; LA SAVOIE, LA LORRAINE, LA TOURAINE, LAFAYETTE, ROCHAMBEAU, CHICAGO, NIAGARA etc. etc.
Para más informes dirigirse a: ERNEST GAYE
OFICIOS. 90.
Apartado 1090.
HABANA
Teléfono A-1476

COMPAÑIA TRASATLANTICA ESPAÑOLA
(antes A. LOPEZ y Ca.)
(Provistos de la Telegrafía sin hilos)

Para todos los informes relacionados con esta Compañía, dirigirse a su consignatario
MANUEL OTADUY
San Ignacio, 72, altos. Tel. 7990.

AVISO
señores pasajeros, tanto españoles como extranjeros, que esta Compañía no despachará ningún pasaje para España sin antes presentar sus pasaportes expedidos o visados por el señor Cónsul de España.
Habana, 23 de Abril de 1917.

Vapor
Antonio López
Capitán R. CARO
Saldrá para NEW YORK, CADIZ y BARCELONA sobre el 3 DE JUNIO
a las cuatro de la tarde, llevando la correspondencia pública, QUE SOLO SE ADMITE EN LA ADMINISTRACION DE CORREOS.

Admite pasajeros y carga general, incluso tabaco, para dichos puertos.
Despacho de billetes: De 8 a 11 de la mañana y de 1 a 4 de la tarde.
Todo pasajero deberá estar a bordo 2 HORAS antes de la marcada en el billete.
Los pasajeros deberán escribir sobre todos los bultos de su equipaje, su nombre y puerto de destino, con todas sus letras y con la mayor claridad.
El Consignatario.
MANUEL OTADUY
San Ignacio, 72, altos.

El vapor
REINA MARIA CRISTINA
Capitán R. FANO
Saldrá para VERACRUZ sobre el día 5 DE JUNIO
llevando la correspondencia pública.
Admite carga y pasajeros para dicho puerto.
Despacho de billetes: De 8 a 11 de la mañana y de 1 a 4 de la tarde.
Todo pasajero deberá estar a bordo 2 HORAS antes de la marcada en el billete.
Los pasajeros deberán escribir sobre todos los bultos de su equipaje, su nombre y puerto de destino, con todas sus letras y con la mayor claridad.
El Consignatario.
MANUEL OTADUY
SAN IGNACIO, 72, ALTOS.

El vapor
Manuel Calvo
Capitán M. MORALES
Saldrá para CRISTOBAL, SABANILLA, CURAZAO, PUERTO CABELLO, LA GUAIRA, PONCE, SAN JUAN DE PUERTO RICO, LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, CADIZ y BARCELONA sobre el 5 DE JUNIO
Llevando la correspondencia pública.
Despacho de billetes: De 8 a 11 de la mañana y de 1 a 4 de la tarde.
Todo pasajero deberá estar a bordo 2 HORAS antes de la marcada en el billete.
Los pasajeros deberán escribir sobre todos los bultos de su equipaje, su nombre y puerto de destino, con todas sus letras y con la mayor claridad.
El Consignatario.
M. OTADUY
San Ignacio, 72, altos. Tel. A-7900

El vapor
Reina María Cristina
Capitán FANO
Saldrá para CORUÑA, GIJON y SANTANDER sobre el día 20 DE JUNIO
a las cuatro de la tarde, llevando la correspondencia pública, QUE SOLO SE ADMITE EN LA ADMINISTRACION DE CORREOS.
Admite pasajeros y cargu general, incluso tabaco para dichos puertos.
Despacho de billetes: De 8 a 11 de la mañana y de 1 a 4 de la tarde.
Todo pasajero deberá estar a bordo DOS HORAS antes de la marcada en el billete.
Los pasajeros deberán escribir sobre todos los bultos de su equipaje, su nombre y puerto de destino, con todas sus letras y con la mayor claridad.
El Consignatario:
M.OTADUY
San Ignacio, 72, altos.
Teléfono A-7900

El vapor
ALFONSO XIII
Capitán COBETO
saldrá para VIGO, CORUÑA, GIJON, SANTANDER y BILBAO
EN VIAJE EXTRAORDINARIO
sobre el 25 DE JUNIO
a las cuatro de la tarde, llevando la correspondencia pública, QUE SOLO SE ADMITE EN LA ADMINISTRACION DE CORREOS
Admite pasajeros y carga general, incluso tabaco para dichos puertos.
Todo pasajero deberá estar a bordo 2 HORAS antes de la marcada en el billete.
Los pasajeros deberán escribir sobre todos los bultos de su equipaje, su nombre y puerto de destino, con todas sus letras y con la mayor claridad.
El Consignatario:
M.OTADUY
San Ignacio, 72, altos.
Teléfono A-7900

EMPRESA NAVIERA DE CUBA, S. A.
SAN PEDRO, 6.
HABANA
VAPORES DE LA EMPRESA
"RAMON MARMOL," "EDUARDO SALA," "CARIDAD SALA," "GUANTANAMO," "JULIA," "GIBARA," "HABANA," "LAS VILLAS," "JULIAN ALONSO," "PURISIMA CONCEPCION," "REINA DE LOS ANGELES," "CARIDAD PADELLA," "LA FE," "CAMPECHE" Y ANTOLIN DEL COLLADO
COSTA NORTE DE CUBA
Habana, Cabañén, Nuevitas, Tarafa, Manatí, Puerto Padre, Gibara, Vita, Banes, Nipe, Sagua de Tánamo, Baracoa, Guantánamo y Santiago de Cuba.
REPUBLICA DOMINICANA
Santo Domingo y San Pedro de Macorís.
PUERTO RICO
San Juan, Aguadilla, Mayagüez y Ponce.
COSTA SUR DE CUBA
Cienfuegos,

CASAS, PISOS, HABITACIONES, TIENDAS, OFICINAS, ALMACENES, HOTELES Y CASAS DE HUESPEDES

# ALQUILERES

RADIO DE LA CIUDAD, VEDADO, JESUS DEL MONTE, VIBORA, CERRO, LUYANO, GUANABACOA, REGLA, MARIANAO, etc.

## HABANA

SE ALQUILA UNA CASA DE BAJOS en la calle de Castillo, casi esquina a Príncipe Alfonso; sala, saleta y 4 cuartos, cocina y baño; la llave en la peletería de la esquina. Informan: Ferretería Los Cuatro Caminos.
21118 3 jn.

GARAJE PRIVADO, SE DESEA GUARDar una máquina que no ha de usarse, por 6 u 8 meses. Teléfono F-4241 y F-3433.
21117 5 jn.

ACOSTA, 28, BAJOS, ENTRE CUBA Y Damas, interiores, dos ventanas, sala, antesala, cuatro cuartos, buen baño, patio, cocina y demás servicios. La llave en la bodega. Informan: Acosta, 64, altos. Teléfono F-2130.
21084 2 jn

SE ALQUILA UNA CASITA, acabada de fabricar y muy ventilada, en la calle de Flores y Tamarindo, letra G; la llave, preguntar por la encargada. Su dueño: Rayo y Estrella, bodega. Teléfono A-9287.
21086 2 jn

SE SOLICITA UNA COCINERA, EN Línea, 15, entre M y N, Vedado.
21080 2 jn

SE ALQUILA EL 2o. PISO DE LA casa Malecón, 236, la llave en Campanario, 24, donde informarán. Teléfono A-6573.
21172 3 jn

SE ALQUILA EL PRIMER PISO DE Monte, 49 y medio, frente al Campo de Marte, excelente situación, tanto para vivirlo una familia como para profesional. Razón en la herbería de los bajos.
21159 4jn.

MANRIQUE, 128, ENTRE SALUD Y Reina, se alquila esta hermosa casa con zaguán, sala, saleta, comedor, siete cuartos y dos entresuelos, patio y traspatio. Informa: R. de Carrera. Carlos III, número 219.
21201 3 jn

A MARGURA, 88, SE ALQUILAN LOS altos, cuatro habitaciones, sala, comedor y doble servicio. Confort moderno. Informan en la misma.
21179 2 jn

Local de esquina, propio para establecimiento, a dos cuadras de Belascoaín, se alquila. Informan en San Miguel, número 179. Ninón.
21053 31 my.

SE ALQUILA UNA CASA AMUEBLAda, muy fresca y cómoda. Sala, comedor, cuatro cuartos, cocina, cuarto de baño y servicios de criada. Alquiler 175 pesos. Malecón, 62, segundo piso.
21040 31 my.

### PARA OFICINAS

Se alquilan los altos de Empedrado, 16, con amplias y ventilados departamentos. Por junto o separados. Informan en la misma.
21024 4 jn

De ocasión: Se cede un elegante piso alto, al que ofrezca buen fiador, sin regalía, renta 60 pesos y vale 100, pero es condición precisa comprar los muebles de la casa que valen 600 pesos y se dan por 300. Informan: Teléfono M-2980.
21017 3 jn

EN EL PUNTO MAS CENTRICO DE la Habana y en la zona comercial, Lamparilla, 74, esquina a Villegas, se alquila el primer piso, propio para oficina, escritorios, muestrarios o cosa análoga. 7 habitaciones, sala, saleta, cocina y servicio sanitario. El portero informa.
20930 1 jn

SE ALQUILAN, PARA OFICINA, LOS espaciosos bajos de la casa O'Reilly, 30. Informan en Maloja, 12; de 8 a 11 y de 2 a 5. Teléfono A-4938.
20923 31 m

SAN RAFAEL, 144, ENTRE GERVASIO y Belascoaín. Departamento y habitaciones altas y bajas, con agua corriente, se cambian referencias. Teléfono A-6857.
20947 1 jn

NECESITO CON URGENCIA, EN ESte mes, casa altos, 4 habitaciones y demás servicios, no más de cien pesos, radio Galiano al Muelle, Misión al mar. Avisos a: Mr. Charles. Séptimo piso. Banco Comercial. Aguiar, 73.
20882 31 m

Aviso a los del giro del tabaco: se alquila la casa Industria, 95-97, fabricada expresamente para almacén de tabaco y despalillo, alquiler módico. La llave e informes en Consulado, 138, para tratar con su dueño, en Gertrudis, 20-A, Víbora. Teléfono I-2564.
20847 4 jn

Solamente para establecimiento o industria alquilo la casa San Lázaro, 238; es muy amplia y da al Malecón. Precio 250 pesos. Dueño: Campanario, 28, altos.
20716 1 jn.

### El Departamento de Ahorros del Centro de Dependientes

ofrece a sus depositantes fianzas para alquileres de casas por un procedimiento cómodo y gratuito. Prado y Trocadero, de 8 a 11 a. m. y de 1 a 6 p. m. Teléfono A-3417.
Ind-Ene-11

SE ALQUILA EL PISO PRINCIPAL de la casa Neptuno, 217, acabada de construir, con todos los requisitos de una familia de gusto, lujosamente decorada. Consta de recibidor, sala con su piso de mármol, cuatro amplias habitaciones y un baño completo intercalado, comedor con zócalo de caoba, galería de persianas, pantry, cocina con fogón de gas, cuarto de criados y servicios. La casa está situada a la brisa y es muy fresca. Alquiler, 225 pesos mensuales. La llave en los bajos e informan en Tejadillo, 1. Teléfono A-7629. Albarrán y Bibal.
20718 31 my.

SE ALQUILA UN BONITO Y ELEgante local, acabado de fabricar, como para establecimiento o casa de comisión, con 2 grandes vidrieras. Calle Compostela, 60, al lado de la casa Bordoll. Informes: Obrapía, 61, altos.
20638 3 jn

PARA ALMACEN, EXCLUSIVAMENte, se alquila una casa de una sola planta, situada en el barrio comercial. Informa el señor Velarde, Aguiar, 88, altos. Teléfono A-2244.
C 4211 10d-27

SE ALQUILA LA MAGNIFICA CASA de dos plantas, Prado, 62, esquina a Colón. Informan: Señor Freville, Empedrado, 30, entresuelos, de 9 a 10 de la mañana. Tel. M-1533.
20546 2 jn.

SE ALQUILA EN SAN IGNACIO Y JEsús María una accesoria con un departamento. Informan en la bodega.
20542 2 jn.

SE ALQUILAN LOS SALONES ALTOS de Obispo, 16, esquina a San Ignacio, para oficinas, sociedad, bufete, notaría o consultorio. Informan en los mismos.
20662 3 jn

SE ALQUILA UN ESPLENDIDO PISO alto, construído a la moderna, en Gervasio, 86, y otro id., en San Nicolás, 130. Informan: El Rastro Habanero, Monte, 50. Teléfono A-8032.
18389 3 jn.

SE ALQUILA: En la calle de Salud, número 37, altos, entre Manrique y Campanario, una casa fabricación moderna, con sala, recibidor, cinco cuartos, baño completo, cuartos para criados, etc. La llave e informes en Manrique, número 138; de 8 de la mañana a 5 de la tarde.

SE ALQUILAN LOS ALTOS DE PRADO, 11. Informan en Párraga, 15. Teléfono I-1364, Víbora, a todas horas.
19998 3 jn

PARA ESTABLECIMIENTO, BANCO u oficina ofrezco casa en la calzada de Galiano, magnífico local, contrato largo; no hay que hacer gastos de instalación. Dirigirse a Lorenzo Cenzano, en Aguiar, 97, esquina a Muralla.
20176 31 my.

### SE ALQUILA

en las mejores condiciones, la casa Villegas, número 110, de 5 pisos y 60 departamentos provistos todos de espléndidas comodidades y elevador y preparada para destinarla a lo que desee el arrendatario. Se dará contrato. Informes en la misma.
20292 8 jn

SE ALQUILA ESPLENDIDO LOCAL para establecimiento, en el edificio Hordomini, acabado de construir, Campanario, número 88, casi esquina a Neptuno. Es muy amplio y tiene comodidades para familia. Informan en Ricla, número 19. Teléfono A-2708.
19961 31 my.

BUSCA CASAS? AHORRE TIEMPO Y dinero. El Bureau de Casas Vacias, Lonja del Comercio, 434, letra A, se las facilita como desee. Lo pone al habla con el dueño. Informes gratis, de 9 a 12 y de 2 a 6. Teléfono A-6560.
19879 31 m

EN JESUS DEL MONTE, 238, VENDEN sillones de portal al precio de 19 a $32 el par, juegos de cuartos con marquetería a $350, juegos corrientes $240 juegos esmaltados a precios módicos, juegos de sala y de comedor, lámparas y demás muebles. La Venecia. Teléfono I-3251.
19432 1 jn.

SE ALQUILAN LOS MAGNIFICOS, claros y ventilados altos de Consulado, 24, a unos pasos del Prado, con todas las comodidades modernas, compuestos de sala, saleta, comedor, hall, cuatro habitaciones para familia y un cuartico para sirvientes, despensa, pantry, doble servicios sanitarios, cocina de gas y carbón, instalación eléctrica, calentador y agua fría y caliente, con servicios en las habitaciones. Informan en el Teléfono número A-0832.
19323 31 my.

SE ALQUILA EL 2o. PISO DE LA CAsa Concordia, 12, entre Galiano y Aguila. Informes: Teléfono F-3126.
20071 3 jn

Para oficinas, se alquilan los altos de la casa Obrapía, 65, entre Compostela y Aguacate; pueden verse de 7 a. m. a 6 p. m. En la misma informan.
20006 31 m

SE ALQUILAN LOS MODERNOS ALTOS de Neptuno, 342, compuestos de sala, saleta, cuatro habitaciones, comedor al fondo, magnífico cuarto de baño y una habitación independiente con un servicio para criados, en $150, la llave en la bodega de la esquina de Basarrate. Informan en Monte y Romay, peletería La Perla. Teléfono A-6321.
20120 31 m

SE ALQUILA CASA NUEVA, JESUS María, 75, bajos, para comercio u oficinas, altos para familia. Informes en el 62, altos.
20071 4 jn

SE ALQUILAN LOS MAGNIFICOS ALtos recién construídos, de la casa Crespo, 54, consistentes en sala, saleta, 5 cuartos, comedor, toilet con aparatos modernos y agua caliente, cocina y servicio de criados. Informan en la misma: de 8 a 11 a. m. y de 1 a 5 p. m.
20506 2 jn

Una hermosa nave de 17 por 38, sin columnas en el centro, se alquila en la calle de Santo Tomás. Informan en Arbol Seco, 35. Compañía Importadora La Vinatera.
20913 4 jn.

SE ALQUILA UN BUEN LOCAL, INterior. Maloja, 155. Teléfono A-1890.
20774 4 jn

SE DESEA ARRENDAR UNA CASA que tenga de 8 a 40 habitaciones. Para informes: Consulado, 146, esquina a San Rafael, altos.
20165 3 jn.

## VEDADO

VEDADO, SE ALQUILAN DOS CHAlets, uno de esquina, de alto y otro de centro, son casa lujosas y lo necesari para familia acomodada, en $425 y 325 respectivamente; las mismas se venden en B y 27. M-2705.
21125 3 jn.

SE ALQUILA LA CASA CALLE F, entre 25 y 27, número 248, con sala, saleta, tres grandes cuartos, comedor al fondo, un gran traspatio y jardín. Informan en Jesús María, 123, altos.
21062 2 jn

SE ALQUILA UNA HERMOSA CASA amueblada en la calle 13, esquina a A, Vedado, compuesta de sala, recibidor, cinco habitaciones, dos baños, comedor, cocina, garaje y habitaciones y baño para criados. Puede verse de 4 a 7 de la tarde. Alquiler mensual 250 pesos. Teléfono F-1467.
21041 4 jn.

SE ALQUILAN LAS DOS PLANTAS independientes de la casa calle Paseo, entre 27 y 29, Vedado, ambas plantas reúnen comodidades para numerosa familia y aun están sin estrenar. Pueden verse a todas horas e informan por el teléfono F-1145.
21034 31 my.

SE ALQUILA UNA COMODA Y PRECIosa casa con todas las comodidades, con o sin muebles, cuatro cuartos, magnífico baño y un gran patio con árboles frutales y jardín alrededor. Informan en la misma, calle 16, número 43, entre 15 y 17, Vedado, o por el teléfono F-1448.
21050 31 my.

VEDADO, CALLE 10, NUMERO 18, DErecha, se alquila una casita para corta familia; también se alquila, con todo o parte del mobiliario e instalación. En la misma laforman y en Aguiar, número 36.
20932 4 jn

Se alquila la esquina con su contrato, en la calle C y 21, Vedado. Informan al lado de la misma.
21019 5 jn

EN LO MAS ALTO Y FRESCO DEL Vedado, calle 27, entre D y E, quedará desocupada el día 31 del corriente, los modernos bajos, compuestos de jardín, portal, sala, tres cuartos y un baño en el centro, comedor corrido, cocina, cuarto criado y servicios. Agua abundante. Precio $130. Se puede ver a todas horas. Su dueño: señor López Muñoz. Habana, 78; de 2 a 5.
20986 31 m

SE ALQUILA PARA PRINCIPIOS DE junio, un hermoso y lujoso chalet, calle 8, entre 13 y 15, Vedado, con todas las comodidades necesarias y garaje. Puede verse después del día 25 del presente. Precio $350 mensual. También se alquilan 2 garajes, en 17 esquina a 12, número 480. Informan de ambas cosas en los teléfonos A-6596 ó F-1387.
19831 31 m

SOLICITO HABITACION O GARAJE, en el Vedado, que no sean húmedos, exclusivamente para guardar los muebles de una familia durante largo tiempo. Prefiero cerca de Paseo y 27. Informan: F-5493.
20067 31 m

Próximos a desocuparse: se alquilan los cómodos y frescos bajos de 17 y C, número 156, compuestos de sala, cuatro hermosas habitaciones y una para criados, comedor corrido al fondo, gran servicio intercalado y lindo portal al frente. Informan en Milagros, 120, bajos. Teléfono I-2881.
20088-89 3 jn

SE ALQUILA EN EL VEDADO un chalet de dos plantas, en la calle 25, esquina a 8, con regios comodidades, terrazas y jardines; todo acabado de darle lechadas y pinturas; la llave en la bodega. Informan en el Teléfono A-3974 e I-2610.
20900 1 jn.

VEDADO: QUINTA BASTIEN; EN LAS alturas del Vedado, con vista panorámica de la ciudada y adentro de una gran quinta americana, con grandes jardines y crocquet; lo más fresco del Vedado. Se alquilan grandes habitaciones y departamentos bien amueblados, con baños modernos y privados y con excelente cuisine francesa y todos los servicios modernos. Quinta Bastién. Paseo, esquina a las calle 29 y Zapata, Vedado. Carros de Marianao Parque Central, en la esquina. Teléfono F-1883 y F-1351.
20881 6 jn.

SE ALQUILAN, AUN SIN ESTRENAR, las dos plantas del precioso chalet de Paseo, entre 25 y 27, Vedado, con seis habitaciones y dos baños completos, carrazas al frente y al fondo; línea del día planta y garaje para los bajos; tetranvía doble por el frente. Los bajos ganan con el garaje $250 y los altos $225. F-2377. La llave al lado. Véanla que es muy bonita y cómoda.
20787 31 m

VEDADO, PROXIMA A DESOCUPARse, se alquila para el día 1o. de junio, la cómoda casa, calle 13, número 73, compuesta de sala, hall, 5 habitaciones, dos baños, comedor al fondo, dos cuartos, traspatio y garaje. Informan: Teléfono F-2479.
20762 6 jn

VEDADO: SE ALQUILA, YA CONStruída, la hermosa casa sita en la calle 13, número 28, entre 10 y 12. Tiene 6 cuartos, 2 baños, sala, vestíbulo, liveng room, comedor, pantry, 2 cuartos de criados y garaje. La llave en la misma y dan razón en Línea, 130-A, entre 10 y 12. En el precio se tendrá circunstancias y condiciones del inquilinato.
20818 11 jn

Se alquilan dos espléndidos chalets, en el aristocrático barrio de Tulipán, Tulipán esquina a Cerro, son propios para persona de gusto, se compone cada uno de sala, comedor, gabinete, doble hall, cuatro espléndidas habitaciones, doble servicio de amos, uno de criados, cuarto de criada, pantry, buenos garajes y cuarto de chauffeur. Informan: Miguel Recarey. San Rafael, 120 y medio; de 11 y media a 12 y media y de 6 a 7 p. m. Y en las mismas horas laborables.
20820 4 jn

VEDADO: SE ALQUILAN LOS ALTOS de 27, número 457, casi esquina a 8, casa nueva, con 4 habitaciones, baño intercalado; también se vende la casa y un terreno contiguo, de 11X40, en los bajos informan.
20006 31 m

VEDADO: SE ALQUILA UNA MODERna casa de fines de Junio a fines de Noviembre, amueblada, con 6 habitaciones, sala, recibidor, gran comedor, dos cuartos de baño completos, cocina, dos habitaciones, para criados, garaje para dos máquinas, baño de criados. Teléfono. En la misma informan horas de poderse ver de 12 del día en adelante. Calle D, número 4, entre Línea y Calzada, en la reja dice Hortensia. Precio módico si se comprometen cuidarla.
20627 3 jn

VEDADO: SE ALQUILAN LOS BAJOS y altos de la casa 7a., entre J e I, independiente desde la acera, y en su interior, compuestos de sala, 4 hermosas habitaciones, dos de ellas con lavabos corrientes y dos más pequeñas, todas con ventanas, saleta de comer al fondo, pantry, doble servicio sanitario completo, cuartos de criados, garaje y patio al fondo. Informan: H, entre 9 y 11.
20623 3 jn

Vedado: se alquilan los bajos de la casa calle 10, número 17, entre Línea y Calzada, compuestos de sala, saleta, espléndido comedor, cinco habitaciones, doble servicios sanitario, garaje, cuarto de chauffeur y para criados, con servicio sanitario aparte para los mismos. Cocina y calentador de gas. En los altos inforsarán.
19880 31 m

VEDADO, SE ALQUILAN EN ALTUras de Almendares Avenida de la Paz, a una cuadra del Puente, 2 espléndidas casas con 5 cuartos, 4 baños, 4 cuartos para criados, garaje. Informa: N. Cárdenas. Calle 15 y 2. Teléfono F-4189.
19713 31 m

PARA MAYO, 28, SE ALQUILAN LOS altos de Línea, 125, esquina a Diez. Vestíbulo, sala, hall, comedor, 5 dormitorios, 2 baños, 2 cuartos y servicio para criados. Por la temporada a $225 mensuales. Está cerca de los baños. Se cede el teléfono. Los dueños en los bajos.
20107 3 jn

SE ALQUILA EL SEGUNDO PISO DE la calle I, número 35, entre 15 y 17, Vedado, compuesto de sala, cinco amplias habitaciones, dos baños, garaje servicio de criados, independiente. Informa: Basilio Granda. Aguiar, 73.
19886-87 31 m

VEDADO: SE ALQUILA UNA MAGNIfica residencia en la calle 17. Informan: Teléfono F-1253.
20850 3 jn

EN $300 SE ALQUILA LA MODERNA casa de una sola planta, calle M número 35, entre 19 y 21, con garaje y demás comodidades, para una larga familia. Informan en la misma a todas horas.
19760 3 jn.

PROXIMA A DESOCUPARSE, SE VENde o arrienda en uno de los mejores puntos del Vedado, el espléndido chalet de la calle I, esquina a 13, con magníficas comodidades y una buena distribución para una familia de gusto. Compuesta de sala, comedor, hall, 5 dormitorios con dos baños de agua fría y caliente, 2 pantrys y hermosa cocina de gas, en la planta baja; y tres dormitorios en los altos, también con dos baños. Además un amplio garaje con capacidad para 3 máquinas con 3 magníficas habitaciones en los altos y su correspondiente baño. Jardines y ocupa una superficie de 1.183 metros. Para compra o arrendamiento dirigirse al Banco Nacional de Cuba, 3er. piso, número 311.
19770 3 jn

SE ALQUILA AMUEBLADA LA CASA H, número 138, esquina a 15, Vedado. Precio razonable. Informan: calle 2, número 8, entre 9 y 11.
19346 31 my.

VEDADO, SE ALQUILAN LOS CUARtos frescos, amueblados, con todo servicio y teléfono, en casa de americanos, balcón y vista al mar; uno es para dos compañeros; tiene dos camas. Se requieren referencias. Calle M y 13, altos.
20934 31 m

CALLE 4, ENTRE 25 Y 27, VEDADO. Sala, recibidor, cinco espaciosos cuartos, con lavabo, agua corriente, espléndido baño, salón de comer al fondo, todo cielo raso, cocina calentador, cuarto de criados, etc., propia para persona de gusto. Calle 4, número 257, altos, entre 25 y 27, está la llave e informan.
20664 31 m

Se alquila o se arrienda magnífico chalet de esquina en el Vedado, amueblado, entre las calles 2 y 8 y 11 y 23. Mide 1135 metros, consta de dos plantas, espléndidos jardines, doble garage, con casa para criados y lavaderos independientes, fabricación y mobiliario moderno. Se alquila solamente por seis o doce meses a persona pudiente, garantizando conservación de muebles y finca. Informan: A. S. en la calle O'Reilly, 37. Casa Potín.
20443 2 jn.

SE ALQUILA, EN EL VEDADO, ACEra de la sombra, acabada de pintar, casa con jardín, portal, sala, saleta, cuatro cuartos, comedor al fondo, dobles servicios sanitarios, cocina de gas y de carbón, patio y traspatio. Calle 9, número 10, entre I y J. Teléfono F-2178. Alquiler 150 pesos m. o., mensual, y dos meses en fondo. Informa su dueño al lado.
20619 31 m

## JESUS DEL MONTE, VIBORA Y LUYANO

SE ARRIENDA UNA PRECIOSA FINca, en la Calzada de Arroyo Arenas, con dos buenas casas, pozo fértil y gran arboleda, con o sin las crías de aves y conejos. Para más detalles en la Calzada de Columbia, entre Mendoza y Godínez. Teléfono I-7606.
21103 2 jn

SE ALQUILAN LOS ALTOS Y LOS BAjos de Tamarindo, 67, a dos y media cuadras de la Calzada de Jesús del Monte. Portal, sala, comedor, tres cuartos, espléndida cocina y servicios sanitarios cada planta. En los bajos patio y gran traspatio. La llave en el número 69. Informa Pernett, en San Rafael, 152-B, altos, entre Oquendo y Soledad, casi esquina a Oquendo.
21195 3 jn

SE ALQUILA EN LO MAS ALTO DE la Víbora y en un punto muy saludable, una espléndida casa para personas de gusto, de dos plantas. Tiene en la planta baja: sala, saleta, galería de cristales, cuatro habitaciones, un baño a todo lujo, comedor decorado, pantry, cuarto de criados, cocina, servicio para criados. En la planta alta tiene: un gran salón propio para biblioteca, una hermosa habitación, un cuarto de criados y servicio. Tiene garage, portal y jardín al frente y al fondo. Alquiler 250 pesos mensuales. Milagros, 124, entre Por venir y Octava, a una cuadra del transporte de San Francisco. Puede verse de 1 a 5 de la tarde.
21059 2 jn.

SE ALQUILAN EN LA VIBORA ESpléndidos altos, modernos, muy ventilados, compuestos de sala, comedor, cuatro cuartos, baño, cocina, cuarto de criados, terraza cubierta. Situación magnífica a la entrada del Reparto Santa Amalia, a una cuadra pasada la línea del Havana Central. Calzada de Jesús del Monte, 700. La llave en los bajos bodega. Ochenta pesos, fiador o dos meses en fondo. Informan en O'Reilly, 8, departamentos 408-9, de 2 a 4. Teléfono A-4485.
21048 3 jn.

VIBORA: SE ALQUILA A UNA cuadra del parque Mendoza, la esquina de Carmen y Estrampe, letra A, compuesta de jardín y portal a las dos calles, sala, saleta, tres cuartos, cuarto y servicio de criados, garage, baño completo, patio y traspatio. Precio 120 pesos, mes adelantado y fiador. Informan en la misma y en el teléfono I-1328.
21052 1 jn.

SE ALQUILAN DOS ESPLENDIDAS casa en Ensenada, B y C, se componen cada una de sala, saleta, tres habitaciones, buenos y modernos servicios. Las llapes en la carnicería de enfrente, Santa Ana. Informan: Miguel Recarey, San Rafael 120 y medio, de 11 y media a 2 y media y de 6 a 7 de la tarde.
21004 31 my.

SE ALQUILA LA CASA O'FARRILL, 3. A una cuadra del paradero de Jesús del Monte, con jardín, portal, sala, comedor, 5 cuartos, cuarto de criada y servicios. La llave en la misma. Informan en Lealtad, 155. Teléfono M-1002.
20949 31 m

SE ALQUILA LA ESPLENDIDA, ALta y bien ventilada casa, calle de Altarriba, número 1, casi esquina a la Calzada de Jesús del Monte, compuesta de jardín, portal, sala, hall, cinco cuartos, hermoso comedor con 4 ventanas a la brisa, desde el que se domina toda Ciudad, lujoso baño, otro para criados, gran cocina y sótanos, con 2 cuartos, rodeada de jardines y patio de 1.300 metros de superficie, con árboles frutales y garaje. Precio $225, con garaje o $200, sin él. Informan en la misma.
205550 31 m

SE ALQUILA UNA CASITA EN EL Reparto de Juanelo, en la calle de Ulacia al fondo. Recién construída, tiene pisos de mosaico, puede verse la llave al lado. Más informes: su dueño. Velázquez esquina a Luco, Jesús del Monte.
20678 2 jn

SE ALQUILA UNA CASA, acabada de fabricar, en lo más alto y fresco de la Víbora, Lawton entre Vista Alegre y Acosta; se compone de 8 habitaciones espléndido baño, dos servicios, además cuarto para criado, otro para chauffeur, garaje, jardín, portal, hall, sala, gran comedor, terraza y un buen patio, con alguna arboleda.
20942 5 jn

SE ALQUILA UN CHALET, ACABADO de fabricar, con cuatro amplias, claras y ventiladas habitaciones; servicios sanitarios completos y con los últimos adelantos de higiene y confort; cocina con los últimos detalles de perfección; despensa, garaje, etc., etc. No molesta el ruido de la Calzada y está a unos pasos de la misma, en el sitio más seco y ventilado de la Víbora. Vivir allí brinda salud y alegría. Calle de Milagros, esquina a Príncipe de Asturias. Informes al lado, número cuatro.
20745 6 jn

SE ALQUILA, POR SEIS MESES, LA casa calle Calzada, número 30, en Arroyo Naranjo, residencia del doctor Bango. Informes: G. Suárez. Amargura, 63. Teléfono A-3248.
20795 1 jn

SE ALQUILAN LOS BAJOS DE LA casa calle Santa Ana, entre Rosa Enríquez y Cueto, Luyanó, compuestos de portal, sala, saleta, 3 cuartos, comedor, baño, cocina de gas. Informan: Fábrica de baúles.
20645 3 jn

### UNA NAVE EN LUYANO

Se alquila en la calzada de Luyanó, calle de Guasabacoa, 18, entre Herrera y Compromiso, una nave con caballerizas al fondo y habitaciones altas, propia para depósitos, garages, guardar carros y animales, etc., etc. o para cualquier industria. El punto es magnífico. Puede verse de 1 a 4 de la tarde. Para informes: Monrique 138. Teléfono A-1564.

SE ALQUILAN, EN PRINCESA, 34, JEsús del Monte, dos frescas y amplias habitaciones, con su cocina a señoras solas o matrimonio sin niños. Como es en casa de familia se exigen referencias. Teléfono I-1741.
20773 2 jn

### SE ALQUILA AMUEBLADA

en precio razonable, durante el verano, la fresca y moderna casa San Maroano, 46, entre San Antonio y José A. Saco, Víbora; jardín, portal, sala, recibidor, 4 cuartos, baño moderno intercalado, saleta al fondo, despensa, cocina, garage y dos cuartos criado. No hay enfermo y se alquila a familia sana. Informan en la misma.
19598 3 jn.

JESUS DEL MONTE, VIBORA, CALLE Luz, número 6, en casa particular, que la vive una familia española, se alquilan dos habitaciones a hombres solos o matrimonio. Es casa nuevo; en la misma una casita interior con todos sus servicios sanitarios; se pueden ver a todas horas. Se desea gente tranquila y decente.
19947 2 jn.

Se alquila en la Víbora cerca del paradero, con diez habitaciones, garage, y buen terreno, con alguna arboleda, en lo más altos y con todas las comodidas modernas. Informan en la vidriera de tabacos del paradero.
20037 31 my.

Se alquila una fresca y moderna casa 2a., número 4 entre Avenida Acosta y Lagueruela, Víbora, al fondo del paradero de los tranvías; portal, sala, saleta, comedor, cinco cuartos, garage y demás servicios. Llave en el chalet.
20439 31 my.

JESUS DEL MONTE, EN LA CALZADA, entre Milagros y San Francisco, al lado de la lechería, número 559 y medio; hay habitaciones mui frescas e claras, con luz; hay altas y bajas.
20254 8 jn

SE ALQUILA, UN PRECIOSO PISO alto, en casa acabada de fabricar, compuesto de sala, saleta, tres amplias habitaciones, comedor, cocina y lindísima terraza. Servicio sanitario completo y modernísimo, con su espacioso y cómodo cuarto de baño. Casa acabada de fabricar, en Rosa Enrique y Santa Felicia, en el barrio de Luyanó, a pocas cuadras de los carritas eléctricos. Módico alquiler. Informes en la misma casa.
20284 31 m

SE ALQUILA UNA CASA COMODA EN la Víbora, calle Porvenir, entre Milagros y Santa Catalina, tiene portal, sala, comedor, baño y servicio completo. Informan en la casa que está al lado.
19950 31 my.

## CERRO

EN LA CALZADA DEL CERRO CASI esquina a la calle de Colón, se alquila un magnífico local de 7 metros de frente por 25 metros fondo, propio para una buena tabaquería o chinchal u otrsa industrias, que requiera personal bastante por encontrarse cerca de las dos líneas. Informan en el café Casino. Teléfono I-2930.
20993 2 jn

EN LA CALZADA DEL CERRO, ESquina a la calle d Colón, se alquilan unos altos, con frente a la calle de Colón, compuestos de sala, comedor, 4 habitaciones y servicios sanitarios; están a una cuadra de la línea de Marianao y a otra de los carros eléctricos. Informan en El Café. Teléfono I-2930. Ganan $90 de alquiler.
20993 3 jn

EN LA CALZADA DEL CERRO, CON frente al Crucero de la línea de Marianao y talleres de los F. C. U. de la Ciénega, se alquila un salón de 7 metros de frente por 20 metros de fondo, propio para cualquiera clase de negocio o industria que no sean víveres, fonda o café. Informan: Teléfono I-2930.
20993 3 jn

## MARIANAO, CEIBA, COLUMBIA Y POGOLOTTI

SE ALQUILA, PARA TEMPORADA, casa Steinhart esquina a Robau. Buen Retiro, Marianao, rodeada de terrazas y jardines y con todas comodidades. Informan en la misma y en Consulado, 112. Teléfono I-7041 y A-4036.
21184 2 jn

SE ALQUILA: UNA COMODA CASA, en el Reparto Almendares, compuesta de cinco habitaciones, jardín, portal, sala, saleta, comedor al fondo, baño intercalado, completo, hermosa cocina e instalación eléctrica. Calle 5a., entre 10 y 12. Ultimo precio 120 pesos. Su dueño: San Lázaro, 495. Teléfono M-2201.
20073 31 m

Se alquila o vende en el Reparto La Sierra, calle 6a., esquina a 1a., listo para ser ocupado, un elegante chalet de dos plantas, completamente amueblado y rodeado de hermosos jardines. Las llaves calle 5a., esquina a 10, Reparto Almendares. Teléfono A-9591.
19604 31 m

Se alquila el chalet del doctor Domínguez, situado en Mendoza, esquina a Gutiérrez, kilómetro 2 de la carretera de Columbia.
20342 8 jn

DESEA AMBIENTE, PURO, FRESCO y bien oxigenado? Tome los altos, amueblados, en Buen Retiro, Marianao, calle Parque y Concepción. Sala, comedor tres habitaciones mediana, azotea por terraza, sevicios modernos. Llave en los bajos. Informan en Zulueta, 80, cuarto número 1.
19975 31 my.

## VARIOS

POR CIENTO VEINTE PESOS MENsuales: se alquila para la temporada estival, la planta baja, independiente, de un moderno chalet, sin estrenar, con muebles finos, alumbrado eléctrico gratis y agua abundante. Tiene sala, comedor, tres hermosos cuartos, dos baños familiares con servicio, tres closets, cocina con calentador, espléndida terraza, portal y jardín. Además garaje con habitación alta para el chauffeur y otro cuarto con servicio, para criadas. Está en la Loma de Cojímar, Reparto Moré, antes del Preventorio Martí, lugar el más alto y pintoresco y saludable. Domina la inmensidad del mar, rodéalo un agreste paisaje y lo baña la más pura y constante brisa. Se puede ir en máquina o en guagua automóvil, en diez minutos, desde Casa Blanca o Guanabacoa. La llave en los altos.
20312 1 jn

### HOTEL VARADERO, S. A.

Se arrienda el "Hotel Varadero," de la sociedad anónima de su mismo nombre. También se oirían proposiciones para su venta. Para informes, dirijanse al Presidente de la sociedad, calle Siete, número diez y nueve. Oeste. Cárdenas.
C 3893 15d-8

EN SANTIAGO DE LAS VEGAS SE ALquila la casa en que estuvo la Ceibita, calle Avenida Arencibia, número 49, esquina a 8, entrepaños y varios útiles, todo nuevo; módico precio de alquiler y buen contrato; es la mejor esquina centro del pueblo. Informan en 14, número 23.
19936 3 jn.

SE ARRIENDA UNA CANTERA DE piedras y arena, en la finca María Luisa, entre los kilómetros 8 y 9 de la carretera de la Habana a Güines; nunca ha sido explotada. Informa: Arturo Rosa, San Rafael, 273, esquina a Basarrate. Chalet, Aturo.
19971 31 my.

# HABITACIONES

## HABANA

ZULUETA, 33, ESQUINA A CORRALES, primer piso. Se alquila una habitación, con todo el servicio. Sirve para dos hombres, es moderna y muy barata, cerca de los parques.
21092 2 jn

SE ALQUILA LA MITAD DE LA OFIcina número 505 Manzana de Gómez; precio $35, un mes en depósito y pago adelantado; vea a Areal, en el mismo número.
21132 4jn.

SALUD, 26. TELEFONO M-4735. SE alquila una sala amplia, para familia. Josefa Sabates.
21003 4 jn

SE ALQUILAN 3 AMPLIAS Y COMOdas habitaciones, en Estrella, 30, bajos. J. Gómez.
21102 4 jn

SE ALQUILAN HABITACIONES, A hombres solos. Se admiten abonados. Galiano, 134, altos del Banco Español.
21111 3 jn

SE ALQUILA UN DEPARTAMENTO, propio para comercio, al lado de la bodega esquina Tejadillo y Monserrate. Informan en Villegas, 2-E, en la misma se venden unas vidrieras.
21183 5 jn

SE ALQUILA UNA HABITACION amueblada, fresca, con hermosa vista y con balcón a la calle, en Cuba, número 4. Teléfono A-1034.
21033 31 my.

SE ALQUILAN DEPARTAMENTOS Y habitaciones amuebladas con todo el confort y en casa de moralidad. Aguila, 222, altos. Informan en la misma o por el teléfono M-4383.
21050 31 my.

EN CASA DE FAMILIA HONORABLE se alquila una habitación con balcón a la calle, lavabo de agua corriente, con asistencia y sin muebles, para matrimonio o dos caballeros de posición. Se cambian referencias. Campanario, 68, altos, esquina a Concordia.
21051 1 jn.

SE ALQUILA UN CUARTO PARA una sola persona, alto y muy fresco. Estrella, 22. No hay papel en la puerta.
21058 1 jn.

SE ALQUILA UN LOCAL PARA CAmión o máquina, en Habana, 30, esquina a Peña Pobre.
21010-11 12 jn.

CASA PRADO, NUMERO 88. SE ALquila un departamento completamente independiente, compuesto de 3 habitaciones, con sus servicios y baño de lujo intercalado, propio para Consultas Médicas, Comisionistas u Oficinas de otra índole, pudiendo utilizarse, si se desea, como salón de espera, un pasillo anterior a este Departamento. Puede verse a cualquier hora del día.
20940 4 jn

SE ALQUILA, A HOMBRES SOLOS O matrimonio sin niños, amplia habitación, con entrada independiente, han de traer referencias, único inquilino. Aguila, 146, esquina a Suspiro.
20951 3 jn

En Campanario, 120, segundo piso, se alquila una habitación, amueblada, a caballero solo y de buenas referencias. Hay Teléfono. Es entre San José y San Rafael.
21009 1 jn

A CABALLERO SOLO, DE RECONOcida moralidad, se alquila en Merced, 83, altos, una habitación clara y muy fresca, con luz y baño independiente, único inquilino en casa de familia.
20618 3 jn

Hospedaje con todo servicio cómodo y económico, con vista al Parque de la India y de Colón. Primero y segundo piso de Prado, 123. Casa Menéndez.
20883 31 my.

### HOTEL ROMA

Este hermoso y antiguo edificio ha sido completamente reformado. Hay en él departamentos con baños y demás servicios privados. Todas las habitaciones tienen lavabos de agua corriente. Su propietario, Joaquín Socarrás, ofrece a las familias estables, al huésped la más serio, módico y cómodo de la Habana. Teléfono: A-9268. Hotel Roma: A-1630. Quinta Avenida. Cable y Telégrafo "Romotel."

LAS COLUMNAS, GRAN CASA DE huéspedes, con espléndidas habitaciones, con baños intercalados y balcones a Prado. Todo es nuevo. Inmejorable comida. Se admiten abonados al comedor. Prado, 93-B. Teléfono M-5273.
20983 3 jn

EN UN SEGUNDO PISO UN CUARTO con balcón a la calle, muy fresco, luz toda la noche, llavines y muebles, para un hombre solo de moralidad, o una señora sola. Precio módico. Teléfono M-9148. Teniente Rey 76.
20709 31 my.

HARDIN'S HOUSE. CASA DE HUESped

# Alquileres

## Viene de la vuelta

### CUBA, 71 y 73
Esquina a Muralla, se alquilan con servicio de elevador, amplios y ventilados departamentos para oficinas. Informan: Pedro Gómez Mena e hijo, Banco.
20882 6 jn.

### HOTEL VANDERBILT
En la loma de la Universidad, Neptuno, 309, esquina a Mazón, espléndidas habitaciones lujosamente decoradas, agua corriente, baño adyacente, buen trato, buena comida, el punto más saludable y fresco de la ciudad. Precios módicos. Se habla inglés y francés.
20300 1 jn

### ESPLENDIDAS HABITACIONES
**Con o sin muebles, todas con agua corriente. Baños fríos y calientes. Restaurant, café, repostería y helados. Precios dódicos. Pagos adelantados o fiador. Hotel "Cuba Moderna". Cuatro Caminos. Teléfono M-3569.**

SE ALQUILAN HABITACIONES amuebladas a hombres solos o matrimonio sin niños, en Suárez, 3, altos, cerca de Monte.
17039 1 jn.

HOTEL LOUVRE, SAN RAFAEL Y Consulado, 146. Se ofrecen espléndidos departamentos y habitaciones con baños, timbres, etc., y toda clase de comodidades para familias estables. Precio de verano. Teléfonos A-4556 y M-3496.
20166 3 jn.

BIARRITZ: GRAN CASA DE HUESpedes. Industria, 124, se alquilan habitaciones con toda asistencia; precios módicos. Abonados a la mesa a 20 pesos al mes.
19260 15 jn.

**En la casa Egido, 10, entre Corrales y Apodaca, se alquilan varios grandes salones, juntos o separados, propios paara sociedades de recreo, Cines, escritorios, representaciones, etc. Entrada independiente por Zulueta. En el Encanto informan.**
C1391 Ind. 15 t.

CASA BUFALO, ZULUETA, 22, ENTRE Pasaje y Parque Central, habitaciones amplias y frescas, baños de agua caliente, timbres y buena comida, a precios módicos. Lo más céntrico.
19963 21 jn.

PARA UNA SEÑORA QUE TRABAJE fuera un cuartico pequeño, limpio y ventilado, con su camita, en ocho pesos. Tiene que ser persona educada y moral. Teniente Rey, primer piso informan.
20709 31 my.

### HOTEL FRANCIA
Gran casa de familia. Teniente Rey, número 15, bajo la misma dirección desde hace 36 años. Comidas sin horas fijas. Electricidad, timbres, duchas, teléfonos. Casa recomendada por varios Consulados.
20444 2 jn

RIVIERA HOUSE. HABITACIONES Y departamentos amueblados, con baños privados, agua caliente y fría, timbres, teléfono. Casa acabada de construir. Lamparilla, 64.
20430 31 m

UNA SALA MUY GRANDE Y FRESCA, cerca de Malecón. Para médico, dentista o Academia o para dos o tres hombres. Todos los carros pasan por la esquina. Razonable. Manrique, 9, altos, moderno.
20335 1 jn

CASA DE HUESPEDES. HABITACIOnes para hombres solos o matrimonios sin niños. Precio de verano. Indispensable referencias. Aguacate, 86, altos.
19964 3 jn.

EN CASA PARTICULAR, NUEVA, SE alquila una hermosa habitación amueblada, con muebles nuevos; gran cuarto de año; hay teléfono; cámbianse referencias. Villegas, 88, altos.
20309 3 jn

**En Empedrado, 31. Se alquilan frescas y ventiladas habitaciones, con o sin muebles, a hombres de moralidad.**
20295 31 m

SE ALQUILA, EN PRADO, 29, UNA habitación amueblada, muy barata, para caballeros solamente. No hay inquilinos. Tiene lavabo de agua corriente. Se piden referencias.
20320 30 m

**Se alquilan esplendidas y ventiladas habitaciones en el nuevo edificio de Oficios, número 84; entre Luz y Acosta. Tiene elevador.**
18505 9 jn.

### HOTEL CALIFORNIA
Cuarteles, 4, esquina a Aguiar. Teléfono A-5032. Este gran hotel se encuentra situado en lo más céntrico de la ciudad. Muy cómodo para familias, cuenta con muy buenos departamentos a la calle y habitaciones desde $0.00, $0.75, $1.50 y $2.00. Baños, luz eléctrica y teléfono. Precios especiales para los huéspedes estables.

### HOTEL "HABANA"
Habitaciones muy ventiladas y muy baratas. Rodeado de todas las líneas de los tranvías de la Ciudad. Cuatro Caminos, frente al Nuevo Mercado. Abonos de comida. Pagos por adelantado o fiador. Baratísimos. Teléfono A-8825.
17398 2 jn

### HOTEL BELVEDERE
Media cuadra del Parque Central. Esquina de Neptuno y Consulado, construcción nueva, a prueba de fuego. Tiene elevador. Todos los cuartos tienen baños particulares, agua caliente. Precios módicos. Teléfono A-9700.
18257 8 jn

ALTOS DE PAYRET, POR ZULUETA, habitaciones con vista al parque Central, con o sin muebles. El punto más fresco y más céntrico de la Habana.
19962 21 jn.

### HOTEL PALACIO COLON
Manuel Rodríguez Filloy, propietario Teléfono A-4718. Departamentos y habitaciones bien amuebladas, frescas y muy limpias. Todas con balcón a la calle, luz eléctrica y timbre. Baños de agua caliente y fría. Plan americano; plan europeo. Prado, 51. Habana, Cuba. Es la mejor localidad de la ciudad. Venga y vélalo.

SE ALQUILA EN LA CALLE SALUD, número 80, altos, un departamento interior, compuesto de tres habitaciones, baño, inodoro y luz eléctrica. No se admiten niños.
20901 2 jn.

### HABITACION
Muy amplia, para hombres o matrimonio. Su dueño en Maloja, 98. Señor Grades Veranes.
20302 2 jn

### PRADO, 71, ALTOS
Propia para matrimonio u hombre solo se alquila una habitación, con vista al Paseo, decentemente amueblada, baños de agua fría y caliente, buena comida, precios razonables. Solamente a personas de estricta moralidad. Teléfono M-1022.
20388 3 jn.

### EN GALIANO. 54, ALTOS
Se alquila una habitación, amueblada; tiene 3 camas, es grande y muy fresca. Teléfono A-1814.
20802 31 m

SE ALQUILAN, EN MERCED, 48, HERmosos departamentos y habitaciones; en la misma hay una espléndida sala, con vista a la calle, sirve para oficina o consultorio. Informan en la misma.
20800 6 m

### EN LA CALLE MORRO, 3
bajos, al lado del doctor Zayas, se alquila un precioso local para oficinas o gabinete dental, una habitación con muebles. Precios módicos. Casa de moralidad.
20879 2 jn.

### VEDADO
SE ALQUILAN HABITACIONES EN los altos de la calle 2 y 37, Vedado.
20968 5 jn

VEDADO: SE ALQUILAN DOS HERmosas habitaciones, una con vista a la calle, juntas o separadas. Informes: F-4068.
20855 31 m

## MISCELANEA

**Vendemos un tanque Bowser, para gasolina, con capacidad para 550 galones y una prensa para colocar gomas maciças completa, en perfecto estado de funcionamiento, damos facilidades para el pago y vendemos estos efectos por tener que dejar el local donde están instalados. Informan: G. Miguez y Co. Amistad, 71-73.**
C 4250 15d-29

**Pintores y vidrieros, ofrecémosles: a precios muy reducidos, aceite genuino de linaza, inglés, crudo y cocido, así como también pintura blanco de zinc marca "Dos Leones." Cuba, 95. Guitian y Barbeito, S. en C.**

### ¡GUERRA A LAS CUCARACHAS!
Con la Trampa Mágica, maravilloso invento se exterminan las cucarachas. Es el mejor insecticida. Envíe 30 centavos en sellos de correo a los agentes exclusivos: Usich y Schmitt, Aguiar, 116 y recibirá una muestra.
18374-75 9 jn.

### GUERRA A LOS INSECTOS
Para la segura extirpación de moscas, mosquitos, cucarachas, chinches, comején, hormigas, bibijaguas, garrapatas, pulgas, piojos, cucarapos y demás insectos, no hay nada mejor que el insecticida TORMENTO. Con cada frasco se regala un atomizador. De venta en "La Nueva Era," Habana, 83, entre Lamparilla y Obrapía.

### EL MEJOR REVERBERO DE ALCOHOL. PATENTE NUMERO 3593. PRECIO $100.

De hierro galvanizado, práctico y de gran duración. Cabida una botella: de venta en La Sevillana. Habana, 90 y medio, entre Obispo y O'Reilly.
20693 4 jn

COLEGIO DE SEÑORITAS Y NIÑAS. Clases elementales superiores y de adorno, solfeo, piano, corte y costura, bordados en blanco, sedas, lausí, tul, rafia, flores, escayola y sloyd en cartón. Acosta, 42, altos, Habana.
21087 2 jn

### REMEDIO PARA LA DIABETES
En los casos de diabetes, lo que recomiendan los mejores médicos es el "Copalché" (marca registrada).
Este medicamento, de muy sencilla aplicación, da los más satisfactorios resultados. Desde que empieza el tratamiento, se notan sus magníficos efectos, pues hace disminuir el azúcar de la orina, suprime la insaciable sed, etc.
El "Copalché" (marca registrada) es un secreto indio, perfeccionado por la ciencia moderna.
Se vende en las farmacias bien surtidas de la República.
Depósitos en las droguerías de sarrá, johnson, taquechel, majó y colomer, barrera y compañía, etc.
20205 8 jn C 4240 alt 12d-28

# MUEBLES Y PRENDAS

EVITE LAS CAIDAS EN SU CASA CON UNA ESCALERA PLEGADIZA CON PASAMANOS DE VENTA EN FERRETERIAS
21139 19 jn

SE VENDE UN JUEGO DE BAMBU, de 6 piezas, $35, dos lamparas eléctricas en $10. Calzada, 90, entre A y Paseo, Vedado.
21156 2 jn.

SE VENDE UN JUEGO DE COMEDOR, de caoba al natural, con dos vitrinas, aparador auxiliar, mesa y seis sillas, además se venden otros muebles sueltos de cuarto y sala. Informan: Calzada de Columbia, entre Mendoza y Godínez.
21103 2 jn

### VENDO UNA CAJA
Caudales, en $800, pesa 4 toneladas, 2 puertas. Informes: Amistad, 136. B. García.
... 14 jn

### MAQUINAS DE SINGER A $15,
EN LA CASA DEL PUEBLO
Las hay de ovillo central, a $30, y todas se garantizan. Campanario esquina a Concepción de la Valla, la 2a. de Mastache.
21161 29 jn

### CAMAS NUEVAS
Gruesas, con vastidor fino, a $28. En la casa del pueblo. Campanario, esquina a Concepción de la Valla, la 2a. de Mastache.
21161 29 jn

### Juego de sala moderno, $100
En la casa del pueblo, Campanario esquina a Concepción de la Valla, la 2a. de Mastache.
21161 29 jn

### Seis sillas y dos sillones, $45
En la casa del pueblo, son nuevas, de caoba y modernas. Campanario, esquina a Concepción de la Valla, la 2a. de Mastache.
21161 29 jn

### MAQUINAS DE ESCRIBIR
A $20, $25, $40 y 50 pesos, en la casa del pueblo. Todas están en buen estado, se garantizan. Campanario esquina a Concepción de la Valla, la 2a. de Mastache.
21161 29 jn

FAMILIA QUE SE AUSENTA VENDE todo el mobiliario de la casa calle G, número 3, entre 5a. y Calzada, Vedado: un elegante juego de sala, talla florentina, con 6 piezas, en $250; otro de recibidor tapizado, en $90; un juego de mimbre y cretona, con 9 piezas, en $225; un juego de oficina con 12 piezas, en $350; un juego de comedor, caoba, en $250; un elegante ropero de hombre, seis juegos de cuarto de $200 a $000, todos finos y modernos, lámparas, cuadros, tapices, cinco estatuas de mármol y bronce y otros adornos de arte.
2118 4 jn

### PRENDAS Y RELOJES
Tenemos extenso y variado surtido de prendas y relojes que detallamos a precios de ocasión.
Contamos con talleres propios para la fabricación y arreglo de prendas y reparación de relojes.
Especialidad en trabajos de grabados y esmaltes.
Enviamos al interior diseños y precios de las prendas que soliciten.
Previo aviso pasamos a domicilio.
"LA FORTUNA"
Joyería y Relojeríaí.
Aguila, 126. Tel. A-4285.
HABANA.

### MUEBLES
Se compran muebles pagándolos más que nadie, así como también los vendemos a precios de verdadera ganga.

### JOYAS
Si quiere empeñar sus joyas pase por Suárez, 3, La Sultana, y le cobramos menos interés que ninguna de su giro, así como también las vendemos muy baratas por proceder de empeño. No se olvide: "La Sultana," Suárez, 3. Teléfono M-1914. Rey y Suárez.

### PARA SUS MUEBLES
Mastache a nada más, en la casa del pueblo; llámelo a los teléfonos A-0673, M-9314 ó I-7105 y en seguida tendrá su dinero.
... 26 jn

ABANICOS ANTIGUOS: SE VENDE una colección en Compostela, 133. De 8 a 10 a. m. y de 11 a 3 p. m.
20833 1 jn

### MAMPARAS
Mastache las compra de todas clases en la Casa del pueblo. Llame a los teléfonos A-0673 y M-9314 y en seguida tendrá su dinero.
20576 23 jn.

### ESCAPARATES
Mastache los compra en la casa del pueblo, llámelo a los teléfonos A-0673, M-9314, I-7105 y en seguida tendrá su dinero.
20780 26 jn

### JOYERIA REGALADA
En la Casa del pueblo. Toda en oro, garantizada. Necesito dinero y vendo a cualquier precio. Campanario, esquina a Concepción de la Valla, La Segunda de Mastache.
19810 26 jn

### Todos a buscar estas gangas en la Casa del Pueblo
Una vitrina cristales curvados y lunas, $50; una cantina, $35; silla giratoria $7; escaparate moderno, lunas, $75; juego comedor $150; cuarto $150 sala $100; antiguo $45; sillas a $2; coches de mimbre $10; vajillero $25; aparador $14; máquina de escribir $20; columnas $3.50; mesas de centro, modernas, a $6; juego mimbre, 7 piezas, $60; sillones mimbre, $10; caoba, modernos, 85, $15; seis sillas y dos sillones modernos muchos, $45; vestidor $18; cómodas $28. No olvide que es en la casa del pueblo, Campanario, esquina a Concepción de la Valla, la 2a. de Mastache.
20779 31 m

BILLARES: SE VENDE UNA MESA DE carambolas, lo más bonito que se puede ver, con todos sus accesorios nuevos y bandas automáticas, todo flamante, se da regalada y puede verse a todas horas, incluso el domingo. San Indalecio, 10, entre Santos Suárez y Enamorados. Jesús del Monte.
20346 1 n

**Necesito comprar muebles en abundancia. Llame a Losada. Teléfono A-8054.**

LA POLAR. COMPOSTELA, 124, CASA de préstamos, se realizan toda clase de prendas y muebles de todo, por efecto de la crisis actual; se rebaja un 40 por ciento; hay juegos de cuartos muy finos, para señoritas, y los muebles completos de una barbería.
19450 1 jn.

### VENDO CAJA CAUDALES
Barata, pesa 70 quintales. Informes: Amistad, 136. B. García.

### POR 800 PESOS
Vendo un café y una bodega. Amistad, 136. B. García.

### VENDO UN AUTO HUDSON
Casi nuevo, tipo Sport, muy barato. Informes: Amistad, 136. B. García.

### BILLARES

Surtido completo de los afamados BILLARES marca "BRUNSWICK."
Hacemos ventas a plazos.
Toda clase de accesorios para billar. Reparaciones. Pida Catálogos y precios.
THE BRUNSWICK BALKE COLLENDER Co. OF CUBA
Compostela, 57.
Teléfono M-4241
C 2901 Ind 8 ab

### LA ARGENTINA
PENABAD HNOS.
Neptuno, 179. Teléfono A-4956.
Telégrafo Dabanep. Habana.
Venta de joyería, relojes y fajas con hebillas de oro, puramente al costo. Al por mayor descuentos especiales. Una visita y se convencerán.
C 3743 in d3 m

SE COMPRAN MUEBLES PAGANDOlos bien, avisen al teléfono M-2104.
17663 4 jn.

### Muebles en ganga
### LA PRINCESA
San Rafael, 107. Tel. A-6926
Al comprar sus muebles vea los precios de esta casa, donde saldrá bien servido por poco dinero: hay juegos de sala, saleta, cuarto y comedor; piezas sueltas: hay escaparates desde $18; camas con bastidor a $16; lavabos a $15; aparadores estante $22; mesas de noche a $3; y otros más, todo en relación a los precios antes mencionados. También se compran y cambian muebles.

SE VENDEN: UN BURO AMERICANO, de Cortina, y una carpeta alta, para dos empleados, con su barandaje de cedro. Se dan muy baratos. Aguila, 72, zaguán.
20806 2 jn

EL QUEMAZON: CAJAS DE CAUDAles, varias desde 29 pulgadas, hasta 80; pueden verse en Apodaca, 58.
21047 5 jn.

AVISO: SE VENDE UNA VIDRIERA de lunch, y una cocina de hierro para hotel o fonda; puede verse en Revillagigedo, 25, a todas horas.
21047 5 jn.

VENDO CAJA DE CAUDALES, TAMAño mediano, niquelada, muy bonita y segura, último precio noventa pesos. Ande pronto que no hay más que una. Cuenya, Dragones y Galiano, café.
21018 31 my.

SE VENDE JUEGO MUEBLES, HABItación, dormitorio, $60; y se alquila habitación, $22. Dirigirse: Domingo, 2-3 p. m. Lunes, Martes, 12 a 1 p. m. H. J. Sturup. Empedrado, 31, theid floor.
20095 31 m

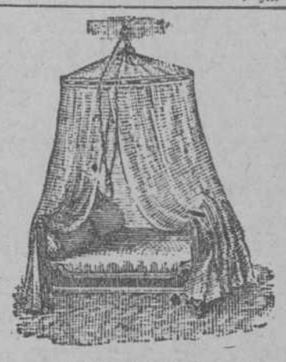
### AZOGUE SUS ESPEJOS
**La Francesa, con químico francés, le arregla sus lunas manchadas, dejándolas como nuevas, por poco dinero. Esmero y prontitud. Servicio rápido de camiones a domicilio. Reina, 34, fondo. Teléfono M-4507.**
17226 26 jn

VENDO UNA VIDRIERA-MOSTRADOR para lunch o dulce, se puede ver en Aguiar y O'Reilly, bodega. Informan en la misma.
20622 1 jn

### TRESILLOS
Con tres brillantes y vista platino. Recuerde que para su negocio nosotros le damos muy buen precio. López y Amigó. Taller de joyería. Animas, 101. Teléfono M-3796.
C 4244 30d-28

### JUEGO DE SALA
modernista, de caoba, 100 pesos. En la Casa del Pueblo. Campanario, esquina a Concepción de la Valla. La Segunda de Mastache.
1988 19 jn.

GANGA: SE VENDEN ESCAPARATES de caoba, cedro, peinadores, sillones de limpiabotas, vajilleros, camas de hierro y madera, armazones de todas clases, mostrador y tablón de cedro de 5 metros de largo y cocinas de gas. En Apodaca, 58.
199660 7 jn.



### MOSQUITEROS
De rejilla, desde. . . . $2.95
De punto, desde. . . . . "3.75
De muselina, desde. . . . "3.50
Cojines de fibra. . . . . "1.75
Almohadas, desde. . . . "1.00
Tenemos colchonetas y colchones en todos los tamaños y precios.
Cestos de mimbre para ropa, de varias formas y tamaños.
"El Encanto"
Galiano y San Rafael.
C201 Ind.-6-a.

### AVISO IMPORTANTE
Quiere usted vender su caja caudales o contadora y vidrieras de todas clases. Avise al Teléfono M-3288.
17839 4 jn

### MUEBLES EN GANGA
"La Especial," almacén importador de muebles y objetos de fantasía, salón de exposición: Neptuno, 150, entre Escobar y Gervasio. Teléfono A-7629.
Vendemos con un 50 por 100 de descuento, juegos de cuarto, juegos de comedor, juegos de recibidor, juegos de sala, sillones de mimbre, espejos dorados, juegos tapizados, camas de bronce, camas de hierro, camas de niño, burós, escritorios de señora, cuadros de sala y comedor, lámparas de sala, comedor y cuarto, lámparas de sobremesa, columnas y macetas mayólicas, figuras eléctricas, sillas, butacas y esquinas dorados, porta-macetas esmaltados, vitrinas, coquetas, entremeses cheriones, adornos y figuras de todas clases, mesas, correderas, redondas y cuadradas, relojes de pared, sillones de portal, escaparates americanos, libreros, sillas giratorias, neveras, aparadores, paravanes y alfombras del país en todos los estilos.
Antes de comprar hagan una visita a "La Especial," Neptuno, 150, y serán bien servidos. No confundir. Neptuno, 150.
Vende los muebles a plazos y fabricamos toda clase de muebles a gusto del más exigente.
Las ventas del campo no pagan embalaje y se ponen en la estación.

### 14 cajas contadoras "National"
se realizan, nuevas, flamantes y garantizadas, con un cincuenta por ciento de su valor. Las hay en todos los estilos, y que marcan desde $3.99 hasta $99.99, con letras para dependientes, cinta y ticket. Compre los precios y verá que no hay recargo de comisión para vendedores, pues son ganga verdad, y la ganancia es directamente para el comprador. Calle Barcelona, 3, imprenta.
19153 13 jn

EN ESCOBAR, 93, VENDO UN JUEGO de cuarto, con marquetería fino, en blanco o barnizado, y uno de sala, en las mismas condiciones; también muy bueno y barato.
20848 2 jn

### JUEGO DE SALA DE MARFIL
Es una preciosidad, con siete piezas y completamente nuevo. 160 pesos. Casa Girón, Habana, 71.
21054 2 jn.

### LAVABOS A 22 PESOS
Otros a 30 y a 38 pesos. Vestidores hermosa luna, a 25 pesos. Casa Girón, Habana, 71.
21054 2 jn.

MUEBLES: SE REALIZAN VARIOS en Compostela, 133. De 8 a 10 a. m. y de 11 a 3 p. m.
20833 1 jn

SE VENDE JUEGO COMEDOR, MARquetería, nuevo, vitrina, aparador, auxiliar, mesa y 6 taburetes, juego cuarto señorita, blanco, con cristales; otro moderno, cedro, un piano, juego sala, caoba, otro tapizado, dos cuadros, 4 sillones portal, sillón barbero, antiguo, escaparate lunas, aparador colonial, caoba, suelto, con espejo y una máquina de coser. San Miguel, 145.
20652-53 1 jn

### MAQUINAS DE COSER
Mastache las compra de todas clases en la Casa del Pueblo. Llame a los teléfonos A-0673 y M-9314 y en seguida tendrá su dinero.
20574 23 jn.

Almacén de muebles y préstamos.

### LA ZILIA
**Tel. A-1598. Suárez, 43-45.**
Se compran pianos, alhajas de oro y plata, brillantes, oro viejo y cualquier otro objeto de valor.
Inmenso surtido en trajes de hombre, incluso de etiqueta.
Es la casa que más barato vende.
C 2502 Ind 30 ma

### LA CASA NUEVA
**Se compran muebles usados, de todas clases, pagándolos más que ningún otro. Y lo mismo que los vendemos a módicos precios. Llame al Teléfono A-7974. Maloja, 112.**

### OPORTUNIDAD
Se vende una caja de caudales de tamaño regular, doble puerta y cajita interior, en buen estado y condiciones. Razón: Bernaza, 3, altos.
C 3970 17d-15

VENDO BURO MODERNISTA CON SU silla, en la mitad de su precio; y una guitarra y un violín, mitad de su precio; todo nuevo. Primelles, 14.A, Cerro.
20171 3 jn.

**Compramos muebles fonógrafos, máquinas de escribir y de coser. La Flor Cubana, Neptuno, 131. Teléfono número A-6137.**
20076 31 my.

SE VENDE JUEGO DE SALON DORAdo, nuevo. Juego de sala. Juego de mimbres. Varios juegos de cuarto. Juego de comedor, etc. Tres automóviles particulares. Un Packard cerrado, de lo mejor de la Habana. Un Cadillac y un Chandler, en perfecto estado y como nuevo; se vende dos de ellos o se cambian por casa o solar en el Vedado, pagando la diferencia en efectivo. No se admite corredores o curiosos. Calle 17, y A, número 336; de 2 a 5 de la tarde.
19861 7 jn.

AVISO: SE VENDEN CAJAS DE CAUdales de todos tamaños y contadoras y vidrieras de todas clases. Apodaca, 58, el Rastro el Río de la Plata.
19959 7 jn.

### AVISO
Se arreglan muebles de todas clases, dejándolos como nuevos, especialidad en barnices de muñeca y esmalte; también tapizamos. Llámenos al Teléfono M-1966 y en el acto serán servidos. Nota: También compramos muebles. Factoría, 9.
20297 8 jn

CAJA REGISTRADORA NATIONAL, en buen estado de conservación. Un molino de café, de fabricante francés, con su motor de medio caballo. Un escritorio con sus carpetas, rejas y estantería. Informan en El Batey. Cerro, 536. Todo se da barato.
19773 11 jn

AVISO: LOS COMERCIANTES, DEtallistas, se vende una máquina contadora de ventas, está completamente nueva, tiene letras para empleados, cinta de detalle y suma total, se garantiza su mecanismo y se da muy barata. En Obrapía, 79, taller de mecánica, pueden verla a todas horas.
20255 31 m

**Se venden los muebles y lámparas, todo muy fino, de la casa Mendoza esquina a Gutiérrez, kilómetro 2 de la carretera de Columbia. Solo quedan diez días. Chalet del doctor Domínguez.**
20342 8 jn

OPORTUNIDAD: SE VENDEN VArios juegos de cuarto y comedor, de caoba y cedro, finos, de lo mejor que se fabrica en plaza, hay varios estilos, de lo más fino a lo más corriente. Precios baratísimos. Ebanistería de F. Muñiz. Picota, 63.
20022 5 jn

### BUROS DE CAOBA
y roble, planos y de cortina, baratísimos. Casa Girón, Habana, 71.
21054 2 jn.

### MAQUINAS "SINGER"
Para talleres y casas de familia, ¿desea usted comprar, vender o cambiar máquinas de coser al contado o a plazos. Llame al teléfono A-8381. Agente de Singer. Pío Fernández.
17521 31 m

### FIAMBRERA MODERNA
Vajillero chico, 28 pesos; nevera cedro, 23 pesos. Casa Girón, Habana, 71.
21054 2 jn.

SE VENDE UN BUEN BILLAR: SE puede ver, de 2 a 5 de la tarde en 23 y 2.
20874 31 my.

### SEIS SILLAS Y DOS SILLONES
de caoba, modernistas, 45 pesos. En la Casa del Pueblo, Campanario, esquina a Concepción de la Valla. La Segunda de Mastache.
19884 26 jn

SE VENDEN UNOS MUEBLES, MOdernos, en un precio barato, y en la misma necesitan una dobladillera de ojo. Cárdenas, 3, bajos.
20775 2 jn

### "EL NUEVO RASTRO CUBANO" DE ANGEL FERREIRO
MONTE, NUMERO 9
Compra toda clase de muebles que se le propongan. Esta casa paga un cincuenta por ciento más que las de su giro. También compra prendas y ropa, por lo que deben hacer una visita a la misma antes de ir a otra, en la seguridad que encontrarán todo lo que deseen y serán servidos bien y a satisfacción. Teléfono A-1903.

### HEVILLAS NACIONALES
de oro garantizado, con su cuero y letras, a $17.50. Pida el catálogo gratis.
LA CASA DE IGLESIAS
Almacén de Joyería. Aguila, 23. Teléfono M-4784.

**Alquile, empeñe, venda, compre o cambie sus muebles y prendas en "La Hispano-Cuba," de Losada y Hermano. Monserrate y Villegas, o Teléfono A-8054.**
C 3358 in 17 ab

### LA MISCELANEA
Muebles en ganga: Se venden toda clase de muebles, como juegos de cuarto, de comedor, de sala y toda clase de objetos relacionados al giro, precios sin competencia. Compramos toda clase de muebles pagándolos bien. También prestamos dinero sobre alhajas y objetos de valor. San Rafael, 215, esquina a Gervasio. Teléfono A-6
GRAN TALLER DE CARPINTERIA Y BARNIZADOS
Se hacen toda clase de reparaciones en muebles usados y se barnizan al color que pidan. Nuestros trabajos y experiencia son garantizados. Véanos y se convencerá. La Antilla. Teléfono A-5464. Figuras, 72.
C 3751 10d-6

### MUEBLES Y JOYAS
Tenemos un gran surtido de muebles que vendemos a precios de verdadera ocasión, con especialidad recámaras juegos de cuarto, sala y comedor, a precios de verdadera ganga. Tenemos gran existencia en joyas procedentes de empeño, a precios de ocasión.

### DINERO
Damos dinero sobre alhajas y objetos de valor, cobrando un ínfimo interés.
"LA PERLA"
ANIMAS, 84, CASI ESQUINA A GALIANO

### SE ARREGLAN MUEBLES
**"El Arte," taller de reparación de muebles en general. Nos hacemos cargo de toda clase de trabajos por difíciles que sean. Se esmalta, tapiza y barniza. Especialidad en envases. Teléfono M-1059. Manrique, 122.**
17568 4 jn

SE VENDEN JUNTOS O SEPARADOS muchos muebles. Hay escaparates, con y sin lunas; cómodas, juegos de sala, cuarto y comedor; lavabos, aparador, lámparas, máquinas de coser, flamberas, etcétera. Aguila, 32.
20145 31 my.

### LEONTINAS MARTELE
Aretes, sortijones, dijes, botones para camisas, yugos, sortijas, con piedras de colores, recuerde que para su negocio le daremos muy buen precio. López y Amigó. Taller de joyería. Animas, 101. Teléfono M-3796.
C 4245 30d-28

SE VENDE: UNA VITRINA DE SALA, francesa, muy fina, con bronces y cristales ondulados. Calle Suárez, número 53.
20759 4 m

### MAQUINAS DE ESCRIBIR
Mastache las compra, en la Casa del Pueblo. Llame a los teléfonos A-0673 y M-9314 y en seguida tendrá su dinero.
19884 26 jn

# Compra y Venta de Fincas, Solares Yermos y Establecimientos

## COMPRAS

COMPRO, AL CONTADO, SOLAR grande, en repartos Párraga o Mendoza, entre Estrada Palma hasta Vista Alegre, a precios de actualidad. Escriba: Apartado 1669.
21066 2 jn

### DESEO COMPRAR
3 ó 4 casitas, en Jesús del Monte o Cerro y cerca del Nuevo Frontón; pago por ellas lo que valgan, que no exceda cada una, la más de $7.00; y también compro una esquina. Informes: Amistad, 136. Benjamín García.
... 14 jn

### ATENCION
Deseo comprar una sastrería, que no exceda de $40.000; y una finca, cerca de la Habana, que sirva para potrero. Informes el interesado: Amistad, 136. Benjamín García.
... 14 jn

COMPRO PARA CLIENTES POBRES que desean comprar gangas, 9 casas en buen estado, precio de cada una de 3 a 6 mil pesos de contado, se desea tratar con propietarios que legal y sinceramente quieran vender y no hablen de millones, ni de colonias; comisión de diligencias que pagará el propietario al efectuarse la venta de una casa: $150. M. González. Picota, 30.
20025-26 1 jn

COMPRO UNA CASA, ANTIGUA, DE 6 metros de frente por 25 de fondo, en buen lugar, libre de censos, se da de contado todo, $4.000. M. González. Picota, 30.
20027 1 jn

### COMPRO EN EL VEDADO
**Casa de cinco cuartos y garaje, etc., en calle de letra, precio hasta $35.000. Casa cinco cuartos, en solar de más de mil metros, precio hasta $50.000. Chalet de cinco cuartos, garaje, etc., en solar de más de mil metros, precio hasta $70.000.**
JORGE E. GALLARDO
Aguiar, 86. Dep. 27.
Teléfono A-5137
20624 31 m

**No venda por menos de lo que vale; no soy corredor y doy dinero casi el valor de su propiedad, en todas cantidades. Los señores corredores serán también atendidos. J. M. Valdivia. Apartado, 50. Teléfono A-4358.**
19664 17 jn

SE DESEA COMPRAR UNA CASA DE huéspedes y una de inquilinato. Para informes: Consulado, 146, esquina a San Rafael, altos.
20164 3 jn.

### MANUEL LLENIN
**Corredor con licencia, decano, compro casas y solares; no tengo socios, ni empleados; solo garanzo mis actos. Rapidez y reserva. Figuras, 78, cerca de Monte. Teléfono A-6021. De 12 a 9**
20122 3 jn.

COMPRO UN SOLAR EN SANTOS Suárez, de buenas medidas, de $4 vara. M. González. Picota, 30.
20025-26 1 jn

### CASAS YTERRENOS
**Se compran, que cuyos precios no sean exagerados, en la Habana y sus repartos; se facilita dinero en hipotecas sobre las mismas a módico interés. Informan gratis: Real State, Aguacate, 38. A-9273. De 9 a 10 y de 2 a 4.**
19932 7 jn.

COMPRO UN TERRENO, EN LA AVEnida de Serrano, se paga a $4.50 la vara, al contado. M. González. Picota, 30.
20025-26 1 jn

## VENTA DE FINCAS URBANAS

### CAMBIO CASA
portal, sala, comedor, tres cuartos, pisos finos, madera, algo de mampostería, Cerro, cerca tranvía; por otra de mampostería, de cinco a seis mil pesos, pago diferencia. Figuras, 78. Teléfono A-6021. Llentín.
21096 9 jn

### A LOS SEÑORES QUE COMPRAN PROPIEDADES
Vendo 7 esquinas, con establecimiento; y 14 casas en la Habana y 16 casitas en Jesús del Monte y una casita en $8.000, en Puerta Cerrada y Suárez. Informes: Amistad, 136. B. García.
... 14 jn

CHALETS DE LADRILLO, ESTRUCtura de acero, elegantes, económicos y eternos, propios para repartos, casi al precio de los de madera. Informan en Sol, 115, fonda.
21057 7 jn.

VENDO EN EL VEDADO, EN LA PARte de la calle Paseo, una magnífica propiedad de dos plantas independientes, construcción de primera; ambas plantas tienen comodidades para numerosa familia. Además dos casas de una planta en un solar de centro, en buena calle. Deseo tratar con un solo comprador para la venta de ambas propiedades. Teléfonos F-1145 y M-4839.
21054 31 my.

**Se vende una espléndida quinta de recreo, a 20 minutos del Parque Central, por carretera, puede irse por el Cerro o por Jesús del Monte, con amplia casa de mampostería, garaje, cinematógrafo, bellísimo cenador estilo japonés a la rústica, elegante pergola, amplio comedor de verano al aire libre, hermosas avenidas, parque, caminos de cemento en su alrededor, convenientemente cercado, teléfono directo a la ciudad, luz eléctrica, 101 árboles frutales, y en una palabra: todas las comodidades que puedan imaginarse, situada en la Calzada de Aldabó, Altura de los Pinos. Para más informes: diríjanse a Manrique, 96.**
21061 29 m

**Se vende una hermosa casa en Jesús del Monte, compuesta de sala, 3 cuartos, comedor al fondo, gran cuarto de baño, toda de cielo raso y toda decorada, patio y traspatio y un gran parage. Superficie, 300 metros. Informan en Rodríguez, 28, entre San Indalecio y San Benigno. No corredores.**
21035 7 jn.

**Víbora: vendo precioso chalet, situado en la mejor Avenida de Lawton, cerca de la Avenida Concepción de reciente construcción; se está terminando de pintar y decorar; tiene jardín, portal, sala, hall, comedor al fondo, 3 cuartos a la izquierda y uno a la derecha, baño a todo lujo, garaje y cuarto alto, gran traspatio cercado de ladrillos, techos de hierro. Precio: $14.000. Su dueño: Chaple. Concepción 29, entre San Lázaro y San Anastasio. Teléfono I-2939.**
21116 3 jn

SE VENDE UNA CASA EN LUYANO, cerca de la línea, recién fabricada, buena renta, tiene portal azulejeado, hermosa sala y saleta corrida, tres grandes cuartos, buena cocina, lindo cuarto de baño azulejeado, un hermoso patio, pasillo alrededor de la casa, frente al norte, cuartos a la brisa, no empleen el dinero sin antes venir a ver esta hermosa ganga y se convencerán. Por término de ocho días por tener que embarcar su dueño. Informan en Santa Felicia esquina a Reforma.
21197 5 jn

### VENDO
en la calle Puerta Cerrada una casa; 8 por 20; renta 75 pesos, en 8 000, y dos en Antón Recio, y una en Jesús del Monte y tres en Animas. Informan: B. García, Amistad, 136.

**Vedado: calle 23, entre letras, 13.60 por 50, acera de la brisa. Se pueden dejar 25.000 pesos, poco menos. 8, cerca de 23, 6X50. Calle 14. Informes: Habana, 60; de 12 a 3. También compro una casa chica, en el Vedado, Habana o Víbora. Sin corredores.**
20991 31 m

**Con cheque de Digón y Hermano, de Córdova y Co, a la par, se venden dos chalets de dos plantas cada uno, acabados de fabricar, construcción moderna, en la misma se dan dos partidas en hipoteca, una de 4.000 y otra de 6.000 pesos. Para informes en Delicia, número 6, Jesús del Monte, Teléfono I-1492; de 12 a 3 y de 5 a 7. Martínez.**
21032 4 jn

### PROPIA PARA UNA INDUSTRIA
(o para reedificar de nueva planta), se vende o se arrienda una propiedad cerca del litoral de San Lázaro. Renta actualmente más de 200 pesos mensuales. Trato directo en Galiano y Neptuno. Peletería.
17669 4 jn

Sigue al frente

# Compra y Venta de Fincas, Solares Yermos y Establecimientos

## Viene del frente

SE VENDE EN LA CALLE DE NEPtuno, una espléndida casa, de reciente y lujosa construcción, compuesta de tres plantas, los bajos con establecimiento y los dos altos compuestos cada uno de sala con piso de mármol, cuatro cuartos con el baño a todo lujo en el medio, amplia galería de persianas y cristales, comedor con zócalo de caoba, repostería, cuarto y baño de criados, dos baños, ancha escalera de mármol, amplio vestíbulo estucado, toda la casa muy decorada. Renta setecientos pesos, precio razonable y facilidades para el pago. Informa su dueño personalmente O'Reilly, 8, departamentos 408-9-10, de 2 a 4, exclusivamente.
21049 3 jn.

VIBORA: SE VENDEN JUNTAS O separadas tres casas en Concepción, esquina a Buenaventura, a una cuadra del carro; dos con sala, dos cuartos, comedor, patio, cocina y servicios, de mampostería, renta cada una 50 pesos, en 6 mil pesos. La esquina es para establecimiento con accesoria y planta alta, de mampostería, renta toda 215 pesos, se da en 20 mil pesos; puede dejarse en hipoteca. Informa su dueño: L. Arangren, Muralla, 98, altos.
20002-14 5 jn.

LUYANO: SE VENDEN EN SANTA Ana, 9-A, esquina a Reforma, una casa de citarón, con portal, sala, saleta, tres grande cuartos, cocina, patio y servicios, rentando 75 pesos, en 7 mil pesos. Un solar en Santa Felicia y Guasabacoa, con 640 varas cuadradas, en 4 mil pesos. Está a la brisa, se puede dejar en hipoteca. Informan su dueño: L. Arangren, en Muralla, 98, altos.
20003-14 5 jn.

SE VENDE LA CASA CALLE REAL O Máximo Gómez, 93, en La Ceiba, término Municipal de Marianao; tiene un hermoso portal, sala, comedor, 8 cuartos y varios de criados, dos patios y dependencias; da frente a tres calles, tiene 925 metros; es antigua pero sólida, fresca y amplia. Se vende en 17.000 pesos. Informa: Arturo Rosa, calle de San Rafael, 273, esquina a Basarrate, chalet. Arturo.
19973 31 m.

En 22.000 pesos se vende una gran casa, de dos plantas, 750 varas de terreno, frente a la panadería La Primera de Aguila, Línea del Vedado, Americano. Calle Diez, entre Primelles y Mendoza. A-8111. Señor Camilo González. Obispo, 40, por Habana.

En 4.500 pesos se vende na casa de madera, con diez metros de frente por 36 de fondo, en la calle 11 y San Francisco, reparto Lawton, Víbora, señor Manuel González. En la misma informan.

En diez mil pesos y reconocer una hipoteca, se vende la casa Esperanza, 144, de tres pisos. Acabada de fabricar. No está alquilada. En la misma señor Francisco Laguardia.

Se vende en ganga la hermosa casa Luyanó, 189-A, para una larga familia; seis cuartos, tres salas, dos baños, dos entradas; no está alquilada; las llaves en la ferretería de Oquendo y San José. Teléfono A-6143. Señor Carlos Rosas, de 8 a 9 y de 2 a 5.

En 8.500 pesos se vende la casa Oficios, número 4; portal, sala, saleta en el centro, cuatro cuartos; de 12 a 2. Teléfono A-8811. Camilo González.

En 16.500 pesos se vende la casa de dos plantas, Zanja, 97. En la ferretería de Oquendo y San José, señor Carlos Rosas. Teléfono A-6143, de 8 a 9 y de 2 a 5.
21026 31 m

### JOSE NAVARRO, CORREDOR

Compra y vendo casas y solares, fincas de recreo y producción; doy dinero en hipoteca al tipo más bajo de plaza. Absoluta reserva en todos mis negocios. Manzana de Gómez, 239. Teléfonos números M-3462 y M-3281.
20884 6 jn.

SE VENDE UNA HERMOSA CASA, EN la Avenida de Italia, antes Galiano, esquina y tiene dos plantas, 300 metros de terreno. Para informes llame A-7945 ó dirijase a Virtudes, 97 y medio, esquina a Campanario, primer piso.
20869 31 m

UNA CASA EN JESUS DEL MONTE, en la calle Santa Irene a una cuadra de la Calzada, con cuatro cuartos, traspaso, en 8.100 pesos. Un solar en Jesús del Monte, calle Altarriba, con 1353 metros, en 8.500 pesos. Una panadería espléndida en el Vedado, se vende incluso la finca si negocio para ganar mucho dinero. Se venden también cheques del Banco Penabad. Cima-Torres, Aguiar, 38. Teléfono A-5398. De 3 a 6 de la tarde.
20823 5 jn.

### JUAN PEREZ

Quién vende casas?. . . . . PEREZ
Quién compra casas. . . . . PEREZ
Quién vende fincas de campo?. PEREZ
Quién compra fincas de campo? PEREZ
Quién toma dinero en hipoteca? PEREZ
Los negocios de esta casa son serios y reservados.
Belascoaín, 34, altos.

VENDO UNA CASA, CON SALA, SAleta, tres cuartos, dos ventanas, a cuadras de Belascoaín, en $8.500. Y tengo dos casas juntas, con 4 cuartos, sala, saleta, baño intercalado, todas de alto raso, a una cuadras de Belascoaín. Julio Cil. Oquendo, 92.
20866 3 jn

SE VENDE, EN SAN BERNARDINO Y Herrano, reparto Santos Suárez, lujosa casa acabada de construir, de dos altas, independientes, compuestas de portal, sala, saleta, tres cuartos, espléndidos baños de vitrolite, comedor, cocina, cuarto y servicios de criados. El dueño en Calzada de Jesús del Monte 212, moderno.
20836 2 jn

VENDO, SANTOS SUAREZ, 2 CASAS, cielo raso, $12.500, inmediato a la calle Aguarecida, terrenos para industrias, considerando su valor en hipoteca con ferrocarril y calzada, a 2 y medio y a 3 de medio, otros en Mendoza, igual. Domingo 7, 11. Santos Suárez. Villanueva. De 2 a 4.
20846 4 jn

VENDO, SANTOS SUAREZ, 1 CUADRA de Calzada, casa con garaje y terreno en 20.000, parte fabricado y casa toda alquilada, $7.000, contado, gran traspaso, dos en calle asfaltada, 1 y media cuadra Calzada, $10.500. Dolores, 11. Santos Suárez Villanueva; de 1 a 7.
20846 4 jn

SE VENDEN DOS HERMOSAS CASITAS de mampostería, situadas en el reparto Buenavista, próximas a la línea del tranvía, compuestas cada una de portal, sala, saleta y tres cuartos, cocina y demás servicios, acera de la sombra; también realizo un oslar de 15 metros, con una casita de madera, frente al reparto Almendares, todo se da barato. Informa su dueño: J. F. Bertoldo. Empedrado, 34, no corredores.
20858 4 jn

BUENA OPORTUNIDAD, POR TENER que ausentarse su dueño, vendo en precio mejor del Reparto Buena Vista, casi esquina al paradero de Orfila, en Pasaje 2 y 3, 15 metros de frente por 42.50 de fondo, con la casita, sala, cocina, servicio sanitario, luz. Informa el mismo su dueño; trato directo; sin corretaje; libre de todo gravamen.
2 jn

EN LA CALLE CARDENAS SE VENde una casa de dos plantas, toda de ammpostería. Informan en Habana, 79, sombrerería.
20738 31 my.

EN EL VEDADO, CALLE 25, CERCA de Paseo, vendo chalet de 10X26, dos plantas, 5 cuartos, $28.000 y otras de todos precios. Pulgarón. Aguiar, 72. Teléfono A-5864.
20987 1 jn

GRAN NEGOCIO: GRAN CASA QUE da el 10 por ciento de interés anual; situada cerca del Palacio Presidencial, en una de las mejores calles de la Habana; tres pisos y medio y resistencia para tres más; cantería y concreto. Tiene 25 lavamanos con agua corriente, elevador pequeño para servicio, motor eléctrico para elevar agua. Un solo inquilino. Precio $135.000, dejando gran parte en hipoteca. Ver al propietalo en Empedrado, 20, oficina.
20532 9 jn

SE VENDE LA CASA SAN LAZARO, 27-A, Víbora, a dos cuadras Calzada, entre San Francisco y Avenida de Concepción; se compone de sala, saleta, con 4 habitaciones corridas, patio y un gran traspatio, con un cuarto al fondo. Precio $7.200. Vale mucho más. Informan en la misma.
20029 31 m

### CHALET POR 15.000 PESOS

Vendo resto hasta 55.000 pesos en hipoteca, terminado de fabricar, lujoso, calle 11, entre 4 y 6. Propietario: Jorge Govantes, San Juan de Dios, 3. Teléfono M19395 y F-1667.
19921 31 my.

SE VENDE EN EL VEDADO UN CHAlet de lujo, magníficamente situado, en la calle 21 y B. Cinco cuartos altos, sala, biblioteca, comedor, etc., etc. Garage y demás comodidades para criados. Tiene jardín todo alrededor. Informan en 27 y B, altos. Teléfono F-1812.
19794 3 jn.

### SOLARES YERMOS

**Solar chico, en la Loma del Mazo, se vende muy barato, en la calle Estrampes, entre Patrocinio y O'Farrill, acera de la brisa, mide 12 y media varas de frente por 40 de fondo, que domina una espléndida vista y buen cimiento para la fabricación. Precio a $6 vara. Trato directo con el dueño: Cine Méndez. Teléfonos M-3386 ó I-3395.**

VENDO: TRES SOLARES, EN EL CErro, Reparto Belancourt, en un lote de terreno, tiene entrada por San Gabriel y por Magnolia, a 250 metros de la Calzada, tiene nueve viviendas de madera, rentan 130 pesos, barato, por tener que embarcarse. No se admiten corredores. Informes: Estrella, 27, altos; de 12 a 2.
21112 7 jn

VENDO MAGNIFICO TERRENO CArretera de Managua, propio para todo, alto, llano, con una casita, 62.000 varas, a 15 centavos, gran frente a la Calzada y tengo 6, 7, 8, 15 mil pesos para hipoteca. Habana y Obrapía, sombrerería; de 10 a 11 y de 3 a 4.
21198 2 jn

### ADMITO CHEQUES, LIBRETAS Y BONOS

**De todos los Bancos, sin descuento, en pago de solares, en el Reparto Almendares, a plazos y al contado, pudiendo fabricarlos en el acto de madera o de mampostería, también se pueden comprar los mismos, dando $100 de entrada y $15 o $20 al mes. Su dueño: José Piñón. Calle Crespo, 9. Departamento, 15. Teléfonos M-2981 y M-5010.**
20070 14 jn.

SE VENDE UN GRAN SOLAR, EN LA calle de Flores, entre Encarnación y Coco, una cuadra de la Avenida Presidente Gómez, acera brisa, tiene metros 9.60 frente, por 40 fondo, entre dos chalets. Se da muy barata, pudiendo dejar la mitad en hipoteca, al 6 por 100. Informa su dueño de 1 a 6 p. m. y Domingo todo el día. Flores, 80, esquina a Enamorados.
20828 1 jn

CASI REGALADO, SE VENDE UN SOlar en el Vedado, calle Once, entre J y K, acera de la brisa, del importe el comprador reconocerá una hipoteca de $4.622.50, al 7 por ciento interés anual y un mil pesos censo. Inofrman: los dueños del café San Pedro y Santa Clara.
20620 10 jn

SE VENDE, AL PRECIO DE UN PEso diez centavos el metro, un lote de veinte mil metros, con frente a la carretera de Mantilla y en el centro de un lindo barrio, cuyo parquecito es la entrada y pertenece a esta propiedad: tiene hermosa arboleda, terreno alto y llano, con grandes vistas sobre la Habana, propio para residencia o Reparto, triplicándose el dinero al hacerlo, pues al frente, en el reparto La Lira, de Mer. a, se vende a tres pesos. La luz eléctric ase están instalando en la carretea, en lotes de diez mil metros a uno veinte; también se cambia por un buen chalet, abonándose la diferencia. Dueño: Dr. Rosa, carretera de Mantilla, número 67, quinta La Rosa. Kilómetro 6.
19920 2 jn

### SE VENDE

Una magnífica manzana, con frente de 68 metros, sobre Carlos III, tiene 4731 metros; otro terreno, en Estrella, entre Ayesterán e Infanta, de 2.300 metros, la esquina de Infanta y Estrella, 413 metros, la de Oquendo y Maloja, 1351 metros, la de Subirana y Sitios, 1630 metros, en todos se acepta parte en hipoteca. Informa: su dueño, Ramón Peñalver. San Miguel, 123, altos; de 7 a 9 y de 12 a 2.
20768-69 6 jn

**Invierta su dinero con seguridad de publicarlo en breve plazo. Por ausentarse vendo mis solares, situados en los repartos La Sierra, Almendares y su ampliación, a precios sumamente bajos, al contado y plazos cómodos, si desea realizar un buen negocio véame en Virtudes, 122 bajos. Teléfono A-9785.**
20303 2 jn.

### ATENCION

Vendo 4 casitas en el Cerro, a 5 000 pesos cada una y 2 en la Habana, de dos plantas. Baratas. Amistad, 136. B. García, informes.

VENDO UNA MANZANA DE 6 MIL metros, a una cuadra de Infanta, propia para hacer casitas o industria; y un lote a una cuadra de Carlos III, propio para un faraje. Julio Cil. Oquendo, 92.
20087 3 jn

SE VENDE SOLAR DE ESQUINA, CAlle Municipio; tiene cincuenta metros por Municipio y treinta por Cueto, que hacen un lote de 1.500 metros. Informan en Carlos III, 38. Teléfono A-3825.

SOLAR DE ESQUINA EN MUNICIPIO setecientos metros. Se vende. Informan en Carlos III, 38. Teléfono A-3825.

AVENIDA DE ESTRADA PALMA, A una cuadra del tranvía de Santos Suárez, Parque Central, vendo un solar de esquina, punto muy alto, 1.600 metros; lo mejor de por allí, para una buena residencia. Informan en Carlos III, 38. Tel. A-3825.

EN LO MAS ALTO DE LA LOMA DE la Avenida de Acosta, vendo un solar que tiene 1.000 metros. Se domina toda la bahía y la ciudad y lo doy muy barato. Informan en Carlos III, 38. Teléfono A-3825.
18827 18 jn.

SE TRASPASA EL CONTRATO DE UN solar de 14 varas por 57, a $7 vara, teniendo que entregar unos $2.300 al contado y el resto en mensualidades de 35 pesos. Está situado en la calle Estrampes, entre Libertad y Milagros, acera de la brisa. Por el fondo el carrito de Santos Suárez y Parque Central, dos cuadras de los parques y a una cuadra del gran cine y restaurant. Trato directo con el interesado Pío Fernández, en Amistad, 52. Teléfono A-8381.
19060 13 jn

VENDO UN SOLAR DE 17X40, CON 3 hermosas habitaciones, en $2.800. Una esquina fraile, con agua, luz y frente adoquinado, en $1.300. Todo barato, por embarcar. M. J. Amador. Caserío Luyanó, 18.
20488 31 m

ESQUINA DE MUCHO PORVENIR, a $9 vara, antes de la moratoria se pedía a $12. Media cuadra de la Calzada y tres de la fábrica Henry Clay. 13X40. Informa: J. Rodríguez. A. Castillo, 34. Guanabacoa.
20492 2 jn

DOS SOLARES, JUNTOS O SEPARAdos, vendo sumamente baratos, en el saludable y pintoresco reparto San José de Bella Vista, en el crucero de la Víbora. Son llanos y están a la sombra y brisa. Teléfono A-0832.
19324 31 my.

REPARTO DE SAN MARTIN, COLUMbia. Calle Primelles y Gutiérrez. Se venden 1.120 metros. Informan: Celba, Real, 93.
20480 31 m

SE VENDE, BARATO, UN SOLAR CON 609.23 varas, en el Reparto Almendares, una cuadra del tranvía y cerca del Hotel. Informes en La Moda Americana. San Rafael, 22, esquina a Amistad.
20810 3 jn

### REPARTO ALNENDARES
OFICINA

**Aprovechen ganga: se venden solares a $1.300, a plazos, en el Reparto Almendares, pagando $100 de entrada y $15 mensuales, sin interés. Para informes, diríjase a al oficina de Mario A. Dumas y S. Alpendre. Calle 9 y 12. Teléfono I-7260. Reparto Almendares. Marianao.**
... 8 jn

### GANGA

Traspaso dos solares, juntos o separados, a plazos, hay pago $1.053 y se ceden por $700, en el Reparto Almendares, a una cuadra del parque número 2 y cerca de la línea y Hotel Mendoza, miden los dos 25-92 de frente por 47. fondo. Se admiten cheques del Nacional y Español. Aguacate, 38. A-9273; de 9 a 10 y de 2 a 4.
20225 1 n

SE TRASPASA EL CONTRATO DE UN solar de 14 varas por 57, a $7 vara; teniendo que entregar unos $2.300 al contado y el resto en mensualidades de 35 pesos. Está situado en la calle Estrampes, entre Libertad y Milagros, acera de la brisa, por el fondo el carrito de Santos Suárez y Parque Central, dos cuadras de los parques y a una cuadra del gran cine y restaurant. Trato directo con el interesado Pío Feruández en Amistad, 52. Teléfono A-8381.
19060 21 jn

### RUSTICAS

### PROPIEDADES

Se venden 2 propiedades en la calle Neptuno, de esquina, cerca de Belascoaín, con una superficie de 208 metros, en 40 mil pesos y dejo 20 mil en hipoteca, al 10 por 100. Rentan $265 mensuales. Amistad, 136 B. García.
... 31 m

### GARANTICE SU DINERO

**Se venden unas pequeñas finquitas frente a la gran finca "El Chico", del señor Presidente de la República, en la carretera del Cano al Wajay, todas con frente a la carretera y mucho arbolado. Fácil comunicación y forma de pago. Agua y luz eléctrica. Informan: Habana, número 82. Teléfono A-2474.**
P 30id 2.

### ESTABLECIMIENTOS VARIOS

### BENJAMIN GARCIA

Compro y vendo toda clase de establecimiento, tengo muchos compradores, mis negocios son serios y con prontitud. ¿Quiere vender o comprar? Mande aviso y usted personalmente. Amistad, 136. Teléfono A-3773; de 8 a 11 y de 1 a 4, por la tarde.

### PANADERIAS

Vendo 5, una en Jesús del Monte, 2 en la Habana, una en el Cerro y otra en el campo, son buenos negocios, las de la Habana una hace 12 sacos diarios y otra 5 sacos y demás trabajos, $150 diarios venta. Informes: Amistad, 136. B. García.

### BODEGAS

Vendo una en 800 pesos, para principiantes; un café en $600. Informes: Amistad, 136. B. García.

### CASAS DE HUESPEDES

Vendo varias: vendo una en 5.000 pesos, 27 habitaciones, los muebles valen más; y otra en Consulado; y otra en industria. Son buenas y precios de ganga. Informes: Amistad, 136. B. García.

### GARAJES

Vendo 2, uno en Infanta y otro en la Habana, con accesorios y guardan 50 máquinas. Buen contrato y poco alquiler. Informes: Amistad, 136. Benjamín García.

### HOTELES

Vendo 2, uno en Egido y otro muy céntrico, 66 habitaciones, con lavabos, agua caliente; precios muy baratos. Buen contrato y poco alquiler. Informes: Amistad, 136. Benjamín García.

### CAFE Y RESTAURANT

Vendo uno, que tiene venta diaria $300 y se da barato; tengo encargo de vender 3 cafés, muy baratos y buenos, en grandes puntos. Informes: Amistad, 136. Benjamín García.

### BODEGAS

Vendo una en 3.500 pesos, dando mitad en mano, vende $80 diarios y vendo otra en 4.600 pesos, en el barrio de Colón; otra en el muelle y en el Cerro, desde $1.000 en adelante; tengo otras más. Informes: Amistad, 136. Benjamín García; de 8 a 5 de la tarde.

### VIDRIERAS DE TABACOS

Vendo una, en $700; otra en $500; otra en $3.50. Buen contrato y poco alquiler. Aprovechen gangas en este giro. Informes: Amistad, 136. Benjamín García.
... 14 jn

### VENDO UN GARAJE

Con 6 años de contrato, $150 alquiler, deja libres $350 al mes; su precio $6.500; está bien situado y muy barato. Informa: Federico Peraza, Reina y Rayo, café.
21130 9 jn.

### URGE LA VENTA

De una bodega en Calzada, con buen contrato, comodidades para familia; su precio $6.500; se deja parte a plazos, es un gran negocio. Informa: Federico Peraza, Reina y Rayo,
21129 9 jn.

### Hoteles y Casas de Huespédes

Tengo los mejores de la Habana, en venta, a precios razonables y al contado; soy el que más conocimientos tengo en estos negocios, por estar más relacionado con sus dueños. Informa: Federico Peraza. Teléfono A-9374, Reina y Rayo.
21128 6 jn.

### BODEGAS EN VENTA

Las tengo de todos precios en todos los barrios, a plazos y al contado, admito en cambio bonos y acciones de Bancos y Compañías; no engaño a nadie; tengo socios formales, de poco capital e inteligentes en el negocio. Informa: Manuel Fernández, Reina y Rayo, café.
21127 9 jn.

### CAFE FONDA Y BODEGA

En Calzada, vende $100 diarios, no paga alquiler, vale $8.000, se da en $6.000, por no poderla atender. Otra en Marianao, en $9.000; Otra en Luyanó, en $8.000. Informa: Federico Peraza. Reina y Rayo.
21126 9 jn

SE VENDE UNA TINTORERIA, Oquendo, 22; por Jesús Peregrino. Negocio de gran utilidad, con máquina de planchar y en un precio módico.
21073 4 jn

VENDO MI NEGOCIO EN PEQUEÑO, que lo puede atender una familia sin molestia, lugar céntrico, con balcón a la calle en todas las habitaciones y lavabos de agua corriente, bien amueblada dando a la brisa. Deja un buen interés. Urge venderse por tener que ausentarme. Teléfono M-1931.
21051 1 jn.

SE VENDE O SE ALQUILA EL TAller de sastrería de Reina, 49, por ausentarse su dueño; en la misma se venden varios muebles. Teléfono M-4194.
20941 1 jn

VENDO UNA FONDA, MUY BIEN SItuada, en un barrio de muchas industrias y obreros. Con licencia y bien montada para ganar dinero, se da contrato, propia para fonda chino. Informan: M. Abascal. Animas, 127, altos.
20993 3 jn

### CASAS DE HUESPEDES

Vendo dos, en Galiano, una de ellas 15 cuartos, en $4.000 y la otra tiene 30 cuartos, en $8.500. Informan: Prado, 64; de 9 a 11 y de 3 a 5. J. Martínez.
21020 7jn

VENDO UNA BUENA FONDA, BIEN situada, en un barrio de muchos obreros, con su licencia preparada para empezar a ganar dinero en el día. Informan: Teléfono I-2930.
20993 3 jn

### RESTAURANT

Vendo uno, que es ganga, en $750. Informarán: Prado, 64; de 9 a 11 y de 3 a 5. J. Martínez.
21020 7jn

### HUESPEDES

Se vende la casa de huéspedes, Neptuno, 2-A, frente al Parque Central, con 24 habitaciones, tiene contrato y paga un mínimo alquiler de $245, por embarcarme en la actual primavera la doy en un precio muy razonable. Informes en la misma, el dueño.
19613 2 jn

VIDRIERA DE DULCES Y FRUTAS: Se vende una, en punto inmejorable, con solo pagar la mercancía que tiene que es poca cosa. También cedo una cocina, propia para tren de cantina. Razón: señor Cruz. Empedrado, 49, bajos; de 6 a 8 p. m.
20776 30 m

SE VENDE O SE TRASPASA UNA buena casa de huéspedes, con quince departamentos, en el mejor punto céntrico de la Habana. No quiero charlatanes, pues urge hacer negocio por tener que salir de la capital. Peletería Casa González. Vives, 165; de 9 a 11 a. m. y de 2 a 6 p. m.
20772 30 m

SE VENDE O ARRIENDA, EN BUENAS condiciones, casa y establecimiento mixto, en el mejor lugar para comercio, en Santa María del Rosario, calle República, 44, con 1.440 metros, solar redimido, que da a tres calles. Informa en la misma su dueño.
20805 3 jn

PARA DOS JOVENES QUE QUIERAN trabajar y ganar dinero, vendo tintorería por la mitad de su valor; es gran negocio; la doy a prueba. Cuenya, Galiano y Dragones, café.
20727 3 jn.

EN EL BARRIO DE COLON VENDO bodega con buen contrato, alquiler casi regalado, muy barata; es una de las mejores. Cuenya, Dragones y Galiano, café.
20728 3 jn.

FABRICA DE LICORES Y ALMACEN de vinos, se vende, para embarcarme a España, en muy buenas condiciones. Se deja dinero sobre la casa. Informes: señor Grave Peralta. Edificio Quiñones, 410. Todas horas.
20239 3 jn

Se vende o se arrienda un buen restaurant, en el mejor punto de la Habana. Y se alquila una puerta para poner una vidriera dulcería. Informa: Federico Peraza. Reina y Rayo, café.
20044-45 7 jn

### Vidriera de Tabacos en el Muelle.

La regalo en seiscientos pesos con todas las existencias, por tener que embarcarme rápidamente; paga cincuenta pesos por alquiler, casa y comida. Marcelino Valdés, San Lázaro, 211, altos, esquina a Escobar, Teléfono M-2254.
19811 22 jn.

### HOTELES EN VENTA

En toda la ciudad, de todos precios, a plazos y al contado. Informa: Federico Peraza, Reina y Rayo, café. Teléfono A-9374.

### BODEGAS EN VENTA

En Jesús del Monte, Cerro, Vedado, Regla, Marianao, Jesús María Sitios, Pueblo Nuevo, San Lázaro y en toda la ciudad, desde 2.000 pesos en adelante, con buen contrato y comodidades para familia. Soy el que más práctica tengo en este negocio. Informa: Manuel Fernández, Reina y Rayo, café.

### CAFES EN VENTA

Uno en el centro de la ciudad, en 12 mil pesos; otro en 6 mil pesos; otro en 18 mil pesos; otro en $650. Con fondo 18 mil pesos; otro en $850. Con fonda y bodega. Informa: Federico Peraza, Reina y Rayo, café.

### VENDO UN CAFE

En 12 mil pesos, vende 150 pesos diarios; 10 años de contrato se admite la mitad a plazos. Informa: Reina y Rayo, Peraza.

### CASAS DE HUESPEDES

Vendo una, en punto céntrico, en 5.000 pesos y tiene buen contrato; y tengo 3 más en venta; una deja al mes, libres 600 pesos. Informa: Federico Peraza, Reina y Rayo, café.

### VIDRIERAS DE TABACOS

Vendo en 600 pesos una buena; venta y poco alquiler, y otra en 1.500 pesos; otra en $3.000; otra en $4.000, y otra se arrienda; para más detalles: Informa, Federico Peraza, Reina y Rayo.

### VENDO EN 1.500 PESOS BODEGA

en Jesús María; cinco años de contrato. Paga poco alquiler. Vende 60 pesos diarios. Tiente mucho barrio. Bien surtida. Es una ganga. Informa: Federico Peraza, Reina y Rayo.
19833-933 31 my.

### MANUEL LLENIN

**Corredor legalizado. Compro y vendo casas, solares y establecimientos, dinero en hipoteca, no tengo socios ni empleados, solo garantizo mis actos. Figuras, 78, cerca de Monte. Teléfono A-6021; de 12 a 9.**

### BODEGAS EN EL VEDADO

En $2.500 bodega, local moderno, muchísimo barrio, pudiendo ponerle mesas de café sin estorbar nada a la bodega; harían gran negocio. Figuras, 78. A-6021; de 12 a 9. Manuel Llenín.

### EN JESUS DEL MONTE

Vendo bodega en $5.500; otra en $6.500, cantineras, buenos puntos, mucho barrio, alquileres baratos y contratos; contado y plazos, comodidad para familia. Figuras, 78. A-6021. Manuel Llenín.

### BODEGAS EN BELASCOAIN

Vendo una en $5.500; otra en $6.000; alquileres baratos y contratos; pueden vivir de la cantina sola, contado y plazos. Figuras, 78. A-6021; de 12 a 9. Manuel Llenín.

### CAFE Y FONDA

En $8.500, café y fonda; alquiler barato y contrato; hace buena venta; cerquita de los muelles. Figuras, 78. A-6021. De 12 a 1. Manuel Llenín.

### CARNICERIA BARATA

Vendo, baratísima, una carnicería en Jesús del Monte, completamente moderna, contrato, alquiler $25, tiene una habitación independiente. Figuras, 78. Teléfono A-6021; de 12 a 9. Manuel Llenín.
2017 3 jn

### RAMON REVILLA

Si usted quiere vender sus propiedades pronto o tomar dinero en hipoteca, avíseme; voy a su domicilio; operaciones rápidas y reservadas. Amistad y Barcelona, café. Teléfono A-4002.

### RAMON REVILLA

Vendo un café, venta de 90 a 100 pesos diarios, en 5.000 pesos; mitad al contado. Amistad y Barcelona, café. Teléfono A-4002.

### RAMON REVILLA

Vendo una bodega, cinco años de contrato, muy surtida, vende de 80 a 100 pesos diarios, en 7.000 pesos, mitad al contado. Amistad y Barcelona, café. Teléfono A-4002.

### RAMON REVILLA

Vendo una bodega sola en esquina, cantinera, en 4.000 pesos, mitad al contado. Amistad y Barcelona, café. Teléfono A-4002.

### RAMON REVILLA

Vendo una esquina con 250 metros, nueva, con establecimiento y cuatro accesorias, renta en solo recibo 100 pesos mensuales, en 11.000 pesos. Amistad y Barcelona, café. Teléfono A-4002.

### RAMON REVILLA

Cafés, bodegas, hoteles, casas de huéspedes, vidrieras de tabacos de todos precios. Amistad y Barcelona, café. Teléfono A-4002.

### RAMON REVILLA

El corredor más conocido y mejor relacionado en la Habana, y por lo mismo el más capacitado para hacer negocios. Amistad y Barcelona, café. Tel. A-4002.
19676 1 jn.

BUEN NEGOCIO: SE VENDE CON contrato, en el mejor punto de la Habana, una gran casa de huéspedes. Monserrate, 41. De 12 a 2.
20016 1 jn.

PANADEROS Y BODEGUEROS: Aprovechen la ocasión. Se vende la mejor panadería y víveres finos de la Habana, por tener su dueño que embarcarse sin falta. Deja libre todos los meses, $1.500, tiene 8 años contrato; precio $20.000, la mitad al contado y la otra en pagarés. Sin corredores. J. Fuentes. Aguacate, 35, altos.
20475 1 jn

### BODEGA CANTINERA

En $4.500, bodega, cantinera, antigua, mucho barrio, Calzada del Cerro, mitad de contado, alquiler barato, contrato, tiene cuatro habitaciones interiores. Figuras, 78. Teléfono A-6021. Llenín.
20846 6 jn

### VIDRIERA DE TABACOS

Se cende una, en 2 mil pesos, con contrato, sola en esquina. Alquiler 50 pesos, con comida para una persona. Deja diario 7 a 8 pesos libres. Amistad, 136. B. García
... 31 m

## DINERO E HIPOTECAS

**¿CUANTO DINERO NECESITA? - Sea poco o mucho, le facilito, con garantía hipotecaria, lo mismo veinticinco mil pesos, que cincuenta mil, cien mil, o cualquiera otra partida, hasta setecientos mil (700 mil pesos). Para más informes: pregunte por Cruz. "Diario de la Marina." De 9 a 12 de la mañana y de 3 a 6 de la tarde.**

BANCO INTERNACIONAL. ADMITO proposiciones para $8.000 que tengo del Banco Internacional; los doy sobre hipotecas o sobre solares en los repartos o bien sobre otros valores. Dirigirse a José Chamaño. Morro, 54, en esta Ciudad.
21123 9 jn.

ADMITO CHEQUES A LA PAR, DE los Bancos Penabad, Areces y Ca. y Demetrio Córdoba y Ca. a cambio de mercancías a precios de plaza. Pedro R. Morera, Cerro, 517, esquina de Tejas.
21121 7 jn.

SE DAN $4.000 AL 9 POR 100, EN PRImera hipoteca, sobre fincas urbanas en esta ciudad. San Rafael, 66, altos. Teléfono M-9059.
21101 2 jn

### BENJAMIN GARCIA

Doy dinero en hipoteca en todas cantidades, en la Habana y fuera; mis negocios son serios y reservados. Amistad, 136. B. García.
... 14 jn

### COMPRO CHEQUES DE PENABAD

Pagando a mejor tipo que nadie y del Español. Informa: Manuel Fernández, Reina y Rayo, café.
21131 9 jn.

### AL 8 POR 100

**Doy en hipoteca 3.000 pesos. Diríjanse a Francisco Escassi, en Carmen, 11; de 12 a 3 y de 6 a 9.**
21036 31 my.

**Banco Nacional, Español y Demetrio Córdova. Se admiten cheques de estos Bancos, a la par, con garantía hipotecaria. Doctor Vivancos. Obispo, 16, altos. Teléfono A-5135.**
20800 1 jn

DOSCIENTOS MIL PESOS EN PRIMEra hipoteca, sin intervención de corredores. Se puede dividir en cantidades de cincuenta mil pesos. Informan en Apartado 264, Habana.
21023 2 jn.

### DINERO

**Tenemos dinero para colocar en hipoteca a buen interés, sobre propiedades en la Habana, Cerro, Vedado y Jesús del Monte.**

**ARELLANO Y HNOS.**

EMPEDRADO, 16.

**Teléfono A-8297.**
21022 6 jn

A LA PAR ACEPTO CHEQUES DEL Español, por un solar a precio de moratoria, en el Buen Retiro, o por automóvil marca Overland, tipo 4, como nuevo. Informes: Chacón, 10.
20971 31 m

### CHECKS DE LOS BANCOS

Compro checks de todos los Bancos, al mejor tipo de plaza, las operaciones se hacen sin salir de la oficina, en el acto. E. Mazón y Co. Manzana de Gómez, 212.
20990 31 m

### HAGO HIPOTECAS

Dispongo de varias partidas para la Habana y Vedado, al interés mejor de plaza. Véame directamente. E. Mazón y Co. Manzana de Gómez, 212. A-0275.
20990 31 m

**Compro check intervenido de los señores DIGON Y HERMANO por $4.000, pago efectivo en el acto. J. GONZALEZ Villegas, 113, 3er. piso.**
20866 31 m

### CHEQUES

Negociamos cheques en mejores condiciones que nadie. Aguacate, 41; y Galiano, 17.
C 4230 15d-28

AVISO: ADMITIMOS CHEQUES DEL Banco Digón Hermanos. Fábrica de fósforos La Estrella. Cañongo, 4, Cerro.
20767 11 jn

CHECK DEL ESPAÑOL: DOY $14.000 en hipoteca, por dos años, sin interés. Su dueño: Neptuno, 23, altos. Teléfono M-5514.
20746 31 m

### CANJEO CHECKS

$5.000 en checks del Banco Español, los canjeo por $5.000 en checks de Digón Hermanos. Emilio Fernández. Muralla, 12. Habana
C 4173 7d-25

### AL QUE DEBA A LOS BANCOS

Vendemos cheques de los Bancos, en todas cantidades, al mejor tipo de plaza. Alfredo García y Comp. Manzana de Gómez, 233; de 8 a 2 p. m.
20298 1 jn

**Compro y vendo cheques de todos los bancos; tengo para invertir cien mil pesos en primeras hipotecas. Monte, 19, altos, de 8 a 10 y de 12 a 2. Alberto.**
20200 3 jn.

### DINERO EN HIPOTECAS

**Se facilita desde 200 pesos hasta 200 mil pesos, al tipo más bajo en plaza, sobre casas y terrenos en todos los barrios y repartos. También se compran propiedades, que cuyos precios no sean exagerados. Informan gratis. Real State, Aguacate, 38. A-9273. De 9 a 10 y de 2 a 4**
19932 7 jn.

### 30 ACCIONES

Vendo de la Compañía Cervecera Polar, con su dividendo correspondiente, por necesitar dinero. Informan en Amistad, 136 B. García.

### CHEQUES

Por estar en relación con el comercio, compramos cheques de todos los Bancos, al mejor tipo de Plaza, también compramos certificados del Banco Español. Alfredo García y Compañía. Manzana de Gómez, 233; de 8 a 2 p. m.
20297 1 jn

### 4 POR 100

De interés anual sobre todos los depósitos que se hagan en el Departamento de Ahorros de la Asociación de Dependientes. Se garantizan con todos los bienes que posee la Asociación No. 61. Prado y Trocadero. De 8 a 11 a. m. 1 a 5 p. m. 7 a 9 de la noche. Teléfono A-5417.
C 6926 in 15 s

### DINERO PARA HIPOTECAS

### IBARRA Y PORTAS

Oficios, 16. Teléf. A-4852.
19924 21 jn.

### CHEQUES

Digón. Compro y vendo créditos hipotecarios contra cheques a la par de Digón. Compro y vendo de los demás bancos. Mercaderes, 11, altos, departamento 16. Horas de oficina, de 8 a 10 de la mañana y de 2 a 4 de la tarde.
20880 2 jn.

CHEQUES DE DIGON Y HERMANOS. Admitimos a la par en pago de cálamo catalán. García y Rodríguez. San Ignacio, 65. Habana.
20937 5 m

ADMITO CHECK SIN DESCUENTO, de Demetrio Córdoba y Co., en pago de un solar de esquina, sito en San Francisco y Acosta. Informa: Hernández, en Monte, 49.
20944 5 jn

EN PRIMERAS HIPOTECAS, POR DOS años, a doce por ciento anual, se dan $1.000, $1.250, $1.750, dos mil y dos mil quinientos pesos; se exigen títulos limpios. M. Gonbáez. Picota, 30.
20925-26 1 jn

VENDO CHEQUES DE TODOS LOS bancos; los facilito en el acto. Informan en Jesús del Monte, número 73. Teléfono M-9333.
20734 2 jn

HIPOTECA: TENGO CANTIDADES desde $1.000 hasta $35.000. También tengo varias casas en la Víbora y Cerro. Habana, 60, altos; de 12 a 4.
20692 31 m

TRES MIL PESOS, DOY NE HIPOTECA, al 8 por ciento, por

CRIADAS DE MANO, MANEJADORAS, COCINERAS, CRIADAS DE COMEDOR, CRIANDERAS, COSTURERAS, LAVANDERAS, etc., etc.

# SE NECESITAN

TENEDORES DE LIBROS, CHAUFFEURS, EMPLEADOS, CRIADOS, COCINEROS, JARDINEROS, APRENDICES, PORTEROS, etc., etc.

## CRIADAS DE MANO Y MANEJADORAS

PARA SEÑORA SOLA, NECESITO criada de mediana edad, que sepa cocinar; sueldo $30, dormir en la colocación. Primelles letra A, e una cuadra del paradero de tranvías del Cerro, al lado de la bodega.
21133 4 jn.

SE SOLICITA CRIADA TRABAJADORA, para la limpieza de unas habitaciones y cuidar una niña; buen sueldo. Calle 23 y 2.
21124 5 jn.

SE SOLICITA UNA CRIADA DE MANO, que sepa cumplir con su obligación. Calle 11 número 68, entre 8 y 10, Vedado.
21142 2 jn.

EN EMPEDRADO, 49, BAJOS, SE SOLICITA una jovencita para los quehaceres de una casa pequeña; se le da sueldo y comida; tiene que dormir fuera.
21157 2 jn.

SE SOLICITA CRIADA DE MANO, seria, que sepa su obligación y no sea recién llegada, para limpiar una casa pequeña. Duerme en la colocación y traerá referencias de donde trabajó, 30 pesos y ropa limpia. San Miguel, 55, esquina a San Nicolás, primer piso.
21083 2 jn

SE SOLICITA SEÑORA, DE MEDIANA edad, de moralidad, para un niño de meses solamente, ha de tener práctica, buen sueldo. Obrapía, 35-A, entre Cuba y Aguiar.
21078 2 jn

SE SOLICITA UNA CRIADA PENINsular, en Estrella, 55, altos.
21158 5 jn.

SE SOLICITA UNA CRIADA, PARA los quehaceres, en casa de corta familia, en Aguiar, 50, altos.
21131 3 jn

PARA MANEJADORA SE SOLICITA muchacha peninsular, fina, muy limpia y de buen carácter, dispuesta a ir a los Estados Unidos cuatro o cinco meses. 35 pesos de sueldo. Reina, 59, altos.
21056 1 jn.

SE SOLICITA UNA CRIADA PARA las habitaciones. Tiene que saber coser y traer referencias. Sueldo 35 pesos y ropa limpia. Prado, 77-A, altos.
21006 1 jn.

SE DESEA UNA MANEJADORA, DE mediana edad, que sea cariñosa con los niños y que sepa cumplir. Si no reune estas condiciones que no se presente. Sueldo 30 pesos y uniformes. Calle 19, entre D y E, Núñez, Vedado.
20936 31 m

SE SOLICITA UNA MUCHACHA PEninsular, para la limpieza y ayudar a la cocina. Ha de ser seria y limpia. Se le da buen trato. Compostela, 121, altos.
20999 31 m

SE NECESITA UNA CRIADA, PARA todos los quehaceres de la casa, en calle 2 y 37, altos.
20969 5 jn

**Criada para los quehaceres de la casa y servir la mesa, que esté práctica en estos servicios; sueldo 30 pesos. Casa Menéndez, Prado, 123.**
20884 1 jn

### NECESITO DOS CRIADAS

una para comedor y la otra para los cuartos; es para patrimonio solo, sueldo 30 pesos y ropa limpia, poco trabajo y buen trato. También necesito una cocinera. Informan en Habana, 126, bajos.
20911 31 my.

SE SOLICITA UNA CRIADA, EN Egido, 17, altos.
20799 1 jn

SEÑORITAS, DEPENDIENTAS, QUE conozcan el giro de ropa hecha para señoras y niñas, se solicitan en La Moda Americana. San Rafael, 22, esquina a Amistad.
20809 2 jn

SE SOLICITA UNA COCINERA DE mediana edad que ayude algo a los quehaceres de la casa; corta familia. Zanja, 127-A, altos.
20517 31 my.

SE SOLICITA UNA JOVEN, DE 15 A 16 años, para ayudar en los quehaceres de solo dos habitaciones, que sea seria y limpia. Se le da 15 pesos y ropa limpia. Zulueta, 32-A, 2do. piso. Señora de Gutiérrez.
... 31 m

## COCINERAS

SE SOLICITA UNA BUENA COCINera, española, que duerma en el acomodo, para un matrimonio. Campanario, 24. Teléfono A-6573.
21173 2 jn

**En la calle 21, esquina a K, Vedado, casa del señor García Tuñón, se solicitan una cocinera-repostera, más una criada de mano, ambas que tengan buenas referencias.**

SE SOLICITA UNA BUENA COCINera, para dos de familia. Ha de ser muy limpia, traer recomendaciones y dormir en la colocación. Calle 2, número 3-A, Vedado.
21000 4 jn

**En 2 y 19, Vedado, se solicita una buena cocinera peninsular, que tenga buenas recomendaciones; se da buen sueldo.**
21137 7 jn.

SE SOLICITA UNA MUCHACHA PEninsular, que sepa cocinar y ayude a algunos quehaceres de la casa, que sea limpia y traiga buenos informes; no importa que sea recién llegada, si sabe cocinar; que se presente de 9 a 11 de la mañana, en Acosta, 29, altos.
21144 5 jn.

**Se solicita una cocinera en la calle 13 esquina a 6, Villa Plácida, Vedado; tres de familia; buen sueldo.**
21148 2 jn.

SE NECESITA UNA COCINERA ASEAda y de buenas maneras, que sepa cumplir con su obligación; se le da buen trato y buen sueldo. Egido, 65, altos, a todas horas.
21147 2 jn.

SE SOLICITA UNA COCINERA O COcinero que sea del país, que entienda bien el oficio y sepa hacer dulces, en Campanario, 104, informaran.
21151 3 jn.

SE SOLICITA UNA COCINERA, QUE sepa su obligación. Sueldo $30. Puede dormir en la misma. Villegas, 91, altos. Bazar del Cristo.
21085 3 jn

SE SOLICITA UNA COCINERA. SE da buen sueldo. San Miguel, 212, altos.
21079 2 jn

SE SOLICITA UNA COCINERA, QUE sea aseada, para corta familia. Sueldo $30. En 17, número 52, esquina a J, Vedado.
21166 2 jn

SE SOLICITA UNA COCINERA, PARA una familia, de tres personas, que duerma en la casa. Domínguez, 7, Cerro. Teléfono A-0461.
21002 31 m

SE SOLICITA COCINERA, QUE SEPA cocinar bien, en la calle M, número 37, altos, entre 21 y 19. Tiene que dormir en la colocación.
20960 1 jn

SOLICITO UNA CRIADA, QUE ENtienda de cocina, para el servicio de un caballero solo. O'Reilly, 72, altos, entre Villegas y Aguacate, preguntar por el propietario. Señor Roig.
20979 1 jn

PARA COCINAR PARA UN MATRIMOnio y limpiar una casa pequeña se solicita una criada que cocine a la criolla, en Manrique, 61, bajos, entre San Rafael y San Miguel. Sueldo 35 pesos.
... 4 jn.

SE SOLICITA UNA COCINERA, GAllega, para una persona sola, tiene que limpiar la casa. J. Pérez, Manrique, 82, oficina; de 3 a 6 de la tarde, informes.
20790 4 jn

SE SOLICITA UNA COCINERA, EN el Vedado, calle J, entre 11 y 13, número 117, altos.
20812 31 m

SE SOLICITA UNA BUENA COCINera en la calle 11, esquina a 4, Vedado. Muy buen sueldo. Puede dormir en la colocación.
20706 3 jn.

EN VILLEGAS, 81, SEGUNDO PISO, se solicita una cocinera y una criada de manos.
20714 31 my.

## CHAUFFEURS

### ASPIRANTES A CHAUFFEURS

$100 al mes y más gana un buen chauffeur. Empiece a aprender hoy mismo. Pida un folleto de instrucción, gratis. Mande tres sellos de a 2 centavos, para franqueo, a Mr. Albert C. Kelly. San Lázaro, 249. Habana.

## PERSONAS DE IGNORADO PARADERO

SOLICITO AL JOVEN QUE VINO A hablarme de una vidriera, para tratar del negocio de la misma. Belascoaín, 64, esquina a Salud.

AVISO A TODOS LOS ESPAÑOLES: Ruego a cualquiera, que conozca personalmente o sepa el paradero de Manuel Blanco, Amante Méndez y José Ricón, tenga la bondad de notificármelo; todos son naturales de la provincia de Pontevedra, ayuntamiento de Moa, parroquia de Louredo. Manuel Pérez y Pérez. San Pedro, 22 y 24. Hotel Universo, cuarto, 14. Habana.
21183 2 jn

SE DESEA SABER EL PARADERO DE Saturnino Arias López, lo solicita su sobrina Socorro Arias. Informes: Inquisidor, 25, para que recoja su herencia, avisando a los que lo conozcan y sepan el paradero de él, que me digan dónde está.
21192 2 jn

CARNAVAL: SE DESEA SABER EL paradero del chauffeur que llevó 20 señores disfrazados con narices rojas y capas rojas, al hotel Sevilla durante el Carnaval. Se da regalía. Cuarto 13 y medio. Tejadillo, 18.
21042 31 my.

### AVISO

**Se desea saber el paradero del señor José Miguel Irizarri o el de sus herederos para un asunto que le interesa. Informan: Arellano y Hnos. Empedrado, 16.**
21023 1 jn

### IGNORADO PARADERO

Se solicita al señor Juan Antonio Prado, natural de Somorrostro (Vizcaya), de unos 40 años de edad y que hace unos 10 años hacía viajes a Tampa, se supone como empleado de una Compañía de Vapores. Es para un asunto importante de familia. Dirijanse a: Cuba, 63. Habana.
21003 7 jn

SE DESEA SABER EL PARADERO DE Benjamín Rivera, lo busca su primo Gumersindo Rancaño Rivera. Galiano, 123. Habana.
20955 31 m

### PEDRO MARTINEZ SUAREZ

Se desea saber para un asunto familiar, el paradero de este señor, que es natural de Infiesto, Asturias. Lo interesa Estanislao Sillés. Amistad, número 130. Barbería. Por Dragones.
20235 1 jn

SE DESEA SABER EL PARADERO de Primitivo Fernández del pueblo de Figueras, Pola de Allende, Asturias, lo solicita su prima Encarnación Fernández de Zarracín. Escribir a: Neptuno, 2-A altos, Habana.
19617 2 jn.

## VARIOS

SE SOLICITA UNA SEÑORITA, FINA, de 16 años, para atender al despacho de soda. Dirigirse a: Farmacia Americana. Prado, 115.
20956 2 jn

FARMACIA: NECESITO UN SEGUNDO dependiente, que sepa trabajar en Dispensario, si no sabe trabajar que no se presente. Fábrica y Santa Felicia, Luyanó, botica.
21074 4 jn

SOLICITO UN MUCHACHO, PARA EL servicio de un caballero solo. O'Reilly, 72, altos, entre Villegas y Aguacate. Señor Roig.
21164 3 jn

### SOLICITO SOCIO

Con algún capital, que sea activo, para un negocio que deja al mes de $900 a $800 libres. Informes: Amistad, 136. Benjamín García.
... 14 jn

DESEO COLOCAR UN JOVEN, AUNque tenga pantalón corto, si es que tiene persona que lo represente y buena letra, para una oficina de compra y venta. Prado, 64, de 9 a 11 y de 3 a 5. Informa Martínez.
21021 31 my.

### 200 PESOS DE SUELDO

Necesito 4 vendedores con satisfactorias referencias, para la venta en esta Capital de un artículo de gran consumo y muy acreditado en los establecimientos de víveres en general. Informes: Calzada de Cristina, 52; de 1 a 3 o de 8 a 10, noche. Teléfono A-9888.
21017 3 jn

SE SOLICITA UN PROFESOR O PROfesora, de edad, a la que se facilitará habitación, comida de primera clase y $25 de sueldo, únicamente para repasar las lecciones a un niño de ocho años y llevarlo al Colegio. Informes: Velasco, 4, entre Habana y Compostela, por las mañanas únicamente.
20294 8 m

### APRENDA A CHAUFFEUR EMPIECE HOY MISMO

Se gana mejor sueldo, con menos trabajo que en ningún otro oficio. Mr. KELLY le enseña a manejar y todo el mecanismo de los automóviles modernos. En corto tiempo usted puede obtener el título y una buena colocación. La Escuela de Mr. KELLY es la única en su clase en la República de Cuba.

**MR. ALBERT C. KELLY**

Director de esta gran escuela es el experto más conocido en la República de Cuba, y tiene todos los documentos y títulos expuestos a la vista de cuantos nos visiten y quieran comprobar sus méritos.

**MR. KELLY**

le aconseja a usted que vaya a todos los lugares donde le digan que se enseña pero no se deje engañar, no dé ni un centavo hasta no visitar nuestra Escuela.

Venga hoy mismo o escriba por un libro de instrucción, gratis.

**ESCUELA AUTOMOVILISTA DE LA HABANA**
**SAN LAZARO, 249.**

Todos los tranvías del Vedado pasan por FRENTE AL PARQUE DE MACEO.

**Peluqueros y Peluqueras de Señoras, se necesitan en Neptuno, 81.**

**Buena oportunidad para hombre activo, de buen porte y con aptitudes, para vender un artículo que se ofrece a personas de desahogada posición social. Informa: J. G. O'Reilly, 61; de 10 a 12 de la mañana.**
20904 1 jn.

### NECESITO DOS CAMARERAS

una para servir la mesa y la otra para los cuartos; no tiene que fregar pisos, sueldo 30 pesos y muchísimas propinas. También necesito otra para ayudar a la cocina. Habana, 126.
20911 31 my.

VENDEDORES: DE VINO, A COMIsión, solicito. Compostela, 133; de 8 a 10 a. m. y de 11 a 3 p. m.
20833 1 jn

BUENA OPORTUNIDAD: SE SOLICIta un socio con capital de ocho a diez mil pesos, para explotar en mayor escala un negocio de materiales de fabricación, de gran porvenir por ser el único en su clase. Para informes en Cristina, 16, taller de maderas.
20644 1 jn

### NECESITO

Persona de reconocidos méritos personales para encargado de una gran industria de embutidos. Informes: Calzada de Cristina, 52; de 12 a 3 o de 8 a 10 noche. Teléfono A-9888.
21017 3 jn

### VENDEDORES AGENTES

Solicito persona responsable en cada población de la Isla para vender el Mata Bibijaguas marca $1000, garantía. Remitan por giro postal $1 importe de la muestra que se remitirá y será de propiedad del vendedor. B. HELLER Y CO. Químicos. Francisco Caula, Apoderado. Obrapía, 45. HABANA.
C 3065 v el 31

AGENTES: HOMBRES O MUJERES para el interior, necesitamos. Ganarán seguramente $5 u $8 diarios. Artículos fácil venta. Enviar 10 centavos sellos a A. García. San Nicolás, 76, para información rápida.
17502 3 jn

### COSTURERAS PARA COSER EN EL TALLER Y EN SUS CASAS.

**Las solicitamos prácticas en ropa de señora y niños. Pagamos los mejores precios y garantizamos el trabajo para todo el año. Deben traer referencias de las casas donde han trabajado, o recomendación.**

**ANTIGUOS TALLERES DE LA VIUDA E HIJO DE VENANCIO SIERRA.**
**HOY MARIN Y GONZALEZ S. en C.**
VILLEGAS, Núm. 109.
Horas de costura: de 1 a 5.

SE SOLICITA UN VENDEDOR, JOven, sin pretensiones, para visitar bodegas y ferretería. Dirigirse a Aguiar, 116; Departamento, 12.
20058 31 m

**Se necesitan corresponsales y representantes, en cada ciudad y pueblo. Dirigirse a: International Service, 5744 South Mozart St., Chicago, EE. UU.**
20838 26 jn

RELOJERO: CON VARIOS AÑOS DE práctica, recién llegado de España, se ofrece. Campanario, 39, altos. Teléfono A-0791.
20833 1 jn

## AVISOS

### ASPIRANTES A CHAUFFEURS

$100 al mes y más gana un buen chauffeur. Empiece a aprender hoy mismo. Pida un folleto de instrucción, gratis. Mande tres sellos de a 2 centavos, para franqueo, a Mr. Albert C. Kelly. San Lázaro, 249. Habana.

## LIBROS E IMPRESOS

CINE-MUNDIAL, DE NUEVA YORK, LA mejor revista cinematográfica. Suscripción $2.00 al año. Números de 1920. Desde octubre, a $0.20 cada uno. De 1921. Desde enero, hasta mayo inclusive, a $0.30 cada uno. Se envían por correo a los que remitan su importe en sellos, o giro postal, a la orden de Eduardo A. Quiñones. Representante general para Cuba. Apartado 1603. Habana. Se solicitan agentes con referencias, en el interior.
21114 2 jn

CONVIENE SABER: PROGRAMA PAra los alumnos de preparatoria. Indica lo que hay que estudiar para el ingreso en el Instituto, de 2a. enseñanza, hacerse Bachiller y luego estudiando en su casa o asistiendo a clase seguir una carrera. 40 cts. Arte de averiguar el porvenir por sí mismo para si es adverso estar prevenido, 20 cts. Guía geográfica de la Isla de Cuba, en forma de diccionario, por J. P. Imbernó. Es el libro que más datos curiosos tiene de la Isla; 1 tomo de 312 páginas, $3. Los pedidos a M. Ricoy. Obispo, 31 y medio, librería.
20822 31 m

## PERDIDAS

EL DIA 28 SE HA PERDIDO UNA RUEda de automóvil, marca Chandler. La persona que la entregue en Estrella, 53, será gratificada.
21055 1 jn.

PERDIDA: SE HA EXTRAVIADO EN el trayecto del cine Trianón a Calzada y Paseo y de ahí a la calle 23 y 2, en un Ford de alquiler, un pasador de platino y brillantes. Se gratificará bien a la persona que lo entregue en 23 y 2, Vedado.
20873 31 my.

**Será gratificada toda persona que entregue en Reina, 52, altos, un perrito, chiquito, blanco, lanudo, le falta un dedo en la mano izquierda. Entiende por Alí.**
... 31 m

PERDIDA: UN PASADOR-ALFILER, de brillantes y zafiros, de unas tres pulgadas de largo, se ha perdido al transitar desde el Hotel Plaza al Hotel Telégrafo. Se recompensará generosamente a la persona que lo haya encontrado y lo entregue al Cajero en Amargura, 39, altos.
20690 31 m

EL DIARIO DE LA MARINA es el periódico mejor informado.

# PARA LAS DAMAS

### ¡SEÑORAS, USEN EL PROCEDIMIENTO VARELA!

En su cocina de gas y calentador y ahorrarán dinero y tiempo y estarán contentas. Llamen al Teléfono F-5262 o al M-4891 y Varela les atenderá enseguida. Varela regula el consumo de gas por su método especial, único en la Habana. Varela tiene todas las piezas de repuesto que usted necesite. Varela tiene personal entendido en todos los trabajos. Varela hace toda clase de instalaciones eléctricas y sanitarias y no cobra caro. No olviden que Varela es el único mecánico que complace a sus clientes y garantiza sus trabajos. Calle G, número 1, Vedado; o Villegas, 43, Habana.

**PELUQUERIA "JOSEFINA"**
AVENIDA DE ITALIA, 54
Masaje: 50 centavos.
Manicure: 50 centavos.
Arreglar las cejas: 50 centavos.
Teñidos de pelo, del color que se desee, con la Tintura "JOSEFINA" que es la mejor.
Corte y rizado de pelo a niños.
C 3496 31d-1o.

**JUAN MARTINEZ**
PELUQUERIA
MANICURE: 60 CENTAVOS
El arreglo y servicio es mejor y más completo que ninguna otra casa. Enseño a Manicure.
ARREGLO DE CEJAS: 50 CTS.
Esta casa es la primera en Cuba que implantó la moda del arreglo de cejas; por algo las cejas arregladas aquí, por malas y pobres de pelos que estén, se diferencian, por su inimitable perfección a las otras que estén arregladas en otro sitio; se arreglan sin dolor, con crema que yo preparo. Sólo se arreglan señoras.
RIZO PERMANENTE
garantía un año, dura 2 y 3, puede lavarse la cabeza todos los días.
Estucar y tintar la cara y brazos, $1, con los productos de belleza misterio, con la misma perfección que el mejor gabinete de belleza de París; el gabinete de belleza de esta casa es el mejor de Cuba. En su tocador use los productos misterio; nada mejor.
PELAR, RIZANDO, NIÑOS
con verdadera perfección y por peluqueros expertos; es el mejor salón de niños en Cuba.
LAVAR LA CABEZA: 60 CTS.
con aparatos modernos o sillones giratorios y reclinatorios.
MASAJE: 50 Y 60 CENTAVOS
El masaje es la hermosura de la mujer, pues hace desaparecer las arrugas, barros, espinillas, manchas y grasas de la cara. Esta casa tiene título facultativo y es la que mejor da los masajes y se garantizan.
PELUCAS, MOÑOS Y TRENZAS
Son el ciento por ciento más baratas y mejores modelos, por ser las mejores imitadas al natural; se reforman también las usadas, poniéndolas a la moda; no compre en ninguna parte sin antes ver los modelos y precios de esta casa. Mando pedidos de todo el campo. Manden sello para la contestación.
Esmalte "Misterio" para dar brillo a las uñas de mejor calidad y más duradero. Precio: 50 centavos.
QUITAR ORQUETILLAS: 60 CTS.
PARA SUS CANAS
Use la Mixtura de "Misterio," 15 colores y todos garantizados. Hay estuches de un peso y dos; también tenemos o la aplicamos en los espléndidos gabinetes de esta casa. También la hay progresiva, que cuesta $3.00; ésta se aplica al pelo con la mano; ninguna mancha.
PELUQUERIA DE J. MARTINEZ
NEPTUNO, 81. Tel. A-5039.

### A LA MUJER LABORIOSA

Máquinas Singer. Agente Rodríguez Arias. Se enseña a bordar gratis, comprándome alguna máquina Singer nueva, sin aumentar el precio al contado o a plazos. Compro las usadas. Se alquilan y cambian por las nuevas. Aviseme por Correo o al teléfono M-1904. Angeles, 11, esquina a Estrella, joyería El Diamante. Si me ordena iré a su casa.
18593 8 jn.

### SALON BLANCA

¡Gran salón de belleza! Manicure y masaje Eléctrico, nuevos procedimientos. Estilo americano, gran sensación. Venga y se convencerá. En la misma se solicitan manicures y aprendizas. Neptuno, 2-A, al lado de El Central.
20931 7 jn

### DOBLADILLO DE OJO

Se hace en el acto. Se forran botones. Se hacen plisados de todos los anchos. Y festón de veinte formas. Los trabajos de el Interior se remiten en 24 horas. Josús del Monte, 460.
18136 6 jn

### MODELOS DE SOMBREROS

en todas clases y estilos. Vendemos **esterillas de crín, cristal y de seda**, desde $1.25 la pieza.
Liquidamos gran cantidad de **Vestidos, Sayas y Blusas.**
"EL SIGLO XX"
GALIANO Y SALUD.
C 3705 27d-5

POCO SE OCUPA DE SU PERSONA todo el que deja que las pícaras canas lo hagan parecer viejo antes de tiempo. Para combatir la vejez prematura, lo mejor es hacer uso de la TINTURA MARGOT. Esta no tiene rival. No mancha la ropa, ni ensucia la piel. No delata a quien la usa. Devuelve el verdadero color natural. La magnífica TINTURA MARGOT se vende en su Depósito, acreditada "PELUQUERIA PARISIEN," Salud, 47, frente a la Iglesia de la Caridad y en todas las buenas peluquerías, perfumerías, etc.
En la "PELUQUERIA PARISIEN," hay completo surtido de postizos. Precios económicos.
La mejor peluquería para los niños.
C 3495 31d-1o.

### NUEVA PELUQUERIA
**Para señoras y niños**
La casa que corta y riza el pelo a los niños con más esmero y trato cariñoso, es la de
**MADAME GIL**
(Recién llegada de París)
Hace la Decoloración y tinte de los cabellos con productos vegetales virtualmente inofensivos y permanentes, con garantía del buen resultado.
Sus pelucas y postizos, con rayas naturales de última creación francesa, son incomparables.
Peinados artísticos de todos estilos para casamientos, teatros, "soirées et bals poudrés".
Expertas manueras. Arreglo de ojos y cejas. Champoings.
Cuidados del cuero cabelludo y limpieza del cutis por medio de fumigaciones y masajes esthétiques, manuales y vibratorios, con los cuales, Madame Gil, obtiene maravillosos resultados.
ONDULACION PERMANENTE
Esta casa garantiza la ondulación "Marcel," (hasta de 2 pulgadas inglesas de ancho), con su aparato francés, último modelo perfeccionado.
VILLEGAS, 54,
entre Obispo y Obrapía.
TELEFONO A-6977.

BORDADORA MUY PRACTICA A MAno; bordados en toda clase de prendas, bordados en vestidos; letras en oro, iniciales e insignias. Reina, 36, bajo, derecha.
20667 1 jn.

MODISTA, MUCHA PRACTICA, EUROpea. Especialidad en el perfecto cumplimiento y moderado precio. Reina, 36, bajo, derecha.
20668 1 jn.

### PLISADOS

Se hacen de todos anchos. Se hace dobladillo de ojo y festón de veinte formas. Se forran botones. Jesús del Monte, 460. Se remiten trabajos al Interior.
18138 6 jn

### FESTON DE VEINTE FORMAS

Se hace dobladillo de ojo. Se forran botones y se hacen plisados de todos anchos. Jesús del Monte, 460. Entre Concepción y San Francisco.
18136 6 jn

BORDADORA PARISIEN, SE OFRECE para hacer bordados de última moda, en vestidos de señora, en su domicilio. O'Reilly, 85, altos.
20017 31 m

**Jardín. Neptuno, 19. Se venden plantas y flores. Se hacen ramos y coronas. Neptuno, 19.**
20318 3 jn

### QUITA BARROS

Misterio se llama esta loción astringente, que los cura por completo, en las primeras aplicaciones de usarlo. Vale $3, para el campo lo mando por $3.40, si su boticario o sedero no lo tienen. Pídalo en su depósito: Peluquería de Señoras, de Juan Martínez. Neptuno, 81.

### CIERRA POROS Y QUITA GRASAS DE LA CARA

Misterio se llama esta loción astringente, que con tanta rapidez los cierra los poros y les quita la grasa, vale $3. Al campo lo mando por $3.40, si no lo tiene su boticario o sedero pídalo en su depósito: Peluquería de Señoras, de Juan Martínez. Neptuno, 81.

### QUITA PECAS

Paño y manchas de la cara. Misterio se llama esta loción astringente de cara, es infalible y con rapidez quita pecas, manchas y paño de su cara, éstas producidas por lo que sean, todas desaparecen aunque sean de muchos años y usted las crea incurables. Use un pomo y verá usted la realidad. Vale tres pesos, para el campo $3.40. Pídalo en las boticas y sederías, o en su depósito: Peluquería de Juan Martínez. Neptuno, 81.

### BRILLANTINA MISTERIO

Ondula, suaviza, evita la caspa, orquetillas, da brillo y soltura al cabello, poniéndolo sedoso. Use un pomo. Vale un peso. Mandarlo al interior $1.20. Boticas y sederías; o mejor en su depósito: Neptuno, 81. Peluquería.

### PRODUCTOS DEL DR. MONO, DE PARIS

| | |
|---|---|
| AGUA | MONO |
| POLVO | MONO |
| CREMA | MONO |
| LOCION | MONO |
| MARIETA (para las manos) | MONO |
| FLOR DE ROSAS | MONO |
| DEPILATORIO | MONO |
| LECHE DE ALMENDRA | MONO |

**Recomendamos a las damas estos productos**
**"MAISON PIPEAU"**
**Neptuno, 76. Tel. A-6259**
C 3686 ind 4 m

### VINAGRILLO MISTERIO

**Para pintar los labios, cara y niñas. Extracto legítimo de fresas.**
Es un encanto Vegetal. El color que da a los labios; última preparación de la ciencia en la química moderna. Vale 60 centavos. Se vende en Agencias, Farmacias, Sederías y en su depósito: Peluquería de Señoras, de Juan Martínez, Neptuno, 81. Teléfono A-5039.

### PELUQUERIA "COSTA"

Industria, 119. TELEFONO A-7034, el salón más amplio, claro y elegante, donde se confecciona por los últimos modelos y a capricho los peinados, pelucas y postizos. Se aplica la insustituible "TINTURA PILAR" y se vende al por menor y en grandes cantidades. Se ofrecen los servicios de expertas manicures; se lava la cabeza; se pelan niños y se rizan y se venden artículos de perfumería, peinetas y adornos para la cabeza.

LOS SECRETOS DE BELLEZA DE ELIZABETH ARDEN, de PARIS y NEW YORK, se venden aquí, en "EL ENCANTO" y "LA CASA DE HIERRO."

Estos específicos, los mejores que se importan, son eficaces e inofensivos. Pídanos el folleto "EN POS DE LA BELLEZA" o diríjase a sus agentes generales. APARTADO, 1915, o por el TELEFONO A-8733. Habana.
C 3003 ind 12 ab

# ENSEÑANZAS

MEDIANTE UNA REGALIA, SE CEDE un teléfono de letra I, en Marianao. Informan en 1-7606.
23103 2 jn

### BAILES NUEVOS

Prof. Williams, autor del Saxo-Jazz, última expresión del Fox; el Danzo-Fox, para los que detesten danzón; el Paso Militar, nuevo one step cubano; el Valse Fan-ta-sy, el Classic-Tango, un Pasodoble excéntrico; Danzón y Schottisch modernos, etc., etc. Instructor de bailes de la Escuela de Cadetes. Clases privadas y colectivas en los salones del Conservatorio "Sicardó." A-7976, de 8 1/2 a 10 1/2 p. m., estrictamente. Apartado 1033. De $6 a $10 por 18 lecciones. Asista a su primer ensayo gratis. Instructoras americanas.
20416 28 jn.

### Academia de inglés "ROBERTS" Aguila, 13, altos.

Clases nocturnas, 7 pesos Cy. al mes. Clases particulares por el día en la Academia y a domicilio. ¿Desea usted aprender pronto y bien el idioma inglés? Compre usted el METODO NOVISIMO ROBERTS, reconocido universalmente como el mejor de los métodos hasta la fecha publicados. Es el único racional, a la par sencillo y agradable, con él podrá cualquier persona dominar en poco tiempo al lenguaje inglés, tan necesario hoy día en esta República. La edición, costa, $1.50.
20076 30 jn

PROFESORA DE INSTRUCCION PUblica, se ofrece para dar clases elementales a domicilio. Dirigirse por escrito a: C. D. Muralla, 12, altos.
20066 3 jn

### ACADEMIA MARTI

Corte y costura. Se garantiza la enseñanza hasta obtener el título. Clases a domicilio y en horas especiales. Reina, 5, entresuelo. Teléfono M-3491.
18034 8 jn

### Curso Extraordinario del Inglés

8 semanas, $16. Junio 6. Julio 29. 8 a 11. Inscripción, Junio, 1, 2 y 3, 8-10. Maestros americanos de experiencia en enseñar el inglés a los cubanos. Cuban American College. Zulueta y Dragones. Teléfono A-2755.
20977 3 jn

### ACADEMIA INTERNACIONAL DE BAILES
PROFESOR: FARRERA

Dos maestras y ocho instructoras. Fox-Trot, One Step, Vals, Schottis, Tango, etc. Lecciones particulares y colectivas en la Academia o a domicilio a señores y señoritas. Monserrate, 127, altos, Frente al Parque Santos y Artigas. Teléfono M-5445.
20202 1 jn

UNA SEÑORITA INGLESA INGLESA da clases de inglés. Neptuno, 109, (El Colegio). Teléfono M-1197.
21044 7 jn.

SAN ALBERTO. ACADEMIA PARA ambos sexos. Taquigrafía, Mecanografía y Comercio. 17, número 233, esquina a C, Vedado.
20269 3 jn

SE DESEA COLOCAR MAESTRO NAcional español, con cuatro años de práctica; para educar una o varias familias, en la Capital, alrededores y lo mismo en el campo o Colegios privados, ayudante de carpeta; también entiende de comercio. Santa Clara, 3. Teléfono A-7685.
20104 31 m

### PROFESOR MERCANTIL

Por un experto Contador se dan clases nocturnas de contabilidad para jóvenes aspirantes a tenedor de libros. Enseñanza práctica y rápida. Cuba, 90, altos.
19136 18 jn

**Estudio**
**POR CORRESPONDENCIA**
**de CONTABILIDAD**
**CALCULO MERCANTIL**
**CORRESPONDENCIA COMERCIAL**
**Con Textos exprofesos para este sistema.**
**INSTITUTO "R. ALBERT"**
**Informes: J. L. FRANCH, Director**
**APARTADO 2308. HABANA.**

### ACADEMIA CASTRO

Clases de Cálculo y Teneduría de Libros, por procedimientos modernísimos; hay clases especiales para dependientes del comercio por la noche, cobrando cuotas muy económicas. Director: Abelardo L. y Castro. Luz, 24, altos.

JOVEN, SEÑORA, FRANCESA, PROfesora experimentada, desea dar clases por la tarde en su domicilio. O'Reilly, 85, altos.
20016 31 m

**Profesor con título académico; da clase de 2a. Enseñanza y prepara para el ingreso en el Bachillerato y demás carreras especiales. Curso especial de diez alumnas para el ingreso en la Normal de Maestras. Salud, 67, bajos.**
C 750 1t ind 10 o

EMILIA A. DE CIRER, PROFESORA de piano, incorporada al Conservatorio Peyrollade. Nuevo sistema de enseñanza progresiva, muy rápido. Lagunas, 57, bajos. Teléfono M-3286.
18086 1 jn

### "ACADEMIA VESPUCIO"

Enseñanza de inglés, taquigrafía, mecanografía, ortografía, aritmética y dibujo mecánico. Precios bajísimos. Se coloca gratuitamente a sus alumnos a fin de curso. Director: Profesor F. Heitzman. Concordia, 91, bajos.
20608 25 jn

### ALGEBRA

Aritmética, Algebra, Geometría, Trigonometría, Física, Química. Clases individuales, clases colectivas, con pocos alumnos, profesor Alvarez, iniciador de la

**ENSEÑANZA CONSULTIVA**

Estúdiese usted los temas difíciles, venga a consultarme los difíciles, y mediante la Enseñanza Consultiva, dominará el programa oficial, sin interrumpir sus ocupaciones. Monserrate, 137.
18936 12 jn

### ACADEMIA MARTI

Directora: señorita Casilda Gutiérrez. Corte y costura, sombrero y pintura Oriental. Se dan clases a domicilio. 10 de Octubre, 525, antes Jesús del Monte, esquina a Concepción. Teléfono 1-2226.
19078 13 jn

### FRANCAIS, ANGLAIS, ESPAÑOL

Si después de tres meses de clases usted ya no habla y escribe francés, llame a los conocidos profesores

**Mr. et Madame BOUYER**
**PARIS-SCHOOL**

MANZANA DE GOMEZ, 240. Tel. A-9164.
18064 6 jn

### ACADEMIA PARISIEN MARTI

Academia modelo, única en su clase, la más antigua, con medallas de oro, gran premio y diplomas de honor de la Central en Barcelona; y la credencial que me acredita para preparar alumnas. Clases de corte, costura, sombreros, pintura y otras labores. Enseñanza rápida y garantizada. Se venden los métodos de corte, corsés, última edición. Se admiten ajustes para terminar pronto. Va a domicilio. Habana, 65, entre O'Reilly y San Juan de Dios.
18438 8 jn

### JOVENES ESPAÑOLES

Aprendan a bailar, por profesora americana. Ahora es el tiempo para aprender en las vacaciones, no cuando están llenas las clases. Enseño bien y pronto el Fox-Trot, One Steps, Vals, Schotish y Paso-Doble Fantástico. Enseño en 4 clases garantizado. Mitad de los precios para este mes y el de Junio. Manrique, 9, altos, moderno. Todas horas. Preguntar por Dulce María. Clases particulares.

ACADEMIA DE CORTE FRANCES. Directora: señorita Pilar Torrente. Se confeccionan vestidos de última novedad, a precios módicos. Monte, 280, altos, por Rastro.
17736 jn

PROFESORA AMERICANA, CON práctica en enseñanza, desea clases en inglés por noche o día de mayores o niños. Buenas referencias. Miss Clayton. Lista Correos.
20029 31 m

### ACADEMIA MUSICAL

"Rivera Baz." Cursos superiores de piano, canto, composición y armonía. Prado, 113.
20094 7 jn

### BAILE, BAILE, BAILE

Aproveche la gran oportunidad de aprender a la perfección, a 6 pesos la semana. Clases todas las noches, profesoras americanas. Manrique, 9, altos, moderno. Preguntar por Dulce María.
20830 3 jn

SEÑORITA CELIA VALES: PROFESOra de piano y solfeo; se ofrece para dar clases en su casa y a domicilio, adelantos rápidos, pues se toma verdadero interés por sus discípulos. Habana, 183, bajos.
18035 12 jn

### GANE $150 MENSUALES

Hágase taquígrafo-mecanógrafo en español, pero acuda a la única Academia que por su seriedad y competencia le garantiza su aprendizaje. Baste saber que tenemos 250 alumnos de ambos sexos dirigidos por 16 profesores y 10 auxiliares. De las ocho de la mañana hasta las diez de la noche, clases continuas de teneduría, gramática, aritmética para dependientes, ortografía, redacción, inglés, francés, taquigrafía Pitman y Orellana, dictáfono, telegrafía, bachillerato, peritaje mercantil, mecanografía, máquinas de calcular. Usted puede elegir la hora. Espléndido local, fresco y ventilado. Precios bajísimos. Pida nuestro prospecto o visítenos a cualquier hora. Academia "Manrique de Lara." San Ignacio, 12, altos, entre Tejadillo y Emp

CRIADAS DE MANO, MANEJADORAS, COCINERAS, CRIADAS DE COMEDOR, CRIANDERAS, COSTURERAS, LAVANDERAS, etc., etc.

# SE OFRECEN

TENEDORES DE LIBROS, CHAUFFEURS, EMPLEADOS, CRIADOS, COCINEROS, JARDINEROS, APRENDICES, PORTEROS, etc., etc.

## CRIADAS DE MANO Y MANEJADORAS

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN PEninsular, en casa de moralidad, para criada de mano; no duerme en la colocación y entiende algo de cocina. Vives, 154, altos.
21119 2 jn.

UNA JOVEN RECIEN LLEGADA DE España, desea colocarse de criada de manos o manejadora. Informan: Sombrerería El Bazar. Monte, 173.
21143 2 jn.

DESEAN COLOCARSE DOS MUCHAchas peninsulares, de manejadoras o criadas de mano; tiene buenas referencias. Informan en Vives, 150.
21141 2 jn.

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN, de comedor o de habitaciones; sabe coser un poco, es práctica en el trabajo. Bernaza, 54.
21145 2 jn.

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN ESpañola, para comedor o cuartos; sabe cumplir con su obligación, ha trabajado en Madrid; tiene buen trato, llevra poco tiempo en el país. Informan: Monte, 121, a todas horas; no se admiten tarjetas.
21146 3 jn.

UNA JOVEN DE COLOR DESEA COlocación de manejadora o para habitaciones, entiende de costura, en casa de moralidad; tiene recomendación. Informan: Santa Teresa y Manila, 3, primera accesoria, Cerro.
21154 3 jn.

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN peninsular, de criada de mano o manejadora. Informan en Salvador entre San Gabriel y San Antonio, frente al 84.
21152 2 jn.

UNA JOVEN, ESPAÑOLA, DESEA colocarse, de manejadora o para habitaciones y repasar ropa, tiene sus padres. Informan: Lagunas, 85, la encargada; no admite tarjetas.
21077 2 jn

FRANCESA, DESEA COLOCACION DE criada de mano, para hacer todo con matrimonio solo, o en casa de huéspedes. Calle 8, número 8, entre Calzada y Quinta.
21089 2 jn

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN, española, de criada de mano, sabe cumplir con su obligación, lleva tiempo en el país, en Aramburo, número 29, esquina a Neptuno, Informan sus familiares.
21191 2 jn

PARA CORTA FAMILIA O MATRImonio, se coloca una peninsular, de criada de mano, entiende de cocina; no fuerme en la colocación. Oficios, 7, altos, habitación 7.
21150 2 jn.

JOVEN, ESPAÑOLA, SE OFRECE PAra criada de mano. Informan en calle N, número 7, entre 17 y 19, Vedado.
21199 2 jn

UNA JOVEN, PENINSULAR, SE DEsea colocar de criada de mano o manejadora. Informes: Vives, 165, altos; cuarto, número 12.
21174 2 jn

DESEA COLOCARSE UNA JOVEN, española, de criada de mano o de cuartos, o manejadora, no tiene pretensiones, desea casa de moralidad. Informan: Mercaderes, 16, altos.
21183 2 jn

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN, peninsular, de criada de mano o para coser, en casa de moralidad; tienen referencias. Informan: Salud, 102.
21182 2 jn

DESEA COLOCARSE JOVEN PENINsular de criada de mano o de manejadora. Lo mismo para el Vedado que para la Habana. Tiene referencias. Dirigirse a Paula, 40, no se admiten tarjetas.
21005 31 my.

SE DESEA COLOCAR UNA SEÑORA de mediana edad de criada de mano o manejadora. Sabe cumplir con su obligación y también sabe coser y zurcir bien y coser a mano. Igualmente se coloca de camarera en un hotel o en enfermería para una clínica. Pueden preguntar el día 29 y 30. Tiene buenas referencias. Egido, 91 y 93 Hotel Cubano.
21063 31 my.

DESEA COLOCARSE DE CRIADA DE manos una joven peninsular. Tiene referencias de las casas donde ha servido. Informan en Zanja, 99, altos.
21095 4 jn.

SE DESEA COLOCAR UNA MUCHAcha peninsular con familia de moralidad que vaya al Norte. Sabe coser y tiene buenas referencias. Informan en Jesús Peregrino y Castillejo, bodega.
21029 31 my.

UNA SEÑORITA, ESPAÑOLA, QUE necesita colocarse, de camarera o criada de mano o manejadora, en casa buena, Paradero la fonda de La Machina. La recomienda el dueño. José Martínez, calle Oficios y San Pedro, llamar al Teléfono A-8874. Nombre de la señorita: Dolores Casaya.
20984 31 m

UNA PENINSULAR SE DESEA COLOcar de criada de manos; sabe su obligación; no sale fuera de la Habana. Tiene buenos informes. Informan en Progreso, 27.
20907 31 my.

## CRIADAS PARA LIMPIAR HABITACIONES O COSER

DESEA COLOCARSE UNA JOVEN, peninsular, para coser y vestir a la señora y si acaso arreglar una habitación a dos, sabe coser bien a mano y a máquina, tiene buenas recomendaciones. Informan: calle A, esquina a 15, número 139, entrada por 15. Teléfono F-5240. Vedado.
21067 1 jn

SE DESEA COLOCAR UNA MUCHAcha, de color, para cuartos o criada de mano o limpiar por horas, tiene recomendación. San Miguel, 65, antiguo.
21069 1 jn

SE DESEA COLOCAR UNA MUCHAcha, española, para limpieza y servir la mesa, sabe cumplir con su obligación, tiene quien la garantice, si no es casa seria que no se presente. Informes: Apodaca, 41, altos.
21167 2 jn

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN, peninsular, para limpieza; no duerme en la colocación. Informan: Vives, 164, entrada por Carmen, altos de la bodega.
21171 3 jn

UNA JOVEN ESPAÑOLA DESEA COlocarse de criada de cuartos. Sabe coser, leer y escribir. Tiene buena recomendación. Informan en Estévez, número 132.
21027 31 my.

DESEA COLOCARSE UNA MUCHAcha, asturiana, formal, para limpieza de cuartos y coser, lleva poco tiempo en el país; tiene familia que responda por ella. Recreo, 32, Cerro.
20995 31 m

SE DESEA COLOCAR MUCHACHA, peninsular, para cuartos o criada de mano o manejadora; tiene buenos informes; no es recién llegada. Oficios, 5, altos.
20993 1 jn

## CRIADOS DE MANO

UN JOVEN, PENINSULAR, PRACTICO en el servicio de comedor, se desea colocar de criado de mano o camarero de hotel, tiene buenas recomendaciones. Informan en Lealtad, 89. Teléfono A-9621.
21063 2 jn

SE OFRECE UN JOVEN, DE COLOR, para criado de mano, de casa particular, es práctico en el servicio y tiene referencias. Informan: Teléfono A-4028; de 8 a 11 y de 1 a 5.
21099 2 jn

CRIADO ESPAÑOL, JOVEN, DESEA colocarse de mozo de comedor o ayuda de cámara; no le importa ir al campo; tiene buenas recomendaciones de las mejores casas de la Habana; desea ganar buen sueldo. Informan: Teléfono F-1215.
21150 3 jn.

UN CRIADO DE MANO, PENINSUlar, práctico en el servicio y con referencias, solicita colocación. Informes: Galiano, 102, altos. Teléfono M-2676.
21175 2 jn

BUEN CRIADO DE MANO, JOVEN, peninsular y sin pretensiones, desea colocarse en casa respetable. Es práctico en todo lo que requiere un buen servicio. Informan: Egido, 91-93. Teléfono A-3381.
20948 31 m

UN JOVEN, JAPONES, HONRADO Y serio, desea colocarse en una casa particular, como criado de mano. Sabe servicios. Habla bien inglés, pero no habla español. Teléfono M-9290. Monte, 146.
21000 31 m

UN SEÑOR ESPAÑOL, DE MEDIANA edad, desea colocarse de criado o ayuda de cámara, con caballero o familia que vaya al extranjero. Tiene referencias. Informan en Progreso, 27.
20908 31 my.

UN JOVEN, JAPONES, SERIO Y honrado, desea colocarse de criado de mano, en casa particular. Monte, 146.
20945 1 jn

## COCINERAS

DESEA COLOCARSE UNA BUENA COcinera, blanca, sabe cumplir con su obligación; ayuda a los quehaceres de la casa y duerme en la colocación; sueldo $35. Informan: Oficios, 70.
21122 2 jn.

SE DESEA COLOCAR UNA SEÑORA, para cocinar, cumple con lo que se comprometa; el que venga ha de saber el sueldo. Bernaza, 34, cuarto 9.
21140 2 jn.

SE DESEA COLOCAR UNA COCINEra; sabe hacer dulces, hace plaza. Reina, 14, habitación 11.
21149 2 jn.

MATRIMONIO PENINSULAR, SE COlocan, ella cocinera general, él de criado de mano, son de mediana edad; tienen referencias de donde han estado. Calle 8, número 37-A, izquierda, entre 13 y 15, Vedado.
21088 2 jn

DESEA COLOCARSE SEÑORA, PEninsular, bien en casa particular o establecimiento, sabe cocinar a la española y a la criolla; tiene buenas referencias. Informan: Callejón San Juan de Dios, 19.
21097 2 jn

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN, peninsular, de cocinera o para limpiar por horas, sabe sus obligaciones y tiene referencias. Calle 13, número 545, entre 18 y 20.
21104 2 jn

UNA JOVEN, MORAL, ESPAÑOLA, DE mediana edad, desea colocarse en casa particular, entiende de cocina y todo el rabajo de una casa, preferiría con familia que embarque para el Norte; tiene buenas referencias. Calle Baños, número 29, entre 17 y 19, Vedado.
21105 2 jn

UNA COCINERA, ESPAÑOLA, DESEA colocarse en casa particular o de comercio. Sabe cumplir con su obligación y tiene buenas referenias. Informes: Revillagigedo, 7. No sale fuera de la Habana ni duerme en la colocación.
21106 2 jn

UNA ESPAÑOLA, DE MEDIANA edad, se ofrece para el servicio de un matrimonio solo, para una corta cocina, no tiene inconveniente en salir al campo. Aguila, 116, solo; habitación, 37.
21108 2 jn

SE OFRECE UNA SEÑORA, PARA COcinera, sabe cocinar a la criolla y a la española, no se coloca menos de $30 en adelante. Villegas, 42; habitación, número 17.
21109 2 jn

SE DESEA COLOCAR UNA COCINEra, tiene buenas referencias, se coloca solo para la cocina. Informan en la calle E, número 15, entre 9 y Calzada.
21165 2 jn

SE DESEA COLOCAR UNA JOVEN, peninsular, de cocinera o criada de mano, con gente de moralidad. Informan: Sol, 117.
21189 2 jn

DESEA COLOCARSE UNA SEÑORA, de nacionalidad, inglesa, de cocina y ama de llaves, es competente en su oficio, tiene buenas recomendaciones de las casas que ha trabajado, desea casa de orden, si no que no se molesten. Informan por correo. S. Retinand. Calle Santo Domingo, 30, Guanabacoa.
21228 6 jn

UNA SEÑORA, ESPAÑOLA, DESEA COlocarse de cocinera, en casa de moralidad. Prefiere en el Vedado. Calle 39, número 142, entre 2 y 4. No duerme en el acomodo.
20933 31 m

COCINERA, PENINSULAR, DESEA encontrar una casa de moralidad, es repostera. Calzada y C, panadería, Vedado.
20923 31 m

SE DESEA COLOCAR UNA SEÑORA, de cocinera, e[illegible] a la española y criolla y sabe un [illegible] de inglés; y una niña de 14 años, en la misma. San Joaquín, 51, al lado de la carbonería.
... 31 m

## COCINEROS

SE DESEA COLOCAR UN COCINERO, asturiano, que sabe comprar y de repostería. Bernaza, 54; cuarto, número 7.
21162 2 jn

COCINERO: CUBANO, CON LARGA práctica en general, se ofrece para casa particular, en H y 21, bodega. Teléfono F-2546; voy al campo y al extranjero.
21190 2 jn

SE OFRECE UN JOVEN, PARA COCInero o criado, sueldo $40. Informa en Amenidad, 8, Guanabacoa.
21186 2 jn

DESEA COLOCARSE UN COCINERO, de edad, español, en casa de comercio o particular, cocina a la criolla, española y francesa. Dan razón en Empedrado, 43. Habana. Teléfono A-9081.
20997 31 m

COCINERO, REPOSTERO, JOVEN, ESpañol, se ofrece para casa particular o del comercio, es solo, tiene muy buenas referencias. Lamparilla y Bernaza, almacén de víveres. Teléfono A-3586.
20819 31 m

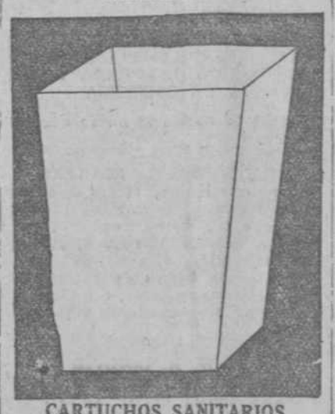
## CRIANDERAS

DESEA COLOCARSE UNA CRIANDEra, a media leche. Informes en Magnolia, 9, Cerro.
21200 2 jn

SE DESEA COLOCAR UNA CRIANDEra de 10 días de haber dado a luz, con leche abundante y reconocida por Sanidad. Calzada de Cristina, 10, bodega.
20832 31 m

SE DESEA COLOCAR UNA CRIANDEra a leche entera, de tres meses de haber dado a luz. Es peninsular y tiene certificado de Sanidad. Informan en Peñalver, 12. También se coloca de criada de mano.
20724 3 jn.

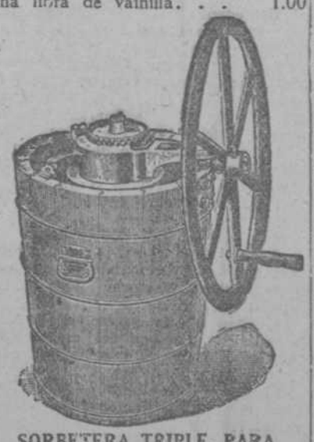
AVISO
HELADORES



CARTUCHOS SANITARIOS

Unico envase recomendado por Sanidad, con paletas de cartón.

| | |
|---|---|
| Mil para 5 ctvs. | $ 5.00 |
| " " 10 ctvs. | 8.00 |
| " " 20 ctvs. | 12.00 |
| Una libra de vainilla. | 1.00 |



SORBETERA TRIPLE, PARA MANO, DE

| | |
|---|---|
| 8 litros | $15.00 |
| 12 " | 20.00 |
| 16 " | 28.00 |
| 25 " | 45.00 |

Con voladora $5.00 más.

MAQUINA DE HELAR, PARA MOTOR

Hace 25 litros cada 15 minutos. $160.00

Pida nuestro Catálogo interesante para Cafeteros, Dulceros y Heladores.

Tenemos gran existencia de todo y despachamos rápidamente los pedidos.

Recibimos Giros postales y checks exentos de moratoria.

CESAREO GONZALEZ Y CO.
PAULA, 44.
Teléfono A-7982
HABANA.

## CHAUFFEURS

CHAUFFEUR ESPAÑOL, CON 7 AÑOS de profesión, desea colocarse en casa particular; tiene referencias de las casas en que trabajó. Informan: Teléfono A-6621.
21153 2 jn.

SE OFRECE UN CHAUFFEUR ESPAñol con dos años de profesión, con buenas referencias. Informan en Jesús Peregrino y Castilleja, bodega.
21030 31 my.

CHAUFFEUR CUBANO, CON VARIOS años de práctica y con conocimientos amplios en mecánica, desea colocación tiene referencias. Teléfono A-7561.
21120 3 jn.

DESEA COLOCARSE UN JOVEN, ESpañol, de chauffeur, en casa particular o de comercio, con inmejorables recomendaciones de la última casa que trabajó, maneja toda clase de máquinas. Informa en el Teléfono F-5016.
20997 31 m

CHAUFFEUR, ESPAÑOL, 9 AÑOS DE práctica, experto en toda clase de máquinas y con referencias, se coloca para casa partiular. Dirigirse: Teléfono A-0065.
21098 2 jn

## TENEDORES DE LIBROS

### Tenedor de Libros muy competente

15 años de práctica. Conocimientos amplios de todos los sistemas de contabilidad. En inglés y español. Lleva libros, establece contabilidades, hace balances conforme a la ley del 4 por 100. Referencias de primera clase. Se ofrece en varias horas que tiene desocupadas. Escribir a: Emilio Echegoyen. San Nicolás, número 82, bajos, entre San Rafael y San Miguel, Teléfono M-9160.
21039 2 jn.

SE OFRECE UN TENEDOR DE LIBROS para trabajar por la noche. Dirigirse a Alberto N. Centro de Dependientes. Habana.
19951 31 my.

TENEDOR DE LIBROS Y CORRESponsal, con larga práctica en partida doble y cuantas referencias puedan desearse, se ofrece para trabajo fijo o por horas. También aceptaría colocación en el campo, siendo buena. Dirigirse a: M. I. Apartado 2267.
20126 31 m

TENEDOR DE LIBROS Y MECANOgrafo, español, de mediana edad, con buenas referencias, se ofrece para llevar la contabilidad de cualquier giro. Escribir a: Teófilo Pérez. Galiano, 121.
20368 3 jn

## VARIOS

COBRADOR, MUY PRACTICO Y CON buenas recomendaciones, se ofrece; bien para casa de comercio o sociedades. Informan: Muralla, 117, altos.
21100

DESEA COLOCARSE UNA BUENA LAvandera, para ropa fina, tiene buenas recomendaciones. Informan: calle A, esquina a 15, número 139, entrada por 15, Vedado. F-5240.
21068 1 jn

DESE COLOCARSE UNA BUENA LAvandera, en casa particular. Informan: Gloria, 72.
21065 2 jn

SE DESEA COLOCAR UN LAVANDEro, para una tintorería, que está medio práctico. Villegas, 99.
21064 2 jn

DESEA COLOCARSE UN MATRIMOnio, sin hijos, no les importa salir frera, el hombre para guardián o jardinero, y la mujer para criada, sabe un poco cocinar y saben leer los dos. Villegas, 42; habitación, 17. J. Larrosa.
21110 2 jn

UNA SEÑORA, PENINSULAR, QUE sabe coser y corta por figurín, desea encontrar una casa particular, no tiene inconveniente ayudar a limpiar habitaciones, tiene las recomendaciones que deseen, desea encontrar casa respetable, no duerme en la colocación, que traigan sabido el sueldo que pagan. Bernaza, 58, altos.
21163 2 jn

UNA SEÑORA SOLICITA ROPA PARA lavar en su casa. Lava camisas. También laba para hombres. Informan en Lamparilla, 84, bajos.
21037 31 my.

REGALO 20 PESOS A LA PERSONA que me proporcione colocación: un matrimonio español, joven, para encargado ingenio o cosa análoga; prefieren el campo; son bastante instruidos y poseen conocimientos generales; están colocados en ésta y tienen las mejores referencias de sus conocimientos y honradez por personas respetables. Informan en el Hotel Oriente, Oficios, 50. Teléfono A-6639.
21016 31 my.

EXTRANJERO, 40 AÑOS, MUY SERIO, con inmejorables referencias, experto en dirección de hotel, café y cantina; con práctica, experiencia comercial, conocimientos de contabilidad, tenedurías de libros, desea ocuparse. No es exigente y trabaja en cualquier parte de la Isla. Dirigirse por escrito a: señor Ancona. Villegas, 87, altos.
20778 1 jn

### DE INTERES GENERAL

Todo el que desee comprar finca urbana o rústica, así como adquirir o deshacerse de algún establecimiento, sea del giro que fuere, o necesite dinero en hipoteca, con módico interés, puede pasar por esta Oficina, seguro que será satisfecho en sus aspiraciones. Horas de oficina: de 9 a 11 y de 3 a 5. Prado, 64. J. [illegible]nez.
21020 7jn

### DESEA COLOCARSE

un buen portero, con buenas referencias de casas conocidas donde trabajó. También se ofrece un muchacho propio para criado, camarero, dependiente o cualquier otro trabajo y una buena criada. Habana, 126. Teléfono A-4792.
20911-12 31 my.

CARPINTERO, DESEO TRABAJO POR ajuste o por día, es persona de confianza. Informes: Teléfono A-5764.
20785 1 jn

MODISTA: SE OFRECE A DOMICILIO. Seriedad y prontitud. Carmen Martínez. Revillagigedo, 1.
20709 31 my.

UN MATRIMONIO ESPAÑOL SE OFRE ce para la capital o para el campo; pueden desempeñar varios trabajos; entienden un poco el inglés. Dan buenas referencias. Informan en Egido, 75, Hotel de Cuba.
19958 31 my.

SOLICITA EMPLEO DE TAQUIGRAFA mecanógrafa en español, una muchacha con práctica de oficina; tiene referencias de las casas donde ha trabajado. Dirigirse por escrito a: Señorita Taquígrafa, Bernaza, 42, bajos. Prefiere comercio.
20577 2 n.

JOVEN, ESPAÑOL, DESEA COLOCARse, para criado de limpieza, de oficinas u otro trabajo, fino y con referencias. Carmen, 6.
20939 31 m

## AGENCIAS DE COLOCACIONES

### VILLAVERDE Y CA.

O'Reilly, 13. Teléfono A-2348

GRAN AGENCIA DE COLOCACIONES

Si quiere usted tener un buen cocinero de casa particular, hotel, fonda o establecimiento, o camareros, criados, dependientes, ayudantes, fregadores, repartidores, aprendices, etc., que sepan su obligación, llame al teléfono de esta antigua y acreditada casa que se los facilitarán con buenas referencias. Se mandan a todos los pueblos de la Isla y trabajadores para el campo.

## DE ANIMALES

SE VENDE UNA MAGNIFICA YUNTA de bueyes, jóvenes y maestros. Informan en la Calzada de Columbia, entre Mendoza y Godínez. Teléfono 1-7606.
21103 2 jn

SE REGALA EN DOS MIL DOSCIENtos pesos un automóvil elegante y económico, marca Americana, teniendo su agencia toda clase de piezas de recambio; se ha usado solamente cuatro meses y es de último modelo. También se regala un auto piano con su rollero y doscientos rollos. Todo urge venderse por tener que ausentarse. M-1931.
21061 1 n.

L. BLUM

Recibí hoy:

50 vacas Holstein y Jersey, de 15 a 25 litros.

10 toros Holstein, 20 toros y vacas "Cebú," raza pura.

100 mulas maestras y caballos de Kentucky, de monta.

Vende más barato que otras casas. Cada semana llegan nuevas remesas.

VIVES, 149. Tel. A-8122

CABALLOS DE PASO DE KENTUCKY

Acabamos de recibir un cargamento de caballos de paso de Kentucky los cuales vendemos a un precio nunca visto de $350 en adelante.

Todos finos, sanos, fuertes y magníficos caminadores.

También tenemos un semental excepcional de paso con pedigree y dos mulas finas, marchadoras.

Pueden verse todos estos animales en la calle 25, número 7, entre Marina e Infanta. Habana.

JOSE CASTIELLO Y CO.
Teléfono M-4029
19474 1 jn

SE VENDE UNA MULA DE 6 Y MEDIA alzada, bonita, de tiro y monta y un mulo rosillo, de 7 y media, véanse. Informan el dueño en Velázquez y Luco. Jesús del Monte.
20677 2 jn

M. ROBAINA

Se venden 100 mulas, maestras de arado; 100 vacas de leche, de 15 a 25 litros de leche diarios, tres razas diferentes; toros cebús y otras clases; cerdos de raza, perros de venado; caballos de Kentucky, de paso; ponis para niños; caballos de coche; novillos floridanos para ceba, en gran cantidad, de tres a cinco años de edad; bueyes maestros de arado y carreta.

Vives, 151. Teléfono A-6033

VENTA: LA VENTA ANUNCIADA del Chandler six en 23 y 2, Vedado, es una oportuna ocasión de adquirir una excelente máquina nueva por precio moderado. Vista hace fe. A todas horas, 23 y 2, Vedado.
21008 31 my.

"LA CRIOLLA"
de MANUEL VAZQUEZ

GRAN ESTABLO DE BURRAS de LECHE

Se ha trasladado a Velázquez, número 26, a una cuadra de la Esquina de Tejas. Teléfono A-4810.

Burras criollas, todas del país, con servicio a domicilio o en el establo a todas horas del día y de la noche, pues tengo un servicio especial de mensajeros en bicicleta para despachar las órdenes en seguida que se reciben.

Tengo sucursales en Jesús del Monte, en el Cerro, en el Vedado, calle A y 17, y en Guanabacoa, calle Máximo Gómez, número 100, y en todos los barrios de la Habana avisando al teléfono A-4810, que serán servidos inmediatamente.

VENDO UNA PAREJA DE GANSOS, O la cambio por gallinas. Villa Emelina. Plumas y Santa Julia. Reparto Nogueira. Marianao.
20752 1 jn

SE VENDEN TRES MULAS DE SIETE cuartas, bien cuidadas y de poco trabajo. Se vende un carro de herraje francés, con caja propia para reparto. Informan en El Batey. Cerro, 536. Todo se da barato.
19774 11 jn

Se compran caballos: para alimento de las fieras se compran caballos, que no estén enfermos. Dirigirse al domador Herman Weedon. En la exhibición de Prado y San José o al Teléfono A-1564.

SE HA PERDIDO DE LA CASA CAlle 15, número 237, Vedado, un perrito lanudo, amarillo, que responde al nombre de Dasny. Se gratificará al que lo entregue.
20663 3 jn

## AGENCIAS DE MUDANZAS

### LA Estrella y La Favorita

SAN NICOLAS, 98. Tel. A-3976 y A-4204

"EL COMBATE"

Avenida de Italia, 119. Teléfono A-2908. Estas tres agencias, propiedad de Hipólito Suárez, ofrecen al público en general un servicio no mejorado por ninguna otra agencia, disponiendo para ello de completo material de tracción y personal idóneo.
47035 26 e

Suscríbase al DIARIO DE LA MARINA y anúnciese en el DIARIO DE LA MARINA

# Compra y Venta de Automóviles y Carruajes

## AUTOMOVILES

FORD, SE VENDE UNO PREPARADO para arranque, listo del todo para trabajar. Campanario, 228, zapatería, de 11 a 12.
21136 9 jn.

HUDSON SUPER SIX, CON RUEDAS de alambre, listo de todo. Tacón y Empedrado, café, de 3 a 5.
21135 9 jn.

CHEVROLET MODERNO, CASI NUEvo, listo del todo para trabajar. Tacón y Empedrado, café, de 3 a 5 y un Pierce Arrow modelo 48.
21134 9 jn.

### BUICK MODERNO

Vendo barato uno, equipado a todo lujo, con más de $500 de extras, con gomas de cuerdas nuevas, o lo cambio por otro automóvil como parte de pago; puede verse en Chávez, 1, de 9 a 12 de la mañana. Rafael.
21113 5 jn.

SE VENDE, EN PRECIO BARATISIMO, un Dodge Brothers, en excelentes condiciones. Puede verse y probarse en la Calzada de Columbia, entre Mendoza y Godínez.
21163 2 jn

SE VENDEN: UN AUTOMOVIL, SIEte asientos, marca Owen Magnetic y otro de cinco asientos, marca Dodge Brothers. Tienen poco uso y se dan baratísimos porque su dueño va para el extranjero. M. Duyos, Calle 15, número 8, entre M y N, Vedado.
21194 7 jn

CAMIONES GRANDES, ALEMANES, de primeras marcas. Siempre hay piezas de repuesto en existencia. Precios reducidos y facilidad en el pago. Carlos Hammer. Sol, 74. Habana.
20994 31 m

SE VENDE UN CAMION DODGE BROther, carrocería cerrada, en inmejorables condiciones, en la primera oferta. Salud, 28, taller.
20948 9 jn.

POR EMBARCARSE SU DUEÑO PARA España se vende un Ford en buenas condiciones, del 19; puede verse a todas horas en San Lázaro, 269.
20907 31 my.

### GANGAS

Vendo en 1.500 pesos un Chandler de siete pasajeros, y un Hudson, tipo sport, en 2.000 pesos, y un Comogul, cinco pasajeros, en 1.000 pesos. Informan en Amistad, 191. B. García.

MEDIO, PEREZ Y CIA.
ingenieros-Mecánicos
Trasladaron el
TALLER HISPANO-BELGA
en calle MARINA, 36 al 40.
Tel. A-5959

REPARACIONES DE AUTOMOVILES GARANTIZADAS.

PINTURA, TALABARTERIA, SOLDADURA AUTOGENA.

SE DMITEN MAQUINAS DE LUJO EN STORAJE.

Agencia STUDEBAKER
20427 4 jn

SE VENDE UN CAMION FORD DE transmisión de cadena, motor número 15, en buen estado, y un carrito de cuatro ruedas, muy fuerte, para un caballo o para dos. Frente al paradero del tranvía. Pregunten por Benito Quijano. En Punta Brava de Guatao.
C 3881 30-d 11.

Se vende, barato, por ausentarse su dueño, un camión Studebaker, de carrocería cerrada, propio para reparto de víperes o panadería. Se admiten cheques intervenidos de Digón, Hermanos y D. Córdova y Co. Informan: Santamaría y Co. Garaje Case. Marina, 12. Teléfonos M-4198-M-4199.
20843 2 jn

MERCER: SE VENDE EN GANGA un automóvil Mercer, de siete pasajeros, color gris, con seis ruedas de alambre con cámaras y gomas de cuerda Good Year, completamente nuevas. Está propio para familia de gusto. Se acepta en pago automóvil o cuña de menos valor. Para verla e informes: Blanco número 8 y 10.
20731 1 jn.

FORD DEL 17, SE VENDE EN ESTRElla, 21. Se da barato. Urge la venta. Está en buenas condiciones para trabajar. Pregunten en la misma por Antonio Valado, mecánico; o Dragones y Amistad. Piquera.
20007 3 jn

CAMIONES
ARMLEDER
DETALLES TIPICOS
SUPERIORIDAD DECISIVA
HIJOS DE DIEGO MONTERO
(S. en C.)
DRAGONES, 106.
C 3510 31d-1o.

Motocicletas "Indian," modelo 1921, nuevas y de muy poco uso, tenemos a mitad de precio. Jesús del Monte, 252. Agencia de la Indian.
C 2216 30d-17

SE VENDE UNA LIMOUSINE HUDSON tipo Toron Car, modelo 1920, en perfectas condiciones. Precio 3.000 pesos. Informan de 12 a 1. Teléfono A-0433.
20403 31 my.

CAMIONCITO FORD, SE VENDE, CArrocería cerrada, forrada de zinc, propia para cualquier clase de reparto, 4 gomas y cámaras nuevas, motor a toda prueba; se da a precio de moratoria. Subirana, letra E, esquina a Peñalver. J. López.
20257 1 jn

DODGE, REPUESTOS DE TODAS clases, motores, carrocería, chassis y todo cuanto precise para su carro. Baños, 53 y 55, entre Calzada y 5a., Serrano.
19923 31 m

SE VENDE: MAQUINA NATIONAL, magnífico estado, magneto Boch, y actibada de pintar. Puede verse en el taller de automóviles de Oquendo y San Lázaro y en el teléfono F-2584. Informes.
20733 31 m

LAS QUIEBRAS DE LOS BANCOS ME fuerzan a vender mi máquina de 7 pasajeros, por 850 pesos. Aprovechen esta oportunidad. Chacón, 3.
2091 5 3 jn.

A PLAZOS O AL CONTADO VENDO varios automóviles Ford, se pueden ver a todas horas en Ayestarán, número 9, tenería. Pregunten por Villar.
20885 6 jn.

GOMAS
BrunSwick
Compostela, 57. Tel. M-4241
C 3267 ind 23 ab

"MACK" Camiones "MACK"
El Más Poderoso
DE 1 A 7½ Ton.
CUBAN IMPORTING CO.
Exposición: Avenida de la República, números 192-194.

SE VENDE CHEVROLET, CASI NUEvo, cuatro gomas nuevas, fuelle nuevo; se vende barato. 29 y D, Vedado.
20105 31 m

SE VENDE UN MAGNIFICO NATIOnal, por tener otra máquina su dueño. Puede verse en M, esquina a 21.
20961 1 jn

Automóviles
STUDEBAKER
MEDIO, PEREZ Y CIA.
Ingenieros-Mecánicos
MARINA, 36-38-40
UNICOS DISTRIBUIDORES
para Cuba, menos Oriente.

ESTACION DE SERVICIO
y gran existencia en
PIEZAS DE REPUESTOS

EXPOSICION DE CARROS NUEVOS

STUDEBAKER
MARINA, 36-38-40
Tel. A-5959
20428 4 jn

CAMION
White
Desde 4 hasta 5 Toneladas

Los primeros que llegaron a Cuba hace doce años trabajan todavía como el primer día. En Cuba como en el Norte, es el de mayor venta.

FRANK ROBINS CO.
HABANA
A. 7251 A. 0468 Vives y San Nicolás

C 3479 ind 1 m

Se vende por estar ya aproximada la fecha de embarcarme, un Packard de siete pasajeros, completamente nuevo de pintura y gomas, de muy poco uso en 6.500 pesos y un Vointon de siete pasajeros, flamante, en 3.000 pesos. Informan en la calle 2, entre 13 y 15, número 134-136, Vedado.
20206 3 jn.

SE VENDE UN CADILLAC, DE CINCO pasajeros y de muy poco uso. Para verlo en el Vedado, 13, esquina a P. Villa Herradura. Informes: O'Reilly, 31, altos. Teléfono M-5222.
20011 3 jn

Cuña Buick. Ultimo modelo, su pintura flamante, vestidura, gomas nuevas de cuerda, en perfecto estado de funcionamiento. Dirigirse a Buick. Apartado 2087. No se pierde tiempo.
20978 3 jn

AUTOMOVILES
MAXWELL

HAY EXISTENCIA DE CARROS NUEVOS, CON RUEDAS DE MADERA Y DE ALAMBRE

MAGNETO BOSCH Y CARBURADOR TIPO ZENITH
DESDE $1.650.00

CAMIONES
MAXWELL

1 1|2 TONELADAS
GOMAS MACIZAS Y NEUMATICAS, MAGNETO BOSCH Y CARBURADOR TIPO ZENITH

PRECIOS REBAJADOS

EDWIN W. MILES
PRADO Y GENIOS
20097 30 m

GRAN OPORTUNIDAD: SE VENDE un automóvil Cadillac, con su motor, en magníficas condiciones. Informan en el teléfono F-1423.
19347 31 my.

ELEGANTE CUGHNYHAN, TIPO Sport siete pasajeros, completamente nuevo, por embarcarse su dueño, se vende barato. Informan: Consulado, 19. Teléfono A-6702.
20073 7 jn

SE VENDEN DOS AUTOMOVILES CAdillac, de cuatro y siete pasajeros, de muy poco uso. Informa: F. Davis. Consulado, 55.
20651 31 m

Hudson Super Six: Se vende un Hudson Super Six, último modelo, tipo sport, cinco pasajeros, con cinco ruedas de alambre, casi nuevo, para verlo, en Dragones, 47, garage, de 9 a 12 de la mañana y de 1 a 4 de la tarde. Su dueño en Manrique, 117, altos.
19989 7 jn.

SE VENDE UNA MAQUINA MARCA Stutz, ocho válvulas, tipo Sport, por ausentarse su dueño, en $1.500. Se da a toda prueba. Informa en Lealtad, 44, altos.
20605 1 jn

Buena oportunidad: se venden seis guaguas automóviles, un Ford con cuatro gomas nuevas, listo para trabajar, un camioncito con carrocería de fábrica, propio para Reparto. Cincuenta guaguas de mulos, cincuenta carrocerías propias para montar sobre camiones, un fuelle para fragua, un ventilador capaz para dos fraguas, un aparato para tusadero, además tenemos, muebles, ejes y demás enseres propios de la industria de omnibus. Se vende todo por la cuarta parte de su valor. Si no tiene todo el dinero, no importa. Véame y le daré facilidades. Dirigirse a la empresa de omnibus La Unión, Tejar de Otero, Luyanó.
19397 17 jn.

## CARRUAJES

Ganga: Se venden dos carros, uno de carga y otro de reparto y ds mulas; se pueden ver en Infanta entre Zanja y Carlos III; su dueño en 2 y 19, Vedado, establo de Vacas de Munguía, Alejo y Hernamo; también se vende un camión Ford de reparto, propio para tren de lavado; se da muy barato.
21138 7 jn.

Mayo 31 de 1921. DIARIO DE LA MARINA Precio 5 centavos.

A TRAVES DE LA VIDA

# EUFONIA

Lo ocurrido la otra noche en el Nacional merece contarse. Se había anunciado la "Traviata", que es una dama de no muy buena reputación, pero que goza de universales simpatías, y es de notarse la preferencia que la gente muestra por todo aquel que "hace locuras" y el desdén con que mira a las personas más recomendables por sus virtudes. De ahí que entre la Dama de las Camelias y la Doctora de la Iglesia sea más conocida la primera y tenga mayor número de admiradores.

Estos eran los que llenaban las altas localidades en la memorable noche del viernes pasado, y no era extraño que se sintiera un viento de fronda cuando se susurruba que iba a cambiarse la función, ya suspendida anteriormente.

Allá como a las nueve y media, cuando han terminado los banquetes y comidas que impide llegar temprano al teatro a nuestra atareada y distinguida sociedad, y con tres cuartos de hora de espera el público de arriba, que no está sentado seguramente en un lecho de rosas, salió a la escena un señor, de gran sangre fía y de aire amable y simpático. Esta clase de mensajeros, antes de comenzar un espectáculo, son siempre portadores de malas nuevas; por ello fué recibido con alguna rechifla.

—Respetable público—comenzó a decir—: la empresa siente mucho...

El estrépito que se levantó no lo dejaba continuar. Diferentes veces intentó seguir, pero su voz fué apagada por el ruido. Por fin se le entendió un poco que decía:

...se ve obligada a suspender la función, dándose en su lugar, por enfermedad de la señora Storchio.

Los alaridos llegaron al cielo, no por sentimiento al mal que aquejaba a la diva, sino porque no fungía de Traviata, para la que tiene grandes condiciones, y era a ella a quien se quería oir y ver.

Siguió la manifestación un rato más y a todo esto, que eran ya cerca de las diez, la gente no sabía lo que iban a permitir los de arriba que se cantara; porque lo que es marcharse nadie lo pensaba y muy por el contrario todo el mundo parecía divertidísimo.

Por fin, el amable orador llegó a decir, después de un panegírico a la ópera, que lo que se pondría en escena era "Tosca", otra dama, sino del mundo galante, al menos del mundo de las tablas.

El público más bullanguero que es, como sucede siempre, el que dirige los destinos de los más y los mejores, se mostró intransigente y el buen señor Padovani tuvo que detener su batutta y Angelotti, escapado del castillo de San Angelo, volverse a la prisión.

En vano anunciaron que el egregio señor Schippa iba a comenzar su célebre aria. La gente protestaba airada contra la "recóndita armonía"...

En otro tiempo, ante aquella tempestad, nuestras familias, llenas de pavor, se hubieran retirado del teatro. Pero las cosas han cambiado y el valor se ha repartido por igual. Todas las señoras estaban complacidísimas, y de los palcos se cambiaban risas y chistes con los caballeros de las lunetas. Los marinos italianos que habían sido convidados, estaban encantados y decían: "!Il sangue latino¡ ¡Come in Italia!

Finalmente, se terminó por donde debía haberse empezado. El simpático intérprete de los sentimientos de la empresa dijo:

—¡Señores!: ustedes tienen razón para protestar; pero el que no esté conforme, que pase por la contaduría y se le devolverá el dinero.

Cosa singular. Nadie, ni aun los de arriba, se levantaron. Como ya la protesta no tenía razón, se ahogaron algunos silbidos malévolos y se cantó una "Tosca" bastante aceptable.

Nuestro público es un gran niño, que pide irreflexivamente la cabeza del pobre Bracale, que es el primero en sufrir con todo esto, pero no deja de reconocer que el buen empresario es el único que ha traído las grandes estrellas, y que no es por su mano por la que se mueve el sistema planetario en estas cosas que tanto le perjudican.

* * *

# TRIBUNALES

## EN LA AUDIENCIA

PLEITO EN COBRO DE PESOS

Habiendo conocido la Sala de lo Civil de los autos del juicio declarativo de menor cuantía que en cobro de pesos promovió en el Juzgado de Primera Instancia del Este el doctor Alfredo E. Valdés, contra doña Rosa Zoila Valdés González, cuyos autos se encontraban pendientes de apelación oída a la demandada contra la sentencia que declaró con lugar la demanda condenando a la misma a pagar al demadante la cantidad de $320; ha fallado declarando sin lugar esta demanda, de la que se absuelve a la Valdés González, sin hacerse especial condenación sobre costas.

DECLARADO FIRME EL AUTO DE JUBILACION DEL DIRECTOR DE SANIDAD

La Sala de Gobierno de esta Audiencia ha declarado firme el auto de jubilación del señor Juan Guiteras Gener, en el cargo de Director de Sanidad y Beneficencia y Catedrático titular de la Escuela de Medicina de la Universidad de la Habana. El señor Guiteras tiene asignada una pensión de doscientos cuarenta pesos mensuales.

OTRAS JUBILACIONES

También han sido jubilados los siguientes señores:

José C. Castillo Sarasate, como ingeniero de segunda clase adscripto al Negociado de Faros de la Secretaría de Obras Públicas, con el haber anual de quinientos doce pesos.

Horacio Enríquez Varona, detective de la Policía Secreta, con el haber anual de ochocientos cuarenta pesos.

María de los Dolores Cañizares Quirós como viuda de Juan N. Cañizares Gómez, que falleció siendo Jefe de Administración de Cuarta Clase de la Dirección General de Loterías.

PENSIONADO

Se ha concedido pensión a la señora Asunción Delgado, como viuda del señor José Guerra del Castillo, con el haber anual de seiscientos cuarenta pesos moneda oficial.

FISCAL DE PARTIDO

El señor Fiscal de esta Audiencia, por decreto dictado al efecto, ha designado al doctor José María Gispert y Rodríguez, Fiscal de Partido en sustitución del doctor Raimundo Menocal, que servía dicha plaza.

El Fiscal de la Audiencia de la Habana, al dictar esta resolución designando al doctor Gispert para este cargo, ha tenido en cuenta sus condiciones de honradez y competencia.

Felicitamos al señor Gispert.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Sala Primera

Causa contra José Manuel Ruigarcía, por prevaricación. Defensor: Dr. José Puig y Ventura.

Contra Micaela Ruiz, por atentado. Defensor, doctor Campos.

Sala Segunda

Contra Pedro Irigan, por rapto. Defensor: doctor Mármol.

Sala Tercera

Contra Ismael Ampudia Alvarez, por disparo. Defensor: doctor Mármol.

Contra Cleto Rumanet, por violación. defensor: de oficio.

Sala de lo Civil

Juzgado del Este. Gregoria y Rosa América Girauta, contra Benito Laguéruela y otros. Ponente, Vivanco. Letrados, Caracuel, Zayas y Remírez. Procuradores, Castro, Llama y Márquez.

Juzgado del Este. Gervasio Toca Diego, contra Carolina Hernández, en cobro de pesos. Ponente, Vivanco. Letrados, Jiménez y Fernández de Velasco. Procuradores, Rouco y O'Reilly.

Juzgado del Norte. Miguel Seina Gotier, sobre revisión de pensión. Ponente Vivanco. Sr. Fiscal.

Audiencia. Antonio González y Nartín, contra resolución de la Comisión del Servicio Civil. Ponente, Vivanco. Letrado, Méndez Peñate y señor Fiscal. Procurador, Granados.

Juzgado del Norte. Accidente de trabajobajo sufrido por Manuel de la Vega, Eduardo de la Vega, contra la Compañía Cubana de Fianzas. Ponente, Vivanco. Letrados, G. Mendoza y Rodríguez Cadavis. Mandatario, Illas.

Juzgado del Este Marco Carvajal, contra Walter Sletcher Smith, sobre desalojo. Ponente, Presidente. Letrados, F. Bilao y Fernández. Procuradores, Leanés y Sierra.

NOTIFICACIONES PARA HOY

Letrados:

Adolfo Gil Picache, Pedro Herrera Sotolongo, José Rafael Cano, Paulino Alvarez, Adolfo G. Duplessis, F. Verregut, Andrés Delgado, Rodríguez, José J. Pérez Peñalver, José E. Gorrín, Ramón G. Barrio, Angel Cañas, Plácido Pérez Poussin, Carlos M. Varona, Miguel A. Díaz, Ramón G. Arango, Manuel E. Montoro, Alerto Blanco, Alfredo Casulleras, Ruperto Arana, Carlos M. Guerra, Oscar E. Edreira, Gacilaso de la Vega, J. Llanusa, Miguel A. Campos, Ernesto E. Valdés, Ricardo E. Viurrún, Alfredo E. Valdés, Enrique Rubí, Miguel Vázquez, Joaquín López Zayas, Antonio Basilio Tarriche, José María Gispert.

Procuradores:

J. M. Leanés, N. Cárdenas, R. Zalba, J. Menéndez, L. Carrasco, García Ruiz, A. Vázquez, A. Roca, A. Pereira, E. Pintado, R. Puzo, R. Spinola, José A. Rodríguez, N. Sterling, Pascual Ferrer, Raúl Granados, B. Vega, José Illa, Saenz Calahorra, W. Mazón, Luis Castro Parera, A. Barreal, Antonio Seijas, Esteban Yaniz, Pablo Piedra, Perdomo, Armando Rota y Rota, M. F. Bilbao, Pedro Rubido, Jesús Figueredo, Isidro Daumy, Tomás Radillo, Francisco Díaz, Octavio Laredo Bru, Arturo del Campo, Francisco Pérez Trujillo (urgente).

Mandatarios y partes:

Francisco Quirós, R. Monfort, O. Cardona, E. López, Francisco Pacheco Céspedes, José S. Villalba, Eduardo Valdés Rodríguez, Rubén J. Vidal, Tomás Aurelio Novy, Luis Márquez Ariaga, Fernando G. Tariche, Carlos Quintana Chacón, Ramón Illa Acosta, Domingo Abad, Manuela Cotos, Secundino Díaz, José González Abreu, Isidro Ocariz, E. Rodríguez Puigares, Joseín Hernández Marrero, Juan Vázquez, Mateo Pérez, Miguel Vázquez Nicolás Abalil, Manuela Macías, Luis Oramas Bacallao, Pedro R. Marquetti, Antonio R. Ibáñez, Bernabé V. Santana, Gumersindo Saenz, Francisco Pérez, Tomás R. Cerecio, Esteban Y. Díaz, Pablo P. Díaz, Arturo García, Alfredo V. Fernández, José Agustín Rodríguez.

EL DIARIO DE LA MARINA es el periódico mejor informado.

# NOTICIAS DEL PUERTO

EN ESTA DECENA EMBARCARON MAS DE SIETE MIL PASAJEROS PARA EUROPA :: EL ORIZABA LLEVO AYER 1.627 VIAJEROS :: REUNION DE LOS CORREDORES DE ADUANA :: VIENE EL VAPOR ESSEQUIBO :: VISITA DE CORTESIA

EL ORIZABA

Para Coruña y Santander salió ayer tarde el vapor americano Orizaba que lleva carga general, cien pasajeros de cámara y 1.627 de tercera.

En este vapor fueron embarcados los doscientos pasajeros que no pudieron hacerlo en el vapor inglés Ortega.

La Mala Real Inglesa ha pagado a tres señoras con sus hijos a cinco pesos diarios y a los hombres a un peso diario hasta que se embarcaron.

Todos los pasajeros del Orizaba, llevan sus correspondientes litoras y los que el Ortega dejó se mostraron conformes con ir en el Orizaba.

VIENE EL ESSEQUIBO

La Mala Real Inglesa espera procedente de Sud América al hermoso vapor inglés Essequibo, trasatlántico que el día 16 de Julio zarpará de la Habana repleto de pasajeros para Nueva York como sucedió el año pasado.

EL VICTORIA

También el vapor Victoria de la Compañía Mala Real Inglesa saldrá de la Habana para puertos de España el día nueve del próximo mes de Junio con carga general y pasajeros.

EMBARCARAN MAS DE SIETE MIL PASAJEROS

Desde ayer hasta el día nueve embarcarán por la Habana rumbo a Europa más de siete mil pasajeros, en los siguientes vapores:

1600 en el Orizaba, 1500 próximamente en el Espagne y el Bourdenave que saldrá el día dos y el seis, respectivamente, 700 en el Missouri, para Canarias, y cerca de dos mil en el Victoria y en el Pennonia de la Cunard Line.

LOS QUE ESPERA LA FLOTA BLANCA

La Flota Blanca espera el día primero al Pastores de Nueva York; el Toloa de Colón y el San Elas de Boston.

El Pastores trae 392 toneladas de carga general entre ella dos mil cajas de leche condensada, 20 fords, mil bultos de papas, 24 toneladas de efectos de nevera.

El San Blas trae dos pasajeros y 700 toneladas de carga general.

EL YUCATAN

El vapor Yucatán, llegará hoy de Nueva York para seguir viaje a puertos de México.

EL MORRO CASTLE

Este vapor americano Morro Castle salió el 28 de Veracruz para Progreso con carga general y pasajeros.

El vapor español Antonio López, llegó el pasado domingo a Veracruz, con el pasaje que llevó de la Habana.

LA REUNION DE LOS CORREDORES DE ADUANA

Ayer tarde y conforme anunciamos se efectuó en el despacho del Administrador de la Aduana la reunión de los Corredores de Aduana y los dependientes de las casas de comercios afianzados para el despacho de las hojas.

Se procedió a pasar lista de los inscriptos en la Aduana respondiendo 68 de los 186.

Después de amplio cambio de impresiones y animado debate en pro y en contra de la elevación de las fianzas se sometió a votación y se acordó por mayoría de 61 votos estar de conformidad con la elevación de las fianzas.

El señor Tesorero les dijo que él no exigía que fueran compañías y en metálico las fianzas que se prestasen, y que le era suficiente la garantía de dos casas de comercio para cualquier agente o dependiente de aduana, terminando la reunión en medio de la mayor cordialidad.

LE ROBABA LOS ZAPATOS

El vigilante número 27 arrestó a Juan Federico, natural de Francia y sin domicilio, a petición de William Newton, natural de Inglaterra, el que lo acusa de haberle hurtado los zapatos mientras dormía en los muelles de Tallapiedra.

El Newton al verse despojado de sus zapatos por Federico lo acometió a golpes.

En el vapor Cuba han sido reembarcados para China, vía Estados Unidos, 78 asiáticos, pertenecientes a las dotaciones de los vapores Penza y Toboltz y que estaban insubordinados.

El vigilante de la policía Nacional, número 871, arrestó a cuatro asiáticos que se habían fugado de Tiscornia.

LOS QUE EMBARCAN

En el vapor americano Miami embarcarán hoy los señores Carlos Garrido; Pedro Pusa; John B. Harris y familia; William A. Estrada; Carmen Van Derguch; María Illano; Dulce María Estrada; Emilio Avendaño; Nieves Fernández; Angel Avendaño; Miguel Arango; Santiago Rey; S. Nelson y familia; Juan Esquerra y señora y otros.

SALIDAS

Ayer salieron a más de los ferries y el Cuba los vapores Tuscan, para Cárdenas; Gourdriechen, para Nueva York; Orizaba, para Coruña; y el Cuba, de la West Indies, para San Francisco de California, vía Kingston.

El vapor tanque W. H. Gilford, entró anoche de Tampico para tomar miel.

El señor Manuel Jiménez Rojo que ayer tomó posesión de su cargo de Administrador delegado de la Aduana, pidió licencia para si ocurre cambio en la Administración, dejar en libertad de acción al nuevo administrador.

SALUDOS DEL NIAGARA

Para conmemorar el día de Gracia por los saldados y marinos americanos que fallecieron en Campaña, ayer el crucero Niágara disparó 21 cañonazos a las doce del día.

Los demás barcos de guerra surtos en puerto pusieron a media asta sus respectivas banderas durante la salva.

EL W. E. OGILVIE

Procedente de New Orleans llegó el vapor cubano W. O. Ogilvie que trajo un cargamento de petróleo.

EL ESTRADA PALMA

El ferry Estrada Palma ha llegado de Key West con 26 vagones de carga general.

EL ATENAS

Procedente de New Orleans llegó el vapor americano Atenas que trajo carga general y pasajeros entre ellos los señores Juan Basilio Eduardo del Río; Rolando Arroyo; Carlos Rodríguez; Alicia y Rosa Alzugaray; José Sierra; Carlos Torres; José Alfonso; Carlos Brado y otros.

La patente de este barco consigna la existencia de siete casos y dos defunciones de viruelas y un caso de meningitis cerebro espinal.

VISITA DE CORTESIA

Ayer estuvo a visitar al Capitán del Puerto el comandante del crucero inglés Wastoria, Mr. R. J. Champion.

El Alferez de navío señor Alba, atendió en nombre del comandante Armando André al marino inglés.

El vapor Uffo llegó de Bew Port New con un cargamento de carbón mineral.

De Charleston llegó también con carbón el vapor noruego Tune.

# Impresiones de un viaje

Laguna, Tenerife, 24 marzo de 1921

Rápida y feliz travesía, menos de diez singladuras de la Habana a la Coruña a bordo del magnífico "Lafayette," de la Compañía Trasatlántica francesa, breve estancia en la capital gallega que no dió tiempo para contemplar las muchas bellezas que encierra, algunas horas de navegación para llegar a Santander, admirando la abrupta costa cantábrica en un tarde apacible y con una mar tranquila, poco frecuente en esta época, mediados de febrero, amanecer en la capital Montañesa, desarrollándose a la vista el precioso panorama que presenta el Sardinero con sus magníficos edificios destacándose en primer término el Casino, que por elegante arquitectura, amplitud de sus salones, Teatro y demás dependencias es sin disputa uno de los mejores no solo de España sino del Extranjero; tanto este como el gran Hipódromo son de reciente construcción; al entrar en el Puerto aparece la vecina península de la Magdalena donde se asienta el suntuoso palacio residencia veraniega de nuestros Reyes y más adelante encima de un risco el soberbio "Palais Royal" que compite con los mejores del mundo.

No llega uno a Madrid aunque haya sido corto el tiempo que he estado ausente, que no lo encuentre transformado, ensanchándose constantemente, y sin embargo es tal la plétora de gente que no se halla hueco en ninguna parte, en Hoteles Fondas, casas de huéspedes, teatros, cafés, tranvías, a pesar del Metropolitano, que es una preciosa obra de ingeniería, escasean los coches y verdaderamente la estancia en la Corte se hace penosa con tanta dificultad ben que esto está sucediendo en casi todas las poblaciones de España desde el principio de la guerra.

No se puede pasar por Sevilla sin detenerse a disfrutar siquiera sea algunas horas de su sin par belleza y alegría perdiéndose en parte algo de esta, por la transformación que está sufriendo para su ensanche, también próspero constantemente; se está trabajando en la nueva Plaza que se llamará España y será la mayor de todas las de la Nación. Pasando por las Delicias y antes de llegar a la venta de Eritaña y en los Jardines de la Infanta María Luisa, me detuve a contemplar la futura Exposición Hispano Americana, muy adelantada por cierto y admirar los preciosos Pabellones que se dedican al objeto y que han de llamar poderosamente la atención por su magnificencia y elegante arquitectura, estilo el mayor número de ellos árabe como el Alzácar de Sevilla, Alhambra de Granada y otros edificios de este orden que se conservan en la Capital Andaluza y los muchos que existen también en la tradicional Toledo.

Héteme ya de regreso en las islas Afortunadas punto de mi residencia hace muchos años y mi patria adoptiva; afortunadas, sí, aunque no por su riqueza, por su incomparable clima sin rival en el mundo, por su pintoresco panorama sobre todo esta Isla de Tenerife, pues no solo el renombrado Valle de la Orotava con el gigantesco Teide que asombra y parece aplastarle, sino que no lo son menos los de Tacoronte, el Sauzal, la Matanza, Santa Ursula, la Victoria y los de Tegueste, Pedro Alvrez y Vale de Guerra. Las costas son también pintorescas, en los del Sur los fértiles campos de Güimar, Arafo, Fasnia, Guía, Adeje y otros y el renombrado pueblo de Vilaflor por sus aguas para las afecciones del estómago y también se utilizan para otras enfermedades, y como punto de Estación de altura para los tuberculosos, cuya fama se halla bastante extendida y muy particularmente en Cuba. En la costa Norte se encuentran los importantes puertos de la Cruz y Garachico, el bellísimo pueblo de San Juan de la Rambla y en fin otros muchos en el resto de la isla que no cito por no ser más difuso.

La presidencia del almuerzo-homenaje a los señores Santos y Artigas

# El "imperial" entierro de la ex emperatriz

Entierro de la ex-Emperatriz de Alemania.—El cortejo fúnebre frente al palacio de Postdam

POSTDAM, 19.

Si los Hohenzollern hubieran ocupado el Trono, difícilmente hubiera aventajado en solemnidad el entierro de la ex-emperatriz a la ceremonia celebrada hoy en Potsdam.

Todas las antiguas casas alemanas reinantes estaban aquí representadas. Hemos contado más de 50 príncipes.

La principal atención la atría el rey Fernando de Bulgaria. Todo el generalato de la época imperial, capitaneado por Ludendorf, Hindenburg, Mackensen y Kluck, llevaba uniforme de gala. Figuraban también casi todos los ex ministros del viejo régimen, entre ellos Delbrück y Breitenbach.

Desde las primeras horas de la madrugada comenzaron a llegar centenares de miles de personas que se disputaban los puestos para presenciar el paso del fúnebre cortejo.

Se destacaban los colores chillones de los estandartes universitarios.

A las nueve y treinta partió la comitva de la estación para el templo. Precedían a la carroza mortuoria los que llevaban las coronas.

En primer lugar se veía la del ex-kaiser, y luego, millares de ellas. Seguían los portadores de insignias generales Falkenhayn y Winterfeld. Luego, todas las representaciones oficiales.

Los caballos que tiraban de la carroza llevaban los arreos imperiales, con cubiertas de color de púrpura y rojo.

Detrás de la carroza mortuoria marchaba la princesa heredera Cecilia, del brazo del príncipe Eittel Federico. Después formando apretado cuadro, los demás príncipes.

A la cabeza de los generales Hindenburg, con bastón de mariscal.

Luego la oficialidad del regimiento de la Reina.

Próximo a celebrarse las tradicionales fiestas de Mayo en la Capital se anuncian entre otros festejos un número de Aviación, las consiguientes corridas de toros, bailes en sociedades y casinos, concurso de muñecas y se ha invitado al Excelentísimo señor Marqués de Comillas para hacerle entrega personalmente del título de hijo adoptivo de la Ciudad.

Acaba de llegar de Las Palmas una delegación de este Cabildo Insular, que había ido para armonizar los intereses con los de la misma Corporación de la isla vecina, traían las mejores impresiones de estar perfectamente de acuerdo y de pronto se niega aquel Cabildo a pagar el contingente que le corresponde por la ley a esta Diputación Provincial, y no solo él sino que incita a los otros Cabildos de las Islas del grupo oriental a que se nieguen también, constituyendo esto otra vez el eterno conflicto de la División de la Provincia que persigue más bien que la población de aquella Isla los políticos para su popularidad. Esto ha producido un gran disgusto y no sabemos en qué parará, pues los ánimos están muy excitados.

Eustasio G. de Velasco.

# ACUERDO

DE LA ASOCIACION NACIONAL DE EXHIBIDORES

Esta nueva y ya importante Asociación de Empresarios de Cinematógrafos, ha dirigido a los directores de las principales casas importadoras de películas, de esta ciudad, la siguiente comunicación:

Señor:

En sesión celebrada por la Junta Directiva de esta Asociación, el miércoles 18 del mes en curso, se tomó el acuerdo por unanimidad, de dirigir el siguiente suplicatorio a todas las casas alquiladoras de películas, con las cuales nos unen relaciones comerciales.

Dado el estado actual por que están atravesando los espectáculos cinematográficos del Territorio Nacional con motivo de la crisis económica del país, recabamos por medio de la presente, que la importante entidad comercial que usted tan dignamente representa, estudie y ponga en práctica una reducción en los alquileres de programas de películas, reducción que deberá estar en relación directa con la referida crisis económica actual, esperando serán atendidas, debida y cumplidamente, nuestras razonadas y razonables súplicas, guiadas solamente por la perentoria e imperiosa necesidad que tenemos los empresarios de reducir el importe total de nuestra hoja de gastos diaria en el grado proporcional con las entradas que actualmente se registran, cuyo descenso es muy notable comparándolas con las que se registraban en meses anteriores, durante los cuales regían precios, en concepto de alquileres de películas, iguales a los que actualmente rigen, cosa esta última que no nos es posible seguir sosteniendo sin lesionar considerablemente nuestros intereses como empresarios, intereses que están estrechamente unidos a los de usted, como alquiladores de películas; motivos éstos por los cuales esta Asociación ha acordado recabar la ayuda material de ustedes en estos momentos, añadiendo a todo lo expuesto, que los empresarios que integran esta Asociación y que sufren como el que más las graves con secuencias de la crisis económica que hoy existe en el país, nunca dejarán de tener en consideración y sabrán agradecer, por lo tanto, en la medida que ellas merezcan, todas cuantas concesiones se digne usted otorgarles en el sentido antes expresado.

De usted muy atentamente

(f) Fernando Casanova
Secretario

# A la luz de los faros

Probablemente en el mes de agosto del corriente año, se efectuarán los exámenes para Torreros de Faros.

Estos tendrán lugar en la oficina del Morro, donde existe un Faro de tercer orden, montado para el exámen de práctica, así como también una lámpara de Nivel Constante.

En el programa figura: Gramática; Aritmética; Escritura al Dictado; Reglamento de Faros; nstrucción de Faros y prácticas mecánicas, como soldar, colocar mechas etcétera etcétera.

El Tribunal estará integrado por el ingeniero señor García, segundo Jefe de Faros, por el mecánico señor Elías Guerra y por el Torrero primero del Faro del Morro, el señor Eduardo Castex.

Ingresaron como alumnos, y práctican en el Morro, los señores Obdulio Montes y López y Angel Armenteros Forte.

También ha ingresado el señor Pedro Basoa Alanaya y éste ha sido destinado ha practicar en el Faro del Cabo San Antonio.

Han interesado su jubilación: el Torrero primero señor Ramón Blanco Taile, que presta servicio actualmente en el Faro de Puerta Peregrina, y el señor Manuel Ruiz, encargado de la luz Punta de Difuntos en Bahía Honda.

Han solicitado se le instruya expediente de Luz de Descanso:

El señor Francisco Ruiz Urquiaga, Torrero segundo que sirve el faro de Cayo Cristo y el señor Gabriel Pascual Capó, primero del Faro Punta Lucrecia.

Se ha concedido y ya está disfrutando, un mes de licencia, con sueldo, al Torrero segundo (guarda almacén) señor José Antonio Alvarez.

Manuel Robles
Torrero

# DE COLON

COLON, mayo 27.

PIADOSO TRIBUTO

El homenaje tributado en nuestra Iglesia Parroquial a la memoria de nuestro Apóstol de la Independencia José Martí, revistió solemnidad.

La Iglesia suntuosa y reglamente decorada lucía en su centro un hermoso túmulo rodeado de cirios, al que daban guardia de honor soldados del Ejército.

A las nueve comenzó la misa y oficiaron los padres Puig, Massuet y Fraga.

Estaban presentes en este acto, el señor Alcalde Municipal señor Salvador Sánchez Guerra; Presidente del Casino Español y miembros del Cuerpo Judicial Militar y Científico.

Durante el día 19 doblaron las campanas de hora en hora.

EL DIA DE LA PATRIA

Invitados por el señor Cura Párroco Pbro. Eduardo Puig, asistimos a la solemne misa de gloria en acción de gracias al Todopoderoso, por nuestra independencia.

Ocupó la sagrada cátedra el Religioso escolapio P. Agustín Pagés.

Muy Concurrida estuvo la Iglesia este día.

Honor el pueblo de Colón, que así sabe cumplir y ostentar sus sentimientos religiosos.

TORNEO DE AJEDREZ

Uno de los más bellos números del programa de festejos es sin duda alguna el torneo de ajedrez que con entusiasmo vienen celebrando en los salones de nuestro Ayuntamiento los aficionados de esta Villa.

Hasta ahora aparecen en primera fila los señores Mederos, Martínez, Dubé, Garrido y Trujillo.

Se proyecta invitar al glorioso campeón cubano Raul Capablanca, a fin de que sea quien él quien coloque en el pecho de los vencedores las medallas que se vienen discutiendo y que se denominan Premios Capablanca.

Nos veremos honrados con esta visita.

El Corresponsal

MUY IMPORTANTE

A los señores tenedores de Chekes certificados que deseen hacer una buena inversión

Tenemos Bonos Hipotecarios sobre finca rústica y urbana que devengan el 10 por ciento de interés anual cuyos créditos hipotecarios no comprenden más de un cincuenta por ciento del verdadero valor de la Propiedad, los cedemos por Chekes de los siguientes Bancos:

BANCO ESPAÑOL,
BANCO NACIONAL,
BANCO DEMETRIO G. CORDOVA & Cía.

Estos Bonos vencen a los tres años y los tenemos que vencen a los dos, devengando los últimos el doce por ciento de interés pagadero por mensualidades vencidas.

Compramos Chekes de todos los Bancos y pagamos los mejores precios consúltenos su inversión y le proporcionaremos operación ventajosa.

"LA PROVIDENCIA"

Obispo, 28.—Teléfono A-6774.—Cabl y Telégrafo: Canto—Habana.
5d-29
C4253

Utensilios de cocina

precios muy baratos. Ferretería "LA LLAVE," Neptuno, 106, entre Campanario y Perseverancia. Teléfono A-4480.